



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
REPUBLIC OF CYPRUS

---

**ΕΡΓΑΤΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ**  
**LABOUR STATISTICS**  
**2009**

---

***ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ***  
***STATISTICAL SERVICE***

---

Εργατικές Στατιστικές • Σειρά II • Αρ. Έκθεσης 28  
Labour Statistics • Series II • Report No. 28

Διατίθεται από το Τυπογραφείο της Κυπριακής Δημοκρατίας  
Obtainable from the Printing Office of the Republic of Cyprus

**Τιμή /Price: € 13,50**



## ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Η Έκθεση αυτή δημοσιεύεται ετήσια από το 1982. Από το 1994 εκδίδεται στα Ελληνικά και Αγγλικά. Περιλαμβάνει στοιχεία για την απασχόληση, ανεργία, κενές θέσεις, τοποθετήσεις σε εργασία, εργαζόμενους στη Δημόσια Υπηρεσία, αλλοδαπούς που εργάζονται στην Κύπρο, στατιστικές κοινωνικών ασφαλίσεων, εργατικές διαφορές, εργατικά ατυχήματα, μισθούς και ημερομίσθια, δείκτη τιμών καταναλωτή και τιμαριθμικό επίδομα.

Τα στοιχεία για την απασχόληση, την ανεργία (από την Έρευνα Εργατικού Δυναμικού) τους μισθούς και τα ημερομίσθια καθώς και τις τιμές συλλέγονται από τη Στατιστική Υπηρεσία με ειδικές έρευνες. Τα στοιχεία για την εγγεγραμμένη ανεργία, τις κενές θέσεις και τοποθετήσεις σε εργασία, τις εργατικές διαφορές και τα ατυχήματα καθώς και οι στατιστικές για κοινωνικές ασφαλίσεις συλλέγονται από το Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων.

Τα στοιχεία που δημοσιεύονται μέχρι τα μέσα του 1974 αναφέρονται σ' ολόκληρη τη χώρα, περιλαμβανομένων των Τουρκοκυπρίων, ενώ για τα επόμενα χρόνια αναφέρονται μόνο στις ελεύθερες περιοχές της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Η Έκθεση ετοιμάστηκε από το προσωπικό του Τομέα Εργατικών Στατιστικών και Τιμών υπό την καθοδήγηση του κ. Αλέκου Αγαθαγγέλου, Πρώτου Λειτουργού Στατιστικής, Προϊστάμενου του Τομέα. Τη δακτυλογράφηση και ηλεκτρονική επεξεργασία της έκθεσης ανέλαβε η κα Μ. Παναγή.

Θερμές ευχαριστίες απευθύνονται στα διάφορα Κυβερνητικά Τμήματα και ιδιαίτερα στο Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων για την πολύτιμη βοήθεια και συνεργασία τους καθώς και σ' όλες τις επιχειρήσεις και ιδιώτες που έδωσαν τις αναγκαίες πληροφορίες.

Γ. Χρ. Γεωργίου  
Διευθυντής  
Στατιστικής Υπηρεσίας

Ιανουάριος, 2011

## PREFACE

This Report is published annually since 1982. As from 1994 it is issued both in Greek and in English. It incorporates data on employment, unemployment, vacancies, placements, government labour force, foreign workers, social insurance statistics, labour disputes, occupational accidents, wages and salaries, consumer price index and cost-of-living allowance.

The data for employment, unemployment (from the Labour Force Survey) wages, salaries and prices are collected by the Statistical Service through special surveys. The data on the registered unemployed, vacancies, placements, labour disputes, occupational accidents and social insurance statistics are collected by the Ministry of Labour and Social Insurance.

The data published in this Report for the years up to mid 1974 cover the whole country, including Turkish Cypriots, while thereafter they refer only to the Government controlled area.

The Report was prepared by the staff of the Labour Statistics and Prices Division under the guidance of Mr. Alecos Agathangelou, Chief Statistics Officer, Head of the Division. The typing and computer processing of this publication was undertaken by Mrs. M. Panayi.

Sincere thanks and appreciation are extended to the various Government Departments, especially to the Ministry of Labour and Social Insurance, for their valuable assistance and cooperation and all private firms and individuals for providing the necessary data.

G. Chr. Georgiou  
Director  
Statistical Service

January, 2011



<u>ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ</u>	<u>Σελίδα- Page</u>	<u>CONTENTS</u>
ΠΡΟΛΟΓΟΣ	3	PREFACE
ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ	5-12	TABLE OF CONTENTS
ΕΙΣΑΓΩΓΗ	13-28	INTRODUCTION
<b>Εξελίξεις στην αγορά εργασίας κατά το 2009</b>	<b>13-19</b>	<b>Developments in the labour market during 2009</b>
Γενική ανασκόπηση	13	Summary
Απασχόληση	13-15	Employment
Ανεργία	15-16	Unemployment
Κενές θέσεις και τοποθετήσεις	17	Vacancies and placements
Απεργίες	17	Work stoppages
Εργατικά ατυχήματα	17-18	Occupational accidents
Στατιστικές Κοινωνικών Ασφαλίσεων	18-19	Social Insurance Statistics
<b>Μισθοί, ημερομίσθια και ώρες εργασίας</b>	<b>19-23</b>	<b>Wages, salaries and hours of work</b>
Αντιμισθία και απολαβές	19-20	Rates of pay and earnings
Κατανομή μισθών και ημερομισθίων	20-21	Distribution of rates of pay
Απολαβές κατά φύλο και επάγγελμα	21-22	Rates of pay by gender and occupation
Εργατικό κόστος	22-23	Labour cost
Ώρες εργασίας	23	Hours of work
<b>Τιμές</b>	<b>23-24</b>	<b>Prices</b>
Δείκτης Τιμών Καταναλωτή	23-24	Consumer Price Index
<b>Συστήματα ταξινόμησης που χρησιμοποιήθηκαν</b>	<b>24</b>	<b>Classification systems used</b>
<b>Ορισμοί</b>	<b>25-27</b>	<b>Definitions of terms used</b>
<b>Πηγές των στοιχείων</b>	<b>27</b>	<b>Sources of data</b>
<b>Περίοδοι αναφοράς των στοιχείων</b>	<b>28</b>	<b>Reference periods of the data</b>
<b>Συντομογραφίες</b>	<b>28</b>	<b>Abbreviations used</b>
<b><u>ΜΕΡΟΣ Α</u></b>	<b>29-70</b>	<b><u>PART A</u></b>
<b><u>ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ</u></b>		<b><u>EMPLOYMENT</u></b>
1. Οικονομικά ενεργός και επικερδώς απασχολούμενος πληθυσμός της Κύπρου, 1980-2009	31	1. Economically active and gainfully employed population of Cyprus, 1980-2009
2. Επικερδώς απασχολούμενος πληθυσμός κατά ευρύ τομέα, 1980-2009	32	2. Gainfully employed population by broad sector, 1980-2009
3. Επικερδώς απασχολούμενος και οικονομικά ενεργός πληθυσμός κατά τομέα οικονομικής δραστηριότητας 2002-2009	33	3. Gainfully employed and economically active population by section of economic activity, 2002-2009
4. Απασχόληση κατά οικονομική δραστηριότητα και τρίμηνο, 2007-2009	34	4. Employment by economic activity and quarter, 2007-2009

	<u>Σελίδα- Page</u>	
5. Απασχόληση κατά οικονομική δραστηριότητα και φύλο: (α) NACE Αναθ. 1.1, 2005-2008 (β) NACE Αναθ. 2, 2008-2009	35 36	5. Employment by economic activity and sex: (a) NACE Rev. 1.1, 2005-2008 (b) NACE Rev. 2, 2008-2009
6. Απασχόληση κατά επαγγελματική υπόσταση εργαζομένων και οικονομική δραστηριότητα 2009	37-38	6. Employment by status and economic activity 2009
7. Οικονομικά ενεργός πληθυσμός κατά φύλο και ηλικία, 2004-2009	39	7. Economically active population by sex and age group, 2004-2009
8. Αριθμός απασχολουμένων κατά φύλο και μορφωτικό επίπεδο, 2005-2009	40	8. Employed population by sex and educational level, 2005-2009
9. Απασχόληση κατά επαγγελματική κατηγορία και φύλο, 2004-2009	41	9. Employment by occupational group and sex, 2004-2009
10. Αριθμός επιχειρήσεων κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας και μέγεθος στις απογραφές, 1995, 2000 & 2005	42-43	10. Number of enterprises by branch of economic activity and size at census years 1995, 2000 & 2005

**Κυβερνητικοί υπάλληλοι: Κατά**

11. Κύρια κατηγορία επαγγέλματος 1993-2009	44
12. Κατηγορία, 1992-2009	45
13. Κλάδο οικονομικής δραστηριότητας και μήνα, 2009	46-52
14. Τμήμα, 1999-2009	53-58
15. Απασχόληση στον ευρύ δημόσιο τομέα, 1999-2009	59
16. Απασχόληση σε εταιρείες και επιχειρήσεις ελεγχόμενες από την Κυβέρνηση και σε μη κερδοσκοπικούς οργανισμούς, 2005-2009	60-61

**Αλλοδαποί που εργάζονται στην Κύπρο: Κατά**

17. Οικονομική δραστηριότητα 2004-2009	62
--	----

**Αριθμός φυσικών προσώπων και ώρες εργασίας**

18. Αριθμός εργαζομένων κατά οικονομική δραστηριότητα και επαγγελματική υπόσταση, 1999-2009 (α) σύνολο (β) υπάλληλοι (γ) αυτοεργοδοτούμενοι	63 64 65
19. Αριθμός εργαζομένων κατά τρίμηνο και επαγγελματική υπόσταση, 1999-2009	66
20. Ώρες εργασίας των εργαζομένων κατά τομέα οικονομικής δραστηριότητας και επαγγελματική υπόσταση, 1999-2009 (α) σύνολο εργαζομένων (β) υπάλληλοι (γ) αυτοεργοδοτούμενοι	67 68 69

**Government civilian employees: By**

11. Main category of occupation 1993-2009
12. Category, 1992-2009
13. Division of economic activity and month, 2009
14. Department, 1999-2009
15. Employment in the broad public sector, 1999-2009
16. Employment in publicly owned enterprises and companies and in non-profit organizations, 2005-2009

**Foreign workers in Cyprus: By**

17. Economic activity 2004-2009
---------------------------------

**Number of physical persons and hours of work**

18. Number of persons employed by economic activity and occupational status, 1999-2009 (a) total (b) employees (c) self-employed
19. Number of persons employed by quarter and occupational status, 1999-2009
20. Hours worked by economic activity and occupational status, 1999-2009 (a) total employed (b) employees (c) self-employed

21. Ώρες εργασίας των εργαζομένων κατά τρίμηνο και επαγγελματική υπόσταση 2001-2009

**ΜΕΡΟΣ Β1**  
**ΑΝΕΡΓΙΑ ΑΠΟ ΕΡΕΥΝΑ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ**  
**ΔΥΝΑΜΙΚΟΥ**

**Ανεργία: Κατά**

1. Φύλο, 1971-2009 73  
2. Φύλο και τρίμηνο, 2005-2009 74  
3. Οικονομική δραστηριότητα της τελευταίας εργασίας και φύλο, 2009 75-76  
4. Επάγγελμα, 2009 77  
5. Διάρκεια και φύλο, 2009 78  
6. Ηλικία και φύλο, 2009 79  
7. Μορφωτικό επίπεδο και φύλο, 2009 80

**ΜΕΡΟΣ Β2**  
**ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΣΤΑ**  
**ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ**

**Ανεργία: Κατά**

1. Μήνα, 1990-2009 83  
2. Οικονομική δραστηριότητα, 2006-2009 84  
3. Επαγγελματική κατηγορία, 1997-2009 85  
4. Επαρχία και μήνα, 2009 86  
5. Επάγγελμα, φύλο και μήνα, 2009 87-89  
6. Τομέα οικονομικής δραστηριότητας, φύλο και μήνα, 2009 90  
7. Επίπεδο μόρφωσης, διάρκεια ανεργίας και φύλο, 2009 91  
8. Μορφωτικό επίπεδο και φύλο, 1987-2009 92  
9. Ηλικία και φύλο, 2000-2009 93

**ΜΕΡΟΣ Γ**  
**ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΚΑΙ**  
**ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΣΕ ΕΡΓΑΣΙΑ**

1. Κενές θέσεις και τοποθετήσεις σε εργασία, 1993-2009 97

**Κενές θέσεις που γνωστοποιήθηκαν στα**  
**Γραφεία Εργασίας: Κατά**

2. Μήνα και επαρχία, 2009 98

**Σελίδα-**  
**Page**

70

71-80

73

74

75-76

77

78

79

80

81-94

83

84

85

86

87-89

90

91

92

93

95-106

97

98

21. Number of hours worked by quarter and occupational status, 2001-2009

**PART B1**  
**UNEMPLOYMENT FROM LABOUR**  
**FORCE SURVEY**

**Unemployment: By**

1. Sex, 1971-2009  
2. Sex and quarter, 2005-2009  
3. Economic activity of last job and sex, 2009  
4. Occupation, 2009  
5. Duration and sex, 2009  
6. Age group and sex, 2009  
7. Educational attainment level and sex, 2009

**PART B2**  
**REGISTERED UNEMPLOYED AT**  
**LABOUR DISTRICT OFFICES**

**Unemployment: By**

1. Month, 1990-2009  
2. Economic activity, 2006-2009  
3. Occupational group, 1997-2009  
4. District and month, 2009  
5. Occupation, sex and month, 2009  
6. Section of economic activity, sex and month, 2009  
7. Educational level, duration and sex, 2009  
8. Educational level and sex, 1987-2009  
9. Age-group and sex, 2000-2009

**PART C**  
**VACANCIES AND**  
**PLACEMENTS**

1. Vacancies and placements, 1993-2009

**Vacancies notified to the Labour Offices: By**

2. Month and district, 2009

3. Οικονομική δραστηριότητα και επαρχία, 2009

4. Επαγγελματική κατηγορία και επαρχία, 2009

**Κενές θέσεις που εκκρεμούσαν: Κατά**

5. Επαγγελματική κατηγορία και επαρχία, 2009

6. Οικονομική δραστηριότητα και επαρχία, 2009

7. Μήνα και επαρχία, 2009

**Τοποθετήσεις: Κατά**

8. Επαγγελματική κατηγορία, επαρχία και φύλο, 2009

9. Οικονομική δραστηριότητα, επαρχία και φύλο, 2009

10. Τοποθετήσεις κατά μήνα, επαρχία και φύλο, 2009

**ΜΕΡΟΣ Δ**  
**ΑΠΕΡΓΙΕΣ, ΕΡΓΑΤΙΚΑ**  
**ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ**  
**ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ**

**Απεργίες και εργατικά ατυχήματα**

1. Εργατικές διαφορές, απεργίες και μέρες εργασίας που χάθηκαν, 1978-2009

2. Απεργίες κατά οικονομική δραστηριότητα, 2004-2009

3. Μέρες εργασίας που χάθηκαν και αριθμός προσώπων που επηρεάστηκαν από απεργίες κατά οικονομική δραστηριότητα, 2006-2009

4. Αριθμός τραυματισθέντων προσώπων σε μη θανατηφόρα εργατικά ατυχήματα, κατά οικονομική δραστηριότητα:

(α) NACE Αναθ. 1.1, 2004-2007

(β) NACE Αναθ. 2, 2008-2009

5. Αριθμός θανατηφόρων εργατικών ατυχημάτων κατά οικονομική δραστηριότητα:

(α) NACE Αναθ. 1.1, 2004-2007

(β) NACE Αναθ. 2, 2008-2009

**Στατιστικές Κοινωνικών Ασφαλίσεων**

6. Ασφαλισμένα πρόσωπα κατά οικονομική δραστηριότητα, 2005-2009

**Σελίδα-  
Page**

99

100

101

102

103

104

105

106

107-120

3. Economic activity and district, 2009

4. Occupational group and district, 2009

**Vacancies Outstanding: By**

5. Occupational group and district, 2009

6. Economic activity and district, 2009

7. Month and district, 2009

**Placements: By**

8. Occupational group, district and sex, 2009

9. Economic activity, district and sex, 2009

10. Placements by month, district and sex, 2009

**PART D**  
**STRIKES, OCCUPATIONAL**  
**ACCIDENTS AND SOCIAL**  
**INSURANCE STATISTICS**

**Work stoppages and occupational accidents**

1. Labour disputes, work stoppages and workdays lost, 1978-2009

2. Work stoppages by economic activity, 2004-2009

3. Workdays lost and number of workers involved in work stoppages, by economic activity, 2006-2009

4. Persons injured in non-fatal occupational accidents by economic activity:

(α) NACE Rev. 1.1, 2004-2007

(β) NACE Rev. 2, 2008-2009

5. Persons fatally injured in occupational accidents by economic activity:

(α) NACE Rev. 1.1, 2004-2007

(β) NACE Rev. 2, 2008-2009

**Social Insurance Statistics**

6. Insured persons by economic activity, 2005-2009



	<u>Σελίδα-</u> <u>Page</u>		
7. Ενεργοί εισφορείς στο ταμείο κοινωνικών ασφαλίσεων κατά κατηγορία και φύλο, 2004-2009	117	7. Active contributors to the social insurance fund by category and sex, 2004-2009	
8. Ενεργοί εισφορείς στο ταμείο κοινωνικών ασφαλίσεων κατά ηλικία και φύλο, 1996-2009	118	8. Active contributors to the social insurance fund by age-group and sex, 1996-2009	
9. Δαπάνες του ταμείου κοινωνικών ασφαλίσεων κατά είδος επιδόματος, 1997-2009	119	9. Expenditure of the social insurance fund by kind of benefit, 1997-2009	
10. Έσοδα του ταμείου κοινωνικών ασφαλίσεων κατά πηγή εσόδων, 1997-2009	120	10. Income of the social insurance fund by source, 1997-2009	
<b><u>ΜΕΡΟΣ Ε</u></b>		<b><u>PART E</u></b>	
<b><u>ΜΙΣΘΟΙ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ</u></b>		<b><u>WAGES, SALARIES AND HOURS OF</u></b>	
<b><u>ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ</u></b>		<b><u>WORK</u></b>	
I. Ετήσιο ποσοστό αύξησης μισθών και απολαβών, 1960-2009	123	I. Annual growth in rates of pay and earnings, 1960-2009	
II. Δείκτες αντιμισθίας σε ονομαστικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009	124	II. Indices of average rates of pay in money terms by economic activity, 1992-2009	
III. Δείκτες αντιμισθίας σε πραγματικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009	125	III. Indices of average rates of pay in real terms by economic activity, 1992-2009	
IV. Δείκτες αντιμισθίας σε ονομαστικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009, εβδομαδιαίοι υπάλληλοι	126	IV. Indices of average rates of pay in money terms by economic activity, 1992-2009, wage-earners	
V. Δείκτες αντιμισθίας σε ονομαστικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009, μηνιαίοι υπάλληλοι	127	V. Indices of average rates of pay in money terms by economic activity, 1992-2009, salary-earners	
VI. Δείκτες απολαβών σε ονομαστικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009, εβδομαδιαίοι και μηνιαίοι υπάλληλοι	128	VI. Indices of average earnings in money terms by economic activity, 1992-2009, wage - and salary-earners combined	
VII. Δείκτες απολαβών σε πραγματικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009, εβδομαδιαίοι και μηνιαίοι υπάλληλοι	129	VII. Indices of average earnings in real terms by economic activity, 1992-2009, wage- and salary- earners combined	
VIII. Δείκτες απολαβών σε ονομαστικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009, εβδομαδιαίοι υπάλληλοι	130	VIII. Indices of average earnings in money terms by economic activity, 1992-2009, wage-earners	
IX. Δείκτες απολαβών σε ονομαστικούς όρους κατά οικονομική δραστηριότητα, 1992-2009, μηνιαίοι υπάλληλοι	131	IX. Indices of average earnings in money terms by economic activity, 1992-2009, salary-earners	
X. Μέση αντιμισθία ανά εργαζόμενο κατά επαγγελματική ομάδα 2008-2009, εβδομαδιαίοι και μηνιαίοι υπάλληλοι	132	X. Mean monthly rate of pay per person by occupational group 2008-2009, wage- and salary-earners combined	

XI. Μέση κανονική μηνιαία αντιμισθία ανά άτομο σε επιλεγμένα επαγγέλματα κατά φύλο, 2008-2009

**Ημερομίσθιοι, άνω των 18 χρόνων**

1. Μέση κανονική ωριαία αντιμισθία και εβδομαδιαίες απολαβές ανά εργαζόμενο, κατά οικονομική δραστηριότητα, επάγγελμα και φύλο, 2009
2. Μέση κανονική ωριαία αντιμισθία και εβδομαδιαίες απολαβές ανά εργαζόμενο, κατά επάγγελμα και φύλο, 2009
3. Μέση κανονική αντιμισθία, εβδομαδιαίες απολαβές, ώρες εργασίας και κοινωνικές εισφορές εργοδοτών ανά εργαζόμενο, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας και φύλο, 2009

**Μηνιαίοι υπάλληλοι, άνω των 18 χρόνων**

4. Μέσοι κανονικοί μηνιαίοι μισθοί και μηνιαίες απολαβές ανά εργαζόμενο, κατά οικονομική δραστηριότητα, επάγγελμα και φύλο, 2009
5. Μέσοι κανονικοί μηνιαίοι μισθοί και μηνιαίες απολαβές ανά εργαζόμενο, κατά επάγγελμα και φύλο, 2009
6. Μέσοι κανονικοί μηνιαίοι μισθοί, απολαβές και κοινωνικές εισφορές εργοδοτών κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας και φύλο, 2009
7. Μέση κανονική μηνιαία αντιμισθία ανά εργαζόμενο, κατά επάγγελμα και φύλο, 2009
8. Εκατοστιαία κατανομή εργαζομένων κατά ύψος μηνιαίου μισθού, 2009
9. Εκατοστιαία κατανομή εργαζομένων κατά φύλο, επαγγελματική κατηγορία και κατηγορία μηνιαίου μισθού, 2009
10. Εκατοστιαία κατανομή εργαζομένων κατά μηνιαίο μισθό και φύλο, 2008-2009
11. Κανονικές ώρες εργασίας ανά εβδομάδα κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας και φύλο, 2009
12. Κανονικές ώρες εργασίας ανά εβδομάδα κατά οικονομική δραστηριότητα και φύλο, 2003-2009

**Σελίδα-  
Page**

133-136

137-150

151-157

158-164

165-214

215-231

232-240

241-256

257

258-259

260

261-264

265-266

XI. Average normal monthly rates of pay per person in selected occupations by sex, 2008-2009

**Wage-earners aged 18 and over**

1. Average normal hourly wage-rates and weekly earnings per person, by economic activity, occupation and sex, 2009
2. Average normal hourly wage-rates, and weekly earnings, per person, by occupation and sex, 2009
3. Average normal wage-rates, weekly earnings, hours worked and employers' contributions to social funds per person, by branch of economic activity and sex, 2009

**Salary-earners, aged 18 and over**

4. Average normal monthly salaries and monthly earnings per person, by economic activity, occupation and sex, 2009
5. Average normal monthly salaries and monthly earnings per person, by occupation and sex, 2009
6. Average normal monthly salaries, monthly earnings and employers' contributions to social funds per person, by branch of economic activity and sex, 2009
7. Average normal monthly rates of pay per person, by occupation and sex, 2009
8. Percentage distribution of employees by monthly salary group, 2009
9. Percentage distribution of employees by sex, occupational group and monthly salary group, 2009
10. Percentage distribution of employees by monthly salary group and sex, 2008-2009
11. Normal hours of work per week by division of economic activity and sex, 2009
12. Normal hours of work per week by economic activity and sex, 2003-2009

	<u>Σελίδα-</u> <u>Page</u>		
13. Δείκτης ωριαίου εργατικού κόστους στις κατασκευές, 1974-2009	267	13. Index of hourly labour cost in construction, 1974-2009	
14. Δείκτης εργατικού κόστους ανά ώρα εργασίας κατά τομέα και τρίμηνο για τα έτη 2001-2009	268-270	14. Labour cost index per hour of work by sector and quarter for the years 2001-2009	
15. Τριμηνιαίο ποσοστό αλλαγής συνολικού εργατικού κόστους ανά ώρα εργασίας για τα έτη 2001-2009	271-272	15. Quarterly percentage change in total labour cost per hour of work for the years 2001-2009	
16. Δείκτης μισθών και ημερομισθίων ανά ώρα εργασίας κατά τομέα και τρίμηνο για τα έτη 2001-2009	273-275	16. Index of wages and salaries per hour of work by sector and quarter for the years 2001-2009	
17. Τριμηνιαίο ποσοστό αλλαγής μισθών και ημερομισθίων ανά ώρα εργασίας για τα έτη 2001-2009	276-277	17. Quarterly percentage change in wages and salaries per hour of work for the years 2001-2009	
18. Συνολικό εργατικό κόστος ανά ώρα εργασίας κατά τομέα για τα έτη 2000-2009	278	18. Total labour cost per hour of work by sector for the years 2000-2009	
 <b><u>ΜΕΡΟΣ ΣΤ</u></b> <b><u>ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ</u></b>		 <b><u>PART F</u></b> <b><u>CONSUMER PRICE INDEX</u></b>	
<b><u>Τιμές</u></b>		<b><u>Prices</u></b>	
1. Ποσοστό αλλαγής δείκτη τιμών καταναλωτή, 1960-2009	281	1. Percentage change of the consumer price index, 1960-2009	
2. Δείκτης τιμών καταναλωτή κατά κατηγορία, 2005-2009	282	2. Consumer price index by group, 2005 - 2009	
3. Δείκτης τιμών καταναλωτή κατά μήνα και κατηγορία, 2009	283	3. Consumer price index by month and group, 2009	
4. Δείκτης τιμών καταναλωτή κατά μήνα, 1988-2009	284	4. Consumer price index by month, 1988-2009	
5. Τιμαριθμικό επίδομα, 1959-2010	285	5. Cost of living allowance, 1959-2010	
 <b><u>ΜΕΡΟΣ Ζ</u></b> <b><u>ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΕΡΓΑΤΙΚΕΣ</u></b> <b><u>ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ</u></b>		 <b><u>PART G</u></b> <b><u>INTERNATIONAL LABOUR</u></b> <b><u>STATISTICS</u></b>	
1. Εργατικά στατιστικά στοιχεία σε χώρες της Ε.Ε., 2005-2009	289-290	1. Labour statistics in EU countries, 2005-2009	
 <b><u>ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ</u></b>		 <b><u>APPENDICES</u></b>	
A. <b><u>ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΣΧΕ-ΔΙΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗΣ</u></b>	293	A. <b><u>METHODOLOGY AND DESIGN OF THE EMPLOYMENT SURVEY</u></b>	

	<u>Σελίδα-</u> <u>Page</u>	
<b>B. <u>ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΣΧΕ- ΔΙΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΜΙΣΘΩΝ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΙ ΩΡΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ</u></b>	<b>294-296</b>	<b>B. <u>METHODOLOGY AND DESIGN OF THE SURVEY ON WAGES, SALARIES AND HOURS OF WORK</u></b>
B1. Στόχοι της έρευνας	294	B1. Objectives of the survey
B2. Κάλυψη και μέθοδος διεξαγωγής της έρευνας	294	B2. Coverage and method of conducting the survey
B3. Περίοδος αναφοράς της έρευνας	294	B3. Reference period of the inquiry
B4. Μεθοδολογία υπολογισμού των δεικτών για αντιμισθία και απολαβές	295	B4. Methodology of compilation of indices of rates of pay and earnings
B5. Παρουσίαση των αποτελεσμάτων	295-296	B5. Presentation of results
<b>Γ. <u>ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ ΠΟΥ ΧΡΗ- ΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΕ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΡΕΥΝΑ ΜΙΣΘΩΝ, ΗΜΕΡΟ- ΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΙ ΩΡΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ</u></b>	<b>293-304</b>	<b>C. <u>QUESTIONNAIRE USED IN THE SURVEY ON WAGES, SALARIES AND HOURS OF WORK</u></b>
<b>Δ. <u>ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ ΠΟΥ ΧΡΗ- ΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΕ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΡΕΥΝΑ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΕΩΣ</u></b>	<b>305-308</b>	<b>D. <u>QUESTIONNAIRE USED IN THE EMPLOYMENT SURVEY</u></b>

## ΕΙΣΑΓΩΓΗ

### **ΕΞΕΛΙΞΕΙΣ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟ 2009**

#### *Γενική ανασκόπηση*

Ο ρυθμός αύξησης της οικονομικής δραστηριότητας σε σταθερές τιμές το 2009 μειώθηκε στο -1,7% από 3,6% το 2008 με μόνο μερικούς τομείς των υπηρεσιών και τον τομέα του ηλεκτρικού ρεύματος να παρουσιάζουν θετικό ρυθμό ανάπτυξης. Ο αριθμός των εργαζομένων παρουσίασε μείωση 2.900 προσώπων, κυρίως λόγω μείωσης του δευτερογενούς τομέα – όπου παρατηρήθηκε μείωση 2.400 προσώπων. Οι αλλοδαποί που εργάζονται στην Κύπρο συνέχισαν την αυξητική τάση των τελευταίων χρόνων και έφτασαν τους 106.110, σημειώνοντας αύξηση 10,2%. Ο αριθμός των ανέργων ως ποσοστό του οικονομικά ενεργού πληθυσμού αυξήθηκε στο 5,3% το 2009 από 3,7% τον προηγούμενο χρόνο. Οι μισθοί σε ονομαστικούς όρους αυξήθηκαν κατά 3,6% το 2009 και σε πραγματικούς όρους κατά 3,3%. Ο ρυθμός πληθωρισμού όπως προσδιορίζεται από το δείκτη τιμών καταναλωτή ανήλθε στο 0,3% το 2009 από 4,7% τον προηγούμενο χρόνο και είναι ο χαμηλότερος ρυθμός πληθωρισμού από το 1965.

#### *Απασχόληση*

Ο επικερδώς απασχολούμενος πληθυσμός μειώθηκε το 2009 και έφτασε τα 375.200 πρόσωπα σε σύγκριση με 378.100 το 2008. Οι μεγαλύτερες μειώσεις σημειώθηκαν στους τομείς των ξενοδοχείων και εστιατορίων (-2.200 πρόσωπα), του εμπορίου (-2.100), των κατασκευών (-1.800), των μεταφορών (-1.100) και της μεταποίησης (-700 πρόσωπα). Αυξήσεις στον αριθμό των εργαζομένων παρατηρήθηκαν στους τομείς των ιδιωτικών νοικοκυριών που απασχολούν οικιακό προσωπικό (2.400 πρόσωπα), στον τομέα της εκπαίδευσης (900 πρόσωπα), της γεωργίας, θήρας και δασοκομίας (700 πρόσωπα) και στη δημόσια διοίκηση και άμυνα (600 πρόσωπα).

Ως αποτέλεσμα των πιο πάνω εξελίξεων στην απασχόληση, το μερίδιο του τριτογενούς τομέα αυξήθηκε στο 72,5% το 2009 από 72,3% το 2008, ενώ το ποσοστό του δευτερογενούς τομέα μειώθηκε στο 20% από 20,5% το 2008, και το ποσοστό του πρωτογενούς τομέα αυξήθηκε στο 7,5% από 7,2% το 2008.

## INTRODUCTION

### **DEVELOPMENTS IN THE LABOUR MARKET DURING 2009**

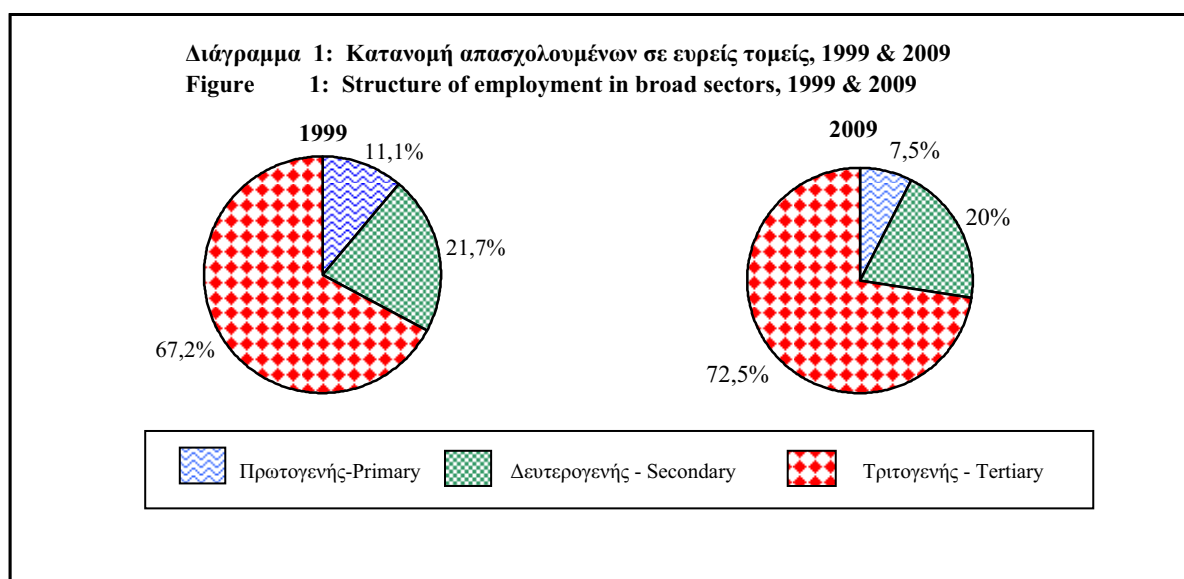
#### *Summary*

The growth rate of economic activity in 2009 at constant prices decreased to -1,7% from 3,6% in 2008, with only some sections of the services sector and electricity showing a positive rate of expansion. The working population showed a decrease of 2.900 persons, mainly as a result of the contraction of the secondary sector – where a decrease of 2.400 persons was recorded. The number of foreign workers in Cyprus continued its upward trend rising to 106.110 persons, showing an increase of 10,2%. The number of unemployed persons as a percentage of the economically active population rose to 5,3% in 2009 from 3,7% in the previous year. Rates of pay increased by 3,6% in nominal terms and by 3,3% in real terms during 2009. The rate of inflation, as reflected by the consumer price index, rose to 0,3% in 2009, compared with 4,7% in the previous year. The rate of inflation for the year 2009 was the lowest since 1965.

#### *Employment*

The gainfully employed population decreased in 2009 reaching 375.200, compared to 378.100 in 2008. The largest decreases were recorded in the sector of hotels and restaurant (-2.200 persons), wholesale and retail trade (-2.100), construction (-1.800), transport (-1.100) and manufacturing (-700 persons). Increases in the number of employed persons were recorded in the private households with employed persons (2.400 persons), in the education sector (900 persons), in agriculture (700 persons) and in public administration and defense (600 persons).

As a result of the developments in employment described above, the share of the tertiary sector rose to 72,5% of the total in 2009 compared to 72,3% in 2008, whereas the share of the secondary sector decreased to 20% from 20,5% in 2008 and the share of the primary sector increased to 7,5% from 7,2% in 2008.



#### - Απασχόληση στο Δημόσιο Τομέα

Ο ευρύτερος δημόσιος τομέας (κρατικός, ημικρατικός και αρχές τοπικής διοίκησης) αυξήθηκε κατά 2,7% το 2009 σε σύγκριση με 3,2% το 2008. Στην κεντρική κυβέρνηση η απασχόληση αυξήθηκε κατά 1.478 πρόσωπα και έφτασε τους 54.304 εργαζομένους και στις εταιρείες και επιχειρήσεις ελεγχόμενες από την κυβέρνηση αυξήθηκε στους 10.168 από 10.039 εργαζομένους το 2008. Η απασχόληση στις αρχές τοπικής διοίκησης έφτασε τις 4.612 σημειώνοντας αύξηση 4,0%.

Το Υπουργείο Παιδείας και Πολιτισμού κατά το 2009 εργοδοτούσε το μεγαλύτερο αριθμό υπαλλήλων (13.138, δηλ. παρουσίασε αύξηση 1,5%), ακολουθεί το Υπουργείο Υγείας με 7.189 ή 2,7% αύξηση και το Υπουργείο Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξεως με 6.762 σημειώνοντας αύξηση 3,3% σε σχέση με το 2008.

#### - Αλλοδαποί εργαζόμενοι στην Κύπρο

Οι αλλοδαποί που εργάζονται στην Κύπρο συνέχισαν την αλματώδη αύξηση (10,2%) το 2009 και έφτασαν τους 106.110 σε σύγκριση με 96.324 το 2008. Οι τομείς στους οποίους εργάζονται οι περισσότεροι αλλοδαποί είναι τα ιδιωτικά νοικοκυριά όπου απασχολείται το 21,3% των αλλοδαπών, ακολουθούν τα ξενοδοχεία και εστιατόρια με 16,2%, το εμπόριο με 13,7%, οι κατασκευές με 12,7%, οι μεταποιητικές βιομηχανίες με 8,9% και η διαχείριση ακίνητης περιουσίας και οι επιχειρηματικές δραστηριότητες με 8,6%.

#### - Public Sector Employment

The broad public sector (government, semi-government and local authorities) increased by 2,7% in 2009, compared to 3,2% in 2008. Government civilian employees increased by 1.478 persons and reached 54.304 and employment in publicly owned enterprises and companies increased to 10.168 from 10.039 persons in 2008. Employment in local authorities reached 4.612 recording an increase of 4,0%.

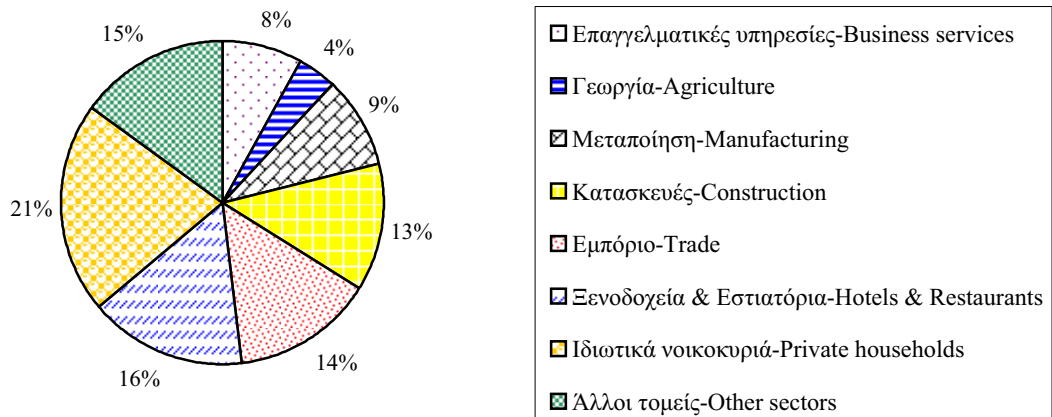
The Ministry of Education and Culture employed the largest number of employees (13.138, recording an increase of 1,5%), followed by the Ministry of Health with 7.189 employees or 2,7% increase and the Ministry of Justice and Public Order with 6.762 recording an increase of 3,3% compared to 2008.

#### - Foreigners working in Cyprus

The number of foreign workers in Cyprus continued to increase significantly (10,2%) in 2009 and reached 106.110 compared to 96.324 in 2008. Most of the foreign workers are employed in private households as domestic servants where 21,3% of them are employed, 16,2% in hotels and restaurants, 13,7% in trade, 12,7% in construction, 8,9% in manufacturing and 8,6% in the real estate and business activities sector.



**Διάγραμμα 2: Αλλοδαποί που εργάζονται στην Κύπρο κατά οικονομική δραστηριότητα, 2009**  
**Figure 2: Foreign workers in Cyprus by economic activity, 2009**



### Ανεργία

Το ποσοστό ανεργίας με βάση την Έρευνα Εργατικού Δυναμικού το 2009 αυξήθηκε στο 5,3% από 3,7% τον προηγούμενο χρόνο και συγκεκριμένα οι άνεργοι αυξήθηκαν στις 21.325 το 2009 από 14.523. Το ποσοστό ανεργίας για τους άνδρες αυξήθηκε από 3,2% το 2008 στο 5,1% το 2009 και για τις γυναίκες από 4,2% αυξήθηκε στο 5,5%.

Ο αριθμός των ανέργων κατά το 2009, και στα τέσσερα τρίμηνα, παρουσιάζει μια ανοδική τάση, γεγονός που αντανακλά κυρίως τον αρνητικό ρυθμό ανάπτυξης του έτους.

Οι νεοεισερχόμενοι στην αγορά εργασίας (δηλ. τα άτομα που δεν εργάστηκαν ποτέ στο παρελθόν και έψαχναν για εργασία για πρώτη φορά) ήταν 3.310 και αποτελούσαν το 15,5% του συνόλου των ανέργων.

Ο τομέας οικονομικής δραστηριότητας με την ψηλότερη ανεργία σε αριθμό είναι αυτός του χονδρικού και λιανικού εμπορίου με 3.973 άτομα. Ακολουθούν οι τομείς των κατασκευών με 3.601 άτομα, των υπηρεσιών παροχής καταλύματος και εστίασης με 3.232 άτομα και των μεταποιητικών βιομηχανιών με 1.926 άτομα.

Η ανάλυση των ανέργων κατά επαγγελματική κατηγορία δείχνει ότι η πλειοψηφία των ανέργων, εξαιρουμένων των νεοεισερχομένων, ήταν υπάλληλοι μικρής ειδίκευσης με 4.617 ανέργους. Ακολουθούν οι υπάλληλοι υπηρεσιών και πωλητές με 4.036 άτομα, οι τεχνίτες παράγωγης και συναφή επαγγέλματα με 2.929

### Unemployment

According to the Labour Force Survey of 2009 the unemployment rate increased to 5,3% from 3,7% in the previous year. More specifically the unemployed persons increased to 21.325 in 2009 from 14.523. The unemployment rate for males increased from 3,2% in 2008 to 5,1% in 2009 and for females it rose from 4,2% to 5,5%.

The number of unemployed persons for 2009, in all four quarters, presents an upward trend, reflecting the negative growth rate of the year.

The newcomers in the labour force (i.e. persons that have never worked in the past and were looking for a job for the first time) were 3.310 and consisted 15,5% of the total number of unemployed.

The economic activity sector with the largest number of unemployed is that of wholesale and retail trade, repair of motor vehicles and motor cycles with 3.973 persons. The sector of construction with 3.601 persons follows, followed by the accommodation and food service activities with 3.232 persons and the manufacturing sector with 1.926 persons.

The analysis of the unemployed by occupational group shows that the majority of the unemployed, excluding newcomers, were the elementary occupations with 4.617 persons. The service workers and shop and market sales workers follow with 4.036, unemployed craft and related trades workers with 2.929

άτομα και οι γραφείς, δακτυλογράφοι, ταμίες και παρόμοιοι με 1.993 άτομα.

Η πλειοψηφία των ανέργων (70,1%) έψαχνε εργασία για περίοδο κάτω από 6 μήνες, το 19,5% για περίοδο 6-11 μήνες και 10,4% έψαχνε εργασία για διάστημα πέραν του ενός έτους.

Ο αριθμός των ανέργων είναι μεγαλύτερος στις νεότερες ηλικίες. Η ηλικιακή ομάδα με τον μεγαλύτερο αριθμό ανέργων είναι 20-24 και ακολουθεί η ηλικιακή ομάδα 25-29.

Τα δύο τρίτα των ανέργων (67%) είναι άτομα με μορφωτικό επίπεδο λυκείου ή χαμηλότερου επιπέδου. Τα αντίστοιχα ποσοστά για τους άνδρες είναι 77,9% και για τις γυναίκες 54,6%.

Η εγγεγραμμένη ανεργία (δηλ. οι άνεργοι που είχαν εγγραφεί στα Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας) αυξήθηκε κατά 5.964 άτομα ή 51,7% το 2009, σε σύγκριση με μείωση 4% το 2008. Ο αριθμός των εγγεγραμμένων ανέργων ανήλθε σε 17.505 σε σύγκριση με 11.541 πρόσωπα κατά το 2008.

Αυξήσεις παρατηρήθηκαν σε όλους τους τομείς. Οι κυριότερες αυξήσεις παρατηρήθηκαν στους τομείς των κατασκευών (1.696 άτομα) και στο εμπόριο και στις επισκευές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών και ειδών προσωπικής και οικιακής χρήσης (994 άτομα).

Η εξέλιξη της εγγεγραμμένης ανεργίας στους τομείς με τους περισσότερους ανέργους τα τελευταία 19 χρόνια φαίνεται στο διάγραμμα 3.

unemployed and clerks with 1.993 unemployed.

The majority of the unemployed (70,1%) was looking for work for a period less than 6 months, 19,5% for a period of 6-11 months and 10,4% was seeking work for a period more than one year.

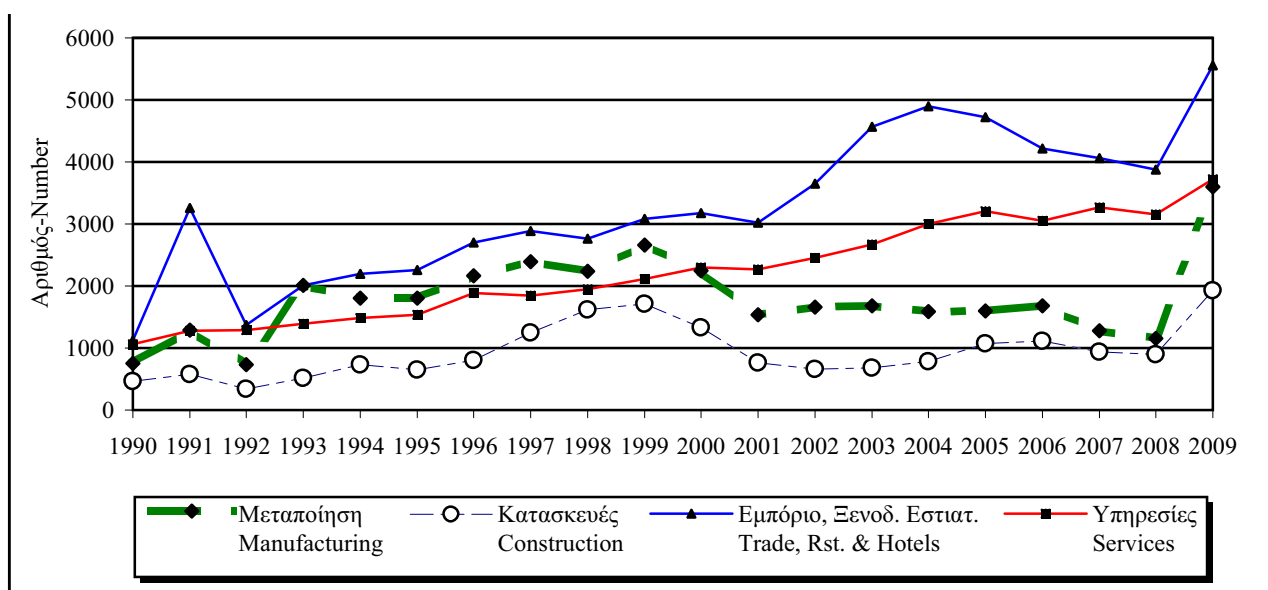
The number of unemployed is largest for younger ages. The age group with the biggest number of unemployed is 20-24 and the 25-29 age group follows.

Two thirds of the unemployed (67%) are persons with an upper secondary education or lower level. The corresponding percentage for males is 77,9% and for females 54,6%.

Registered unemployment (i.e. the unemployed who have registered at the District Labour Offices) increased by 5.964 persons or 51,7% in 2009, compared to a 4% decrease in 2008. The number of unemployed persons rose to 17.505 in comparison with 11.541 persons in 2008.

Increases were observed in all sectors of the economy. The major increases were observed in the sector of construction (1.696 persons) and wholesale and retail trade repair of motor vehicles, motor cycles and personal household goods (994 persons).

The evolution of registered unemployment in the major sectors of the economy for the last 19 years is shown in figure 3.



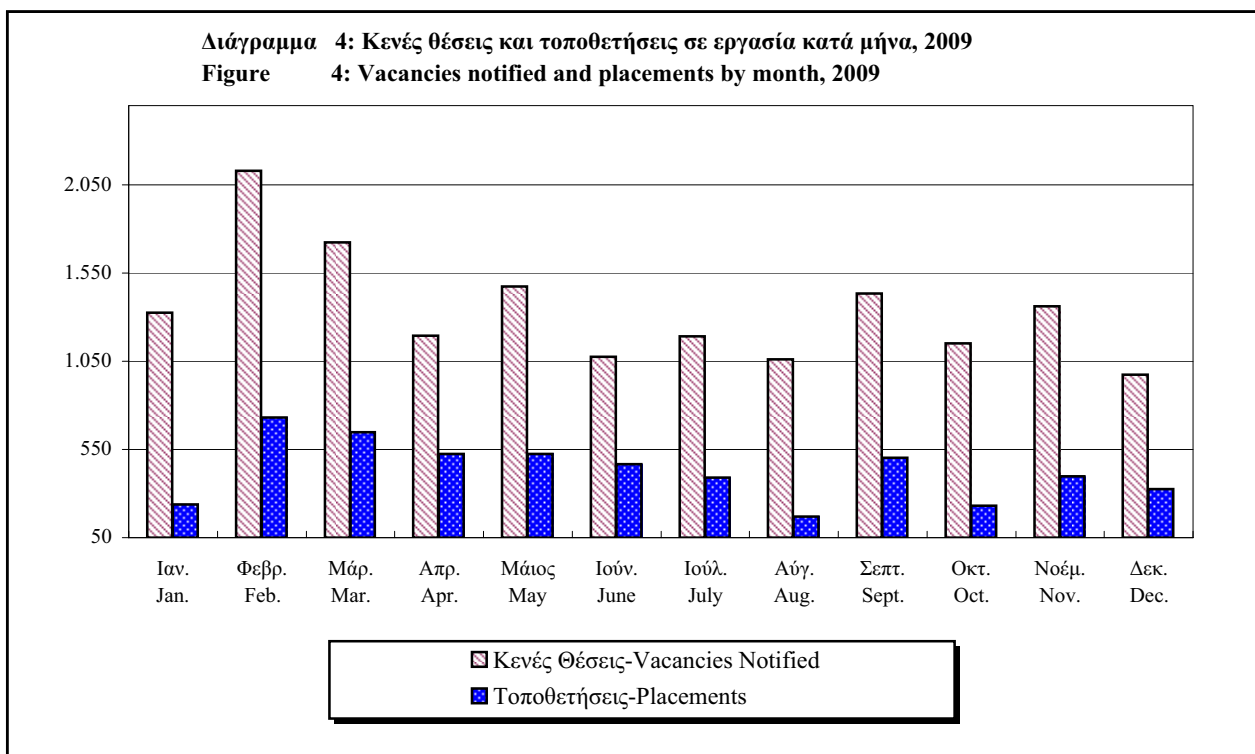


### Κενές θέσεις και Τοποθετήσεις

Οι κενές θέσεις που γνωστοποιήθηκαν στα Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας (Ε.Γ.Ε.) μειώθηκαν κατά 1.264 και έφτασαν τις 16.100 το 2009. Οι τοποθετήσεις σε εργασία που έγιναν μέσω των Ε.Γ.Ε. έφτασαν τις 5.153 το 2009 σε σύγκριση με 4.247 το 2008. Τόσο οι κενές θέσεις που γνωστοποιήθηκαν όσο και οι τοποθετήσεις σε εργασία παρουσιάζουν σημαντικές εποχιακές διακυμάνσεις όπως φαίνεται στο διάγραμμα 4.

### Vacancies and placements

Vacancies notified to the District Labour Offices (DLOs) decreased by 1.264 and reached 16.100 in 2009. The number of placements filled by the DLOs reached 5.153 in 2009 compared to 4.247 in 2008. Both vacancies notified and placements to work, exhibit marked seasonal variations as shown in figure 4.



### Απεργίες

Οι απεργίες έπεσαν σε 6 το 2009 σε σύγκριση με 8 κατά το 2008, ενώ οι εργάσιμες μέρες που χάθηκαν αυξήθηκαν στις 1.743 από 1.034.

Το 58% των εργάσιμων ημερών που χάθηκαν, κατά το 2009, αφορούσαν τον τομέα των ξενοδοχείων και εστιατορίων.

### Εργατικά Ατυχήματα

Οι εργαζόμενοι που είχαν εμπλακεί σε μη θανατηφόρα εργατικά ατυχήματα μειώθηκαν στους 2.218 το 2009 από 2.355 το 2008. Το 25,2% των ατυχημάτων συνέβηκε στις κατασκευές, το 24,7% στις μεταποιητικές βιομηχανίες, το 13,6% στα ξενοδοχεία και εστιατόρια και το 12,2% στο χονδρικό και λιανικό εμπόριο.

### Work stoppages

Work stoppages decreased to 6 in 2009 compared with 8 in 2008 while workdays lost increased to 1.743 from 1.034.

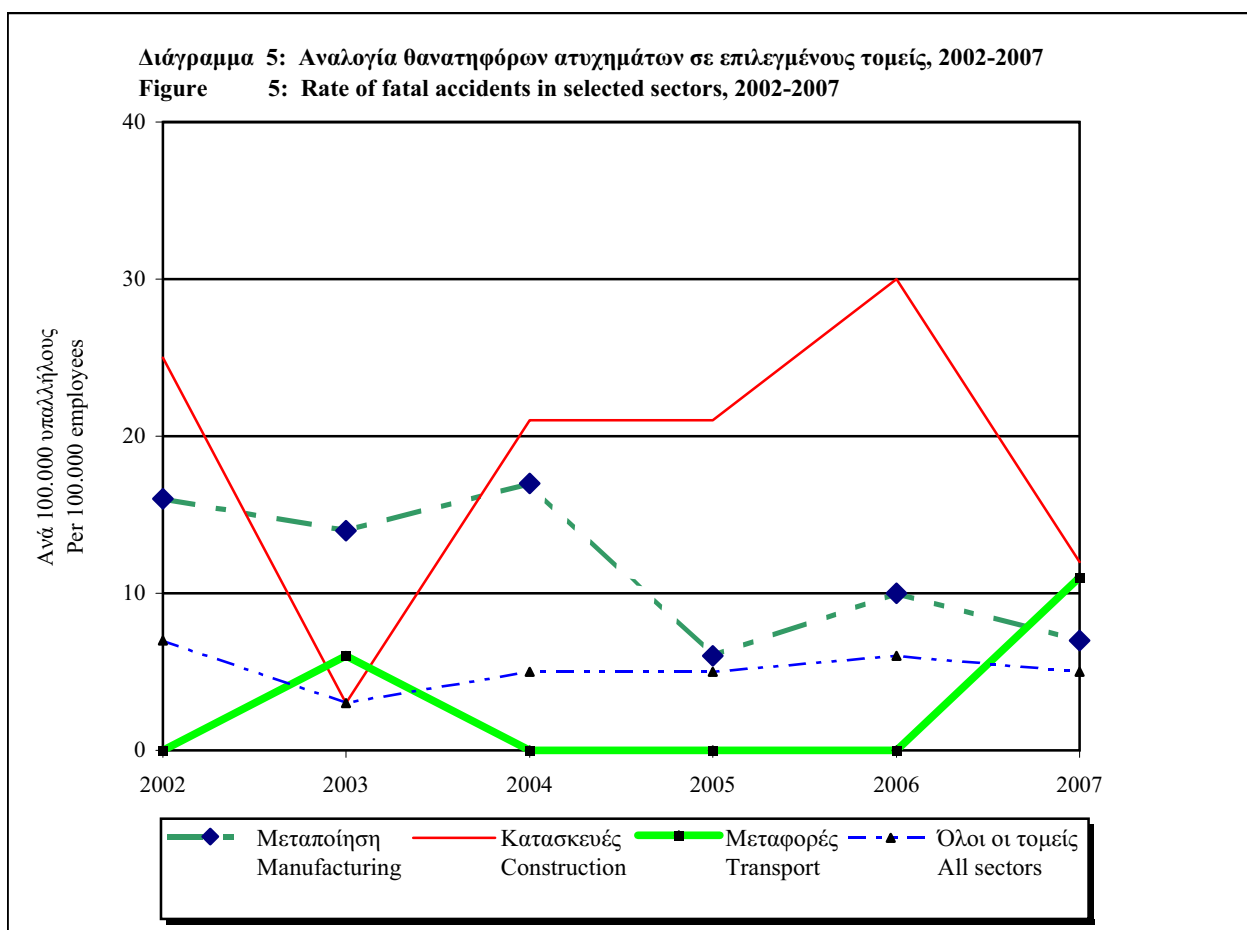
58% of the working days lost during 2009 affected the hotel and restaurant sector.

### Occupational Accidents

The number of persons involved in non-fatal occupational accidents decreased to 2.218 in 2009 compared to 2.355 in the previous year. About 25,2% of the accidents occurred in construction, 24,7% in manufacturing, 13,6% in the sector of restaurants and hotels and 12,2% in the wholesale and retail trade.

Τα θανατηφόρα εργατικά ατυχήματα μειώθηκαν στα 9 το 2009 από 12 το 2008. Τα περισσότερα θανατηφόρα ατυχήματα των υπαλλήλων σημειώθηκαν στον τομέα των κατασκευών· συγκεκριμένα είχαμε 2 θανατηφόρα ατυχήματα το 2009 σημειώνοντας σημαντική μείωση σε σύγκριση με το 2008 όταν παρατηρήθηκαν 5 θανατηφόρα ατυχήματα. Το διάγραμμα 5 που ακολουθεί δείχνει την αναλογία των θανατηφόρων ατυχημάτων των υπαλλήλων σε επιλεγμένους τομείς από το 2002 μέχρι το 2009.

Fatal accidents fell to 9 in 2009 from 12 in 2008. Most of the fatal accidents have been recorded in the sector of construction, where 2 fatal accidents occurred in 2009. This is a significant decrease compared to 5 fatal accidents recorded in 2008. Figure 5 which follows shows the rate of fatal accidents in selected sectors for the period 2002 to 2009.



### Στατιστικές Κοινωνικών Ασφαλίσεων

Οι ενεργοί εισφορείς στο Ταμείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων αυξήθηκαν κατά 5.221 πρόσωπα ή 1,2% το 2009. Οι εργοδοτούμενοι αυξήθηκαν κατά 6.944 πρόσωπα και έφτασαν τους 419.945. Η μεγαλύτερη αύξηση προέρχεται από τον ιδιωτικό τομέα (+4.452). Οι αυτοεργοδοτούμενοι μειώθηκαν κατά 1.708 σε 31.405 από 33.113.

Τα έσοδα του Ταμείου Κοινωνικών Ασφαλίσεων μειώθηκαν κατά 2,1% και ανήλθαν σε €1.397,8 εκ. ενώ οι δαπάνες αυξήθηκαν κατά 10,2% και έφτασαν τα €997,3 εκ. Περίπου 68% των εσόδων του Ταμείου προήλθαν από συνεισφορές των εργοδοτών και εργοδοτούμενων, το 21,6%

### Social Insurance Statistics

The number of active contributors to the Social Insurance Fund rose by 5.221 persons or 1,2% in 2009. The number of employees increased by 6.944 persons and reached 419.945. The largest increase came from the private sector (+4.452). The number of working proprietors decreased by 1.708 to 31.405 from 33.113.

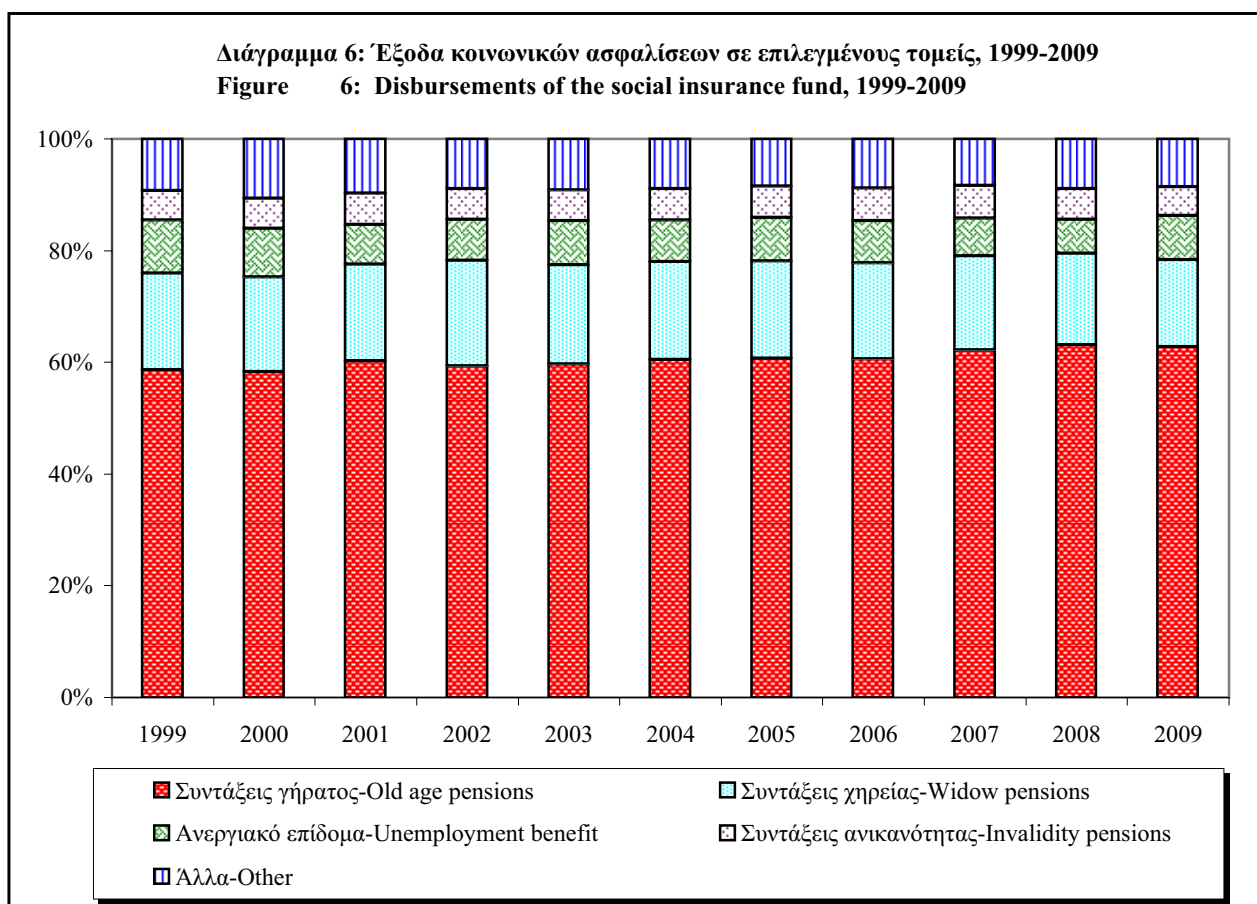
The income of the Social Insurance Fund decreased by 2,1% to €1.397,8 million, while expenditure grew by 10,2% to €997,3 million. About 68% of the Fund's income came from contributions of employers and insured persons, 21,6% from contributions of the Government

περίπου από συνεισφορές της Κυβέρνησης και 8,4% από τόκους. Οι κυριότερες κατηγορίες εξόδων του Ταμείου ήταν οι συντάξεις γήρατος 62,8%, οι συντάξεις χηρείας 15,6%, το ανεργιακό επίδομα 7,9%, οι συντάξεις ανικανότητας 5,1%, τα επιδόματα ασθενείας 3,7% και τα επιδόματα μητρότητας 2,6%.

Η κατανομή των εξόδων του Ταμείου σε επιλεγμένες κατηγορίες, για τις χρονιές 1999 μέχρι 2009, φαίνεται στο διάγραμμα 6. Τη σημαντικότερη αύξηση τα τελευταία 10 χρόνια παρουσίασαν οι συντάξεις γήρατος (όπου το μερίδιό τους αυξήθηκε από 58,7% το 1999 σε 62,8% το 2009), ενώ οι συντάξεις χηρείας και τα ανεργιακά επιδόματα είχαν μείωση στο μερίδιό τους.

and 8,4% from interest. The main components of expenditure were old-age pensions which accounted for 62,8%, widows' pensions 15,6%, unemployment benefits 7,9%, invalidity pensions 5,1%, sickness benefits 3,7% and maternity allowances 2,6%.

The distribution of the Fund's expenditure for the period 1999 to 2009 is portrayed in figure 6. Old age pensions had the greatest increase in the last 10 years (with their share rising from 58,7% of the total fund's expenditure in 1999 to 62,8% in 2009), while widows' pensions and unemployment benefits had a reduction in their share.



## ΜΙΣΘΟΙ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

### Αντιμισθία και Απολαβές

Ο ρυθμός αύξησης των μισθών και ημερομισθίων σε ονομαστικούς όρους το 2009

## WAGES, SALARIES AND HOURS OF WORK

### Rates of Pay and Earnings

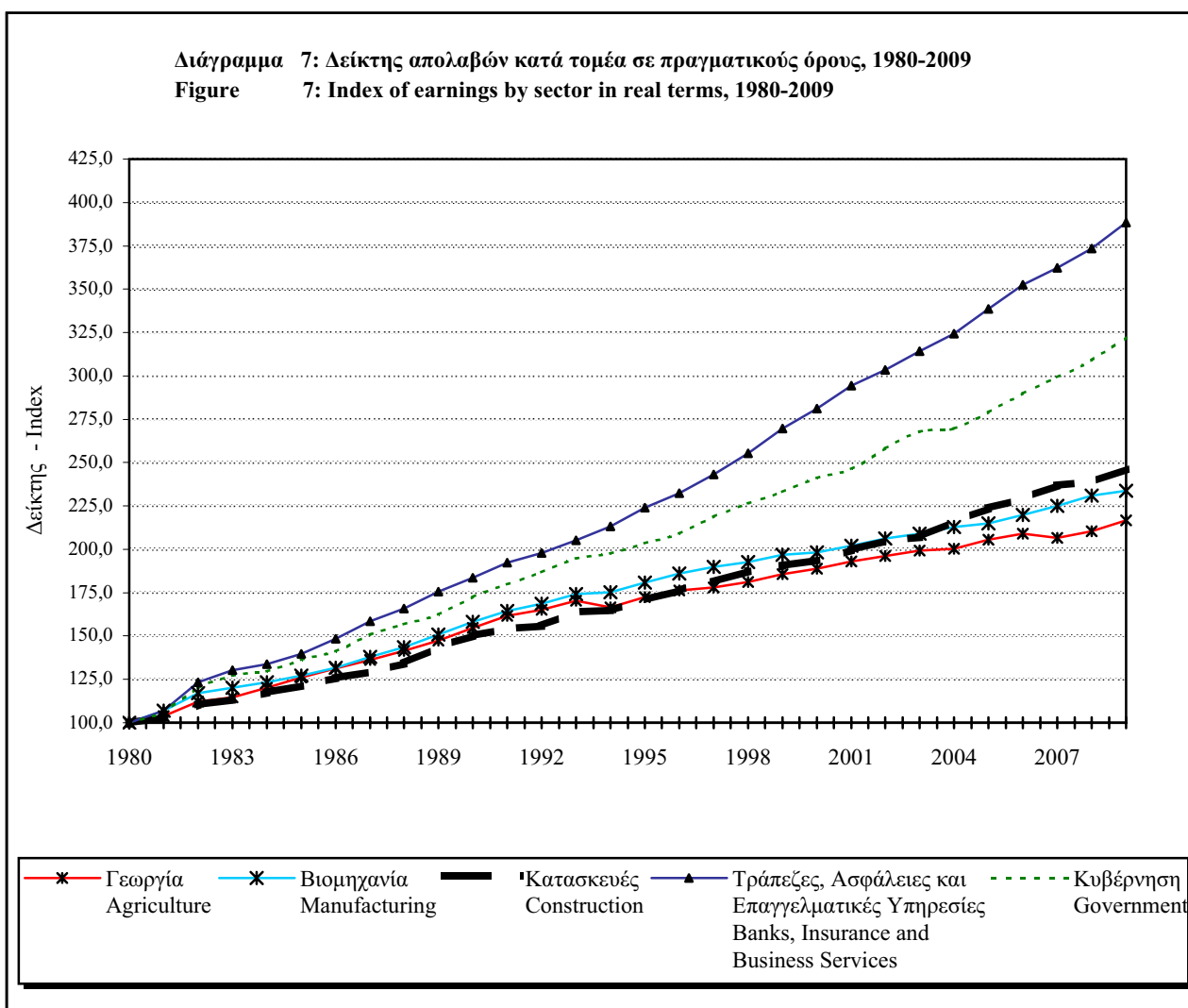
Wages and salaries in nominal terms rose by 3,6% in 2009 compared to 7% in the previous

ήταν 3,6% σε σύγκριση με 7% το 2008. Σε όλους τους τομείς της οικονομίας σημειώθηκαν αυξήσεις μισθών που κυμαίνονται από 2,6% στο εμπόριο, εστιατόρια και ξενοδοχεία μέχρι 5,9% στον τομέα του ηλεκτρισμού.

Σε πραγματικούς όρους, δηλαδή αφού αφαιρεθεί η επίδραση της αύξησης του δείκτη τιμών καταναλωτή, παρατηρήθηκε αύξηση 3,3%. Ο ρυθμός αύξησης των απολαβών (περιλαμβανομένων των υπερωριών) ήταν 3,0% σε σύγκριση με 6,4% το 2008 σε ονομαστικούς όρους, ενώ σε πραγματικούς όρους η αύξηση ήταν 2,7% σε σύγκριση με 1,6% τον προηγούμενο χρόνο.

year. Pay increases were recorded in all sectors of the economy ranging from 2,6% in trade, hotels and restaurants to 5,9% in the sector of electricity.

In real terms, i.e. deflated by the consumer price index, the increase in the rates of pay was 3,3%. Actual earnings (including overtime earnings) rose by 3,0% in 2009 compared to 6,4% in 2008, while in real terms they grew by 2,7% compared to 1,6% in the previous year.



**Κατανομή μισθών και ημερομισθίων**

Το 25% των χαμηλότερα αμειβόμενων υπαλλήλων είχαν απολαβές κάτω από €1.210 το μήνα ενώ το 25% των ψηλότερα αμειβομένων είχαν μηνιαίες απολαβές ψηλότερες από €2.528.

**Distribution of rates of pay**

The lowest-paid quarter of the employees received less than €1.210 per month while the highest-paid quarter received more than €2.528. The corresponding figures for the previous year

Τα αντίστοιχα στοιχεία για τον προηγούμενο χρόνο ήταν €1.165 για το χαμηλότερο τεταρτημόριο και €2.442 για το ψηλότερο. Ο διάμεσος μισθός, που δείχνει το όριο μεταξύ του χαμηλότερα αμειβόμενου 50% από του ψηλότερα αμειβόμενου 50% των υπαλλήλων, ανήλθε σε €1.670 από €1.621 το 2008.

Οι κυριότεροι περιληπτικοί δείκτες της κατανομής των μισθών και ημερομισθίων για τα τελευταία 10 χρόνια φαίνονται στον πίνακα που ακολουθεί.

were €1.165 for the lower quartile and €2.442 for the upper quartile. The median salary, which shows the limit between the lowest-paid half of the employees from the highest-paid half, rose to €1.670 from €1.621 in 2008.

The main summary indicators of the distribution of rates of pay for the last ten years are shown in the following table.

**ΠΙΝΑΚΑΣ Ι. Μέσοι όροι μηνιαίων μισθών και ημερομισθίων, 1999 - 2009**

**TABLE I. Average monthly rates of pay, 1999 - 2009**

(Wage - and Salary-earners combined)

(€)

Είδος μέσου όρου	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Type of average
Αριθμητικός μέσος	1.317	1.411	1.483	1.558	1.654	1.722	1.815	1.900	1.968	2.064	2.130	Mean
- Άντρες	1.469	1.572	1.652	1.729	1.837	1.912	2.013	2.100	2.168	2.267	2.336	- Males
- Γυναίκες	1.078	1.165	1.225	1.295	1.374	1.432	1.510	1.589	1.651	1.760	1.824	- Females
Διάμεσος	1.092	1.182	1.246	1.271	1.322	1.374	1.437	1.464	1.519	1.621	1.670	Median
- Άντρες	1.225	1.312	1.401	1.418	1.497	1.546	1.616	1.649	1.703	1.823	1.871	- Males
- Γυναίκες	868	950	1.035	1.044	1.092	1.140	1.184	1.206	1.252	1.333	1.386	- Females
Πρώτο τεταρτημόριο	789	866	904	931	964	979	1.027	1.044	1.090	1.165	1.210	Lower Quartile
Τρίτο τεταρτημόριο	1.533	1.666	1.803	1.861	1.961	2.038	2.136	2.235	2.291	2.442	2.528	Upper Quartile

Σημ.: (1) Οι μέσοι μισθοί είναι απλά ενδεικτικοί και δεν συνάδουν πλήρως με το ποσοστό αύξησης που φαίνεται στον Συνοπτικό Πίνακα Ι του μέρους Ε επειδή οι μέσοι μισθοί περιλαμβάνουν τους νεοεισερχόμενους και η μεθοδολογία είναι διαφορετική. Ο Πίνακας Ι είναι πιο ακριβής όσον αφορά το ποσοστό αύξησης των μισθών.

(2) Τα στοιχεία αναφέρονται στον Οκτώβριο κάθε χρόνου.

Note: (1) Average rates of pay are just indicative and do not agree with the % change shown in Summary Table I of Part E because the averages include newcomers and the methodology is different. Table I is more accurate for the percentage change in rates of pay.

(2) Data refer to October of each year.

### **Απολαβές κατά φύλο και επάγγελμα**

Η επαγγελματική κατηγορία των διευθυντών και ανώτερων διοικητικών στελεχών είχαν τις ψηλότερες απολαβές, ακολουθούν οι προσοντούχοι επαγγελματίες και μετά οι τεχνικοί βοηθοί. Τους χαμηλότερους μισθούς είχαν οι ανειδίκευτοι εργάτες. Το χάσμα μισθών μεταξύ αντρών και γυναικών μειώθηκε από 22,4% το 2008 σε 21,9% το 2009. Οι γυναίκες αμείβονται με χαμηλότερους μισθούς κατά μέσο όρο από τους άντρες στις κύριες επαγγελματικές κατηγορίες. Η διαφορά όμως είναι μικρότερη στην επαγγελματική κατηγορία των

### **Rates of Pay by gender and occupation**

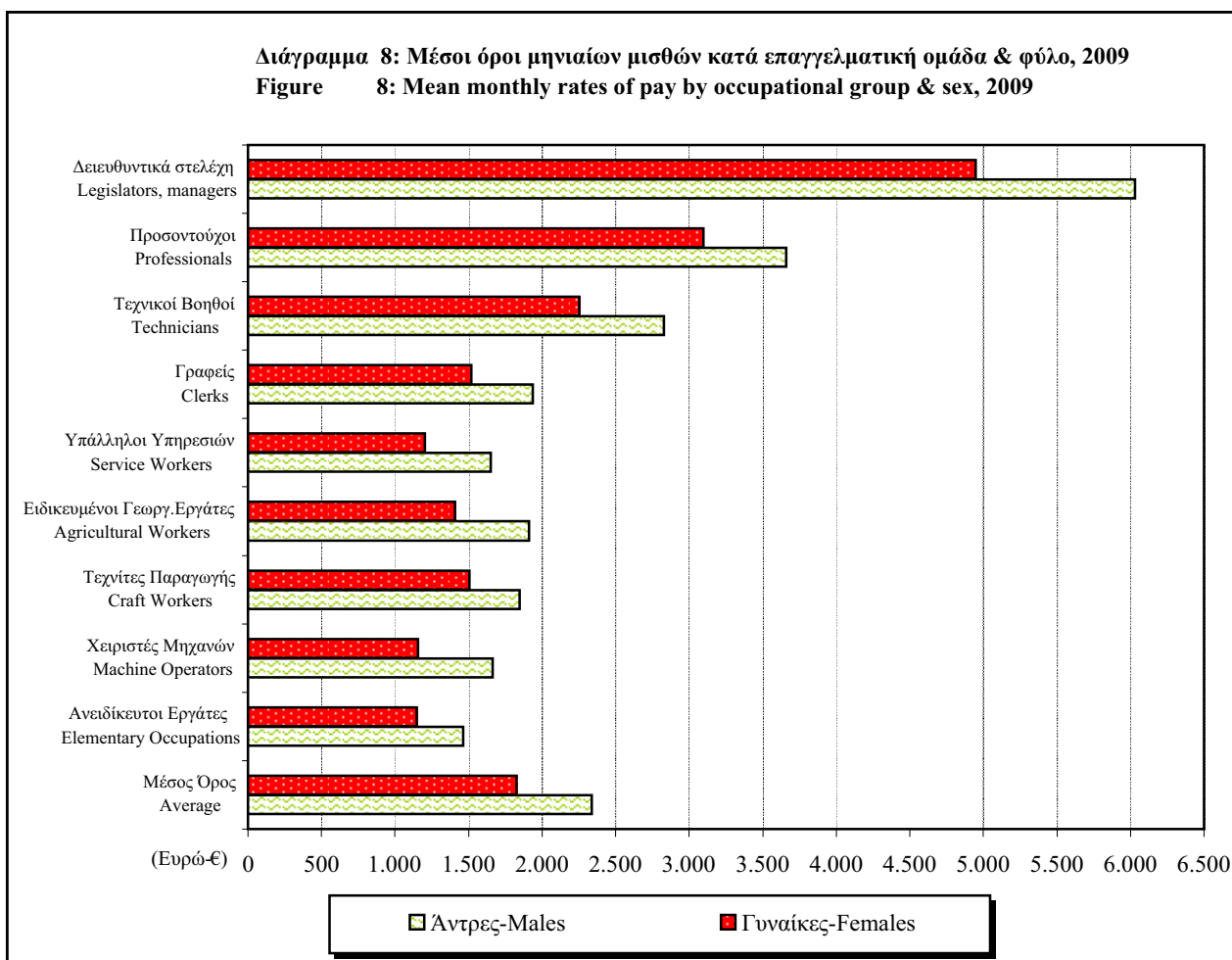
Legislators, senior officials and managers received the highest rates of pay, followed by professionals and then technicians. Workers in elementary occupations received the least pay. The gender pay gap narrowed from 22,4% in 2008 to 21,9% in 2009. Females still receive on average lower salaries than their male counterparts in the major occupational groups. The difference, however, is narrower for professional and widest for machine operators, services and sales workers and skilled agricultural workers. These differences are

προσόντων και άλλων ειδικών και μεγαλύτερη στις ομάδες των χειριστριών μηχανών καθώς και των υπαλλήλων υπηρεσιών και πωλητών και στην ομάδα των ειδικευμένων γεωργικών εργατών. Οι διαφορές αυτές μπορεί να αποδοθούν σε διαφορές στα προσόντα, έτη υπηρεσίας, καθήκοντα και στον τομέα εργασίας όπως και σε πιθανές διακρίσεις σε ορισμένα επαγγέλματα.

Ο αριθμητικός μέσος μισθός για άντρες και γυναίκες και η διαφορά μεταξύ των δύο φύλων για κάθε επαγγελματική κατηγορία φαίνονται στο διάγραμμα 8.

attributable to differences in qualifications, years of service, duties, sector of activity and possible discrimination in some occupations.

Mean rates of pay for males and females and the gap between the genders for each occupational group are depicted in figure 8.



### Εργατικό Κόστος

Το εργατικό κόστος περιλαμβάνει τις δαπάνες των εργοδοτών για μισθούς και ημερομίσθια των υπαλλήλων (περιλαμβανομένων υπερωριών), τις συνεισφορές του εργοδότη στα διάφορα ταμεία καθώς και άλλα εργατικά κόστη όπως τις δαπάνες για επαγγελματική κατάρτιση και αμοιβές σε είδος.

### Labour Cost

Labour cost includes the wages and salaries (including overtime) paid to the employees, employer's social contributions and other labour costs such as vocational training and payments in kind.



Το συνολικό εργατικό κόστος ανά ώρα εργασίας αυξήθηκε κατά 4,4% το 2009 σε σύγκριση με 5,9% το 2008 και 4,0% το 2007.

Σε απόλυτους αριθμούς το εργατικό κόστος ανά ώρα έφτασε τα €15,8 το 2009 από €15,2 το 2008 και €14,3 το 2007.

### **Ωρες Εργασίας**

Οι κανονικές ώρες εργασίας κατά το 2009, κυμάνθηκαν στο ίδιο επίπεδο με το 2008, κατά μέσο όρο στις 38,4 την εβδομάδα.

Οι υπάλληλοι στην εκπαίδευση είχαν τις λιγότερες ώρες εργασίας, 36,3 την εβδομάδα. Ακολουθούν οι εργαζόμενοι στην συλλογή, καθαρισμό και διανομή νερού με 37,6 ώρες την εβδομάδα και οι εργαζόμενοι στις δραστηριότητες οργανώσεων, στους ενδιάμεσους χρηματοπιστωτικούς οργανισμούς, στα ασφαλιστικά συνταξιοδοτικά ταμεία εκτός από την υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση και στην παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και ζεστού νερού με 37,7 ώρες την εβδομάδα. Οι εργαζόμενοι στην πληροφορική, στην εκμίσθωση μηχανημάτων και εξοπλισμού χωρίς χειριστή και στην γεωργία, θήρα και συναφείς δραστηριότητες είχαν το μεγαλύτερο ωράριο με 39,9 και 39,7 ώρες εργασίας την εβδομάδα αντίστοιχα.

## **ΤΙΜΕΣ**

### **Δείκτης Τιμών Καταναλωτή**

Ο ρυθμός πληθωρισμού όπως προσδιορίζεται από το Δείκτη Τιμών Καταναλωτή έπεσε στο 0,3%, το 2009 που είναι ο χαμηλότερος ετήσιος ρυθμός πληθωρισμού τα τελευταία 44 χρόνια. Το 2008 ο ρυθμός πληθωρισμού είχε ανέλθει στο 4,7%. Η μείωση του πληθωρισμού το 2009 οφείλεται σε μεγάλο βαθμό στις μειώσεις στις τιμές των πετρελαιοειδών, του ηλεκτρισμού και των ειδών ένδυσης και υπόδησης.

Οι μεγαλύτερες αυξήσεις το 2009 σημειώθηκαν στις κατηγορίες της υγείας (6,5%) των εστιατορίων και ξενοδοχείων (5,6%), της εκπαίδευσης (5,3%) και των τροφίμων και μη αλκοολούχων ποτών (3,7%). Μειώσεις σημειώθηκαν στις μεταφορές (-7,0%) στην ένδυση και υπόδηση (-4,1%) και στην στέγαση, ύδρευση, ηλεκτρισμό και υγραέριο (-2,5%).

Total labour cost per hour worked increased by 4,4% in 2009 compared to 5,9% in 2008 and 4,0% in 2007.

In absolute values the labour cost per hour worked reached €15,8 in 2009 from €15,2 in 2008 and €14,3 in 2007.

### **Hours of work**

Normal hours of work in 2009 remained at the same level as in 2008, on average 38,4 per week.

Employees engaged in education had the lowest hours of work, 36,3 per week. Employees in collection, purification and distribution of water with 37,6 hours of work per week, followed by financial intermediation, insurance and pension funding except compulsory social security, and electricity, gas, steam and hot water supply with 37,7 hours of work per week. Those working in computer activities, renting of machinery and equipment without operator and agriculture, hunting and related service activities had the longest schedule of work with 39,9 and 39,7 hours per week respectively.

## **PRICES**

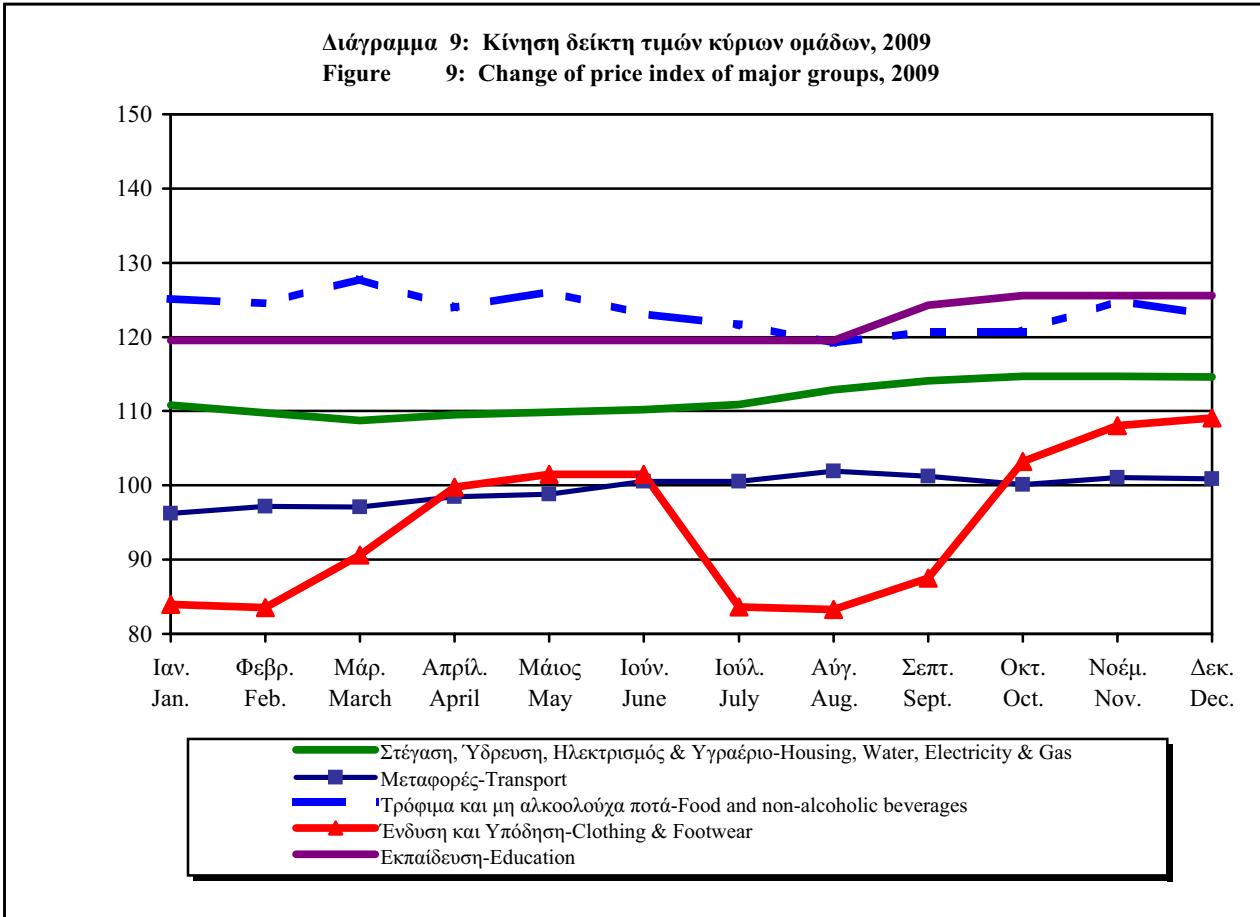
### **Consumer Price Index**

The rate of inflation as reflected by the Consumer Price Index was 0,3% in 2009 from 4,7% in the previous year, recording the lower rate of inflation over the last 44 years. The decrease in inflation in 2009 is due to a decrease in oil prices, electricity prices and clothing and footwear prices.

The highest price increases in 2009 were recorded in the groups of health (6,7%), of hotels and restaurants (5,6%), in education (5,3%) and in food and non-alcoholic beverages (3,7%). Reductions were observed in the groups of transport (-7,0%), clothing and footwear (-4,1%) and in housing, water, electricity and gas (-2,5%).

Μεγάλη εποχιακή μείωση των τιμών των ειδών ένδυσης και υπόδησης παρουσιάζεται τους μήνες Ιανουάριο-Φεβρουάριο και Ιούλιο-Σεπτέμβριο λόγω των ξεπουλημάτων. Η κατηγορία της εκπαίδευσης παρουσίασε απότομη αύξηση τους μήνες Σεπτέμβριο και Οκτώβριο λόγω αύξησης στις τιμές της ιδιωτικής εκπαίδευσης.

A sharp seasonal decline of the index of clothing and footwear was observed in the months January-February and July-September, reflecting low sale prices. The group of education showed a sudden jump in the months September and October reflecting a rise in private education fees.



Το τιμαριθμικό επίδομα ανήλθε σε 23,61% στους βασικούς μισθούς το πρώτο εξάμηνο του 2009 και μειώθηκε σε 21,83% το δεύτερο εξάμηνο.

The cost-of-living allowance rose to 23,61% on basic salaries for the first half of 2009 and dropped to 21,83% in the second half of the year.

**ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗΣ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ**

**CLASSIFICATION SYSTEMS USED**

- **Οικονομικές Δραστηριότητες:** Το “Διεθνές Σύστημα Ταξινόμησης των Οικονομικών Δραστηριοτήτων 1968 (ISIC 1968 Αναθ. 2)” των Ηνωμένων Εθνών καθώς και το Ευρωπαϊκό Σύστημα Ταξινόμησης Οικονομικών Δραστηριοτήτων NACE Αναθ. 1.1. Σε κάποιους πίνακες χρησιμοποιήθηκε η νέα ταξινόμηση της E.E. δηλαδή το NACE αναθ. 2.

- **Economic Activities:** The United Nations “International Standard Industrial Classification of All Economic Activities 1968” (ISIC 1968 Rev.2), and the European System of Classification of Economic Activities NACE Rev. 1.1. In a few tables the new system of economic activities of the EU namely NACE Rev. 2 was used.

- **Επαγγέλματα:** Το “Διεθνές Σύστημα Ταξινόμησης Επαγγελματιών 1988 (ISCO-88)” του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας.

- **Occupations:** The International Labour Office (ILO) system “International Standard Classification of Occupations 1988 (ISCO-88)”.



## ΟΡΙΣΜΟΙ

- **Εγγεγραμμένοι Άνεργοι:** Πρόσωπα που είναι καταχωρημένα ως άνεργοι και ζητούν εργασία στα Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας την τελευταία μέρα κάθε μήνα. Περιλαμβάνει πρόσωπα που παίρνουν επίδομα ανεργίας από το Ταμείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων, όπως επίσης και πρόσωπα που δε δικαιούνται επίδομα.

- **Κενές Θέσεις:** Περιλαμβάνει τρεις κατηγορίες κενών θέσεων:

- (α) Αυτές που γνωστοποιούνται από εργοδότες στα Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας.
- (β) Κενές θέσεις που συμπληρώνονται από τα Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας κατά τη διάρκεια του μήνα.
- (γ) Κενές θέσεις που εκκρεμούσαν στα Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας στο τέλος κάθε μήνα.

- **Απεργία:** Είναι η διακοπή εργασίας κατόπιν εργατικής διαφοράς και περιλαμβάνει αυτές που σημειώνονται στον ιδιωτικό και ημικρατικό τομέα καθώς και τους κυβερνητικούς εργάτες. Δεν περιλαμβάνει απεργίες στην κεντρική κυβέρνηση. Τα στοιχεία αναφέρονται στις στάσεις ή απεργίες με διάρκεια τουλάχιστον 3,5 ωρών.

- **Κυβερνητικοί Υπάλληλοι:** Πρόσωπα που εργοδοτούνται από την Κυβέρνηση. Περιλαμβάνει τους μόνιμους υπαλλήλους, προσωρινό διοικητικό προσωπικό, γραφειακό και τεχνικό προσωπικό (ημερομίσθιους και με σύμβαση), εργάτες και τεχνίτες, τακτικούς και έκτακτους. Το προσωπικό αναφέρεται στον αριθμό των προσώπων που εργάζονται την τελευταία μέρα κάθε μήνα και από το 1995 περιλαμβάνει όσους εργάστηκαν έστω και για μια μέρα. Δεν περιλαμβάνεται στρατιωτικό προσωπικό.

- **Επικερδώς Απασχολούμενος Πληθυσμός:** Ο ισοδύναμος αριθμός πλήρως απασχολούμενων προσώπων που εργάζονται στην ή για την επιχείρηση περιλαμβανομένων των ιδιοκτητών και συνεταίρων, μέλη της οικογένειας που εργάζονται χωρίς μισθό, πρόσωπα που εργάστηκαν για μερική περίοδο καθώς και πρόσωπα που είναι με άδεια επί πληρωμή (όπως άδεια ασθένειας ή άδεια ανάπαυσης). Δεν περιλαμβάνονται οι στρατιώτες που υπηρετούν τη θητεία τους.

## DEFINITIONS OF TERMS USED

- **Registered Unemployed:** Persons registered as unemployed and looking for work at the District Labour Offices on the last day of each month. It includes those persons who receive unemployment benefit from the Social Insurance Fund as well as those not entitled to any benefit.

- **Vacancies:** It includes three categories of vacancies:

- (a) Those notified by employers to the District Labour Offices.
- (b) Vacancies filled (placements) by the District Labour Offices during the month of reference.
- (c) Vacancies outstanding at the District Labour Offices at the end of each month.

- **Strike:** It is the termination of work after a work dispute and it includes those that occur in the private and semi-public sector as well as the government labourers and craftsmen. It does not include strikes in the central government. The data refer to stoppages or strikes with duration of at least 3,5 hours.

- **Government labour force:** Civilians employed by the Government. It includes permanent and regular employees, casual administrative, clerical and technical employees (daily-paid and on contract), workers and craftsmen both regular and casual. The permanent and regular staff are counted on the last day of each month and from 1995 it includes those who worked even for a day. Military personnel are not included.

- **Gainfully employed population:** The full-time equivalent number of persons who work in or for the establishment including proprietors and working partners, unpaid family workers and persons on short-term or paid leave (such as sick leave, casual leave or paid vacation); persons in military service are excluded.

- **Οικονομικά Ενεργός Πληθυσμός:** Ο συνολικός αριθμός των επικερδώς απασχολουμένων, οι Κύπριοι που εργάζονται στις Βρετανικές βάσεις, οι άνεργοι και οι στρατιώτες που υπηρετούν τη θητεία τους.

- **Μισθοί και ημερομίσθια:** Περιλαμβάνουν το βασικό (ανά ώρα/βδομάδα/μήνα) μισθό για κανονικές ώρες εργασίας (δηλ. εξαιρουμένων των υπερωριών), το τιμαριθμικό και επιδόματα οικογένειας, ενοικίου, για εργασία με βάρδιες κλπ. καθώς και άλλα κανονικά φιλοδομήματα και ωφελήματα παροχές σε είδος, την εβδομαδιαία/μηνιαία αναλογία, (1/52 στην περίπτωση των εβδομαδιαίων και 1/12 στην περίπτωση των μηνιαίων υπαλλήλων) φιλοδομημάτων που δίνονται στο τέλος του χρόνου (π.χ. 53<sup>η</sup>, 54<sup>η</sup> κλπ εβδομάδες ή 13<sup>ος</sup>, 14<sup>ος</sup> κλπ μισθός), φιλοδομήματα για κέρδη ή άλλα ωφελήματα ή φιλοδομήματα τα οποία δίνονται ακανόνιστα κατά τη διάρκεια του χρόνου. Εξαιρούνται οι πληρωμές για έξοδα ταξιδιών, ή έξοδα διαμονής και διατροφής. Οι μισθοί και τα ημερομίσθια δίνονται ακαθάριστα, πριν να γίνουν αφαιρέσεις για φόρο εισοδήματος, κοινωνικές ασφαλίσσεις ή ταμείο υγείας, προνοίας κλπ.

- **Κανονική Ωριαία Αντιμισθία:** Η ωριαία αντιμισθία για κανονικές ώρες εργασίας, εξαιρουμένων υπερωριών. Ο μέσος όρος για την κανονική ωριαία αντιμισθία για μια ομάδα εργαζομένων υπολογίζεται αν διαιρεθεί το σύνολο των κανονικών εβδομαδιαίων απολαβών τους με το σύνολο των κανονικών εβδομαδιαίων ωρών εργασίας τους.

- **Κανονική Εβδομαδιαία Αντιμισθία:** η ακαθάριστη εβδομαδιαία αντιμισθία που λαμβάνεται για κανονικές ώρες εργασίας, εξαιρουμένων υπερωριών. Ο αριθμητικός μέσος όρος εβδομαδιαίας αντιμισθίας για μια ομάδα αντιμισθίας τους με τον αριθμό των εργαζομένων.

- **Κανονικός Μηνιαίος Μισθός:** Ο ακαθάριστος μηνιαίος μισθός εξαιρουμένων υπερωριών. Ο μέσος μηνιαίος μισθός για μια ομάδα εργαζομένων υπολογίζεται αν διαιρεθεί το άθροισμα των μηνιαίων μισθών με τον αριθμό των εργαζομένων.

- **Εβδομαδιαίες/μηνιαίες Απολαβές:** Οι συνολικές ακαθάριστες εβδομαδιαίες/μηνιαίες απολαβές (κανονικές και υπερωρίες) για τις πραγματικές ώρες εργασίας, συμπεριλαμβανομένων των υπερωριών.

- **Economically active population:** The total gainfully employed persons, Cypriots working in the British Bases, the unemployed and persons in the National Guard.

- **Rates of pay:** They include the basic rate of pay (per hour/week/month), for normal hours worked (i.e. excluding overtime) cost of living, family, rent and other allowances, premium pay for shift work, etc. and other regular bonuses and gratuities, earnings in kind, the weekly/monthly portion, (1/52 in the case of wage-earners and 1/12 in the case of salary-earners), of year-end and similar bonuses (e.g. 53<sup>rd</sup>, 54<sup>th</sup> etc weeks, or 13<sup>th</sup>, 14<sup>th</sup>, etc salaries), profit-sharing bonuses, and other bonuses and gratuities paid irregularly during the year. Reimbursements of travelling, subsistence, and similar expenses are excluded. Wages and salaries are given gross, before any deductions for income tax, social insurance, medical, provident and other funds, have been made.

- **Normal hourly wage-rate:** The hourly rate of pay for normal hours of work, excluding overtime. The average normal hourly wage-rate for a group of employees was obtained by dividing the sum of their normal weekly wages by the sum of their individual normal weekly hours.

- **Normal weekly wages** refer to the gross weekly rates of pay received for normal hours worked, excluding overtime. The average (mean), weekly wages for a group of employees is obtained by dividing the sum of their individual weekly wages by the number of employees.

- **Normal monthly salary:** The gross monthly salary, excluding overtime earnings. The average monthly salary for a group of employees was calculated by dividing the sum of their monthly salaries by the number of employees.

- **Weekly/monthly earnings:** The total gross weekly/monthly earnings (normal plus overtime earnings) for actual hours worked, including overtime.

- **Αριθμητικός Μέσος Όρος Μισθών:** Το αποτέλεσμα της διαίρεσης του αθροίσματος όλων των ξεχωριστών μισθών με το συνολικό αριθμό των εργαζομένων.

- **Διάμεσος Μισθός:** Ο μισθός κάτω από τον οποίο αμείβεται το 50% των εργοδοτούμενων.

- **Χάσμα Μισθών:** Η διαφορά του μέσου μισθού μεταξύ ανδρών και γυναικών ως ποσοστό του μέσου μισθού των ανδρών.

- **Τεταρτημόρια:** Αυτά διαιρούν την κατανομή των υπαλλήλων σε τέσσερα ίσα μέρη. Το πρώτο τεταρτημόριο χωρίζει το ένα τέταρτο των υπαλλήλων με χαμηλότερους μισθούς από τα τρία τέταρτα των υπαλλήλων που παίρνουν υψηλότερους μισθούς.

#### ΠΗΓΕΣ ΤΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ

- **Απασχόληση:** Βασίζεται στην έρευνα Απασχολήσεως που διεξάγεται κάθε τρίμηνο με τηλεφωνικές συνεντεύξεις.

- **Εργατικό Δυναμικό της Κυβέρνησης:** Καταρτίζεται από ειδική μηνιαία έρευνα που διεξαγόταν μέσω του Ταχυδρομείου, μέχρι το 1994, ενώ από το 1995 τα στοιχεία λαμβάνονται από το Γενικό Λογιστήριο.

- **Ποσοστό ανεργίας:** Ποσοστό ανεργίας και συνολικός αριθμός ανέργων από την Έρευνα Εργατικού Δυναμικού.

- **Εγγεγραμμένοι Άνεργοι:** Βασίζονται σε μηνιαίες αναφορές των Επαρχιακών Γραφείων Εργασίας (Ε.Γ.Ε.).

- **Κενές Θέσεις:** Αυτές που γνωστοποιούνται από τους εργοδότες στα Ε.Γ.Ε.

- **Τοποθετήσεις σε εργασία:** Οι τοποθετήσεις που έγιναν μέσω των Ε.Γ.Ε.

- **Απεργίες, Εργατικά Ατυχήματα και Κοινωνικές Ασφαλίσεις:** Η πηγή είναι η Ετήσια Έκθεση του Υπουργείου Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων. Για τα ατυχήματα από το 2002 και μετά η πηγή είναι το Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας.

- **Μισθοί, Ημερομίσθια και Ώρες Εργασίας:** Από την ετήσια έρευνα που διεξάγεται για τον Οκτώβριο κάθε χρόνου από τη Στατιστική Υπηρεσία. Τα στοιχεία συλλέγονται με προσωπικές συνεντεύξεις.

- **Mean rate of pay:** This is obtained by dividing the sum of all the individual rates of pay by the total number of employees.

- **Median rate of pay:** This is the central rate of pay, which divides the distribution into two equal parts, i.e., an equal number of employees lie on either side of the Median rate of pay.

- **Gender pay gap:** The difference in the mean salary between men and women as a percentage of the mean salary of men.

- **Quartiles:** These divide the distribution of employees into four equal parts. The first quartile (Q1) separates the quarter of the employees receiving lower rates from the other three quarters receiving higher rates.

#### SOURCES OF DATA

- **Employment:** Data are based on the Employment Survey which is a continuous quarterly survey carried out by telephone.

- **Government Employment:** It was based on a special monthly mail survey until 1994 and from 1995 data are taken from the Government Treasury.

- **Unemployment rate:** Unemployment rate and total number of unemployed are based on the Labour Force Survey.

- **Registered Unemployed:** They are based on monthly returns from the District Labour Offices (D.L.O.s).

- **Vacancies notified:** The number of vacancies notified by employers to the D.L.O.s.

- **Placements:** Placements effected by the D.L.O.s.

- **Work Stoppages, Occupational Accidents and Social Insurance:** The source is the Annual Report of the Ministry of Labour and Social Insurance. For the occupational accidents the source since 2002 is the Department of Labour Inspection.

- **Wages, Salaries and Hours of Work:** From the annual survey carried out for October each year by the Statistical Service. The data are collected by personal interviews.

## ΠΕΡΙΟΔΟΙ ΑΝΑΦΟΡΑΣ ΤΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ

- **Εγγεγραμμένοι Άνεργοι:** Αναφέρεται σ' αυτούς που είναι καταχωρημένοι ως άνεργοι στα Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας την τελευταία μέρα του μήνα.

- **Τοποθετήσεις σε εργασία και Κενές Θέσεις:** Αναφέρονται στο μήνα κατά τον οποίο συνέβη το γεγονός.

- **Απεργίες και Εργατικά Ατυχήματα:** Αναφέρονται στο χρόνο κατά τον οποίο έγινε το γεγονός.

- **Μισθοί, Ημερομίσθια και Ώρες Εργασίας** αναφέρονται στην τρίτη βδομάδα του Οκτώβρη για τους εβδομαδιαίους και στο μήνα Οκτώβριο για τους μηνιαίους υπαλλήλους.

## ΣΥΝΤΟΜΟΓΡΑΦΙΕΣ

κ.σ.ε. = και συναφείς εργάτες  
κ.σ.τ. = και συναφείς τεχνικοί  
μ.α.κ. = μη αλλού καταχωρημένα  
. = δεν ισχύει  
.. = στοιχεία μη διαθέσιμα

## ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΙΚΗ ΜΟΝΑΔΑ

Κυπριακή λίρα (ΛΚ1 = 100 σεντ)  
Ευρώ (€ 1 = 100 σεντ)

## REFERENCE PERIODS OF THE DATA

- **Registered Unemployed:** It refers to those who are on the unemployment register on the last day of the month at the District Labour Offices.

- **Placements and Vacancies Notified:** They refer to the month during which the incidence occurred.

- **Work Stoppages and Occupational Accidents:** They refer to the year during which the incidence occurred.

- **Rates of Pay, Earnings and Hours of Work:** They refer to the third week in October for wage-earners, and to the month of October for salary-earners.

## ABBREVIATIONS USED

a.r.w. = and related workers  
a.r.t. = and related technicians  
n.e.c. = not elsewhere classified  
. = not applicable  
.. = not available

## CURRENCY UNIT

Cyprus pound (C£1 = 100 cents)  
Euro (€ 1 = 100 cents)

**ΜΕΡΟΣ Α: ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ**

**PART A: EMPLOYMENT**



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΕΝΕΡΓΟΣ ΚΑΙ ΕΠΙΚΕΡΔΩΣ ΑΠΑΣΧΟΛΟΥΜΕΝΟΣ ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ  
ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ, 1980 - 2009**

**TABLE 1. ECONOMICALLY ACTIVE AND GAINFULLY EMPLOYED POPULATION  
OF CYPRUS, 1980 - 2009**

(Χιλιάδες-Thousand)

Έτος Year	Οικονομικά Ενεργός Πληθυσμός  Economically Active Population	% του Οικονομικά Ενεργού Πληθυσμού στο Συνολικό Πληθυσμό  % of Economically Active to Total Population	Επικερδώς Απασχολού- μενος Πληθυσμός  Gainfully Employed Population	Άλλος Επικερδώς Απασχολού- μενος Πληθυσμός  Other Gainfully Employed Population	Ανεργοί  Unemployed	Άλλος Οικονομικά Ενεργός Πληθυσμός  Other Economically Active Population
1980	220,1	43,3	188,0	4,5	4,3	23,3
1981	226,9	44,1	194,1	4,2	5,9	22,7
1982	230,3	44,2	197,4	4,2	6,4	22,3
1983	235,9	44,7	202,4	4,1	7,8	21,6
1984	242,3	45,3	210,0	4,1	8,0	20,2
1985	249,1	46,0	217,8	4,0	8,3	19,0
1986	251,6	46,0	220,1	4,0	9,2	18,3
1987	257,2	46,5	226,9	4,0	8,7	17,6
1988	265,7	47,5	237,5	3,9	7,4	16,9
1989	273,2	48,1	246,7	3,9	6,2	16,4
1990	276,0	47,6	253,4	3,8	5,1	13,7
1991	278,4	46,8	254,2	3,8	8,3	12,1
1992	285,6	46,8	265,6	3,7	5,2	11,1
1993	286,7	45,8	265,3	3,4	7,6	10,4
1994	294,3	46,1	272,8	3,2	8,0	10,3
1995	304,9	46,9	286,6	3,1	7,9	7,3
1996	308,2	46,6	288,1	3,1	9,4	7,6
1997	312,4	46,6	290,9	3,0	10,4	8,1
1998	318,2	46,9	295,9	2,9	10,4	9,0
1999	326,2	47,5	302,7	2,8	11,4	9,3
2000	336,9	48,6	309,3	2,8	15,4	9,4
2001	343,4	49,0	318,1	2,8	12,8	9,7
2002	347,4	49,0	323,8	2,8	10,8	10,0
2003	357,7	49,6	331,5	2,8	14,1	9,3
2004	370,6	50,3	342,1	2,8	16,7	9,0
2005	380,6	50,2	349,5	2,8	19,5	8,8
2006	385,9	50,0	358,0	2,8	17,0	8,1
2007	394,7	50,4	368,0	2,8	15,4	8,5
2008	403,8	51,0	378,1	2,8	14,5	8,4
2009	407,5	50,7	375,2	2,8	21,3	8,2

- Σημ.: 1. Μέχρι το 1999, ο αριθμός των άνεργων αναφέρεται στους εγγεγραμμένους άνεργους και από το 2000 και μετά στον αριθμό των άνεργων, όπως αυτοί υπολογίζονται από την Έρευνα Εργατικού Δυναμικού  
 2. Η κατηγορία "Άλλος Επικερδώς Απασχολούμενος Πληθυσμός" περιλαμβάνει Κυπρίους που εργάζονται στις Βρετανικές Βάσεις, ΝΑΑΦΙ και ΟΥΝΦΙΚΥΠ. Η κατηγορία "Άλλος Οικονομικά Ενεργός Πληθυσμός" περιλαμβάνει μεταξύ άλλων τους Κυπρίους που εργάζονταν προσωρινά στο εξωτερικό μετά την Τουρκική εισβολή τον Ιούλιο/Αύγουστο του 1974. Από το 1995 όμως δεν περιλαμβάνονται στο εργατικό δυναμικό οι Κύπριοι που εργάζονται στο εξωτερικό.  
 3. Τα στοιχεία για το 2009 είναι προκαταρκτικά

- Notes: 1. Until 1999, the number of unemployed refers to the registered unemployed and from 2000 onwards to the number of unemployed, as they are calculated in the Labour Force Survey  
 2. Other gainfully employed population includes Cypriots working in the U.K. military authorities, NAAFI and UNFICYP. Other economically active population includes, inter-alia, Cypriots working temporarily abroad after the Turkish invasion in July/August 1974. As from 1995, however, Cypriots working abroad are not included in the labour force.  
 3. The data for 2009 is provisional

**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΕΠΙΚΕΡΔΩΣ ΑΠΑΣΧΟΛΟΥΜΕΝΟΣ ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ ΚΑΤΑ ΕΥΡΥ ΤΟΜΕΑ, 1980-2009**

**TABLE 2. GAINFULLY EMPLOYED POPULATION BY BROAD SECTOR, 1980-2009**

Έτος Year	Τομέας (χιλιάδες πρόσωπα) Broad Sector (thousand persons)				Ποσοστά Percentages			
	Σύνολο Επικερδώς Απασχο- λούμενου Πληθυσμού	Πρωτο- γενής	Δευτε- ρογενής	Τριτο- γενής	Σύνολο Επικερδώς Απασχο- λούμενου Πληθυσμού	Πρωτο- γενής	Δευτε- ρογενής	Τριτο- γενής
	Total Gainfully Employed	Primary	Secondary	Tertiary	Total Gainfully Employed	Primary	Secondary	Tertiary
1980	188,0	38,6	63,4	86,0	100,0	20,5	33,7	45,8
1981	194,1	38,6	64,1	91,4	100,0	19,9	33,0	47,1
1982	197,4	37,6	64,3	95,5	100,0	19,0	32,6	48,4
1983	202,4	37,3	64,5	100,6	100,0	18,4	31,9	49,7
1984	210,0	37,7	66,5	105,8	100,0	17,9	31,7	50,4
1985	217,8	37,3	67,7	112,8	100,0	17,1	31,1	51,8
1986	220,1	36,4	67,0	116,7	100,0	16,5	30,5	53,0
1987	226,9	36,6	68,6	121,7	100,0	16,1	30,3	53,6
1988	237,5	36,7	70,6	130,2	100,0	15,4	29,8	54,8
1989	246,7	36,6	71,7	138,4	100,0	14,8	29,1	56,1
1990	253,4	35,5	73,0	144,9	100,0	14,0	28,8	57,2
1991	254,2	32,8	73,9	147,5	100,0	12,9	29,1	58,0
1992	265,6	33,0	75,0	157,6	100,0	12,4	28,2	59,4
1993	265,3	32,2	71,3	161,8	100,0	12,1	26,9	61,0
1994	272,8	30,8	70,7	171,3	100,0	11,3	25,9	62,8
1995	286,6	32,7	73,1	180,8	100,0	11,4	25,5	63,1
1996	288,1	31,9	70,9	185,3	100,0	11,1	24,6	64,3
1997	290,9	31,5	69,1	190,3	100,0	10,8	23,8	65,4
1998	295,9	32,5	67,2	196,2	100,0	11,0	22,7	66,3
1999	302,7	33,6	65,7	203,4	100,0	11,1	21,7	67,2
2000	309,3	33,1	64,7	211,5	100,0	10,7	20,9	68,4
2001	318,1	32,5	64,7	220,9	100,0	10,2	20,3	69,5
2002	323,8	32,0	65,7	226,1	100,0	9,9	20,3	69,8
2003	331,5	32,9	67,9	230,7	100,0	9,9	20,5	69,6
2004	342,1	32,8	70,1	239,2	100,0	9,6	20,5	69,9
2005	349,5	30,9	71,4	247,2	100,0	8,8	20,4	70,8
2006	358,0	29,5	73,2	255,3	100,0	8,2	20,4	71,4
2007	368,0	28,2	75,7	264,1	100,0	7,6	20,6	71,8
2008	378,1	27,2	77,5	273,4	100,0	7,2	20,5	72,3
2009	375,2	28,0	75,1	272,1	100,0	7,5	20,0	72,5

- Σημ.: 1. Ο πρωτογενής τομέας περιλαμβάνει τη Γεωργία, τα Δάση, την Αλιεία, τα Μεταλλεία, και τα Λατομεία.  
 2. Ο δευτερογενής τομέας περιλαμβάνει τη Μεταποίηση, τον Ηλεκτρισμό, το Υγραέριο, το Νερό και τις Κατασκευές.  
 3. Ο τριτογενής τομέας περιλαμβάνει το Εμπόριο, τα Εστιατόρια και Ξενοδοχεία, τις Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες, τους Οικονομικούς Οργανισμούς, τις Ασφάλειες, τις Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες και τις Κοινοτικές, Κοινωνικές και Προσωπικές Υπηρεσίες.

- Notes : 1. The Primary sector consists of Agriculture, Forestry and Fishing and Mining and Quarrying.  
 2. The Secondary sector consists of Manufacturing, Electricity, Gas and Water and Construction.  
 3. The Tertiary sector consists of Trade, Restaurants and Hotels, Transport, Storage and Communication, Financing, Insurance, Real Estate and Business Services and Community, Social and Personal Services.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΕΠΙΚΕΡΔΩΣ ΑΠΑΣΧΟΛΟΥΜΕΝΟΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΕΝΕΡΓΟΣ ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ, 2002-2009**

**TABLE 3. GAINFULLY EMPLOYED AND ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION BY SECTION OF ECONOMIC ACTIVITY, 2002-20089**

(Χιλιάδες-Thousand)

NACE Αναθ. 1.1	Κλάδος Οικονομικής Δραστηριότητας	Αριθμός Εργαζομένων Employed Persons									Division of Economic Activity
		2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009		
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	30,1	31,0	30,9	29,1	27,7	26,3	25,3	26,0	Agriculture, hunting and forestry	
B.	Αλιεία	1,3	1,3	1,3	1,3	1,3	1,3	1,3	1,3	Fishing	
C.	Ορυχεία και λατομεία	0,6	0,6	0,6	0,5	0,5	0,6	0,6	0,7	Mining and quarrying	
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	35,2	35,4	35,9	35,7	36,0	36,5	37,1	36,4	Manufacturing	
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	1,5	1,5	1,6	1,7	1,7	1,7	1,8	1,9	Electricity, gas and water supply	
F.	Κατασκευές	29,0	31,0	32,6	34,0	35,5	37,5	38,6	36,8	Construction	
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή αυτοκινήτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	57,5	58,2	60,7	62,5	64,5	67,1	69,8	67,7	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods	
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	33,9	34,0	34,4	35,0	36,0	36,8	37,0	34,8	Hotels and restaurants	
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	22,5	22,5	23,3	24,0	24,3	24,6	24,5	23,4	Transport, storage and communication	
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	15,6	15,4	15,5	15,6	16,0	16,7	17,1	17,3	Financial intermediation	
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	17,5	18,3	19,5	20,6	22,0	23,7	24,4	23,9	Real estate, renting and business activities	
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	23,2	24,1	24,6	25,8	26,4	26,7	27,8	28,4	Public administration and defence; Compulsory social security	
M.	Εκπαίδευση	17,7	18,0	18,3	18,6	19,1	19,6	20,3	21,2	Education	
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	12,7	12,9	13,3	13,7	14,2	14,6	15,2	15,7	Health and social work	
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	14,9	15,0	15,3	15,6	16,1	16,8	17,3	17,3	Other community, social and personal service activities	
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό <b>Επικερδώς απασχολούμενος πληθυσμός για την παραγωγή του ΑΕΠ</b>	10,6	12,3	14,3	15,8	16,7	17,5	20,0	22,4	Private households with employed persons <b>Gainfully employed population for the production of G.D.P.</b>	
Q	Ετερόδοκοι οργανισμοί	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	Extra territor. organ. and bodies	
	Άνεργοι	10,8	14,1	16,7	19,5	17,0	15,4	14,5	21,3	Unemployed	
	Άλλος οικον. ενεργός πληθυσμός	10,0	9,3	9,0	8,8	8,1	8,5	8,4	8,2	Other econ. active population	
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΕΝΕΡΓΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ</b>		<b>347,4</b>	<b>357,7</b>	<b>370,6</b>	<b>380,6</b>	<b>385,9</b>	<b>394,7</b>	<b>403,8</b>	<b>407,5</b>	<b>TOTAL ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION</b>	

Σημ.: 1. Τα στοιχεία αναφέρονται στο ισοδύναμο πλήρως απασχολούμενων προσώπων.

2. Ο αριθμός των ανέργων έχει σαν πηγή την Έρευνα Εργατικού Δυναμικού

Note: 1. The figures refer to the full-time equivalent number of working persons.

2. The source for the number of unemployed is the Labour Force Survey

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2007-2009**  
**TABLE 4. EMPLOYMENT BY ECONOMIC ACTIVITY AND QUARTER, 2007-2009**

NACE Αναθ. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	(Χιλιάδες-Thousand)																
		2007				2008				2009				Economic Activity				
		1ο Τρί- μηνο 1st Quar.	2ο Τρί- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρί- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρί- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρί- μηνο 1st Quar.	2ο Τρί- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρί- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρί- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average							
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	25,2	25,2	27,6	27,3	26,3	24,2	24,2	24,2	26,7	26,2	25,3	24,9	24,9	27,4	26,9	26,0	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	0,9	1,3	1,3	1,6	1,3	0,9	1,3	1,3	1,3	1,6	1,3	0,9	1,3	1,3	1,6	1,3	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,7	0,7	0,6	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	36,0	36,2	36,7	36,9	36,5	37,1	37,0	37,2	37,2	37,2	37,2	37,1	37,2	36,4	36,2	36,4	Manufacturing
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	1,7	1,7	1,8	1,8	1,7	1,7	1,8	1,8	1,8	1,8	1,8	1,8	1,9	1,9	1,9	1,9	Electricity, gas and water supply
F.	Κατασκευές	36,5	37,2	37,7	38,6	37,5	38,6	38,7	38,6	38,6	38,3	38,6	38,0	37,4	36,4	35,3	36,8	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· Επισκευή αυτοκινήτων οχημά- των, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	65,9	67,1	67,2	68,2	67,1	69,2	70,0	70,0	70,0	70,0	70,0	69,8	69,0	67,8	67,1	66,7	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	31,4	39,7	42,5	33,5	36,8	31,8	39,9	43,0	33,2	33,2	33,2	37,0	31,5	37,5	39,8	30,4	Hotels and restaurants
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	22,8	25,3	25,8	24,5	24,6	22,2	25,2	26,1	24,5	24,5	24,5	24,5	21,7	23,9	24,9	23,2	Transport, storage and communication
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	16,3	16,7	16,7	17,1	16,7	17,1	17,1	17,1	17,0	17,0	17,0	17,1	17,2	17,2	17,3	17,4	Financial intermediation
K.	Διαχείριση ακίνητης περιου- σίας, εκμίσθωση & επιχειρη- ματικές δραστηριότητες	22,9	23,6	23,9	24,3	23,7	23,9	24,4	24,6	24,5	24,5	24,5	24,4	24,0	23,9	23,9	23,8	Real estate, renting and business activities
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	26,3	26,5	26,7	27,2	26,7	27,3	27,9	27,5	27,9	27,9	27,9	27,8	28,0	28,4	28,3	28,7	Public administration and defence; Compulsory social security
M.	Εκπαίδευση	19,9	19,9	18,1	20,6	19,6	20,6	20,7	19,0	21,0	21,0	21,0	20,3	21,4	21,5	19,8	22,1	Education
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	14,4	14,5	14,6	14,8	14,6	15,0	15,2	15,3	15,3	15,3	15,3	15,2	15,5	15,6	15,8	16,0	Health and social work
O.	Άλλες δραστηριότητες παρο- χής υπηρεσιών υπέρ του κοινω- νικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	16,4	16,7	17,0	16,9	16,8	17,1	17,2	17,6	17,4	17,4	17,4	17,3	17,2	17,3	17,4	17,5	Other community, social and personal service activities
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασ- χολούν οικιακό προσωπικό	16,8	17,3	17,8	18,1	17,5	19,2	19,7	20,3	20,8	20,8	20,8	20,0	21,4	22,2	22,8	23,3	Private households with employed persons
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>354,0</b>	<b>369,5</b>	<b>376,0</b>	<b>371,9</b>	<b>367,9</b>	<b>366,5</b>	<b>380,9</b>	<b>387,1</b>	<b>377,4</b>	<b>378,1</b>	<b>370,5</b>	<b>377,9</b>	<b>381,0</b>	<b>371,2</b>	<b>375,2</b>	<b>375,2</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Τα στοιχεία αναφέρονται στο ισοδύναμο πλήρες απασχολούμενων προσώπων. Note: The data refer to the full-time equivalent number of working persons.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5α. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2005-2008**  
**TABLE 5a. EMPLOYMENT BY ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2005-2008**

Οικονομική Δραστηριότητα NACE (Αναθ. 1.1) Economic Activity NACE (Rev. 1.1)	2005			2006			2007			2008		
	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females
	A. Γεωργία, Θήρα και Δασοκομία Agriculture, Hunting and Forestry	16.039	10.764	5.275	14.608	10.051	4.558	15.871	11.968	3.902	15.918	11.313
B. Αλιεία Fishing	453	453	0	614	580	34	702	552	150	584	525	59
C. Ορυχεία και λατομεία Mining and Quarrying	793	717	75	683	664	19	514	474	40	499	426	73
D. Μεταποιητικές βιομηχανίες Manufacturing	40.014	27.190	12.824	37.261	25.076	12.185	37.180	25.359	11.821	37.526	25.132	12.394
E. Ηλεκτρισμός/Υγραέριο/Υδατοπρομήθεια Electricity/Gas/Water Supply	2.720	2.183	537	2.916	2.507	410	2.749	2.362	388	3.128	2.601	528
F. Κατασκευές Construction	40.165	37.680	2.486	40.046	36.621	3.425	44.669	40.656	4.013	44.929	41.608	3.321
G. Χονδρικό/Λιανικό Εμπόριο/Επισκευές Wholesale/Retail Trade/Repairs	60.271	34.244	26.027	63.236	37.422	25.814	67.979	37.892	30.087	69.522	38.712	30.810
H. Ξενοδοχεία και εστιατόρια Hotels and Restaurants	27.143	12.250	14.893	23.851	10.986	12.865	23.927	10.632	13.295	25.739	12.487	13.523
I. Μεταφορές/Αποθήκευση/Επικοινωνίες Transport/Storage/Communication	18.497	12.639	5.858	20.217	13.226	6.991	22.401	13.407	8.994	21.232	13.441	7.792
J. Ενομήεσοι Χρηματοπιστ. Οργανισμοί Financial Intermediation	18.116	9.151	8.965	18.924	9.284	9.640	18.750	8.715	10.035	19.568	8.499	11.069
K. Διαχείρ. Ακίν. Περιουσίας/Επιχ. Δραστ. Real Estate/Business Activities	24.627	11.649	12.977	26.673	11.860	14.813	31.436	14.395	17.041	32.739	14.559	18.181
L. Δημόσια Διοίκηση Public Administration	26.312	17.915	8.397	29.935	20.123	9.812	31.224	19.632	11.592	30.210	18.446	11.764
M. Εκπαίδευση Education	22.643	5.591	17.052	24.783	6.070	18.713	26.361	7.475	18.885	27.120	7.429	19.691
N. Υγεία και Κοινωνική Μέριμνα Health and Social Work	14.903	4.159	10.744	14.211	3.965	10.246	16.915	4.909	12.006	16.225	5.461	10.765
O. Άλλες Υπηρεσίες Other Services	18.176	8.480	9.696	21.571	9.587	11.984	18.793	8.777	10.016	18.377	9.245	9.131
P. Ιδιωτικά Νοικοκυριά Private Households	14.204	421	13.783	14.803	380	14.423	15.727	179	15.548	16.919	269	16.650
Q. Επαρόδικοι οργανισμοί Extra-territorial Organisations	2.956	1.862	1.094	2.947	1.956	991	2.752	2.074	678	2.615	2.064	551
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>348.031</b>	<b>197.347</b>	<b>150.684</b>	<b>357.281</b>	<b>200.359</b>	<b>156.922</b>	<b>377.948</b>	<b>209.457</b>	<b>168.492</b>	<b>382.852</b>	<b>212.218</b>	<b>170.634</b>

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού  
 Source: Labour Force Survey

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5β. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2008 - 2009**  
**TABLE 5b. EMPLOYMENT BY ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2008 - 2009**

**Σύνολο - Total**

NACE (Αναθ. 2) - Οικονομική Δραστηριότητα NACE (Rev. 2) - Economic Activity	2008 Μέσος όρος Έτους Year Average			2009 Μέσος όρος Έτους Year Average		
	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females
<b>ΣΥΝΟΛΟ - TOTAL</b>	<b>382.852</b>	<b>212.218</b>	<b>170.634</b>	<b>381.265</b>	<b>210.237</b>	<b>171.028</b>
A Γεωργία, Δασοκομία και Αλιεία Agriculture, Forestry and Fishing	16.199	11.591	4.609	15.020	9.746	5.273
B Ορυχεία και Λατομεία Mining and Quarrying	499	426	73	715	567	147
C Μεταποίηση Manufacturing	37.011	24.910	12.100	34.776	23.185	11.590
D Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού Electricity, Gas, Steam and Air Conditioning Supply	2.613	2.154	458	3.290	2.457	832
E Παροχή νερού, επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities	1.892	1.724	168	1.395	1.175	220
F Κατασκευές Construction	46.217	42.430	3.787	44.258	40.423	3.834
G Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων και μοτοσικλετών Wholesale and Retail Trade, Repair of Motor Vehicles and Motorcycles	68.857	38.312	30.545	71.812	40.799	31.012
H Μεταφορά και Αποθήκευση Transportation and Storage	14.725	9.812	4.913	16.404	11.467	4.937
I Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης Accommodation and Food Service Activities	25.739	12.487	13.253	27.882	13.875	14.007
J Ενημέρωση και Επικοινωνία Information and Communication	9.178	6.080	3.098	8.302	5.507	2.795
K Χρηματοπιστωτικές και Ασφαλιστικές Δραστηριότητες Financial and Insurance Activities	19.568	8.499	11.069	18.898	8.312	10.586
L Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας Real Estate Activities	2.820	1.773	1.047	2.355	1.343	1.011
M Επαγγελματικές, Επιστημονικές και Τεχνικές Δραστηριότητες Professional Scientific and Technical Activities	19.933	7.509	12.424	19.705	7.779	11.926
N Διοικητικές και Υποστηρικτικές Δραστηριότητες Administrative and Support Service Activities	9.718	4.173	5.545	11.412	4.509	6.903
O Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα, Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση Public Administration and Defence; Compulsory Social Security	30.570	18.648	11.922	28.961	17.630	11.331
P Εκπαίδευση Education	27.140	7.429	19.711	25.183	6.826	18.357
Q Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα Human Health and Social Work Activities	15.677	5.208	10.469	16.159	5.092	11.067
R Τέχνες, Διασκέδαση και Ψυχαγωγία Arts, Entertainment and Recreation	4.290	2.954	1.337	5.350	3.774	1.576
S Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών Other Service Activities	10.671	3.765	6.905	10.309	3.718	6.591
T Δραστηριότητες Νοικοκυριών Activities of Households	16.919	269	16.650	16.803	266	16.537
U Δραστηριότητες Ετεροδίκων Οργανισμών και Φορέων Activities of Extra-territorial Organizations and Bodies	2.615	2.064	551	2.276	1.783	494

**ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009**  
**TABLE 6. EMPLOYMENT BY STATUS AND ECONOMIC ACTIVITY, 2009**

NACE (Αναθ.2)	Οικονομική Δραστηριότητα	Σύνολο Total		Εργοδότες με υπαλλήλους Employers with Employees		Αυτο- εργοδοτούμενοι Self-Employed		Μέλη της οικογ. που εργ. χωρίς μισθό Unpaid Family Workers		Υπάλληλοι Employees		Economic Activity	NACE (Rev.2)
		000's	%	000's	%	000's	%	000's	%	000's	%		
A	Γεωργία, Δασοκομία και Αλιεία	15,0	100,0	1,4	6,7	6,4	13,6	4,3	48,5	2,9	1,0	Agriculture, Forestry and Fishing	A
B	Ορυχεία και Λατομεία	0,7	100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,7	0,2	Mining and Quarrying	B
C	Μεταποίηση	34,8	100,0	2,4	11,9	3,6	7,6	0,3	3,5	28,5	9,3	Manufacturing	C
D	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	3,3	100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	3,3	1,1	Electricity, Gas, Steam and Air Conditioning Supply	D
E	Παροχή νερού, επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	1,4	100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	1,4	0,5	Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities	E
F	Κατασκευές	44,3	100,0	4,3	21,2	7,0	14,9	0,3	3,8	32,6	10,7	Construction	F
G	Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων και μοτοσυκλετών	71,8	100,0	3,9	19,3	9,1	19,3	2,1	23,7	56,7	18,6	Wholesale and Retail Trade, Repair of Motor Vehicles and Motorcycles	G
H	Μεταφορά και Αποθήκευση	16,4	100,0	0,8	4,2	2,2	4,7	0,1	1,0	13,2	4,3	Transportation and Storage	H
J	Ενημέρωση και Επικοινωνία	8,3	100,0	0,1	0,3	0,3	0,7	0,0	0,0	7,9	2,6	Information and Communication	J
K	Χρηματοπιστωτικές και Ασφαλιστικές Δραστηριότητες	18,9	100,0	0,3	1,4	1,1	2,3	0,1	1,0	17,4	5,7	Financial and Insurance Activities	K
L	Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας	2,4	100,0	0,5	2,2	0,5	1,1	0,1	0,8	1,3	0,4	Real Estate Activities	L
M	Επαγγελματικές, Επιστημονικές και Τεχνικές Δραστηριότητες	19,7	100,0	1,3	6,2	2,5	5,3	0,1	1,6	15,8	5,2	Professional Scientific and Technical Activities	M
N	Διοικητικές και Υποστηρικτικές Δραστηριότητες	11,4	100,0	0,5	2,5	2,8	6,0	0,1	1,4	8,0	2,6	Administrative and Support Service Activities	N

(συνέχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 6(συν.). ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2009  
 TABLE 6(cont'd). EMPLOYMENT BY STATUS AND ECONOMIC ACTIVITY, 2009

NACE (Αναθ.2)	Οικονομική Δραστηριότητα	Σύνολο Total		Εργοδότες με υπαλλήλους Employers with Employees		Αυτό- εργοδοτούμενοι Self-Employed		Μέλη της οικογ.που εργ. χωρίς μισθό Unpaid Family Workers		Υπάλληλοι Employees		Economic Activity	NACE (Rev.2)
		000's	%	000's	%	000's	%	000's	%	000's	%		
O	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα, Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση Εκπαίδευση	29,0	100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	29,0	9,5	Public Administration and Defence; Compulsory Social Security	O
P	Εκπαίδευση	25,2	100,0	0,3	1,6	2,0	4,3	0,0	0,2	22,8	7,5	Education	P
Q	Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	16,2	100,0	1,0	4,7	2,2	4,6	0,1	0,9	13,0	4,3	Human Health and Social Work Activities	Q
R	Τέχνες, Διασκέδαση και Ψυχαγωγία	5,4	100,0	0,5	2,4	1,4	3,0	0,1	1,1	3,3	1,1	Arts, Entertainment and Recreation	R
S	Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών	10,3	100,0	0,9	4,6	3,7	7,8	0,2	2,3	5,5	1,8	Other Service Activities	S
T	Δραστηριότητες Νοικοκυριών	16,8	100,0	0,0	0,0	0,2	0,4	0,0	0,0	16,6	5,4	Activities of Households	T
U	Δραστηριότητες Εξαρτημένων Οργανισμών και Φορέων	2,3	100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2,3	0,7	Activities of Extra-territorial Organizations and Bodies	U
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>381,3</b>	<b>100,0</b>	<b>20,3</b>	<b>5,3</b>	<b>47,1</b>	<b>12,4</b>	<b>8,9</b>	<b>2,3</b>	<b>305,0</b>	<b>80,0</b>	<b>TOTAL</b>	

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού 2008. Τα στοιχεία αναφέρονται στο μέσο όρο των τεσσάρων τριμήνων του 2008.  
 Source: Labour Force Survey 2008. The data refer to the average of the four quarters of 2008.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΕΝΕΡΓΟΣ ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, 2004 - 2009**  
**TABLE 7. ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION BY SEX AND AGE GROUP, 2004-2009**

Ηλικία Age Group	(Χιλιάδες - Thousands)											
	2004		2005		2006		2007		2008		2009	
	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females
15-19	4,9	2,4	4,3	2,5	3,9	2,3	4,2	2,1	4,9	2,7	4,0	2,4
20-24	32,5	15,8	35,4	18,0	35,2	17,9	34,9	17,0	34,1	16,1	34,2	15,7
25-29	47,0	22,3	49,6	26,5	50,2	26,3	56,6	29,5	56,6	28,5	58,2	29,5
30-34	47,2	22,3	49,2	26,3	50,7	27,0	52,9	28,0	54,2	28,8	54,1	28,6
35-39	47,2	22,6	47,2	25,3	48,7	25,7	48,3	25,1	48,3	26,1	49,8	26,8
40-44	48,4	22,2	49,6	26,4	50,2	26,8	50,2	27,0	49,5	26,6	48,7	26,5
45-49	42,2	18,8	44,9	24,8	46,3	25,5	48,4	27,1	48,9	27,5	48,4	27,5
50-54	37,4	16,1	37,4	21,7	37,4	22,1	40,1	23,1	40,9	23,3	42,1	24,0
55-59	24,8	8,2	26,4	17,2	27,6	17,2	31,0	18,5	32,0	19,5	32,6	20,1
60-64	13,7	3,8	13,6	9,9	15,2	10,6	16,8	11,5	16,2	10,8	18,5	12,0
65+	9,4	2,4	10,1	7,8	9,0	6,9	10,1	7,8	11,7	9,4	12,1	8,6
<b>ΣΥΝΟΛΟ-TOTAL</b>	<b>354,7</b>	<b>197,8</b>	<b>367,5</b>	<b>206,4</b>	<b>374,3</b>	<b>208,4</b>	<b>393,4</b>	<b>216,8</b>	<b>397,4</b>	<b>219,2</b>	<b>402,6</b>	<b>221,6</b>
		<b>156,9</b>		<b>161,1</b>		<b>165,9</b>		<b>176,6</b>		<b>178,2</b>		<b>180,9</b>

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού. Τα στοιχεία για το 2004 αναφέρονται στο μέσο όρο του 2ου, 3ου και 4ου τριμήνου. Τα στοιχεία για το 2005 και τα επόμενα χρόνια αναφέρονται στο μέσο όρο των τεσσάρων τριμήνων του χρόνου.

Source: Labour Force Survey. The data for the year 2004 refer to the average of the 2nd, 3rd and 4th quarters. The data for 2005 and subsequent years refer to the average of the four quarters of the year.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 8. ΑΡΙΘΜΟΣ ΑΠΑΣΧΟΛΟΥΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΜΟΡΦΩΤΙΚΟ ΕΠΙΠΕΔΟ, 2005 - 2009**  
**TABLE 8. EMPLOYED POPULATION BY SEX AND EDUCATIONAL LEVEL, 2005 - 2009**

Μορφωτικό Επίπεδο	(Χιλιάδες - Thousands)														
	2005		2006		2007		2008		2009		Educational Level				
	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females					
Χωρίς Μόρφωση	6,9	4,0	2,9	5,0	2,5	2,5	5,1	2,8	2,3	1,9	3,2	5,9	3,2	2,7	No schooling
Στοιχειώδης (Δημοτικό)	55,1	35,0	20,1	51,7	32,7	19,1	47,9	30,3	17,5	29,2	16,1	44,8	27,1	17,7	Primary
Γυμνάσιο (3 πρώτες τάξεις)	35,7	20,2	15,5	35,3	20,1	15,2	35,5	20,8	14,7	19,3	16,1	37,8	20,5	17,4	Lower Secondary
Λύκειο/Τεχνική/ Επαγγελματική Εκπαίδευση Μεταλυκειακή όχι τριτοβάθμια	141,2	82,9	58,3	145,8	86,3	59,5	154,7	90,2	64,5	154,8	92,2	153,3	91,8	61,5	Upper Secondary/Technical/ Vocational Education/ Post-secondary not tertiary
Κολλέγιο	41,2	18,9	22,2	46,1	20,7	25,4	48,8	21,1	27,7	51,7	21,8	48,4	21,1	27,3	College
Πανεπιστήμιο	68,0	36,4	31,6	73,4	38,1	35,3	86,0	44,2	41,8	90,6	46,6	91,0	46,5	44,5	University
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>348,0</b>	<b>197,3</b>	<b>150,7</b>	<b>357,3</b>	<b>200,4</b>	<b>156,9</b>	<b>377,9</b>	<b>209,5</b>	<b>168,5</b>	<b>382,9</b>	<b>212,2</b>	<b>381,3</b>	<b>210,2</b>	<b>171,0</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Έρευνα Εργασιακού Δυναμικού.

Source: Labour Force Survey.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 9. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2004 - 2009**

**TABLE 9. EMPLOYMENT BY OCCUPATIONAL GROUP AND SEX, 2004 - 2009**

(Χιλιάδες - Thousands)

ISCO 1988	Επαγγελματική Κατηγορία	Φύλο	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Sex	Occupational Group
0	Ένοπλες Δυνάμεις	<b>Σύνολο</b>	<b>3,6</b>	<b>3,6</b>	<b>3,7</b>	<b>4,2</b>	<b>5,0</b>	<b>4,5</b>	<b>Total</b>	Armed Forces
		Άντρες	3,2	3,3	3,3	3,6	4,2	4,0	Males	
		Γυναίκες	0,4	0,3	0,4	0,6	0,8	0,5	Females	
1	Διευθυντές, Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	<b>Σύνολο</b>	<b>8,1</b>	<b>9,3</b>	<b>11,6</b>	<b>13,4</b>	<b>16,2</b>	<b>19,5</b>	<b>Total</b>	Legislators, Senior Officials and Managers
		Άντρες	6,9	7,9	9,8	11,4	13,6	17,2	Males	
		Γυναίκες	1,2	1,4	1,9	2,1	2,6	2,3	Females	
2	Προσόντοϋχοι και Άλλοι Ειδικοί	<b>Σύνολο</b>	<b>42,7</b>	<b>45,3</b>	<b>48,6</b>	<b>57,5</b>	<b>56,5</b>	<b>52,0</b>	<b>Total</b>	Professionals
		Άντρες	21,6	22,3	22,7	27,9	27,1	25,0	Males	
		Γυναίκες	21,1	23,0	25,9	29,6	29,4	26,9	Females	
3	Τεχνικοί Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι	<b>Σύνολο</b>	<b>43,2</b>	<b>44,0</b>	<b>44,6</b>	<b>44,4</b>	<b>47,6</b>	<b>48,4</b>	<b>Total</b>	Technicians and Associate Professionals
		Άντρες	25,9	27,1	27,9	25,0	26,3	26,6	Males	
		Γυναίκες	17,3	16,9	16,7	19,4	21,3	21,8	Females	
4	Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι	<b>Σύνολο</b>	<b>44,9</b>	<b>48,3</b>	<b>51,4</b>	<b>56,0</b>	<b>50,7</b>	<b>52,5</b>	<b>Total</b>	Clerks
		Άντρες	11,3	11,7	12,3	13,6	11,7	12,0	Males	
		Γυναίκες	33,6	36,6	39,1	42,3	39,0	40,5	Females	
5	Υπάλληλοι Υπηρεσιών και Πωλητές	<b>Σύνολο</b>	<b>57,3</b>	<b>55,7</b>	<b>56,2</b>	<b>61,0</b>	<b>63,1</b>	<b>60,2</b>	<b>Total</b>	Service Workers and Shop and Market Sales Workers
		Άντρες	26,1	25,6	26,0	26,7	24,5	25,7	Males	
		Γυναίκες	31,2	30,1	30,2	34,4	34,7	34,5	Females	
6	Γεωργοί, Κτηνοτρόφοι, Ψαράδες και Ειδικευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	<b>Σύνολο</b>	<b>10,3</b>	<b>11,0</b>	<b>9,9</b>	<b>10,9</b>	<b>11,5</b>	<b>11,3</b>	<b>Total</b>	Skilled Agricultural and Fishery Workers
		Άντρες	8,9	8,7	7,6	8,9	9,0	8,2	Males	
		Γυναίκες	1,4	2,3	2,3	2,0	2,5	3,1	Females	
7	Τεχνίτες Παραγωγής και Συναφή Επαγγέλματα	<b>Σύνολο</b>	<b>52,2</b>	<b>54,2</b>	<b>51,7</b>	<b>53,7</b>	<b>54,3</b>	<b>52,0</b>	<b>Total</b>	Craft and Related Workers
		Άντρες	50,1	51,9	49,4	51,6	51,9	49,3	Males	
		Γυναίκες	2,1	2,3	2,3	2,1	2,5	2,7	Females	
8	Χειριστές Μηχανών και Εργαλείων και Συναρμολογητές	<b>Σύνολο</b>	<b>18,7</b>	<b>19,8</b>	<b>20,5</b>	<b>20,6</b>	<b>20,5</b>	<b>20,8</b>	<b>Total</b>	Plant and Machine Operators and Assemblers
		Άντρες	16,2	17,4	18,6	18,5	18,3	18,7	Males	
		Γυναίκες	2,6	2,4	1,9	2,1	2,2	2,0	Females	
9	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Φύλακες, Κλητήρες, Εργάτες και Παρόμοιοι	<b>Σύνολο</b>	<b>57,2</b>	<b>57,0</b>	<b>59,1</b>	<b>56,3</b>	<b>57,3</b>	<b>60,1</b>	<b>Total</b>	Elementary Occupations
		Άντρες	20,8	21,7	22,9	22,3	21,7	23,4	Males	
		Γυναίκες	36,3	35,3	36,3	34,0	35,7	36,7	Females	
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>Σύνολο</b>	<b>338,0</b>	<b>348,0</b>	<b>357,3</b>	<b>377,9</b>	<b>382,9</b>	<b>381,3</b>	<b>Total</b>	<b>TOTAL</b>
		Άντρες	190,8	197,3	200,4	209,5	212,2	210,2	Males	
		Γυναίκες	147,2	150,7	156,9	168,5	170,6	171,0	Females	

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού. Τα στοιχεία για το 2004 αναφέρονται στο μέσο όρο του 2ου, 3ου και 4ου τριμήνου. Τα στοιχεία για τα χρόνια 2005 και μετά αναφέρονται στο μέσο όρο των τεσσάρων τριμήνων του χρόνου.

Source: Labour Force Survey. The data for the year 2004 refer to the average of the 2nd, 3rd and 4th quarters. The data for 2005 and subsequent years refer to the average of the four quarters of the year.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 10. ΑΡΙΘΜΟΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΕΓΕΘΟΣ ΣΤΙΣ ΑΠΟΓΡΑΦΕΣ 1995, 2000 & 2005**  
**TABLE 10. NUMBER OF ENTERPRISES BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SIZE AT CENSUS YEARS 1995, 2000 & 2005**

ΕΣΤΟΔ Αναθ. 1.1 NACE Rev. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	Έτος Year	Σύνολο Total	Μεγέθος Επιχείρησης - Size of Enterprise							Εconomic Activity	
				1	2-4	5-9	10-19	20-49	50-99	100-249		250 & over
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	1995	58.199	32.814	18.069	4.293	1.671	878	259	165	50	<b>TOTAL</b>
		2000	61.107	35.148	18.407	4.400	1.813	841	270	161	67	
		2005	67.002	40.202	17.897	4.970	2.244	1.081	326	197	85	
C	Ορυχεία και Λατομεία	1995	67	22	19	4	14	6	1	1	0	Mining and quarrying
		2000	70	22	21	9	8	9	1	0	0	
		2005	41	6	8	7	7	13	-	-	-	
D	Μεταποιητικές βιομηχανίες	1995	7.520	3.058	2.641	907	504	293	70	40	7	Manufacturing
		2000	6.270	2.469	2.288	768	437	217	51	33	7	
		2005	5.633	2.099	2.088	713	413	231	46	32	11	
E	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	1995	4	0	0	0	0	0	1	2	1	Electricity, gas and water supply
		2000	5	0	0	0	0	1	1	2	1	
		2005	7	1	0	0	0	2	2	1	1	
F	Κατασκευές	1995	5.720	2.986	1.950	512	156	84	16	8	8	Construction
		2000	6.199	3.462	1.975	471	180	75	21	10	5	
		2005	6.575	3.045	2.342	722	289	121	37	13	6	
G	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, επιδιορθώσεις	1995	18.185	10.432	6.060	1.098	366	160	45	21	3	Wholesale and retail trade; Repairs
		2000	16.960	8.945	6.127	1.178	457	166	49	34	4	
		2005	16.349	8.188	5.874	1.349	549	274	72	36	7	
H	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	1995	7.060	3.001	2.966	688	219	102	43	37	4	Hotels and restaurants
		2000	6.805	2.717	2.993	694	235	86	39	30	11	
		2005	6.329	2.422	2.570	773	344	118	52	38	12	
I	Μεταφορές, αποθήκευση και επικοινωνίες	1995	3.991	2.976	634	182	99	61	17	18	4	Transport, storage and communication
		2000	4.413	3.260	696	248	98	72	17	13	9	
		2005	4.167	2.988	721	234	111	59	22	18	14	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 10 (συν). ΑΡΙΘΜΟΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΕΓΕΘΟΣ ΣΤΙΣ ΑΠΟΓΡΑΦΕΣ 1995, 2000 & 2005**  
**TABLE 10 (cont'd). NUMBER OF ENTERPRISES BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SIZE AT CENSUS YEARS 1995, 2000 & 2005**

ΕΣΤΟΔ Αναθ. 1.1 NACE Rev. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	Έτος Year	Σύνολο Total	Μεγεθος Επιχειρήσης - Size of Enterprise						Economic Activity		
				1	2-4	5-9	10-19	20-49	50-99		100-249	250 & over
J	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	1995	761	308	223	87	60	44	20	14	5	Financial intermediation
		2000	1.012	345	382	104	69	65	30	10	7	
		2005	1.409	810	341	100	62	54	20	16	6	
K	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση και επιχειρηματικές δραστηριότητες	1995	3.343	1.384	1.458	338	101	42	15	3	2	Real estate, renting and business activities
		2000	3.416	1.272	1.546	389	123	61	16	6	3	
		2005	4.163	1.530	1.775	535	209	76	21	11	6	
L	Δημόσια διοίκηση & άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	1995	566	358	107	37	15	12	14	9	14	Public administration and defence. Compulsory social security
		2000	543	325	102	43	22	12	16	8	15	
		2005	488	258	85	43	32	24	19	11	16	
M	Εκπαίδευση	1995	1.109	592	354	103	34	15	5	5	1	Education
		2000	1.299	667	435	122	41	20	10	3	1	
		2005	1.148	615	319	130	43	24	9	6	2	
N	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	1995	1.846	1.188	454	145	37	17	5	0	0	Health and social work
		2000	2.215	1.408	564	171	45	17	8	2	0	
		2005	2.347	1.491	596	148	75	23	10	4	-	
O	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού & ατομικού χαρακτήρα	1995	4.557	3.155	1.088	191	66	42	7	7	1	Other community, social and personal service activities
		2000	4.589	3.134	1.093	199	98	40	11	10	4	
		2005	4.674	3.174	1.081	216	110	62	16	11	4	
P	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	1995	3.470	3.354	115	1	0	0	0	0	0	Private households with employed persons
		2000	7.311	7.122	185	4	0	0	0	0	0	
		2005	13.672	13.575	97	-	-	-	-	-	-	

**ΠΙΝΑΚΑΣ ΙΙ. ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΥΡΙΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΟΣ, 1993 - 2009**  
**TABLE II. GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY MAIN CATEGORY OF OCCUPATION, 1993 - 2009**

Κύρια Κατηγορία	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Main Category
Δημόσια Υπηρεσία	13.343	13.505	13.776	13.638	13.291	13.307	13.200	13.438	14.067	14.527	15.043	14.776	15.632	16.695	16.606	17.817	18.138	Civil service
Εκπαιδευτική Υπηρεσία	7.790	7.928	8.659	8.931	9.280	9.400	9.614	9.833	10.371	10.855	11.173	11.506	11.723	11.931	12.346	12.511	12.644	Educational service
Αστυνομία	3.787	3.771	4.108	4.217	4.425	4.794	4.712	4.829	4.809	4.916	4.962	5.049	5.101	5.088	5.183	5.295	5.381	Police service
Πυροσβεστική Υπηρεσία	566	565	559	562	586	601	600	600	614	647	650	651	651	645	652	654	678	Fire service
Τεχνίτες και Εργάτες	7.941	7.956	8.061	8.267	8.647	8.855	8.799	8.902	9.015	9.295	9.439	9.481	9.352	9.377	9.037	9.007	9.413	Craftsmen & Labourers
Μαθητευόμενοι	324	386	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Apprentices
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>33.751</b>	<b>34.111</b>	<b>35.163</b>	<b>35.615</b>	<b>36.229</b>	<b>36.957</b>	<b>36.925</b>	<b>37.602</b>	<b>38.876</b>	<b>40.240</b>	<b>41.266</b>	<b>41.462</b>	<b>42.458</b>	<b>43.736</b>	<b>43.825</b>	<b>45.284</b>	<b>46.254</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Οι μαθητευόμενοι της Σχολής Νοσοκόμων και του Δαστικού Κολλεγίου δεν περιλαμβάνονται στο εργατικό δυναμικό από το 1995.  
 Note: Trainees of the Nursing School and the Forestry College are not included in the labour force since 1995.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 12. ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1992 - 2009**  
**TABLE 12. GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY CATEGORY, 1992 - 2009**

Έτος Year	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Μόνιμοι και Τακτικοί Υπάλληλοι  Permanent and Regular Employees	Έκτακτο Διοικητικό, Γραφειακό και Τεχνικό Προσωπικό (Ημερομίσθιοι και με σύμβαση)  Casual, Administrative, Clerical and Technical Employees (Daily Paid and on Contract)	ΕΡΓΑΤΕΣ ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΤΕΣ - LABOURERS AND CRAFTSMEN						ΜΑΘΗΤΕΥΟ- ΜΕΝΟΙ APPRENTICES		
				ΣΥΝΟΛΟ ΕΡΓΑΤΩΝ ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΤΩΝ  TOTAL LABOURERS AND CRAFTSMEN		ΤΑΚΤΙΚΟΙ  REGULAR		ΕΚΤΑΚΤΟΙ  CASUAL				
				Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females		Σύνολο Total	Γυναίκες Females
1992	32.785	11.964	1.940	1.219	7.675	1.856	6.689	1.534	986	322	288	190
1993	33.751	12.504	1.944	1.165	7.941	1.982	6.873	1.621	1.068	361	324	218
1994	34.111	12.973	2.023	1.252	7.956	2.011	7.082	1.656	874	355	386	273
1995	35.163	13.971	2.801	1.707	8.061	2.110	7.353	1.858	708	283	-	-
1996	35.615	14.460	2.746	1.743	8.267	2.215	7.409	1.898	858	317	-	-
1997	36.229	14.918	2.845	1.843	8.648	2.346	7.534	1.973	1.114	373	-	-
1998	36.957	15.328	2.746	1.808	8.855	2.433	7.801	7.128	1.054	304	-	-
1999	36.925	15.615	2.424	1.649	8.799	2.404	7.887	2.168	913	236	-	-
2000	37.602	16.220	2.768	1.906	8.902	2.422	7.900	2.183	1.002	239	-	-
2001	38.876	17.318	3.539	2.538	9.015	2.402	7.883	2.158	1.131	244	-	-
2002	40.240	18.261	4.039	2.974	9.295	2.468	7.969	2.190	1.326	278	-	-
2003	41.266	19.185	4.798	3.556	9.439	2.518	8.070	2.234	1.369	284	-	-
2004	41.462	19.492	4.507	3.296	9.481	2.554	8.121	2.248	1.360	306	-	-
2005	42.458	20.501	5.037	3.593	9.352	2.573	8.036	2.267	1.320	306	-	-
2006	43.736	21.662	5.626	4.094	9.377	2.615	7.905	2.276	1.472	339	-	-
2007	43.825	22.262	5.709	4.147	9.037	2.682	7.731	2.303	1.306	379	-	-
2008	45.284	23.651	6.827	4.972	9.007	2.784	7.545	2.377	1.462	407	-	-
2009	46.254	24.308	6.560	4.739	9.413	2.874	7.662	2.486	1.751	308	-	-

Σημ.: Οι μαθητευόμενοι της Σχολής Νοσοκόμων και του Δασικού Κολλεγίου δεν περιλαμβάνονται στο εργατικό δυναμικό από το 1995.  
 Note: Trainees of the Nursing School and the Forestry College are not included in the labour force since 1995.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 13. ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009**  
**TABLE 13. GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND MONTH, 2009**

NACE Αναθ. 2	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY NACE Rev. 2											
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. Mar.	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.
<b>A</b>	<b>ΓΕΩΡΓΙΑ, ΔΑΣΟΚΟΜΙΑ ΚΑΙ ΑΛΙΕΙΑ</b>	445	62	156	242	367	370	487	558	553	537	550	550	551	425
01	ΦΥΤΙΚΗ ΚΑΙ ΖΩΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΘΗΡΑ ΚΑΙ ΣΥΝΑΦΕΙΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ	57	30	54	67	63	64	63	62	63	52	49	51	49	49
01.2	Πολυετείς καλλιέργειες	56	30	51	63	62	62	62	61	62	51	48	50	48	48
01.27	Καλλιέργεια φυτών και αφηνήματα	56	30	51	63	62	62	62	61	62	51	48	50	48	48
01.4	Ζωική παραγωγή	2	0	3	4	1	2	1	1	1	1	1	1	1	1
01.45	Εκτροφή αγροπροβάτων	2	0	3	4	1	2	1	1	1	1	1	1	1	1
02	ΔΑΣΟΚΟΜΙΑ ΚΑΙ ΥΛΟΤΟΜΙΑ	388	32	102	175	304	306	424	496	490	485	501	499	502	376
02.1	Δασοκομία και άλλες δασοκομικές δραστηριότητες	388	32	102	175	304	306	424	496	490	485	501	499	502	376
02.01	Δασοκομία και άλλες δασοκομικές δραστηριότητες	388	32	102	175	304	306	424	496	490	485	501	499	502	376
<b>E</b>	<b>ΠΑΡΟΧΗ ΝΕΡΟΥ, ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ ΛΥΜΑΤΩΝ, ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΑΠΟΒΑΗΤΩΝ ΚΑΙ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΕΞΥΓΙΑΝΣΗΣ</b>	5	1	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
36	ΣΥΛΛΟΓΗ, ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΟΧΗ ΝΕΡΟΥ	5	1	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
36.0	Συλογή, επεξεργασία και παροχή νερού	5	1	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
36.00	Συλογή, επεξεργασία και παροχή νερού	5	1	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 13 (συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009  
TABLE 13 (cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND MONTH, 2009

NACE Αναθ. 2	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. Mar.	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιούλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY  NACE Rev. 2
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females													
<b>F</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ</b>	<b>3.048</b>	<b>375</b>	<b>2.634</b>	<b>2.837</b>	<b>2.885</b>	<b>3.004</b>	<b>3.054</b>	<b>3.164</b>	<b>3.163</b>	<b>3.210</b>	<b>3.180</b>	<b>3.181</b>	<b>3.147</b>	<b>3.120</b>	<b>CONSTRUCTION</b>
42	ΕΡΓΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΜΗΧΑΝΙΚΚΟΥ	3.048	375	2.634	2.837	2.885	3.004	3.054	3.164	3.163	3.210	3.180	3.181	3.147	3.120	CIVIL ENGINEERING
42.1	Κατασκευή δρόμων και σιδηροδρομικών γραμμών	2.347	342	2.025	2.226	2.233	2.272	2.321	2.432	2.433	2.473	2.457	2.456	2.431	2.405	Construction of roads and railways
42.11	Κατασκευή δρόμων και αυτοκινητοδρόμων	2.347	342	2.025	2.226	2.233	2.272	2.321	2.432	2.433	2.473	2.457	2.456	2.431	2.405	Construction of roads and motorways
42.2	Κατασκευή κοινοφελών έργων	701	33	609	611	652	732	733	732	730	737	723	725	716	715	Construction of utility projects
42.21	Κατασκευή κοινοφελών έργων σχετικών με υγρά	701	33	609	611	652	732	733	732	730	737	723	725	716	715	Construction of utility projects for fluids
<b>H</b>	<b>ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ</b>	<b>1.103</b>	<b>312</b>	<b>1.201</b>	<b>986</b>	<b>1.106</b>	<b>1.094</b>	<b>1.128</b>	<b>1.110</b>	<b>1.170</b>	<b>1.173</b>	<b>1.064</b>	<b>1.046</b>	<b>1.054</b>	<b>1.105</b>	<b>TRANSPORTATION AND STORAGE</b>
52	ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΥΠΟΣΤΗΡΙΚΤΙΚΕΣ ΠΡΟΣ ΤΗ ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ	417	84	452	464	461	459	446	426	412	405	389	361	365	363	WAREHOUSING AND SUPPORT ACTIVITIES FOR TRANSPORTATION
52.2	Υποστηρικτικές προς τη μεταφορά δραστηριότητες	417	84	452	464	461	459	446	426	412	405	389	361	365	363	Support activities for transportation
52.23	Δραστηριότητες συναφείς με τις αεροπορικές μεταφορές	417	84	452	464	461	459	446	426	412	405	389	361	365	363	Service activities incidental to air transportation
53	ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΕΣ ΚΑΙ ΤΑΧΥΜΕ- ΤΑΦΟΡΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ	686	228	749	522	645	635	682	684	758	768	675	685	689	742	POSTAL AND COURIER ACTIVITIES
53.1	Ταχυδρομικές δραστηριότητες στο πλαίσιο της υποχρέωσης παροχής καθολικής υπηρεσίας	686	228	749	522	645	635	682	684	758	768	675	685	689	742	Postal activities under universal service obligation
53.10	Ταχυδρομικές δραστηριότητες στο πλαίσιο της υποχρέωσης παροχής καθολικής υπηρεσίας	686	228	749	522	645	635	682	684	758	768	675	685	689	742	Postal activities under universal service obligation

(συνεχ.-cont'd)





ΠΙΝΑΚΑΣ 13(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009  
TABLE 13(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND MONTH, 2009

NACE Αναθ. 2	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. Mar.	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY  NACE Rev. 2
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females													
72.19	Έρευνα και παραματική ανάπτυξη σε άλλες φυσικές επιστήμες και τη μηχανική	164	70	152	150	171	166	173	172	171	172	171	156	149	163	Other research and experimental development on natural sciences and engineering
72.2	Έρευνα και παραματική ανάπτυξη στις κοινωνικές και ανθρωπιστικές επιστήμες	5	2	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	Research and experimental development on social sciences and humanities
72.20	Έρευνα και παραματική ανάπτυξη στις κοινωνικές και ανθρωπιστικές επιστήμες	5	2	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	Research and experimental development on social sciences and humanities
74	ΆΛΛΕΣ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΕΣ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΕΣ ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ	71	26	69	68	68	68	69	68	70	75	75	74	73	73	OTHER PROFESSIONAL SCIENTIFIC AND TECHNICAL ACTIVITIES
74.9	Άλλες επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες π.δ.κ.α	71	26	69	68	68	68	69	68	70	75	75	74	73	73	Other professional, scientific and technical activities n.e.c.
74.90	Άλλες επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες π.δ.κ.α	71	26	69	68	68	68	69	68	70	75	75	74	73	73	Other professional, scientific and technical activities n.e.c.
75	ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ	356	196	322	339	328	334	326	324	348	356	361	401	418	415	VETERINARY ACTIVITIES
75.0	Κτηνιατρικές δραστηριότητες	356	196	322	339	328	334	326	324	348	356	361	401	418	415	Veterinary activities
75.00	Κτηνιατρικές δραστηριότητες	356	196	322	339	328	334	326	324	348	356	361	401	418	415	Veterinary activities
<b>Ο</b>	<b>ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΑΜΥΝΑ · ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ</b>	<b>19.376</b>	<b>8.337</b>	<b>18.819</b>	<b>18.983</b>	<b>19.187</b>	<b>18.915</b>	<b>19.208</b>	<b>19.648</b>	<b>19.486</b>	<b>19.706</b>	<b>19.549</b>	<b>19.868</b>	<b>19.706</b>	<b>19.432</b>	<b>PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE; COMPULSORY SOCIAL SECURITY</b>
84	ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΑΜΥΝΑ · ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ	19.376	8.337	18.819	18.983	19.187	18.915	19.208	19.648	19.486	19.706	19.549	19.868	19.706	19.432	Public administration and defence; compulsory social security
84.1	Κρατική διοίκηση, οικονομική και κοινωνική πολιτική	10.916	6.059	10.470	10.610	10.817	10.615	10.719	11.086	10.910	11.138	11.083	11.263	11.261	11.014	Administration of the State and the economic and social policy of the community

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 13(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009  
TABLE 13(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND MONTH, 2009

NACE Αναθ. 2	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. Mar.	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY  NACE Rev. 2
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females													
84.11	Γενικές δραστηριότητες δημόσιας διοίκησης	3.295	2.138	3.286	3.253	3.329	3.238	3.285	3.313	3.295	3.282	3.287	3.376	3.379	3.212	General public administration activities
84.12	Ρύθμιση των δραστηριοτήτων για την παροχή περιθαλής υγείας, εκπαίδευσης, πολιτιστικών και άλλων κοινωνικών υπηρεσιών, εκτός από την κοινωνική ασφάλιση	826	659	801	773	800	801	797	833	820	845	813	868	880	881	Regulation of the activities of providing health care, education, cultural services and other social services, excluding social security
84.13	Ρύθμιση των επιχειρηματικών δραστηριοτήτων και συμβολή στην αποτελεσματικότερη λειτουργία των επιχειρήσεων	6.795	3.261	6.383	6.584	6.688	6.576	6.637	6.940	6.795	7.011	6.983	7.019	7.002	6.921	Regulation of and contribution to more efficient operation of businesses
84.2	Παροχή υπηρεσιών στο κοινωνικό σύνολο	8.081	1.962	7.992	7.991	7.986	7.927	8.116	8.174	8.195	8.181	8.091	8.216	8.060	8.046	Provision of services to the community as a whole
84.21	Εξωτερικές υποθέσεις	291	130	278	277	278	291	284	291	300	302	298	298	299	294	Foreign affairs
84.22	Δραστηριότητες άμυνας	853	143	841	852	861	840	856	856	861	847	858	857	853	853	Defence activities
84.23	Δικαιοσύνη και δικαστικές δραστηριότητες	1.167	517	1.137	1.140	1.142	1.128	1.130	1.194	1.186	1.185	1.184	1.190	1.195	1.188	Justice and judicial activities
84.24	Δραστηριότητες δημόσιας τάξης και ασφάλειας	5.117	1.126	5.163	5.148	5.134	5.093	5.151	5.136	5.132	5.111	5.100	5.084	5.074	5.072	Public order and safety activities
84.25	Δραστηριότητες πυροσβεστικής	654	46	573	574	571	575	695	697	716	736	651	787	639	639	Fire service activities
84.3	Δραστηριότητες υποχρεωτικής κοινωνικής ασφάλισης	379	317	357	382	384	373	373	388	381	387	375	389	385	372	Compulsory social security activities
84.30	Δραστηριότητες υποχρεωτικής κοινωνικής ασφάλισης	379	317	357	382	384	373	373	388	381	387	375	389	385	372	Compulsory social security activities

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 13(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009  
TABLE 13(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND MONTH, 2009

NACE Αναθ. 2	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. Mar.	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY  NACE Rev. 2
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females													
<b>P</b>	<b>ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ</b>	<b>13.353</b>	<b>9.296</b>	<b>13.375</b>	<b>12.805</b>	<b>13.345</b>	<b>13.421</b>	<b>13.437</b>	<b>13.681</b>	<b>13.509</b>	<b>13.185</b>	<b>12.123</b>	<b>13.703</b>	<b>13.834</b>	<b>13.820</b>	<b>EDUCATION</b>
85	ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ	13.353	9.296	13.375	12.805	13.345	13.421	13.437	13.681	13.509	13.185	12.123	13.703	13.834	13.820	EDUCATION
85.2	Πρωτοβάθμια εκπαίδευση	5.463	4.509	5.421	5.481	5.511	5.510	5.499	5.654	5.459	5.350	4.957	5.570	5.589	5.552	Primary education
85.20	Πρωτοβάθμια εκπαίδευση	5.463	4.509	5.421	5.481	5.511	5.510	5.499	5.654	5.459	5.350	4.957	5.570	5.589	5.552	Primary education
85.3	Δευτεροβάθμια εκπαίδευση	7.201	4.509	7.337	6.710	7.221	7.311	7.328	7.417	7.354	7.093	6.373	7.336	7.458	7.477	Secondary education
85.31	Γενική δευτεροβάθμια εκπαίδευση	6.693	4.409	6.818	6.244	6.714	6.794	6.809	6.900	6.838	6.595	5.914	6.824	6.925	6.943	General secondary education
85.32	Τεχνική και επαγγελματική δευτεροβάθμια εκπαίδευση	508	100	519	466	507	517	519	517	516	498	459	512	533	534	Technical and vocational secondary education
85.4	Ανώτερη εκπαίδευση	603	236	518	514	522	519	528	526	612	658	711	715	706	708	Higher education
85.41	Μεταδευτεροβάθμια, μη τριτοβάθμια εκπαίδευση	597	233	511	507	515	512	521	519	605	653	706	710	701	703	Post-secondary non-tertiary education
85.42	Τριτοβάθμια εκπαίδευση	6	3	7	7	7	7	7	7	7	5	5	5	5	5	Tertiary education
85.5	Άλλη εκπαίδευση	86	42	99	100	91	81	82	84	84	84	82	82	81	83	Other education
85.59	Άλλη εκπαίδευση π.δ.κ.α.	86	42	99	100	91	81	82	84	84	84	82	82	81	83	Other education n.e.c.
<b>Q</b>	<b>ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΜΕ ΤΗΝ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗ ΥΓΕΙΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ</b>	<b>7.697</b>	<b>5.371</b>	<b>7.667</b>	<b>7.595</b>	<b>7.634</b>	<b>7.594</b>	<b>7.367</b>	<b>7.650</b>	<b>7.630</b>	<b>7.769</b>	<b>7.832</b>	<b>7.856</b>	<b>7.905</b>	<b>7.862</b>	<b>HUMAN HEALTH AND SOCIAL WORK ACTIVITIES</b>
86	ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗΣ ΥΓΕΙΑΣ	6.105	4.109	6.055	6.009	6.048	6.028	5.807	6.086	6.054	6.177	6.230	6.242	6.281	6.238	HUMAN HEALTH ACTIVITIES
86.1	Νοσοκομειακές δραστηριότητες	6.006	4.044	5.961	5.914	5.950	5.932	5.709	5.988	5.955	6.077	6.132	6.142	6.179	6.138	Hospital activities
86.10	Νοσοκομειακές δραστηριότητες	6.006	4.044	5.961	5.914	5.950	5.932	5.709	5.988	5.955	6.077	6.132	6.142	6.179	6.138	Hospital activities
86.2	Δραστηριότητες άσκησης ιατρικών και οδοντιατρικών επαγγελματιών	98	65	94	95	98	96	98	98	99	100	98	100	102	100	Medical and dental practice activities
86.23	Δραστηριότητες άσκησης οδοντιατρικών επαγγελματιών	98	65	94	95	98	96	98	98	99	100	98	100	102	100	Dental practice activities

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 13(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΚΑΛΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009  
TABLE 13(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND MONTH, 2009

NACE Αριθ. 2	ΚΑΛΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		ΜΗΝΙΑΙΟΙ												DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY  NACE Rev. 2
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Ιαν.	Φεβρ.	Μαρ.	Απρ.	Μάης	Ιούν.	Ιουλ.	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμ.	Δεκ.	
				Jan.	Feb.	Mar.	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	
87	ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΚΑΤ' ΟΙΚΟΝ	580	360	592	585	575	576	578	573	575	579	580	577	575	596	RESIDENTIAL CARE ACTIVITIES
87.2	Δραστηριότητες αποκλειστικού (-ής) νοσοκόμου κατ' οίκον για νοσητική υστέρηση, ψυχική υγεία και χρήση ουσιών	580	360	592	585	575	576	578	573	575	579	580	577	575	596	Residential care activities for mental retardation, mental health and substance abuse
87.20	Δραστηριότητες αποκλειστικού (-ής) νοσοκόμου κατ' οίκον για νοσητική υστέρηση, ψυχική υγεία και χρήση ουσιών	580	360	592	585	575	576	578	573	575	579	580	577	575	596	Residential care activities for mental retardation, mental health and substance abuse
88	ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΜΕΡΙΜΝΑΣ ΧΩΡΙΣ ΠΑΡΟΧΗ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ	1012	902	1020	1001	1011	990	982	991	1001	1013	1022	1037	1049	1028	SOCIAL WORK ACTIVITIES WITHOUT ACCOMMODATION
88.1	Δραστηριότητες κοινωνικής μέριμνας χωρίς παροχή καταλύματος για ηλικιωμένους και άτομα με αναπηρία	1012	902	1020	1001	1011	990	982	991	1001	1013	1022	1037	1049	1028	Social work activities without accommodation for the elderly and disabled
88.10	Δραστηριότητες κοινωνικής μέριμνας χωρίς παροχή καταλύματος για ηλικιωμένους και άτομα με αναπηρία	1012	902	1020	1001	1011	990	982	991	1001	1013	1022	1037	1049	1028	Social work activities without accommodation for the elderly and disabled
<b>R</b>	<b>ΤΕΧΝΕΣ, ΔΙΑΣΚΕΛΑΣΗ ΚΑΙ ΨΥΧΑΓΩΓΙΑ</b>	<b>403</b>	<b>116</b>	<b>373</b>	<b>354</b>	<b>433</b>	<b>406</b>	<b>438</b>	<b>434</b>	<b>429</b>	<b>389</b>	<b>410</b>	<b>404</b>	<b>374</b>	<b>394</b>	<b>ARTS, ENTERTAINMENT AND RECREATION</b>
91	ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΒΙΒΛΙΟΦΗΚΩΝ, ΑΡΧΕΙΟΦΥΛΑΚΕΙΩΝ, ΜΟΥΣΕΙΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΕΣ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ	403	116	373	354	433	406	438	434	429	389	410	404	374	394	LIBRARIES, ARCHIVES, MUSEUMS AND OTHER CULTURAL ACTIVITIES
91.0	Δραστηριότητες βιβλιοθηκών, αρχειοφυλάκείων, μουσείων και λοιπές πολιτιστικές δραστηριότητες	403	116	373	354	433	406	438	434	429	389	410	404	374	394	Libraries, archives, museums and other cultural activities
91.02	Δραστηριότητες μουσείων	403	116	373	354	433	406	438	434	429	389	410	404	374	394	Museums activities

**ΠΙΝΑΚΑΣ 14. ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ, 1999 - 2009**

**TABLE 14. GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DEPARTMENT, 1999 - 2009**

ΤΜΗΜΑ	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	DEPARTMENT
<b>ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΤΜΗΜΑΤΑ/ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ</b>	<b>969</b>	<b>1.040</b>	<b>1.091</b>	<b>1.132</b>	<b>1.177</b>	<b>1.594</b>	<b>1.641</b>	<b>1.708</b>	<b>1.742</b>	<b>1.849</b>	<b>1.898</b>	<b>INDEPENDENT DEPARTMENTS/ SERVICES</b>
Προεδρία και Προεδρικό Μέγαρο	75	77	76	74	73	81	78	78	76	81	87	Presidency and Presidential Palace
Υπουργικό Συμβούλιο	21	21	26	28	33	29	30	29	29	30	29	Council of Ministers
Βουλή των Αντιπροσώπων	67	77	80	82	82	88	92	99	99	109	119	House of Representatives
Ελεγκτική Υπηρεσία	86	109	107	105	110	110	112	115	124	130	130	Audit Office
Επιτροπή Δημόσιας Υπηρεσίας	54	55	56	56	57	59	61	63	64	67	66	Public Service Commission
Επιτροπή Εκπαιδευτικής Υπηρεσίας	25	31	33	34	36	35	37	43	43	44	46	Educational Service Commission
Γραφείο Προγραμματισμού	65	65	64	64	70	72	76	87	85	109	106	Planning Bureau
Νομική Υπηρεσία	140	153	160	174	182	187	183	192	193	194	201	Law Office
Δικαστική Υπηρεσία	417	433	467	481	487	513	523	530	535	542	545	Judicial
Γραφείο Επιτρόπου Διοικήσεως	19	20	21	25	26	31	37	37	39	45	46	Office of the Commissioner for Administration
Επιτροπή Προστασίας Ανταγωνισμού	.	.	2	6	12	18	18	18	19	22	31	Competition Protection Commission
Γραφείο Επιτρόπου Προστασίας Δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα	.	.	.	4	10	10	11	12	14	14	15	Office of the Commissioner of Personal Character Data Protection
Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών	.	.	.	.	.	9	10	10	11	11	12	Tender Review body
Υπηρεσία Εσωτερικού Ελέγχου	.	.	.	.	.	3	5	8	29	26	27	Internal Audit Service
Γραφείο Εφόρου Κρατικών Ενισχύσεων	.	.	.	.	.	1	1	1	1	1	1	Office of the Commissioner for the Public Aid
Υπηρεσία Εποπτείας και Ανάπτυξης Συνεργατικών Εταιρειών <sup>(1)</sup>	.	.	.	.	.	63	67	67	65	68	67	Co-operative Societies' Supervision and Development Authority <sup>(1)</sup>
Γενικό Λογιστήριο <sup>(2)</sup>	.	.	.	.	.	288	302	319	316	358	371	Treasury <sup>(2)</sup>

(συνεχ. -cont'd)

<sup>(1)</sup> Μέχρι το 2003 η υπηρεσία αυτή υπαγόταν στο Υπουργείο Εμπορίου. Until 2003 this service came under the Ministry of Commerce.

<sup>(2)</sup> Μέχρι το 2003 το Γενικό Λογιστήριο υπαγόταν στο Υπουργείο Οικονομικών. Until 2003 the Treasury came under the Ministry of Finance.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 14(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ, 1999 - 2009**  
**TABLE 14(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DEPARTMENT, 1999 - 2009**

ΤΜΗΜΑ	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	DEPARTMENT
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ</b>	679	702	728	742	755	749	743	744	749	756	761	<b>MINISTRY OF DEFENCE</b>
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ</b>	220	222	226	240	248	243	250	264	266	274	291	<b>MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS</b>
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΤΑΞΗΣ</b>	5.710	5.828	5.836	6.011	6.044	6.193	6.302	6.287	6.410	6.549	6.762	<b>MINISTRY OF JUSTICE AND PUBLIC ORDER</b>
Υπουργείο Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης-Διοίκηση	63	67	71	78	66	75	78	73	75	83	82	Ministry of Justice and Public Order-Administration
Φυλακές	204	201	210	233	223	297	343	347	361	377	421	Prisons
Αστυνομία	4.828	4.946	4.924	5.035	5.080	5.154	5.212	5.202	5.304	5.418	5.507	Police
Πυροσβεστική Υπηρεσία	615	615	631	665	669	667	670	664	670	671	752	Fire Service
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ</b>	3.178	3.134	3.150	3.272	3.330	3.363	3.389	3.418	3.291	3.472	3.583	<b>MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT</b>
Υπουργείο Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος - Διοίκηση	41	43	46	53	66	67	69	68	70	83	86	Ministry of Agriculture, Natural Resources and Environment - Administration
Τμήμα Γεωργίας	508	493	458	486	489	467	473	511	485	535	512	Agriculture Department
Ινστιτούτο Γεωργικών Ερευνών	200	193	194	200	203	186	183	180	167	170	164	Agricultural Research Institute
Μετεωρολογική Υπηρεσία	66	71	69	69	68	63	68	77	74	72	71	Meteorological Service
Τμήμα Αλιείας και Θαλάσσιων Ερευνών	67	72	72	74	78	87	87	91	96	105	107	Department of Fisheries and Marine Research
Τμήμα Αναπτύξεως Υδάτων	1.159	1.147	1.137	1.133	1.128	1.102	1.077	1.009	934	943	1.044	Water Development Department
Τμήμα Γεωλογικής Επισκοπήσεως	109	101	107	111	109	102	106	109	107	106	97	Geological Survey Department
Τμήμα Δασών	688	675	703	749	768	854	884	908	927	996	1.031	Forestry Department
Κτηνιατρικές Υπηρεσίες	219	216	248	278	297	316	325	347	314	341	356	Veterinary Services
Τμήμα Αναδάσμου	102	97	93	94	96	92	91	92	90	92	86	Land Consolidation
Μεταλλεία	19	26	23	25	29	28	26	26	28	30	30	Mines

(συνεχ.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 14(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ, 1999 - 2009  
 TABLE 14(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DEPARTMENT, 1999 - 2009

ΤΜΗΜΑ	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	DEPARTMENT
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ</b>	<b>1.487</b>	<b>1.487</b>	<b>1.526</b>	<b>1.600</b>	<b>1.673</b>	<b>1.695</b>	<b>1.717</b>	<b>1.831</b>	<b>1.787</b>	<b>1.892</b>	<b>1.878</b>	<b>MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE</b>
Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων - Διοίκηση	37	36	36	42	52	34	34	36	37	43	47	Ministry of Labour and Social Insurance - Administration
Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων Τμήμα Εργασίας	278	274	274	283	302	299	313	349	349	375	379	Social Insurance Services Labour Department
Υπηρεσίες Κοινωνικής Ενημερίας	142	147	148	165	176	126	111	154	139	167	173	Social Welfare Services
Ανώτερο Τεχνολογικό Ινστιτούτο	775	781	822	865	896	895	924	949	909	982	972	Higher Technical Institute
Υπηρεσία Αποκατάστασης Αναπήρων	121	118	117	120	120	129	115	114	109	61	53	Vocational Rehabilitation Service for the disabled persons
Ανώτερο Ξενοδοχειακό Ινστιτούτο Κύπρου	18	17	16	16	15	15	16	17	18	19	7	Higher Hotel Institute, Cyprus
Κέντρο Παραγωγικότητας	52	51	51	52	53	54	50	50	47	43	43	Productivity Centre
Υπηρεσία Βιομηχανικών Σχέσεων (1)	64	64	62	59	59	57	58	59	64	65	64	Industrial Relations Service (1)
Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας (2)	.	.	.	.	.	19	21	25	29	40	45	Department of Labour Inspection (2)
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ</b>	<b>2.699</b>	<b>2.756</b>	<b>2.941</b>	<b>3.026</b>	<b>3.079</b>	<b>3.094</b>	<b>3.081</b>	<b>3.236</b>	<b>3.281</b>	<b>3.475</b>	<b>3.595</b>	<b>MINISTRY OF INTERIOR</b>
Υπουργείο Εσωτερικών - Διοίκηση	135	139	129	126	109	158	173	190	194	210	228	Ministry of the Interior - Administration
Υπηρεσία Θήρας και Πανίδας	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Fauna Service
Επαρχιακές Διοικήσεις - Διοίκηση	242	257	296	304	314	351	361	383	419	502	409	District Administrations-Administration
Επαρχιακές Διοικήσεις - Κατασκευές	842	818	849	838	860	703	576	574	564	546	642	District Administrations-Construction
Τμήμα Αρχείου Πληθυσμού & Μεταναστεύσεως	81	82	104	102	110	112	104	110	111	141	169	Civil Registry and Migration
Τμήμα Πολοδομίας και Οικήσεως	279	291	295	309	309	314	320	350	345	378	397	Town Planning and Housing
Πολιτική Άμυνα	27	25	47	83	95	92	80	75	82	88	92	Civil Defence
Τμήμα Κτηματολογίου και Χωρομετρίας	896	950	1.025	1.064	1.078	1.050	1.108	1.198	1.205	1.256	1.270	Lands and Surveys
Γραφείο Τύπου και Πληροφοριών	161	160	162	165	171	154	148	149	151	155	151	Press and Information Office
Υπηρεσία Μερίμνης & Αποκατάστ. Εκτοπισθ. Υπηρεσία Διαχείρισης Τ/Κ Περιουσιών (3)	36	35	34	35	35	28	29	30	30	31	40	Service for the Care & Rehab. of Displaced Persons Turkish Cypriot Properties Services (3)

(συνεχ.-cont'd)

(1) Μέχρι το 2003 το προσωπικό της Υπηρεσίας αυτής συμπεριλαμβανόταν στην Διοίκηση του Υπουργείου Εργασίας.  
 Up to 2003 the staff of this Service was included in the Administration of the Ministry of Labour.

(2) Μέχρι το 2003 το προσωπικό του Τμήματος συμπεριλαμβανόταν στο Τμήμα Εργασίας. Up to 2003 the staff of this Department was included in the Labour Department.

(3) Μέχρι το 2003 το προσωπικό της Υπηρεσίας συμπεριλαμβανόταν στις Επαρχιακές Διοικήσεις-Κατασκευές.  
 Up to 2003 the staff of this Service was included in "District Administrations-Construction".

**ΠΙΝΑΚΑΣ 14(συν.): ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ, 1999 - 2009**  
**TABLE 14(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DEPARTMENT, 1999 - 2009**

ΤΜΗΜΑ	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	DEPARTMENT
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ</b>	<b>2.127</b>	<b>2.203</b>	<b>2.233</b>	<b>2.321</b>	<b>2.507</b>	<b>2.230</b>	<b>2.343</b>	<b>2.414</b>	<b>2.411</b>	<b>2.491</b>	<b>2.555</b>	<b>MINISTRY OF FINANCE</b>
Υπουργείο Οικονομικών - Διοίκηση	104	122	129	151	177	187	201	214	220	230	242	Ministry of Finance - Administration
Τελωνεία	446	455	460	467	502	517	543	563	569	562	560	Customs and Excise
Τμήμα Εσωτερικών Προσόδων	550	543	553	578	575	572	585	588	568	557	552	Inland Revenue
Τμήμα Κρατικών Αγορών και Προμηθειών	182	179	177	178	180	173	172	173	162	165	160	Department of Government Purchasing & Supply
Τμήμα Δημόσιας Διοικήσεως & Προσωπικού	84	81	78	81	83	88	106	113	130	149	169	Department of Public Administration & Personnel
Κυβερνητικό Τυπογραφείο	122	122	116	124	125	120	121	118	116	117	119	Government Printing Office
Στατιστική Υπηρεσία	146	163	174	179	261	228	267	260	253	269	279	Statistical Service
Τμήμα Υπηρεσιών Πληροφορικής	83	81	84	107	131	135	132	150	162	186	191	Department of Information Tehnology Services
Ακαδημία Δημόσιας Διοικήσεως	7	7	9	5	4	16	4	4	4	4	4	Academy of Public Administration
Υπηρεσία Φόρου Προστιθέμενης Αξίας	155	190	185	182	191	196	212	230	227	253	280	Value Added Tax Service
Γενικό Λογιστήριο <sup>(1)</sup>	247	261	266	270	277	.	.	.	.	.	.	Treasury Department
Καταστήματα Αφορολόγητων Ειδών	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Government Duty Free Shops
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΥΓΕΙΑΣ</b>	<b>5.132</b>	<b>5.115</b>	<b>5.405</b>	<b>5.480</b>	<b>5.696</b>	<b>5.583</b>	<b>5.978</b>	<b>6.417</b>	<b>6.645</b>	<b>7.000</b>	<b>7.189</b>	<b>MINISTRY OF HEALTH</b>
Υπουργείο Υγείας - Διοίκηση	38	45	77	87	65	47	107	144	141	149	158	Ministry of Health - Administration
Ιατρικές Υπηρεσίες & Υπηρεσίες Δημόσιας Υγείας	4.177	4.168	4.406	4.445	4.632	4.609	4.892	5.246	5.512	5.814	6.006	Medical and Public Health Services
Οδοντιατρικές Υπηρεσίες	79	82	83	84	87	85	88	94	91	95	98	Dental Services
Γενικό Χημείο	83	86	91	92	105	106	121	135	131	140	130	General Laboratory
Υπηρεσίες Ψυχικής Υγείας	576	559	559	568	569	502	572	586	561	586	580	Mental Health Services
Φαρμακευτικές Υπηρεσίες	179	176	189	204	217	214	178	196	190	215	216	Pharmaceutical Services
Σχολή Νοσοκόμων και Μαιών	.	.	.	.	22	21	20	17	19	19	1	Nurses Training School

<sup>(1)</sup> Από το 2004 είναι ανεξάρτητη υπηρεσία. Since 2004 it is an independent service.

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ, 1999 - 2009  
 TABLE 14(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DEPARTMENT, 1999 - 2009

ΤΜΗΜΑ	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	DEPARTMENT
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ</b>	<b>4.234</b>	<b>4.338</b>	<b>4.413</b>	<b>4.589</b>	<b>4.631</b>	<b>4.579</b>	<b>4.560</b>	<b>4.648</b>	<b>4.115</b>	<b>4.029</b>	<b>4.083</b>	<b>MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS</b>
Υπουργείο Συγκοινωνιών και Έργων-Διοίκηση	58	64	72	81	66	62	62	64	64	75	82	Ministry of Communications and Works - Administration
Τμήμα Οδικών Μεταφορών	165	176	206	219	225	216	229	245	237	248	240	Road Transport Department
Τμήμα Δημοσίων Έργων	1.575	1.586	1.594	1.652	1.657	1.599	1.535	1.558	1.547	1.572	1.705	Public Works Department
Τμήμα Ηλεκτρομηχανολογικών Υπηρεσιών	529	551	548	551	540	530	522	515	500	503	494	Electrical & Mechanical Services Department
Τμήμα Αρχαιοτήτων	315	337	319	390	382	364	358	370	357	375	403	Antiquities Department
Τμήμα Πολιτικής Αεροπορίας	1.001	1.013	1.040	1.051	1.085	1.092	1.104	1.121	647	454	319	Civil Aviation Department
Τμήμα Ταχυδρομικών Υπηρεσιών	514	530	548	552	569	595	616	633	616	648	686	Postal Services Department
Τμήμα Εμπορικής Ναυτιλίας	77	81	86	94	98	104	114	117	121	127	127	Merchant Shipping Department
Τμήμα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών	.	.	.	.	10	18	21	25	26	27	26	Department of Electronic Communications
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ</b>	<b>440</b>	<b>458</b>	<b>481</b>	<b>491</b>	<b>499</b>	<b>438</b>	<b>466</b>	<b>489</b>	<b>452</b>	<b>551</b>	<b>520</b>	<b>MINISTRY OF COMMERCE, INDUSTRY AND TOURISM</b>
Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού - Διοίκηση	289	287	292	296	292	282	286	300	278	376	347	Ministry of Commerce, Industry and Tourism - Administration
Τμήμα Συνεργατικής Ανάπτυξης <sup>(1)</sup>	43	55	57	60	64	.	.	.	.	.	.	Co-operative Development Department <sup>(1)</sup>
Τμήμα Εφόρου Εταιρειών και Επιστήμου Παραλήπτη	86	95	111	116	126	139	163	171	156	171	172	Department of Registrar of Companies and Official Receiver
Διεθνές Συνεδριακό Κέντρο	22	21	21	20	17	17	17	17	17	4	0	International Conference Centre

(συνεχ.-cont'd)

<sup>(1)</sup> Από το 2004 είναι ανεξάρτητη υπηρεσία. Since 2004 it is an independent service.

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(συν.). ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ, 1999 - 2009  
TABLE 14(cont'd). GOVERNMENT CIVILIAN EMPLOYEES BY DEPARTMENT, 1999 - 2009

ΤΜΗΜΑ	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	DEPARTMENT
<b>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ</b>	<b>10.049</b>	<b>10.320</b>	<b>10.848</b>	<b>11.336</b>	<b>11.627</b>	<b>11.702</b>	<b>11.990</b>	<b>12.281</b>	<b>12.679</b>	<b>12.946</b>	<b>13.138</b>	<b>MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE</b>
Υπουργείο Παιδείας & Πολιτισμού - Διοίκηση	258	273	314	343	350	223	288	346	324	351	388	Ministry of Education & Culture-Administration
Δημοτική και Προδημοτική Εκπαίδευση	4.045	4.112	4.358	4.520	4.620	4.783	4.829	4.971	5.112	5.208	5.323	Primary and Pre-primary Education
Μέση Εκπαίδευση	5.461	5.627	5.890	6.219	6.446	5.923	6.115	6.238	6.519	6.653	6.688	Secondary Education
Ειδικές Σχολές	147	153	155	153	153	156	158	157	156	153	150	Special Schools
Πολιτιστικές Υπηρεσίες	38	39	28	25	22	43	29	55	52	57	64	Cultural Services
Κέντρο Επιστημονικών Ερευνών	7	7	7	8	7	6	6	6	5	5	5	Cultural Research Centre
Τεχνικές Υπηρεσίες	26	26	26	18	30	-	-	-	-	-	-	Technical Services
Κρατικά Ινστιτούτα Επιμόρφωσης	67	82	70	50	-	-	-	-	-	-	-	Adult Education Centres (1)
Παιδαγωγικό Ινστιτούτο (1)	.	.	.	.	.	11	10	11	11	10	11	Paedagogical Institute (1)
Ανώτερη και Ανώτατη Εκπαίδευση (2)	.	.	.	.	.	85	75	17	8	8	6	Higher and Tertiary Education (1)
Μέση, Τεχνική και Επαγγελματική Εκπαίδευση	.	.	.	.	.	472	480	480	493	502	503	Secondary Technical and vocational Education (2)
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>36.924</b>	<b>37.603</b>	<b>38.876</b>	<b>40.240</b>	<b>41.266</b>	<b>41.462</b>	<b>42.458</b>	<b>43.736</b>	<b>43.825</b>	<b>45.284</b>	<b>46.253</b>	<b>TOTAL</b>

(1) Μέχρι το 2003 το προσωπικό τους συμπεριλαμβάνονταν στη "Διοίκηση" του Υπουργείου. Up to 2003 their staff was included in the "Administration" of the Ministry.

(2) Μέχρι το 2003 το προσωπικό της συμπεριλαμβάνονταν στη "Μέση και Τεχνική Εκπαίδευση". Up to 2003 its staff was included in the "Secondary and Technical Education".

**ΠΙΝΑΚΑΣ 15. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΣΤΟΝ ΕΥΡΥ ΔΗΜΟΣΙΟ ΤΟΜΕΑ, 1999 - 2009**  
**TABLE 15. EMPLOYMENT IN THE BROAD PUBLIC SECTOR, 1999 - 2009**

ΤΟΜΕΑΣ	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	SECTOR
<b>ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΗΜΟΣΙΟΣ ΤΟΜΕΑΣ</b>	<b>45.287</b>	<b>46.260</b>	<b>47.983</b>	<b>49.628</b>	<b>51.119</b>	<b>51.653</b>	<b>53.044</b>	<b>54.777</b>	<b>55.281</b>	<b>57.261</b>	<b>58.916</b>	<b>GENERAL GOVERNMENT SECTOR</b>
<b>Κεντρική Κυβέρνηση</b>	<b>41.669</b>	<b>42.611</b>	<b>44.176</b>	<b>45.787</b>	<b>47.198</b>	<b>47.679</b>	<b>49.068</b>	<b>50.568</b>	<b>50.948</b>	<b>52.826</b>	<b>54.304</b>	<b>Central Government</b>
Κοβέρνηση	40.045	40.972	42.469	43.978	45.180	45.437	46.480	47.791	47.878	49.341	50.322	Government
Μη Κερδοσκοπικοί Οργανισμοί	1.624	1.639	1.707	1.809	2.018	2.242	2.588	2.777	3.070	3.485	3.982	Non-Profit Organisations
<b>Τοπικές Αρχές</b>	<b>3.618</b>	<b>3.649</b>	<b>3.807</b>	<b>3.841</b>	<b>3.921</b>	<b>3.974</b>	<b>3.976</b>	<b>4.209</b>	<b>4.333</b>	<b>4.435</b>	<b>4.612</b>	<b>Local Authorities</b>
Δημοarchεία	2.581	2.580	2.727	2.751	2.821	2.844	2.835	2.972	3.083	3.166	3.332	Municipalities
Άλλες Τοπικές Αρχές	1.037	1.069	1.080	1.090	1.100	1.130	1.141	1.237	1.250	1.270	1.280	Other Local Authorities
<b>ΕΤΑΙΡΕΙΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ</b>	<b>9.813</b>	<b>9.742</b>	<b>9.794</b>	<b>9.890</b>	<b>10.040</b>	<b>10.110</b>	<b>10.281</b>	<b>10.003</b>	<b>9.936</b>	<b>10.039</b>	<b>10.168</b>	<b>PUBLICLY OWNED ENTERPRISES AND COMPANIES</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>55.100</b>	<b>56.002</b>	<b>57.777</b>	<b>59.518</b>	<b>61.159</b>	<b>61.763</b>	<b>63.325</b>	<b>64.780</b>	<b>65.217</b>	<b>67.300</b>	<b>69.084</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 16. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΣΕ ΕΤΑΙΡΕΙΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ ΚΑΙ ΣΕ ΜΗ ΚΕΡΔΟΣΚΟΠΙΚΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ, 2005 - 2009**

**TABLE 16. EMPLOYMENT IN PUBLICLY OWNED ENTERPRISES AND COMPANIES AND IN NON-PROFIT ORGANIZATIONS, 2005 - 2009**

Οργανισμοί/Επιχειρήσεις	2005	2006	2007	2008	2009	Organizations/Enterprises
<b>Μη κερδοσκοπικοί Οργανισμοί</b>	<b>2.588</b>	<b>2.777</b>	<b>3.070</b>	<b>3.485</b>	<b>3.982</b>	<b>Non-Profit Organisations</b>
1. Σχολικές Εφορείες	1.188	1.243	1.392	1.497	1.625	School Committees
2. Πανεπιστήμιο Κύπρου	806	898	935	1.018	1.150	University of Cyprus
3. Κυπριακός Οργανισμός Τουρισμού	240	247	249	219	250	Cyprus Tourism Organization
4. Κυπριακός Οργανισμός Αθλητισμού	192	232	233	245	257	Cyprus Athletic Organization
5. Θεατρικός Οργανισμός Κύπρου	118	112	110	104	104	Cyprus Theatrical Organization
6. Οργανισμός Νεολαίας	44	45	32	20	11	Youth Organization
7. Τεχνολογικό Πανεπιστήμιο Κύπρου ΤΕΠΑΚ	-	-	64	207	386	Cyprus University of Technology
8. Ανοικτό Πανεπιστήμιο	-	-	55	57	72	Open University
9. Ίδρυμα Ενέργειας Κύπρου	-	-	-	46	50	Cyprus Institute of Energy
10. Ίδρυμα Προώθησης Επενδύσεων	-	-	-	5	7	Investment Promotion Agency
11. Ίδρυμα Συμφωνικής Ορχήστρας	-	-	-	48	49	Symphony Orchestra Foundation
12. Ίδρυμα Πολιτισμού Κύπρου	-	-	-	5	6	Cyprus Cultural Foundation
13. Κυπριακό Αντιναρκωτικό Συμβούλιο	-	-	-	14	15	Cyprus Anti-Drugs Council
<b>Εταιρείες και Επιχειρήσεις ελεγχόμενες από την Κυβέρνηση</b>	<b>10.281</b>	<b>10.003</b>	<b>9.936</b>	<b>10.039</b>	<b>10.168</b>	<b>Companies and Enterprises publicly owned</b>
1. Αρχή Τηλεπικοινωνιών Κύπρου	2.488	2.478	2.595	2.673	2.738	Cyprus Telecommunications Authority
2. Αρχή Ηλεκτρισμού Κύπρου	2.303	2.291	2.261	2.331	2.403	Electricity Authority of Cyprus
3. Κυπριακές Αερογραμμές	1.751	1.516	1.456	1.405	1.319	Cyprus Airways
4. Ραδιοφωνικό Ίδρυμα Κύπρου	548	547	523	508	508	Cyprus Broadcasting Corporation
5. Αρχή Λιμένων Κύπρου	354	377	374	370	372	Cyprus Ports Authority
6. Κεντρική Τράπεζα Κύπρου	331	333	345	348	341	Central Bank of Cyprus
7. Eurocypria	244	261	290	302	307	Eurocypria
8. Κυπριακός Οργανισμός Αγροτικών Πληρωμών	225	245	236	238	242	Cyprus Agricultural Payment Organization
9. Αδασμολόγητα Κυπριακών Αερογραμμών	212	107	-	-	-	Duty-free shops of Cyprus Airways
10. Συμβούλια Αποχετεύσεως	207	251	220	200	234	Sewage Disposal Boards
11. Συμβούλιο Σφαγείων	160	130	123	116	114	Slaughter House Board
12. Συμβούλιο Υδατοπρομ. Λευκωσίας	133	137	142	147	152	Nicosia Water Board
13. Συμβούλιο Υδατοπρομ. Λεμεσού	98	98	109	108	109	Limassol Water Board
14. Συμβούλιο Υδατοπρομ. Λάρνακας	57	61	56	61	61	Larnaka Water Board
15. Επιτροπή Σιτηρών	98	80	79	77	75	Grain Commission
16. Δασικές Βιομηχανίες	98	96	96	95	95	Forest Industries
17. Ταμείο Θήρας	96	96	96	96	96	Fauna Fund
18. Χρηματιστήριο Αξιών Κύπρου	90	86	85	85	83	Cyprus Stock Exchange
19. Αρχή Ανάπτυξης Ανθρώπινου Δυναμικού	89	92	92	93	93	Industrial Training Authority
20. Ελεγκτική Υπηρεσία Συνεργατισμού	73	73	74	68	58	Co-Operative Societies Audit Service
21. Τράπεζα Αναπτύξεως	60	60	58	-	-	Cyprus Development Bank
22. Οργανισμός Χρηματοδοτήσεως Στέγης	59	63	63	62	62	Home Finance Organization
23. Συμβούλιο Εμπορίας Πατατών	55	35	34	32	32	Cyprus Potato Marketing Board
24. Κυπριακή Εταιρεία Πετρελαιοειδών	42	38	35	35	36	Cyprus Petroleum Company
25. Οργανισμός Γεωργικής Ασφαλίσεως	41	40	42	44	41	Agricultural Insurance Organization

**ΠΙΝΑΚΑΣ 16(συν). ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΣΕ ΕΤΑΙΡΕΙΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ ΚΑΙ ΣΕ ΜΗ ΚΕΡΔΟΣΚΟΠΙΚΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ, 2005 - 2009**  
**TABLE 16(cont'd) . EMPLOYMENT IN PUBLICLY OWNED ENTERPRISES AND COMPANIES AND IN NON-PROFIT ORGANIZATIONS, 2005 - 2009**

Οργανισμοί/Επιχειρήσεις	2005	2006	2007	2008	2009	Organizations/Enterprises
26. Οργανισμός Γαλακτοκομικής Βιομηχανίας	41	42	41	46	40	Cyprus Milk Industry Organization
27. Συμβούλιο Αμπελουργικών Προϊόντων	41	39	39	44	44	Vine Product Commission
28. Επιτροπή Κεφαλαιαγοράς	41	41	47	46	49	Cyprus Securities and Exchange Commission
29. Οργανισμός Αναπτύξεως Γης	38	36	35	37	39	Cyprus Land Development Corporation
30. Γραφείο Επιτρόπου Ρυθμίσεως Ηλεκτρον. Τηλεπικοινωνιών και Ταχυδρομείων	36	35	36	36	37	Office of the Commissioner of Electronic Communications & Postal Regulation
31. Αρχή Κρατικών Εκθέσεων	33	36	35	31	30	State Fairs Authority
32. Κυπριακό Πρακτορείο Ειδήσεων	29	26	28	33	33	Cyprus News Agency
33. Αρχή Ραδιοτηλεόρασης	21	22	24	24	25	Cyprus Radiotelevision Authority
34. Κεντρικός Φορέας Ισότιμης Κατανομής Βαρών	19	19	22	30	33	Central Agency for Equal Distribution of Burden
35. Επιστημονικό Τεχνικό Επιμελητήριο Κύπρου ΕΤΕΚ	18	15	15	15	17	Cyprus Scientific and Technical Chamber
36. Κυπριακός Οργανισμός Σήμανσης Πολυτίμων Μετάλλων	18	17	17	16	16	Precious Metals Engraving Organization
37. Συμβούλιο Εγγραφής και Ελέγχου Εργοληπτών	16	18	18	19	20	Council for the Registration and Control of Building Contractors
38. Συμβούλιο Ελαιοκομικών Προϊόντων ΣΕΚΕΠ	11	10	10	9	9	Cyprus Olive Products Market Board
39. Ρυθμιστική Αρχή Ενέργειας Κύπρου ΡΑΕΚ	5	12	13	14	15	Cyprus Energy Regulatory Authority
40. Συμβούλιο Εγγραφής Κτηματομεσιτών	1	1	2	2	2	Board for the Registration of the Real Estate Agencies
41. Συμβούλιο Εμπορικών Αντιπροσώπων	1	1	1	1	1	Council of Commercial Agents
42. Ίδρυμα Προώθησης Έρευνας	-	20	27	40	45	Research Promotion Foundation
43. Ίδρυμα Τεχνολογίας	-	12	10	-	-	Technological Center
44. Παγκύπρια Ένωση Προσφύγων	-	10	10	9	9	Pancyprian Refugees Union
45. Οργανισμός Ασφάλισης Υγείας	-	-	22	44	59	Health Insurance Organization
46. Κυπριακός Οργανισμός Τυποποίησης	-	-	-	41	66	Cyprus Standards Organization
47. Κυπριακή Εταιρεία Πιστοποίησης	-	-	-	8	8	Cyprus Certification Company



**ΠΙΝΑΚΑΣ 17. ΑΛΛΟΔΑΠΟΙ ΠΟΥ ΕΡΓΑΖΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2004 - 2009**

**TABLE 17. FOREIGN WORKERS IN CYPRUS BY ECONOMIC ACTIVITY, 2004 - 2009**

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 1.1	Αριθμός Εργαζομένων Employed Persons						Economic Activity NACE Rev. 1.1
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	
A. Γεωργία, θήρα και δασοκομία	3.803	3.952	3.770	3.846	4.125	4.649	A. Agriculture, hunting and forestry
B. Αλιεία	44	50	42	61	76	75	B. Fishing
C. Ορυχεία και λατομεία	55	80	78	97	113	145	C. Mining and quarrying
D. Μεταποιητικές βιομηχανίες	3.963	4.696	5.144	6.687	8.485	9.429	D. Manufacturing
E. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	11	21	33	39	46	50	E. Electricity, gas and water supply
F. Κατασκευές	4.612	5.613	7.289	10.166	13.091	13.495	F. Construction
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	4.886	6.071	6.850	9.362	12.448	14.524	G. Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H. Ξενοδοχεία και εστιατόρια	9.253	11.502	12.786	15.210	16.592	17.182	H. Hotels and restaurants
I. Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	1.535	1.631	1.970	2.488	3.097	3.548	I. Transport, storage and communication
J. Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	534	545	572	808	987	1.134	J. Financial intermediation
K. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	1.824	2.533	3.575	5.402	7.843	9.085	K. Real estate, renting and business activities
L. Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	33	72	1.980	2.210	2.438	2.298	L. Public administration and defence; Compulsory social security
M. Εκπαίδευση	614	810	987	1.099	1.271	1.459	M. Education
N. Υγεία και κοινωνική μέριμνα	782	978	1.199	1.479	1.662	1.840	N. Health and social work
O. Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	1.070	1.526	2.120	2.697	3.342	3.879	O. Other community, social and personal service activities
P. Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	14.291	15.749	16.730	17.554	19.990	22.606	P. Private households with employed persons
Μή δηλωθείσες δραστηριότητες	-	-	849	735	754	712	Not stated activities
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>47.310</b>	<b>55.827</b>	<b>65.973</b>	<b>79.938</b>	<b>96.324</b>	<b>106.110</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων.

Source: Department of Social Insurance.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 18α. ΑΡΙΘΜΟΣ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 1999 - 2009**  
**TABLE 18a. NUMBER OF PERSONS EMPLOYED BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATIONAL STATUS, 1999 - 2009**

		(Χιλιάδες-Thousand)											
NACE Αναθ. I.1	Οικονομική Δραστηριότητα	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Economic Activity
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	18,2	18,1	17,5	19,5	18,3	19,0	17,9	15,3	16,9	16,4	17,5	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	0,6	0,8	0,8	0,7	0,5	0,5	0,5	0,4	0,5	0,5	0,5	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,7	0,7	0,7	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	38,3	37,0	35,4	34,7	35,8	36,7	36,9	37,3	37,6	38,1	37,6	Manufacturing
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,6	1,7	1,7	1,7	1,8	1,9	Electricity, gas and water supply
F.	Κατασκευές	26,4	26,2	27,3	28,5	31,3	33,2	35,1	36,5	38,3	39,5	37,3	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο												Wholesale and Retail trade;
	Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	55,3	56,6	58,4	58,5	60,9	63,9	66,7	68,5	70,8	73,8	71,5	Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	34,0	35,4	35,8	35,5	36,5	37,2	38,4	39,6	40,0	40,3	38,1	Hotels and restaurants
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	21,2	21,8	22,5	22,8	23,3	24,4	25,5	25,8	26,0	25,9	24,9	Transport, storage and communication
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	15,7	16,6	16,2	15,8	16,0	16,2	16,6	17,1	17,8	18,4	18,7	Financial intermediation
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	15,3	15,9	17,0	17,8	19,2	20,4	21,9	23,1	24,8	25,5	24,9	Real estate, renting and business activities
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	30,6	31,4	32,4	33,5	34,4	33,9	35,2	34,9	35,1	36,2	36,8	Public administration and defence; Compulsory social security
M.	Εκπαίδευση	17,1	17,2	17,7	18,4	19,1	19,6	20,2	20,9	21,7	22,5	23,3	Education
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	12,2	12,0	12,5	12,8	13,3	13,8	14,5	15,0	15,3	15,9	16,5	Health and social work
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	16,1	16,0	16,8	17,1	17,7	18,2	18,8	19,3	19,9	20,2	20,2	Other community, social and personal service activities
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	6,7	7,7	9,3	10,6	12,3	14,3	15,9	16,7	17,5	20,0	22,4	Private households with employed persons
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>312,6</b>	<b>317,6</b>	<b>324,4</b>	<b>331,1</b>	<b>343,5</b>	<b>356,4</b>	<b>369,1</b>	<b>375,5</b>	<b>387,6</b>	<b>398,5</b>	<b>395,6</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Τα στοιχεία αναφέρονται στον αριθμό φυσικών προσώπων, και όχι στο ισοδύναμο πλήρως απασχολούμενων προσώπων, γι' αυτό τα στοιχεία διαφέρουν απ' αυτά των πινάκων 1-4.  
 Note: The data refer to the number of physical persons, and not to the full-time equivalent number of working persons -therefore the data do not agree with those shown in tables 1-4.

ΠΙΝΑΚΑΣ 18β. ΑΡΙΘΜΟΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 1999 - 2009

TABLE 18b. NUMBER OF EMPLOYEES BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATIONAL STATUS, 1999 - 2009

ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ - EMPLOYEES

		(Χιλιάδες-Thousand)											
NACE Αναθ. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Economic Activity
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	6,2	6,7	6,7	7,2	5,1	5,5	5,7	5,2	5,5	5,8	6,5	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	0,2	0,4	0,4	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	0,5	0,5	0,5	0,5	0,5	0,5	0,5	0,5	0,6	0,7	0,7	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	30,4	29,1	28,0	27,8	28,5	29,1	29,4	30,1	31,1	32,1	31,9	Manufacturing
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,6	1,7	1,7	1,7	1,8	1,9	Electricity, gas and water supply
F.	Κατασκευές	19,8	19,6	20,5	21,7	23,6	25,2	26,7	27,1	29,0	30,8	28,9	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο. Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	36,6	37,1	38,3	39,0	40,2	42,5	44,3	49,1	52,0	58,1	57,2	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	26,5	27,4	27,7	27,8	28,4	29,0	29,9	31,1	32,3	33,7	31,8	Hotels and restaurants
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	17,6	18,2	18,9	19,3	19,7	20,8	21,9	21,7	22,0	22,1	21,1	Transport, storage and communication
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	13,9	14,5	14,4	14,3	14,6	14,8	15,2	15,9	16,6	17,5	17,7	Financial intermediation
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	10,8	11,2	11,9	12,7	13,6	14,6	15,7	16,3	17,9	18,5	18,4	Real estate, renting and business activities
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	30,6	31,4	32,4	33,5	34,4	33,9	35,2	34,9	35,1	36,2	36,8	Public administration and defence; Compulsory social security
M.	Εκπαίδευση	15,6	15,6	16,0	16,7	17,3	17,7	18,3	18,9	19,7	20,8	21,6	Education
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	9,5	9,3	9,7	10,1	10,4	11,0	11,6	13,0	13,4	13,8	14,0	Health and social work
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	11,6	11,5	12,1	12,5	12,8	13,2	13,6	14,0	14,3	14,5	14,4	Other community, social and personal service activities
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	6,7	7,7	9,3	10,6	12,3	14,3	15,9	16,7	17,5	20,0	22,4	Private households with employed persons
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>240,8</b>	<b>244,5</b>	<b>251,1</b>	<b>258,3</b>	<b>266,0</b>	<b>276,7</b>	<b>288,2</b>	<b>298,8</b>	<b>311,7</b>	<b>329,1</b>	<b>328,2</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Τα στοιχεία αναφέρονται στον αριθμό φυσικών προσώπων, και όχι στο ισοδύναμο πλήθος απασχολούμενων προσώπων, γι' αυτό τα στοιχεία διαφέρουν απ' αυτά των πινάκων 1-4.

Note: The data refer to the number of physical persons, and not to the full-time equivalent number of working persons -therefore the data do not agree with those shown in tables 1-4.

ΠΙΝΑΚΑΣ 18γ. ΑΡΙΘΜΟΣ ΑΥΤΕΡΓΟΔΟΤΟΥΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 1999 - 2009

TABLE 18c. NUMBER OF EMPLOYEES BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATIONAL STATUS, 1999 - 2009

ΑΥΤΕΡΓΟΔΟΤΟΥΜΕΝΟΙ-SELF-EMPLOYED PERSONS

(Χιλιάδες-Thousand)

NACE Αναθ. I.1	Οικονομική Δραστηριότητα	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Economic Activity
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	12,0	11,4	10,8	12,2	13,2	13,5	12,2	10,1	11,4	10,6	11	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	0,4	0,4	0,4	0,4	0,3	0,3	0,4	0,3	0,4	0,4	0,4	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	7,9	7,9	7,4	6,9	7,3	7,6	7,5	7,2	6,6	6,0	5,7	Manufacturing
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Electricity, gas and water supply
F.	Κατασκευές	6,6	6,6	6,8	6,8	7,7	8,0	8,4	9,4	9,3	8,7	8,4	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	18,7	19,5	20,1	19,5	20,7	21,5	22,4	19,4	18,9	15,7	14,3	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	7,5	8,0	8,0	7,7	8,1	8,3	8,5	8,6	7,7	6,6	6,3	Hotels and restaurants
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	3,6	3,6	3,7	3,5	3,7	3,7	3,7	4,1	4,1	3,9	3,8	Transport, storage and communication
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	1,8	2,1	1,9	1,5	1,4	1,4	1,4	1,3	1,2	1,0	1,0	Financial intermediation
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	4,5	4,7	5,0	5,1	5,6	5,9	6,3	6,8	6,9	7,0	6,5	Real estate, renting and business activities
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Public administration and defence; Compulsory social security
M.	Εκπαίδευση	1,5	1,6	1,7	1,7	1,8	1,8	1,9	2,1	2,0	1,7	1,7	Education
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	2,7	2,7	2,8	2,7	2,9	2,8	3,0	2,0	1,9	2,1	2,5	Health and social work
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	4,5	4,5	4,7	4,6	4,9	5,0	5,2	5,3	5,6	5,8	5,8	Other community, social and personal service activities
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Private households with employed persons
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>71,8</b>	<b>73,0</b>	<b>73,3</b>	<b>72,8</b>	<b>77,5</b>	<b>79,8</b>	<b>80,9</b>	<b>76,7</b>	<b>75,9</b>	<b>69,4</b>	<b>67,4</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Τα στοιχεία αναφέρονται στον αριθμό φυσικών προσώπων, και όχι στο ισοδύναμο πλήρως απασχολούμενων προσώπων, γι' αυτό τα στοιχεία διαφέρουν απ' αυτά των πινάκων 1-4.

Note: The data refer to the number of physical persons, and not to the full-time equivalent number of working persons -therefore the data do not agree with those shown in tables 1-4.

ΠΙΝΑΚΑΣ 19. ΑΡΙΘΜΟΣ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΡΙΜΗΝΟ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 1999 - 2009  
TABLE 19. NUMBER OF PERSONS EMPLOYED BY QUARTER AND OCCUPATIONAL STATUS, 1999 - 2009

(Χιλιάδες-Thousand)

	Σύνολο Total	Υπάλληλοι Employees	Αυτοεργοδοτούμενοι Self-employed
<b>1999</b>	<b>312,6</b>	<b>240,8</b>	<b>71,8</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	301,8	232,1	69,7
2	315,5	243,4	72,1
3	320,7	246,8	73,9
4	311,9	240,7	71,2
<b>2000</b>	<b>317,6</b>	<b>244,5</b>	<b>73,0</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	312,5	238,9	73,5
2	317,5	244,5	73,0
3	319,9	247,4	72,5
4	320,4	247,3	73,0
<b>2001</b>	<b>324,4</b>	<b>251,1</b>	<b>73,3</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	318,8	245,2	73,5
2	324,3	251,0	73,3
3	326,8	254,0	72,8
4	327,6	254,1	73,5
<b>2002</b>	<b>331,1</b>	<b>258,3</b>	<b>72,8</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	325,6	352,1	73,4
2	331,0	258,2	72,8
3	333,5	261,2	72,2
4	334,3	261,5	72,8
<b>2003</b>	<b>343,5</b>	<b>266,0</b>	<b>77,5</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	338,1	259,8	78,2
2	343,1	265,7	77,5
3	345,9	269,0	76,9
4	347,0	269,5	77,5
<b>2004</b>	<b>356,4</b>	<b>276,7</b>	<b>79,8</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	352,6	272,0	80,6
2	355,4	275,7	79,7
3	357,9	278,9	79,0
4	359,7	280,0	79,7
<b>2005</b>	<b>369,1</b>	<b>288,2</b>	<b>80,9</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	364,0	282,7	81,3
2	369,2	287,1	82,1
3	372,7	292,1	80,7
4	370,4	291,1	79,3
<b>2006</b>	<b>375,5</b>	<b>298,8</b>	<b>76,7</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	367,1	290,4	76,6
2	376,9	300,9	76,0
3	378,1	299,6	78,5
4	380,0	304,2	75,8
<b>2007</b>	<b>387,6</b>	<b>311,7</b>	<b>75,9</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	378,5	303,7	74,8
2	390,3	315,6	74,7
3	391,1	313,9	77,3
4	390,5	313,5	77,0
<b>2008</b>	<b>398,5</b>	<b>329,1</b>	<b>69,4</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	388,7	317,8	70,9
2	402,0	332,1	69,8
3	405,1	336,2	69,0
4	398,0	330,1	67,9
<b>2009</b>	<b>395,6</b>	<b>328,2</b>	<b>67,4</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	392,9	326,1	66,8
2	399,6	331,0	68,6
3	398,1	330,8	67,3
4	391,6	324,4	67,2

Σημ.: Τα στοιχεία αναφέρονται στον αριθμό φυσικών προσώπων, και όχι στο ισοδύναμο πλήρως απασχολούμενων προσώπων, γι' αυτό τα στοιχεία διαφέρουν απ' αυτά των πινάκων 1-4.

Note: The data refer to the number of physical persons, and not to the full-time equivalent number of working persons -therefore the data do not agree with those shown in tables 1-4.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 20α. ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 1999 - 2009**  
**TABLE 20a. HOURS WORKED BY ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATIONAL STATUS, 1999 - 2009**

		(Εκατομμ.-Million)											
		ΣΥΝΟΛΟ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ-TOTAL EMPLOYED											
NACE Αναθ. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Economic Activity
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	65,8	64,8	63,7	62,6	64,6	64,2	60,5	59,5	58,0	55,2	56,7	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	2,4	2,6	2,4	2,4	2,4	2,3	2,4	2,6	2,6	2,6	2,7	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	1,3	1,4	1,4	1,3	1,3	1,2	1,2	1,1	1,2	1,2	1,3	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	73,3	71,8	69,2	67,3	68,4	68,9	68,7	69,2	70,3	70,9	68,7	Manufacturing
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	2,6	2,8	3,0	3,1	3,1	3,2	Electricity, gas and water supply
F.	Κατασκευές	48,0	48,6	51,6	53,9	58,6	62,3	65,6	67,9	71,1	72,7	68,1	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	106,7	110,1	117,3	118,6	122,8	123,5	126,6	130,4	136,4	141,2	133,1	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	59,0	61,8	66,3	65,7	67,5	67,3	67,6	69,0	70,4	70,8	66,7	Hotels and restaurants
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	41,5	43,5	45,0	43,8	43,8	44,5	45,5	46,2	46,9	46,8	44,9	Transport, storage and communication
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	26,7	28,3	28,2	27,5	27,1	27,7	28,4	28,3	29,5	30,2	30,3	Financial intermediation
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	29,4	30,7	32,1	33,2	34,8	35,7	37,6	40,4	43,2	44,6	43,3	Real estate, renting and business activities
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα· Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	50,8	52,1	53,7	55,6	57,1	56,3	58,4	59,4	59,9	61,5	62,8	Public administration and defence; Compulsory social security
M.	Εκπαίδευση	21,0	21,7	23,0	23,5	24,3	24,3	24,5	25,3	26,0	26,9	28,2	Education
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	22,0	22,4	22,9	23,6	24,1	24,0	30,5	25,7	26,5	27,5	28,4	Health and social work
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	27,1	28,2	28,9	28,3	28,5	29,5	32,3	31,4	32,7	33,7	33,6	Other community, social and personal service activities
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	13,4	15,5	18,7	21,3	24,8	29,5	30,5	35,5	37,3	42,8	48,4	Private households with employed persons
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>596,6</b>	<b>611,6</b>	<b>632,7</b>	<b>636,7</b>	<b>658,1</b>	<b>669,6</b>	<b>682,6</b>	<b>700,6</b>	<b>721,0</b>	<b>737,4</b>	<b>720,4</b>	<b>TOTAL</b>



**ΠΙΝΑΚΑΣ 20β. ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 1999 - 2009**  
**TABLE 20b. HOURS WORKED BY ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATIONAL STATUS, 1999 - 2009**

**ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ-ΕΜΠΛΟΥΕΕΣ**

(Εκατομμ.-Million)

NACE Αναθ. I.1	Οικονομική Δραστηριότητα	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Economic Activity
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	13,2	12,8	13,4	12,7	14,7	14,6	16,0	14,9	15,9	16,2	17,7	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	0,4	0,8	0,8	0,5	0,3	0,3	0,3	0,2	0,2	0,2	0,3	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	1,1	1,1	1,1	1,1	1,1	1,0	1,0	1,0	1,1	1,1	1,2	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	56,1	54,7	53,0	52,3	53,1	50,5	50,0	51,7	54,0	54,9	54,1	Manufacturing
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	2,6	2,8	3,0	3,1	3,1	3,2	Electricity, gas and water supply
F.	Κατασκευές	35,1	35,1	36,9	38,8	41,5	44,4	45,8	47,4	49,9	51,4	48,4	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	66,5	68,2	70,4	72,2	73,1	72,0	72,4	81,7	87,9	96,3	93,9	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	44,3	46,1	46,8	47,3	47,4	44,7	45,2	48,6	50,7	52,2	49,7	Hotels and restaurants
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	33,2	35,1	36,6	36,0	36,1	36,3	37,6	37,3	37,3	37,1	35,3	Transport, storage and communication
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	23,0	23,8	23,9	23,9	24,0	24,4	24,7	24,9	26,1	27,1	27,6	Financial intermediation
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	18,5	19,3	20,2	21,0	21,7	22,5	23,6	25,4	28,1	30,4	30,2	Real estate, renting and business activities
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα· Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	50,8	51,6	53,2	55,1	56,4	55,5	56,9	59,4	59,9	61,5	62,8	Public administration and defence; Compulsory social security
M.	Εκπαίδευση	18,7	19,1	20,2	21,0	21,4	21,3	22,0	22,3	22,8	23,5	24,8	Education
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	16,5	16,9	17,3	17,9	18,1	18,4	18,7	20,8	22,0	22,2	22,8	Health and social work
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	17,0	18,0	18,5	18,9	19,1	19,7	19,9	20,3	20,3	20,0	20,1	Other community, social and personal service activities
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	13,4	15,5	18,7	21,2	24,8	29,5	32,3	35,5	37,3	42,8	48,4	Private households with employed persons
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	5,7	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>416,0</b>	<b>426,8</b>	<b>439,6</b>	<b>448,7</b>	<b>461,6</b>	<b>464,3</b>	<b>475,8</b>	<b>500,1</b>	<b>522,1</b>	<b>545,9</b>	<b>540,5</b>	<b>TOTAL</b>



**ΠΙΝΑΚΑΣ 20γ. ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΑΥΤΟΕΡΓΟΛΟΓΟΥΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 1999 - 2009**

**TABLE 20c. HOURS WORKED BY SELF-EMPLOYED PERSONS BY ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATIONAL STATUS, 1999 - 2009**

		(Εκκατομμ.-Million)										
		1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009
NACE Αναθ. I.1	Οικονομική Δραστηριότητα											
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	52,6	51,9	50,3	49,9	49,8	49,6	44,6	44,6	42,2	38,9	39
B.	Αλιεία	2,0	1,9	1,6	1,8	2,0	2,0	2,1	2,5	2,4	2,4	2,4
C.	Ορυχεία και λατομεία	0,2	0,3	0,3	0,2	0,3	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	17,2	17,1	16,2	15,0	15,4	18,4	18,6	17,5	16,3	16,0	14,6
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
F.	Κατασκευές	12,9	13,5	14,7	15,1	17,1	17,8	19,8	20,5	21,3	21,3	19,7
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	40,2	42,0	46,9	46,4	49,7	51,5	54,2	48,7	48,6	44,9	39,2
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	14,7	15,7	19,5	18,4	20,0	22,6	22,4	20,4	19,8	18,6	17,0
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	8,3	8,4	8,5	7,7	7,7	8,2	7,9	8,9	9,6	9,7	9,6
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	3,6	4,4	4,4	3,6	3,1	3,3	3,6	3,4	3,4	3,0	2,7
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	10,9	11,4	11,9	12,2	13,1	13,2	14,0	14,9	15,1	14,2	13,1
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
M.	Εκπαίδευση	2,3	2,5	2,8	2,5	2,9	3,0	2,6	3,0	3,2	3,4	3,4
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	5,5	5,5	5,5	5,7	5,9	5,6	6,1	4,9	4,5	5,3	5,6
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	10,1	10,2	10,4	9,3	9,3	9,8	10,6	11,1	12,4	13,7	13,5
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>180,6</b>	<b>184,8</b>	<b>193,1</b>	<b>188,0</b>	<b>196,5</b>	<b>205,2</b>	<b>206,8</b>	<b>200,5</b>	<b>198,9</b>	<b>191,5</b>	<b>179,9</b>

Economic Activity

Agriculture, hunting and forestry  
Fishing  
Mining and quarrying  
Manufacturing  
Electricity, gas and water supply  
Construction  
Wholesale and Retail trade;  
Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods  
Hotels and restaurants  
Transport, storage and communication  
Financial intermediation  
Real estate, renting and business activities  
Public administration and defence;  
Compulsory social security  
Education  
Health and social work  
Other community, social and personal service activities  
Private households with employed persons  
Extra-territorial organisations and bodies

**TOTAL**

**ΠΙΝΑΚΑΣ 21. ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΡΙΜΗΝΟ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, 2001 - 2009**

**TABLE 21. NUMBER OF HOURS WORKED BY QUARTER AND OCCUPATIONAL STATUS, 2001 - 2009**

(Εκατομ.-Millions)			
	Σύνολο Total	Υπάλληλοι Employees	Αυτοεργοδοτούμενοι Self-employed
<b>2001</b>	<b>632,7</b>	<b>439,6</b>	<b>193,1</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	155,1	109,7	45,4
2	162,1	115,0	47,2
3	155,0	104,0	51,0
4	160,5	110,9	49,6
<b>2002</b>	<b>636,7</b>	<b>448,7</b>	<b>188,0</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	156,6	112,4	44,2
2	163,3	117,4	45,9
3	155,4	105,9	49,6
4	161,4	113,1	48,3
<b>2003</b>	<b>658,1</b>	<b>461,6</b>	<b>196,5</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	161,0	114,9	46,5
2	168,6	120,6	48,0
3	161,0	109,2	51,8
4	167,5	116,9	50,6
<b>2004</b>	<b>669,6</b>	<b>464,3</b>	<b>205,2</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	164,3	115,8	48,4
2	171,2	121,1	50,1
3	164,5	110,3	54,2
4	169,6	117,0	52,6
<b>2005</b>	<b>682,6</b>	<b>475,8</b>	<b>206,8</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	169,8	119,9	49,9
2	176,1	124,3	51,8
3	165,3	111,6	53,7
4	171,4	120,0	51,4
<b>2006</b>	<b>694,7</b>	<b>494,5</b>	<b>200,3</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	172,4	123,6	48,8
2	178,9	129,4	49,5
3	167,4	116,1	51,3
4	176,0	125,3	50,7
<b>2007</b>	<b>715,1</b>	<b>516,4</b>	<b>198,7</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	177,5	128,2	49,3
2	184,7	134,9	49,8
3	171,9	122,2	49,7
4	181,0	131,1	49,9
<b>2008</b>	<b>731,7</b>	<b>540,2</b>	<b>191,5</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	182,1	134,5	47,6
2	190,0	142,0	48,0
3	175,3	127,0	48,3
4	184,2	136,6	47,6
<b>2009</b>	<b>720,4</b>	<b>540,5</b>	<b>179,9</b>
<i>Τρίμηνο-Quarter:</i> 1	182,1	137,0	45,1
2	186,4	141,1	45,3
3	171,7	126,3	45,4
4	180,2	136,1	44,1

**ΜΕΡΟΣ Β2: ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΣΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ  
ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ**

**PART B2: REGISTERED UNEMPLOYED AT LABOUR  
DISTRICT OFFICES**



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, 1971 - 2009**

**TABLE 1. UNEMPLOYED PERSONS BY SEX, 1971 - 2009**

(Ετήσιος Μέσος Όρος - Yearly Average)

Έτος	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	% των οικονομικά ενεργών % of economically active			Year
				Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
1971	2.846	1.596	1.250	1,0	..	..	1971
1972	2.524	1.407	1.117	0,9	..	..	1972
1973	3.314	1.772	1.542	1,2	..	..	1973
1974:	27.069	18.243	8.826	10,0	..	..	1974:
Ιανουάριος-Ιούλιος	4.118	2.278	1.840	1,5	..	..	January-July
Αύγουστος-Δεκέμβριος	59.200	40.593	18.607	29,6	..	..	August-December
1975	33.543	23.721	9.822	16,9	..	..	1975
1976	16.830	12.862	3.968	8,6	..	..	1976
1977	6.144	4.058	2.086	3,1	..	..	1977
1978	4.017	2.305	1.712	2,0	..	..	1978
1979	3.691	2.075	1.616	1,7	..	..	1979
1980	4.344	2.408	1.936	2,0	1,6	2,6	1980
1981	5.879	3.601	2.278	2,6	2,4	2,9	1981
1982	6.445	3.595	2.850	2,8	2,4	3,6	1982
1983	7.772	4.417	3.355	3,3	2,9	4,1	1983
1984	7.957	4.505	3.452	3,3	2,9	4,1	1984
1985	8.302	4.614	3.688	3,3	2,9	4,2	1985
1986	9.196	4.767	4.429	3,7	2,9	5,0	1986
1987	8.709	4.367	4.342	3,4	2,7	4,7	1987
1988	7.412	3.664	3.748	2,8	2,2	3,8	1988
1989	6.243	2.913	3.330	2,3	1,7	3,3	1989
1990	5.068	2.464	2.604	1,8	1,4	2,5	1990
1991	8.319	3.780	4.539	3,0	2,2	4,4	1991
1992	5.187	2.378	2.809	1,8	1,3	2,6	1992
1993	7.638	3.228	4.410	2,7	1,8	4,1	1993
1994	7.997	3.677	4.320	2,7	2,0	3,8	1994
1995	7.870	3.557	4.313	2,6	1,9	3,7	1995
1996	9.426	4.294	5.132	3,1	2,3	4,3	1996
1997	10.424	5.008	5.416	3,3	2,6	4,6	1997
1998	10.412	5.423	4.989	3,3	2,8	4,0	1998
1999	11.375	5.580	5.795	3,5	2,7	4,5	1999
2000	15.354	5.697	9.657	5,0	3,2	7,3	2000
2001	12.842	4.750	8.092	4,0	2,6	5,7	2001
2002	10.756	4.726	6.030	3,3	2,6	4,2	2002
2003	14.109	7.127	6.983	4,1	3,8	4,6	2003
2004	16.685	6.961	9.724	4,7	3,5	6,2	2004
2005	19.492	9.048	10.445	5,3	4,4	6,5	2005
2006	17.004	8.044	8.960	4,5	3,9	5,4	2006
2007	15.428	7.348	8.080	3,9	3,4	4,6	2007
2008	14.523	6.966	7.557	3,7	3,2	4,2	2008
2009	21.325	11.409	9.916	5,3	5,1	5,5	2009

Σημ.: Μέχρι το 1999 ο αριθμός των ανέργων αναφέρεται στους εγγεγραμμένους ανέργους, ενώ από το 2000 πηγή των στοιχείων είναι η Έρευνα Εργατικού Δυναμικού.

Note: Until 1999 the number of unemployed refers to the registered unemployed, whereas as of 2000 the source of the data is the Labour Force Survey.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΑΝΕΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ, 2005 - 2009**  
**TABLE 2. UNEMPLOYMENT BY SEX AND QUARTER, 2005 - 2009**

	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females
<b>Έτος-Year</b>			
2005	19.493	9.048	10.445
2006	17.004	8.044	8.960
2007	15.429	7.348	8.081
2008	14.523	6.966	7.557
2009	21.325	11.409	9.916
<b>Τρίμηνο-Quarter:</b>			
1999 Q2	17.718	7.936	9.782
2000 Q2	15.354	5.697	9.657
2001 Q2	12.842	4.750	8.092
2002 Q2	10.756	4.726	6.030
2003 Q2	14.109	7.126	6.983
2004 Q2	15.240	6.795	8.445
Q3	16.696	6.734	9.962
Q4	18.119	7.353	10.766
2005 Q1	20.110	8.459	11.651
Q2	19.678	8.907	10.771
Q3	18.882	8.431	10.451
Q4	19.300	10.395	8.905
2006 Q1	21.993	11.061	10.932
Q2	15.176	7.048	8.128
Q3	14.811	6.315	8.496
Q4	16.034	7.752	8.282
2007 Q1	18.808	8.933	9.875
Q2	13.233	6.937	6.296
Q3	15.622	6.893	8.729
Q4	14.051	6.629	7.422
2008 Q1	18.146	9.123	9.024
Q2	12.448	5.580	6.868
Q3	14.146	6.649	7.497
Q4	13.351	6.511	6.840
2009 Q1	18.189	8.988	9.201
Q2	20.881	10.990	9.891
Q3	21.956	11.927	10.029
Q4	24.273	13.731	10.542

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού  
 Source: Labour Force Survey

**ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΑΝΕΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΤΗΣ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ 2009**  
**TABLE 3. UNEMPLOYMENT BY ECONOMIC ACTIVITY OF LAST JOB AND SEX 2009**

Σύνολο - Total	2 0 0 9														
	1ο Τρίμηνο			2ο Τρίμηνο			3ο Τρίμηνο			4ο Τρίμηνο			Μέσος όρος Έτους		
	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females
<b>ΣΥΝΟΛΟ - TOTAL</b>	<b>18.189</b>	<b>8.988</b>	<b>9.201</b>	<b>20.881</b>	<b>10.990</b>	<b>9.891</b>	<b>21.956</b>	<b>11.927</b>	<b>10.029</b>	<b>24.273</b>	<b>13.731</b>	<b>10.542</b>	<b>21.325</b>	<b>11.409</b>	<b>9.916</b>
A Γεωργία, Δασοκομία και Αλιεία Agriculture, Forestry and Fishing	74	74	0	224	224	0	386	318	68	771	564	207	364	295	69
B Ορυχεία και Λατομεία Mining and Quarrying	0	0	0	0	0	0	103	103	0	0	0	0	26	26	0
C Μεταποίηση Manufacturing	1.338	701	636	2.077	1.153	925	2.125	1.413	712	2.163	1.667	496	1.926	1.233	692
D Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού Electricity, Gas, Steam and Air Conditioning Supply	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
E Παροχή νερού, επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities	0	0	0	80	80	0	80	80	0	0	0	0	40	40	0
F Κατασκευές Construction	2.703	2.703	0	4.055	3.861	194	3.842	3.752	90	3.803	3.497	306	3.601	3.453	147
G Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων και μοτοσυκλετών Wholesale and Retail Trade, Repair of Motor Vehicles and Motorcycles	3.661	1.581	2.080	4.375	1.902	2.473	3.659	1.703	1.956	4.197	2.149	2.049	3.973	1.834	2.139
H Μεταφορά και Αποθήκευση Transportation and Storage	548	307	241	585	399	186	545	479	66	638	394	244	579	395	184
I Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καλύμματος και υπηρεσιών εστίασης Accommodation and Food Service Activities	4.571	1.838	2.734	3.350	1.351	1.999	2.079	601	1.477	2.929	1.027	1.902	3.232	1.204	2.028
J Ενημέρωση και Επικοινωνία Information and Communication	310	139	171	497	145	352	605	175	430	175	86	89	397	136	260
K Χρηματοπιστωτικές και Ασφαλιστικές Δραστηριότητες Financial and Insurance Activities	73	0	73	300	64	235	359	68	291	452	252	201	296	96	200
L Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας Real Estate Activities	63	0	63	60	0	60	0	0	0	64	0	64	47	0	47

(συνεχ.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 3(συν.). ΑΝΕΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΤΗΣ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ 2009  
TABLE 3(cont'd). UNEMPLOYMENT BY ECONOMIC ACTIVITY OF LAST JOB AND SEX 2009

	2 0 0 9														
	1ο Τρίμηνο			2ο Τρίμηνο			3ο Τρίμηνο			4ο Τρίμηνο			Μέσος όρος Έτους		
	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females
M	509	71	438	601	177	424	615	335	281	847	415	432	643	249	394
N	432	0	432	269	0	269	485	137	348	805	361	444	498	124	373
O	345	217	127	229	151	78	511	354	158	316	227	90	350	237	113
P	831	269	561	1.102	348	754	1.952	433	1.519	896	335	562	1.195	346	849
Q	471	0	471	249	0	249	255	0	255	249	0	249	306	0	306
R	172	172	0	89	89	0	239	171	68	476	318	157	244	188	56
S	101	0	101	81	81	0	154	75	79	324	0	324	165	39	126
T	0	0	0	0	0	0	90	0	90	90	0	90	45	0	45
U	0	0	0	64	64	0	143	75	68	147	147	0	89	72	17
0	1.989	916	1.073	2.595	902	1.693	3.729	1.655	2.074	4.929	2.293	2.635	3.310	1.441	1.869

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΑΝΕΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ, 2009**  
**TABLE 4. UNEMPLOYMENT BY OCCUPATION, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ	1ο Τρίμηνο 1st Quarter		2ο Τρίμηνο 2nd Quarter		3ο Τρίμηνο 3th Quarter		4ο Τρίμηνο 4th Quarter		Μέσος Όρος Έτους Year Average		OCCUPATIONAL GROUP	
		Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total		Ανδρες Males
0	Ένοπλες Δυνάμεις	0	0	0	0	0	0	0	0	18	18	0	Armed Forces
1	Διευθυντές, Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	284	0	284	399	261	138	68	591	523	68	140	Legislators, Senior Officials and Managers
2	Προσωντούχοι και άλλοι Ειδικοί	1.393	476	916	1.248	423	824	614	1.233	582	652	1.014	Professionals
3	Τεχνικοί Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι	986	398	588	1.467	718	749	983	1.661	741	919	816	Technicians and Associate Professionals
4	Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι	2.022	612	1.410	2.234	510	1.723	1.344	2.375	688	1.687	1.465	Clerks
5	Υπάλληλοι Υπηρεσιών και Πωλητές	4.840	1.823	3.017	4.098	1.560	2.538	2.932	4.272	1.555	2.717	4.036	Service Workers and Shop and Market Sales Workers
6	Γεωργοί, Κτηνοτρόφοι, Ψαράδες και Ειδικοκευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	86	86	0	79	79	0	212	69	69	0	112	Skilled Agricultural and Fishery Workers
7	Τεχνίτες Παραγωγής και Συναφή Επαγγέλματα	1.766	1.689	77	2.911	2.779	132	3.776	3.263	3.263	0	2.843	Craft and Related Trades Workers
8	Χειριστές Μηχανών και Εργαλείων και Συναρμολογητές	624	624	0	1.242	1.242	0	738	937	795	141	833	Plant and Machine Operators and Assemblers
9	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Φύλακες, Κλιτήρες, Εργάτες και Παρόμοιοι	4.200	2.365	1.836	4.609	2.516	2.093	4.714	4.944	3.221	1.722	1.882	Elementary Occupations
X	Νεοεισερχόμενοι	1.989	916	1.073	2.595	902	1.693	3.729	4.929	2.293	2.636	1.869	Newcomers
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>18.189</b>	<b>8.988</b>	<b>9.201</b>	<b>20.881</b>	<b>10.990</b>	<b>9.891</b>	<b>21.956</b>	<b>24.273</b>	<b>13.731</b>	<b>10.542</b>	<b>9.916</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού  
Source: Labour Force Survey

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5. ΑΝΕΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 5. UNEMPLOYMENT BY DURATION AND SEX, 2009**

ΔΙΑΡΚΕΙΑ	1ο Τρίμηνο 1st Quarter		2ο Τρίμηνο 2nd Quarter		3ο Τρίμηνο 3th Quarter		4ο Τρίμηνο 4th Quarter		Μέσος Όρος Έτους Year Average			DURATION		
	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females			
Κάτω από 1 μήνα	3.149	1.459	3.340	1.763	3.927	2.192	4.232	2.260	4.232	1.972	3.662	1.918	1.743	Less than 1 month
Από 1 μέχρι 2 μήνες	6.307	3.403	5.063	2.563	5.409	2.725	4.994	2.927	5.443	2.067	5.443	2.905	2.539	From 1 to 2 months
Από 3 μέχρι 5 μήνες	4.687	1.865	6.845	3.846	5.991	3.360	5.831	3.321	5.839	2.510	5.839	3.098	2.741	From 3 to 5 months
Από 6 μέχρι 11 μήνες	1.773	888	3.818	1.905	4.858	2.614	6.228	3.817	4.169	2.411	4.169	2.306	1.863	From 6 to 11 months
Από 12 μέχρι 17 μήνες	1.458	1.007	1.155	560	930	685	2.003	962	1.387	1.041	1.387	804	583	From 12 to 17 months
Από 18 μέχρι 23 μήνες	367	60	369	129	482	141	769	303	497	466	497	158	338	From 18 to 23 months
Από 24 μέχρι 47 μήνες	323	246	143	143	284	136	144	69	224	75	224	149	75	From 24 to 47 months
4 χρόνια και πάνω	126	60	147	81	73	73	71	71	104	0	104	71	33	4 years and more
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>18.189</b>	<b>8.988</b>	<b>20.881</b>	<b>10.990</b>	<b>21.956</b>	<b>11.927</b>	<b>24.273</b>	<b>13.731</b>	<b>21.325</b>	<b>10.542</b>	<b>21.325</b>	<b>11.409</b>	<b>9.916</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού  
 Source: Labour Force Survey

**ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΑΝΕΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 6. UNEMPLOYMENT BY AGE GROUP AND SEX, 2009**

ΗΛΙΚΙΑ	1ο Τρίμηνο 1st Quarter		2ο Τρίμηνο 2nd Quarter		3ο Τρίμηνο 3th Quarter		4ο Τρίμηνο 4th Quarter		Μέσος Όρος Έτους Year Average		AGE GROUP					
	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Σύνολο Total	Άνδρες Males						
15 - 19	498	272	213	213	0	870	553	317	1.169	577	591	687	404	284	15 - 19	
20 - 24	3.468	1.402	2.066	4.708	2.131	2.577	4.886	2.258	2.628	5.169	2.406	2.763	4.558	2.049	2.509	20 - 24
25 - 29	3.374	1.556	1.817	2.907	1.454	1.453	4.339	2.363	1.976	5.419	3.081	2.338	4.010	2.114	1.896	25 - 29
30 - 34	2.233	1.466	767	2.551	1.509	1.042	2.021	1.234	787	2.362	1.837	525	2.292	1.511	780	30 - 34
35 - 39	1.790	906	883	2.021	1.062	959	1.723	857	866	1.673	750	924	1.802	894	908	35 - 39
40 - 44	1.183	600	583	1.753	956	798	1.884	798	1.086	2.419	780	1.639	1.810	784	1.026	40 - 44
45 - 49	1.949	1.026	922	2.040	1.051	989	2.276	1.355	921	2.380	1.481	899	2.161	1.228	933	45 - 49
50 - 54	1.393	639	754	2.019	911	1.108	2.106	1.389	717	1.485	999	487	1.751	984	766	50 - 54
55 - 59	1.270	580	690	1.202	574	628	835	303	532	1.022	778	244	1.082	559	523	55 - 59
60 - 64	1.034	541	493	1.238	967	271	945	747	198	1.174	1.042	133	1.098	824	274	60 - 64
65+	0	0	0	227	161	66	70	70	0	0	0	0	74	58	17	65+
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>18.189</b>	<b>8.988</b>	<b>9.201</b>	<b>20.881</b>	<b>10.990</b>	<b>9.891</b>	<b>21.956</b>	<b>11.927</b>	<b>10.029</b>	<b>24.273</b>	<b>13.731</b>	<b>10.542</b>	<b>21.325</b>	<b>11.409</b>	<b>9.916</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού  
 Source: Labour Force Survey

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΑΝΕΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΜΟΡΦΩΤΙΚΟ ΕΠΙΠΕΔΟ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7. UNEMPLOYMENT BY EDUCATIONAL ATTAINMENT LEVEL AND SEX, 2009**

ΗΛΙΚΙΑ	1ο Τρίμηνο 1st Quarter		2ο Τρίμηνο 2nd Quarter		3ο Τρίμηνο 3th Quarter		4ο Τρίμηνο 4th Quarter		Μέσος Όρος Έτους Year Average		AGE GROUP				
	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Σύνολο Total	Ανδρες Males					
Χωρίς μόρφωση	287	160	147	79	68	314	66	283	217	66	274	192	82		
Δημοτικό	2.496	1.167	3.062	1.901	1.161	1.692	881	2.983	2.249	735	2.779	1.752	1.026		
Γυμνάσιο	2.198	1.141	2.600	1.839	761	1.451	802	2.967	1.798	1.170	2.505	1.557	948		
Σύστημα Μαθητείας	154	154	0	606	606	0	420	260	260	0	360	360	0		
Λύκειο ή Τεχνική ή Επαγγελματική	6.935	4.639	2.296	8.338	4.751	3.587	8.435	5.230	3.205	9.792	5.465	4.327	8.375	5.021	3.354
Μεταλυκειακή όχι τριτοβάθμια	401	0	401	327	80	247	710	80	630	331	442	40	402		
Τριτοβάθμια 2-3 χρόνια	2.046	382	1.663	2.191	698	1.493	2.162	1.083	1.078	2.387	1.263	2.196	857	1.340	
Πανεπιστήμιο/ Κολλέγιο 3-4 χρόνια	3.484	1.158	2.327	3.509	936	2.573	4.751	1.474	3.277	5.179	2.479	2.700	4.231	1.512	2.719
Διαδοκτορικό	187	187	0	101	101	0	272	183	90	90	163	118	45		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>18.189</b>	<b>8.988</b>	<b>9.201</b>	<b>20.881</b>	<b>10.990</b>	<b>9.891</b>	<b>21.956</b>	<b>11.927</b>	<b>10.029</b>	<b>24.273</b>	<b>13.731</b>	<b>10.542</b>	<b>21.325</b>	<b>11.409</b>	<b>9.916</b>

Πηγή: Έρευνα Εργατικού Δυναμικού

Source: Labour Force Survey

**ΜΕΡΟΣ Β2: ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΣΤΑ ΕΠΙΛΟΓΙΑΚΑ  
ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ**

**PART B2: REGISTERED UNEMPLOYED AT LABOUR  
DISTRICT OFFICES**





**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 1990 - 2009**  
**TABLE 1. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY MONTH, 1990 - 2009**

Μήνας	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Month
Ιανουάριος	5.654	12.189	5.565	6.092	9.643	8.759	9.302	10.790	10.929	11.839	13.447	11.907	13.360	13.779	16.111	18.377	15.350	15.041	13.571	15.786	January
Φεβρουάριος	5.395	14.708	5.146	6.101	9.434	8.448	9.110	10.905	10.800	11.700	13.590	11.015	13.067	13.516	16.001	18.401	15.294	14.816	13.280	16.383	February
Μάρτιος	4.966	12.582	4.911	6.323	8.047	7.207	8.741	10.670	10.510	11.312	12.738	9.403	11.046	12.650	13.796	12.510	13.730	12.986	12.194	16.806	March
Απρίλιος	4.575	8.090	4.438	6.266	7.130	6.790	8.298	10.291	9.848	10.593	11.208	8.145	9.483	11.532	10.193	11.134	11.363	11.419	10.462	16.106	April
Μάιος	4.355	6.662	4.365	6.684	6.936	6.879	8.501	10.055	9.567	10.313	9.964	7.822	8.405	9.969	9.632	10.941	11.394	10.802	9.253	15.158	May
Ιούνιος	4.988	6.751	5.208	7.932	7.221	7.386	9.289	10.646	10.285	11.154	9.772	8.644	9.166	10.897	10.909	12.197	12.658	10.727	10.509	16.740	June
Ιούλιος	5.420	7.573	6.057	8.790	7.985	8.191	10.376	10.844	11.129	12.169	10.435	9.249	10.023	12.093	11.690	12.205	13.117	12.191	11.883	17.989	July
Αύγουστος	5.924	7.744	6.220	8.906	8.185	8.204	10.062	10.709	10.796	11.865	10.406	8.976	9.869	11.290	11.318	12.622	12.852	11.783	10.801	17.788	August
Σεπτέμβριος	4.648	6.248	4.766	8.546	7.723	7.916	9.525	9.977	9.823	11.393	9.428	8.502	9.326	10.506	10.847	11.549	11.092	9.894	10.319	17.618	September
Οκτώβριος	4.527	5.925	4.560	8.298	7.354	7.906	9.558	9.772	9.888	10.491	8.780	8.610	9.197	10.134	10.163	10.695	10.767	9.871	9.983	17.263	October
Νοέμβριος	5.127	5.801	5.131	8.922	8.175	8.640	10.071	10.256	10.586	11.881	10.525	10.916	11.451	12.477	14.544	13.422	12.857	11.891	12.073	20.892	November
Δεκέμβριος	5.241	5.552	5.879	8.799	8.125	8.116	10.276	10.175	10.782	11.785	10.911	11.365	12.344	14.691	16.600	13.786	13.410	12.788	14.169	21.530	December
<b>Μέσος Όρος</b>	<b>5.068</b>	<b>8.319</b>	<b>5.187</b>	<b>7.638</b>	<b>7.997</b>	<b>7.870</b>	<b>9.426</b>	<b>10.424</b>	<b>10.412</b>	<b>11.375</b>	<b>10.934</b>	<b>9.546</b>	<b>10.561</b>	<b>11.961</b>	<b>12.650</b>	<b>13.153</b>	<b>12.824</b>	<b>12.017</b>	<b>11.541</b>	<b>17.505</b>	<b>Average</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ 2006 - 2009**

**TABLE 2. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY ECONOMIC ACTIVITY 2006 - 2009**

NACE (Αναθ.1.1)	Οικονομική Δραστηριότητα	2006	2007	2008	2009	Economic Activity
A	Γεωργία,Θήρα και Δασοκομία	77	79	74	95	Agriculture, hunting and forestry
B	Αλιεία	10	9	5	7	Fishing
C	Ορυχεία και Λατομεία	28	14	14	31	Mining and quarrying
D	Μεταποιητικές Βιομηχανίες	1.685	1.280	1.150	1.637	Manufacturing
E	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	67	63	32	35	Electricity, gas and water supply
F	Κατασκευές	1.114	936	902	2.598	Construction
G	Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο. Επισκευή Αυτοκινήτων, Μοτοσυκλετών και Ειδών Προσωπικής ή Οικιακής Χρήσης	2.274	2.099	2.029	3.023	Wholesale and Retail Trade; Repair of Motor Vehicles, Motorcycles and Personal Households Goods
H	Ξενοδοχεία και Εστιατόρια	1.946	1.958	1.845	2.533	Hotels and Restaurants
I	Μεταφορές, Αποθήκευση & Επικοινωνίες	715	559	474	646	Transport, Storage and Communication
J	Ενδιάμεσοι Χρηματοπιστωτικοί Οργανισμοί	281	190	184	228	Financial Intermediation
K	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	596	591	655	1.296	Real Estate, Renting and Business Activities
L	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα. Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση	1.671	1.937	1.843	2.083	Public Administration and Defence. Compulsory Social Security
M	Εκπαίδευση	660	598	601	686	Education
N	Υγεία και Κοινωνική Μέριμνα	156	185	191	228	Health and Social Work
O	Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών Υπέρ του Κοινωνικού Συνόλου ή Κοινωνικού και Ατομικού Χαρακτήρα	512	490	482	668	Other Community, Social and Personal Service Activities
P	Ιδιωτικά Νοικοκυριά που Απασχολούν Οικιακό Προσωπικό	32	40	37	41	Private Households with employed Persons
Q	Ετερόδοκοι Οργανισμοί Νεοεισερχομένοι	16	13	11	14	Extra Territor.Organ. and Bodies Newcomers
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>12.824</b>	<b>12.017</b>	<b>11.541</b>	<b>17.505</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 1997 - 2009**  
**TABLE 3. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY OCCUPATIONAL GROUP, 1997 - 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ	(Ετήσιος Μέσος Όρος - Yearly Average)											OCCUPATIONAL GROUP			
		1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007		2008	2009	
0	Ένοπλες Δυνάμεις	16	7	9	9	13	13	32	37	37	17	58	56	46	59	Armed Forces
1	Διευθυντές, Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	258	232	250	261	266	290	352	400	400	424	353	313	291	419	Legislators, Senior Officials and Managers
2	Προσωντοχγοι και άλλοι Ειδικοί	727	740	761	705	680	752	805	848	848	922	951	1.107	1.202	1.466	Professionals
3	Τεχνικοί Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι	1.077	1.149	1.137	1.041	1.050	1.218	1.308	1.412	1.412	1.458	1.438	1.295	1.048	1.326	Technicians and Associate Professionals
4	Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι	1.496	1.348	1.418	1.325	1.232	1.567	1.725	1.862	1.862	1.879	1.774	1.632	1.545	2.375	Clerks
5	Υπάλληλοι Υπηρεσιών και Πωλητές	1.269	1.253	1.475	1.559	1.511	1.849	2.255	2.489	2.489	2.384	2.235	2.227	2.251	3.191	Service Workers and Shop and Market Sales Workers
6	Γεωργοί, Κτηνοτρόφοι, Ψαράδες και Ειδικευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	48	46	52	54	34	33	34	42	42	42	34	38	34	47	Skilled Agricultural and Fishery Workers
7	Τεχνίτες Παραγωγής και Συναφή Επαγγέλματα	1.686	2.045	2.100	1.778	1.125	1.008	1.046	1.085	1.085	1.376	1.414	1.066	989	2.326	Craft and Related Trades Workers
8	Χειριστές Μηχανών και Εργαλείων και Συναρμολογητές	1.058	939	1.209	1.001	555	592	610	560	560	577	547	440	405	640	Plant and Machine Operators and Assemblers
9	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Φύλακες, Κλητήρες, Εργάτες και Παρόμοιοι	2.009	1.976	2.386	2.490	2.275	2.473	2.882	2.993	2.993	3.130	3.040	2.867	2.718	3.998	Elementary Occupations
X	Νεοεισερχόμενοι	781	679	579	712	805	768	912	922	922	945	983	978	1.013	1.658	Newcomers
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>10.424</b>	<b>10.412</b>	<b>11.375</b>	<b>10.934</b>	<b>9.546</b>	<b>10.561</b>	<b>11.961</b>	<b>12.650</b>	<b>13.153</b>	<b>12.824</b>	<b>12.017</b>	<b>11.541</b>	<b>17.505</b>	<b>TOTAL</b>	

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του ολικού μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των Επαρχιών.

Note: Because the average figures have been rounded independently, the average totals may differ from the sum of the components.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009**  
**TABLE 4. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY DISTRICT AND MONTH, 2009**

Επαρχία	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ												District	
	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιούλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.		Δεκ. Dec.
Λευκωσία	<b>5.596</b>	4.659	4.727	4.830	5.154	5.108	5.778	6.334	6.361	6.049	5.712	6.223	6.219	Lefkוסia
Λεμεσός	<b>4.611</b>	3.732	3.959	4.125	4.145	4.156	4.790	5.237	5.035	4.970	4.789	5.183	5.214	Lemesos
Λάρνακα/Αμμόχωστος	<b>4.965</b>	5.299	5.454	5.451	4.510	3.791	4.004	4.266	4.225	4.372	4.521	6.620	7.069	Larnaka
Πάφος	<b>2.332</b>	2.096	2.243	2.400	2.297	2.103	2.168	2.152	2.167	2.227	2.241	2.868	3.028	Pafos
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>17.505</b>	<b>15.786</b>	<b>16.383</b>	<b>16.806</b>	<b>16.106</b>	<b>15.158</b>	<b>16.740</b>	<b>17.989</b>	<b>17.788</b>	<b>17.618</b>	<b>17.263</b>	<b>20.892</b>	<b>21.530</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του ολικού μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average totals may differ from the sum of the components.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009**  
**TABLE 5. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY OCCUPATION, SEX AND MONTH, 2009**

ISCO 1988	Επαγγελματική Κατηγορία	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	Occupational Group
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females													
<b>0</b>	<b>ΕΝΟΠΛΕΣ ΔΥΝΑΜΕΙΣ</b>	<b>59</b>	<b>22</b>	<b>141</b>	<b>135</b>	<b>134</b>	<b>112</b>	<b>89</b>	<b>17</b>	<b>15</b>	<b>16</b>	<b>11</b>	<b>11</b>	<b>14</b>	<b>15</b>	<b>ARMED FORCES</b>
01	Ένοπλες Δυνάμεις	17	0	21	20	20	19	20	17	15	16	11	11	14	15	Armed Forces
<b>1</b>	<b>ΔΙΕΥΘΥΝΤΕΣ, ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΙ ΚΑΙ ΑΝΩΤΕΡΟΙ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΙ</b>	<b>419</b>	<b>124</b>	<b>328</b>	<b>328</b>	<b>350</b>	<b>366</b>	<b>377</b>	<b>410</b>	<b>438</b>	<b>441</b>	<b>480</b>	<b>484</b>	<b>533</b>	<b>498</b>	<b>LEGISLATORS, SENIOR OFFICIALS AND MANAGERS</b>
11	Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	56	15	27	31	35	48	50	57	59	64	73	75	82	76	Legislators and Senior Officials
12	Διευθυντές και Ανώτεροι Τμηματάρχες	299	97	234	231	251	263	278	304	324	321	336	340	363	339	Corporate Managers
13	Γενικοί Διευθυντές	64	11	67	66	64	55	49	49	55	56	71	69	88	83	General Managers
<b>2</b>	<b>ΠΡΟΣΩΠΟΥΧΟΙ ΚΑΙ ΆΛΛΟΙ ΕΙΔΙΚΟΙ</b>	<b>1.466</b>	<b>950</b>	<b>812</b>	<b>804</b>	<b>805</b>	<b>1.130</b>	<b>996</b>	<b>2.195</b>	<b>2.656</b>	<b>2.566</b>	<b>1.726</b>	<b>1.214</b>	<b>1.138</b>	<b>1.544</b>	<b>PROFESSIONALS</b>
21	Φυσικοί, Μαθηματικοί, Μηχανικοί, Αρχιτέκτονες και Παρόμοιοι	195	66	138	147	147	156	151	217	262	265	230	205	209	216	Physical, Mathematical and Engin. Science Professionals
22	Βιολόγοι, Γεωπόνοι, Ιατροί, Νοσοκόμοι και Παρόμοιοι	94	50	77	77	86	86	81	87	101	95	98	110	116	109	Life Science and Health Professionals
23	Διδακτικό Προσωπικό	797	587	361	333	321	556	432	1.400	1.731	1.654	969	530	449	825	Teaching Professionals
24	Άλλοι Ειδικοί	380	248	236	247	251	332	332	491	562	552	429	369	364	394	Other Professionals
<b>3</b>	<b>ΤΕΧΝΙΚΟΙ, ΒΟΗΘΟΙ, ΕΙΔΙΚΟΙ ΓΡΑΦΕΙΣ, ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>	<b>1.326</b>	<b>683</b>	<b>1.146</b>	<b>1.161</b>	<b>1.242</b>	<b>1.212</b>	<b>1.194</b>	<b>1.306</b>	<b>1.441</b>	<b>1.483</b>	<b>1.392</b>	<b>1.395</b>	<b>1.505</b>	<b>1.440</b>	<b>TECHNICIANS AND ASSO- CIATE PROFESSIONALS</b>
31	Τεχνικοί Βοηθοί Φυσικών Επιστημών και Μηχανικής	177	68	134	136	150	152	154	171	187	184	209	215	218	218	Physical and Engineering Science Associate Professionals
32	Τεχνικοί Βοηθοί Βιολογίας, Γεωπονίας, Υγείας και Παρόμοιοι	50	41	46	46	51	43	39	44	48	45	56	66	63	55	Life Science and Health Associate Professionals
33	Βοηθητικό Διδακτικό Προσωπικό	55	53	43	38	34	35	36	74	119	117	55	46	35	32	Teaching Associate Professionals
34	Άλλοι Σχετικοί Τεχνικοί, Ειδικοί και Βοηθοί Οικονομικών, Εμπορικών, Κοινωνικών και Άλλων Υπηρεσιών και Δραστηριοτήτων	1.044	521	923	941	1.007	982	965	1.017	1.087	1.137	1.072	1.068	1.189	1.135	Other Associate Professionals

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΜΗΝΑ 2009

TABLE 5 (cont'd). REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY OCCUPATION, SEX AND MONTH, 2009

ISCO 1988	Επαγγελματική Κατηγορία	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	Occupational Group
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females													
<b>4</b>	<b>ΓΡΑΦΕΙΣ, ΔΑΚΤΥΛΟΓΡΑΦΟΙ, ΤΑΜΙΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>	<b>2.375</b>	<b>1.942</b>	<b>1.969</b>	<b>2.119</b>	<b>2.194</b>	<b>2.132</b>	<b>2.110</b>	<b>2.195</b>	<b>2.454</b>	<b>2.483</b>	<b>2.582</b>	<b>2.542</b>	<b>2.903</b>	<b>2.811</b>	<b>CLERKS</b>
41	Γραφείς Λογιστηρίου, Τραπεζών, Αποθήκης, Δακτυλογράφοι και παρόμοιοι γραφείς	1.648	1.331	1.270	1.375	1.424	1.458	1.513	1.570	1.833	1.845	1.867	1.813	1.959	1.851	Office Clerks
42	Γραφείς Εξυπηρέτησης κοινού (πελατών)	726	611	699	744	770	674	597	625	621	638	715	729	944	960	Customer Services Clerks
<b>5</b>	<b>ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΚΑΙ ΠΩΛΗΤΕΣ</b>	<b>3.191</b>	<b>2.106</b>	<b>3.461</b>	<b>3.598</b>	<b>3.502</b>	<b>2.945</b>	<b>2.492</b>	<b>2.774</b>	<b>2.865</b>	<b>2.877</b>	<b>2.670</b>	<b>2.697</b>	<b>4.160</b>	<b>4.253</b>	<b>SHOP AND MARKET SALES WORKERS</b>
51	Υπάλληλοι Παροχής Υπηρεσιών	1.856	1.026	2.272	2.315	2.212	1.701	1.246	1.496	1.580	1.565	1.276	1.306	2.554	2.743	<b>SERVICE WORKERS AND Services Workers</b>
52	Μανекέν, Πωλητές και Διαφημιστές Εμπορευμάτων	1.336	1.081	1.189	1.283	1.290	1.244	1.246	1.278	1.285	1.312	1.394	1.391	1.606	1.510	Models, salespersons and Demonstrators
<b>6</b>	<b>ΓΕΩΡΓΟΙ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΟΙ, ΨΑΡΑΔΕΣ ΚΑΙ ΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΟΙ ΓΕΩΡΓΙΚΟΙ ΕΡΓΑΤΕΣ</b>	<b>47</b>	<b>3</b>	<b>50</b>	<b>60</b>	<b>51</b>	<b>46</b>	<b>38</b>	<b>39</b>	<b>43</b>	<b>36</b>	<b>36</b>	<b>44</b>	<b>59</b>	<b>63</b>	<b>SKILLED AGRICULTURAL AND FISHERY WORKERS</b>
60	Επιστάτες Γεωργίας και Κτηνοτροφίας	3	0	3	5	5	5	3	2	3	3	3	3	2	2	Farm Supervisors & Foremen
61	Καλλιεργητές Γης και Ειδικευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	44	3	47	55	46	41	35	37	40	33	33	41	57	61	Market-oriented Skilled Agri- cultural and Fishery Workers
62	Αυτοσυντηρούμενοι Γεωργοί και Ψαράδες	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Subsistence Agricultural and fishery workers
<b>7</b>	<b>ΤΕΧΝΙΤΕΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ &amp; ΣΥΝΑΦΗ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΑ</b>	<b>2.326</b>	<b>134</b>	<b>1.681</b>	<b>1.819</b>	<b>2.069</b>	<b>2.170</b>	<b>2.238</b>	<b>2.187</b>	<b>2.278</b>	<b>2.273</b>	<b>2.577</b>	<b>2.618</b>	<b>2.860</b>	<b>3.144</b>	<b>CRAFT AND RELATED WORKERS</b>
70	Επίστατες Παραγωγής και Επιστάτες	224	11	167	158	172	187	199	218	238	254	269	269	274	281	Supervisors & General Foremen
71	Μεταλλορύχοι, Λατόμοι και Τεχνίτες Οικοδομών	1.535	9	1.044	1.184	1.384	1.448	1.509	1.439	1.474	1.440	1.691	1.727	1.887	2.188	Extraction and Building Trades Workers
72	Τεχνίτες Παραγωγής Προϊόντων από Μέταλλο, Τεχνίτες Μηχανημάτων και Παρόμοιοι	341	3	288	285	310	327	323	313	336	342	362	359	423	419	Metal, Machinery and Related Trades Workers

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009**  
**TABLE 5 (cont'd). REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY OCCUPATION, SEX AND MONTH, 2009**

ISCO 1988	Επαγγελματική Κατηγορία	ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ MONTHLY AVERAGE		ΜΗΝΙΑΙΟΣ												Occupational Group
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	
73	Χρυσοχοί, Αργεσιολάστες, Κεραμοποιοί, Τεχνίτες, Χειροτεχνίας Τυπογράφοι και Παρόμοιοι	44	19	44	41	41	27	43	45	53	47	47	48	48	41	Precision, Handicraft, Printing and Related Trades Workers Other Craft and Related Trades Workers <b>PLANT AND MACHINE OPERATORS AND ASSEMBLERS</b> Stationary-plant and Related Operators Machine Operators and Assemblers Drivers and Mobile-plant Operators  <b>ELEMENTARY OCCUPATIONS</b> Sales and Services Elementary Occupations Agricultural, Fishery and Related Labourers Labourers in Mining, Construction, Manufacturing and Transport <b>NEWCOMERS</b> Newcomers  <b>TOTAL</b>
74	Τεχνίτες Τροφίμων, Καπνού, Επίπλων, Ραπτικής, Δέρματος και Υποδημάτων	182	93	138	151	162	160	164	172	177	190	208	215	228	215	
<b>8</b>	<b>ΧΕΙΡΙΣΤΕΣ ΜΗΧΑΝΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΑΛΕΙΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΤΕΣ</b>	<b>640</b>	<b>113</b>	<b>567</b>	<b>617</b>	<b>627</b>	<b>612</b>	<b>549</b>	<b>617</b>	<b>630</b>	<b>603</b>	<b>645</b>	<b>634</b>	<b>797</b>	<b>781</b>	
81	Χειριστές Μηχανημάτων και Παρόμοιοι	19	1	14	14	19	20	20	19	19	19	20	20	27	22	
82	Χειριστές Μηχανημάτων Παραγωγής και Συναρμολογητές	129	80	121	126	124	121	116	120	116	117	143	144	157	139	
83	Οδηγοί, Μηχανοδηγοί, Υπαξιώματικοί και ναύτες πλοίων	492	33	432	477	484	471	413	478	495	467	482	470	613	620	
<b>9</b>	<b>ΠΛΑΝΟΔΟΙ, ΚΑΘΑΡΙΣΤΕΣ, ΦΥΛΑΚΕΣ, ΚΑΛΗΤΗΡΕΣ, ΕΡΓΑΤΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>	<b>3.998</b>	<b>2.003</b>	<b>4.124</b>	<b>4.077</b>	<b>3.827</b>	<b>3.351</b>	<b>3.477</b>	<b>3.658</b>	<b>3.520</b>	<b>3.604</b>	<b>3.712</b>	<b>4.973</b>	<b>5.525</b>	<b>5.525</b>	
91	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Κλητήρες, Φύλακες και Παρόμοιοι	1.750	1.345	1.911	1.970	1.973	1.699	1.359	1.372	1.613	1.435	1.385	1.467	2.367	2.449	
92	Εργάτες Γεωργίας, Αλιείας και Παρόμοιοι	178	65	374	247	148	152	103	87	93	109	105	110	142	470	
93	Εργάτες Μεταλλείων και Λατομείων, Κατασκευών Βιομηχανίας και Βιομηχανίας και Μεταφορών	2.069	593	1.839	1.907	1.956	1.976	1.889	2.018	1.952	1.976	2.114	2.135	2.464	2.606	
<b>X</b>	<b>ΝΕΟΕΙΣΕΡΧΟΜΕΝΟΙ</b>	<b>1.658</b>	<b>861</b>	<b>1.507</b>	<b>1.618</b>	<b>1.755</b>	<b>1.554</b>	<b>1.724</b>	<b>1.523</b>	<b>1.511</b>	<b>1.490</b>	<b>1.895</b>	<b>1.912</b>	<b>1.950</b>	<b>1.456</b>	
XI	Νεοεισερχόμενοι	<b>1.658</b>	<b>861</b>	<b>1.507</b>	<b>1.618</b>	<b>1.755</b>	<b>1.554</b>	<b>1.724</b>	<b>1.523</b>	<b>1.511</b>	<b>1.490</b>	<b>1.895</b>	<b>1.912</b>	<b>1.950</b>	<b>1.456</b>	
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>17.505</b>	<b>8.942</b>	<b>15.786</b>	<b>16.383</b>	<b>16.806</b>	<b>16.106</b>	<b>15.158</b>	<b>16.740</b>	<b>17.989</b>	<b>17.788</b>	<b>17.618</b>	<b>17.263</b>	<b>20.892</b>	<b>21.530</b>	

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του ολικού μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των συντελεστών.  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average totals may differ from the sum of the components.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 2009**  
**TABLE 6. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY SECTION OF ECONOMIC ACTIVITY, SEX AND MONTH, 2009**

NACE Αναθ. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	Μηνιαίος Μέσος Όρος Monthly Average		Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μάης May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.	Economic Activity
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females													
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	7	1	86	84	80	84	88	88	93	89	95	111	122	119	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	31	5	27	21	28	26	30	32	28	28	31	39	43	39	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	1.637	806	1.401	1.436	1.553	1.572	1.586	1.630	1.613	1.643	1.776	1.767	1.886	1.783	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	35	5	31	28	27	33	33	30	40	41	39	38	36	38	Electricity, gas and water supply
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	2.598	243	1.748	2.056	2.376	2.506	2.574	2.579	2.636	2.546	2.913	2.945	3.157	3.136	Construction
F.	Κατασκευές	3.023	1.923	2.558	2.741	2.812	2.819	2.809	2.964	3.069	3.094	3.323	3.259	3.575	3.248	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	2.533	1.685	3.395	3.488	3.335	2.480	1.725	1.574	1.576	1.510	1.650	1.818	3.776	4.065	Hotels and restaurants
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	646	282	674	718	706	621	546	564	548	552	592	589	811	829	Transport, storage and communication
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	228	134	226	223	247	237	245	216	226	219	242	229	232	199	Financial intermediation
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	1.296	736	1.077	1.139	1.189	1.180	1.124	1.238	1.256	1.291	1.375	1.430	1.671	1.576	Real estate, renting and business activities
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	2.083	922	1.892	1.683	1.538	1.903	1.578	2.087	2.245	2.429	2.183	1.787	2.128	3.548	Public administration and defence; Compulsory social security
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	686	609	260	246	244	259	326	1.264	2.071	1.776	598	402	375	405	Education
M.	Εκπαίδευση	228	204	188	191	204	198	185	256	283	283	227	236	257	229	Health and social work
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	668	427	654	644	651	576	535	645	747	733	606	631	801	795	Other community, social and personal service activities
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών πέρα του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	41	40	46	52	44	42	37	37	36	34	40	40	43	36	Private households with employed persons
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	14	11	11	10	12	11	10	9	7	20	20	17	18	19	Extra-territorial organisations and bodies
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	1.658	861	1.507	1.618	1.755	1.554	1.724	1.523	1.511	1.490	1.895	1.912	1.950	1.456	Newcomers
	Νοοισαεργώμενοι															
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>17.505</b>	<b>8.942</b>	<b>15.786</b>	<b>16.383</b>	<b>16.806</b>	<b>16.106</b>	<b>15.158</b>	<b>16.740</b>	<b>17.989</b>	<b>17.788</b>	<b>17.618</b>	<b>17.263</b>	<b>20.892</b>	<b>21.530</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΕΠΙΠΕΔΟ ΜΟΡΦΩΣΗΣ, ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΑΝΕΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, DURATION AND SEX, 2009**

Κωδικός Μόρφωσης Education Code	ΕΠΙΠΕΔΟ ΜΟΡΦΩΣΗΣ	Ετήσιος Μέσος Όρος - Yearly Average						LEVEL OF EDUCATION							
		ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	ΜΕΧΡΙ 2 ΒΑΘΜΑΔΕΣ UP TO 2 WEEKS	2 ΒΑΘΜΑΔΕΣ -3 ΜΗΝΕΣ 2 WEEKS - 3 MONTHS	3-6 ΜΗΝΕΣ 3-6 MONTHS	6-12 ΜΗΝΕΣ 6-12 MONTHS	ΠΙΑΝΩ ΑΠΟ 12 ΜΗΝΕΣ OVER 12 MONTHS								
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females								
1	Αναλφάβητος	79	30	19	7	44	17	10	4	4	2	2	1	1	Illiterates
2	Στοιχειώδης Εκπαίδευση	4.174	1.807	568	227	1.907	798	954	415	560	246	185	120	120	Elementary Education
3	Δευτεροβάθμια Γενική	7.765	4.310	1.069	541	3.505	1.863	1.646	914	999	586	546	408	408	Secondary General
4	Δευτεροβάθμια Τεχνική	1.524	299	202	33	701	128	331	60	194	40	96	38	38	Secondary Technical
5	Ανώτερη Εκπαίδευση	1.410	933	168	107	641	417	316	210	202	137	84	62	62	Higher Education
6	Πανεπιστημιακή Εκπαίδευση	2.553	1.563	422	276	1.267	811	490	284	289	147	86	46	46	University Education
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>17.505</b>	<b>8.942</b>	<b>2.447</b>	<b>1.191</b>	<b>8.065</b>	<b>4.033</b>	<b>3.748</b>	<b>1.887</b>	<b>2.247</b>	<b>1.157</b>	<b>998</b>	<b>675</b>	<b>675</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 8. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΜΟΡΦΩΤΙΚΟ ΕΠΙΠΕΔΟ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 1987 - 2009**  
**TABLE 8. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL AND SEX, 1987 - 2009**

Έτος Year	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	ΓΥΝΑΙΚΕΣ FEMALES	Χορίς Μόρφωση Illiterates		Στοιχειώδης Εκπαίδευση Elementary Education		Μέση Γενική Εκπαίδευση Secondary General Education		Μέση Τεχνική Εκπαίδευση Secondary Technical Education		Ανώτερη Εκπαίδευση Higher Education			
			Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females
1987	8.709	4.342	148	115	2.550	1.098	3.512	2.026	537	60	1.962	1.043		
1988	7.412	3.748	110	89	1.991	857	2.957	1.705	418	54	1.936	1.043		
1989	6.243	3.330	84	55	1.627	771	2.549	1.538	311	45	1.672	921		
1990	5.068	2.604	38	26	1.009	412	2.218	1.268	246	37	1.558	861		
1991	8.319	4.539	90	72	2.001	1.112	3.490	2.065	459	75	2.280	1.217		
1992	5.187	2.809	51	31	1.165	631	2.206	1.284	259	44	1.506	820		
1993	7.638	4.410	93	65	2.234	1.504	3.204	1.919	437	94	1.670	828		
1994	7.997	4.320	94	65	2.128	1.281	3.506	2.045	524	100	1.746	828		
1995	7.870	4.313	80	59	2.123	1.276	3.507	2.047	499	97	1.661	834		
1996	9.426	5.132	82	57	2.505	1.517	4.252	2.423	639	144	1.948	991		
1997	10.424	5.416	97	59	2.836	1.520	4.668	2.603	762	144	2.061	1.090		
1998	10.412	4.989	84	37	2.852	1.284	4.536	2.420	867	153	2.072	1.095		
1999	11.375	5.795	75	36	3.359	1.732	4.915	2.721	917	172	2.109	1.134		
2000	10.934	5.668	66	33	3.077	1.662	5.007	2.829	973	177	1.811	968		
2001	9.546	5.011	36	22	2.293	1.299	4.435	2.490	883	163	1.900	1.038		
2002	10.561	5.869	36	19	2.308	1.391	5.034	2.988	958	210	2.226	1.261		
2003	11.961	6.848	40	24	2.608	1.636	5.644	3.455	1.147	263	2.523	1.470		
2004	12.650	7.235	44	28	2.822	1.739	5.890	3.592	1.183	263	2.711	1.612		
2005	13.153	7.334	32	19	2.948	1.628	6.075	3.671	1.215	261	2.883	1.755		
2006	12.824	7.087	21	9	2.695	1.424	6.037	3.584	1.201	260	2.870	1.809		
2007	12.017	6.808	22	9	2.538	1.394	5.526	3.344	1.063	247	2.869	1.815		
2008	11.541	6.612	21	10	2.583	1.409	5.156	3.169	938	217	2.843	1.807		
2009	17.505	8.942	79	30	4.174	1.807	7.765	4.310	1.524	299	3.963	2.495		

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των συντελεστών.  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average totals may differ from the sum of the components.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 9. ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2000 - 2009**  
**TABLE 9. REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE-GROUP AND SEX, 2000 - 2009**

Ηλικία Age-Group	2001		2002		2003		2004		2005		2006		2007		2008		2009	
	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females
Κάτω των 20 Under 20	131	91	138	101	131	94	116	73	96	61	105	61	99	58	105	57	177	86
20-24	983	543	1.204	705	1.435	851	1.351	792	1.326	780	1.294	734	1.079	639	972	569	1.709	864
25-29	1.033	593	1.276	752	1.547	929	1.686	1.035	1.864	1.129	1.766	1.037	1.693	1.033	1.674	1.014	2.631	1.414
30-34	952	557	1.186	709	1.323	811	1.413	865	2.777	1.698	2.710	1.676	2.475	1.588	2.420	1.541	3.847	2.204
35-39	1.026	615	1.177	714	1.376	846	1.383	843										
40-44	1.054	630	1.234	787	1.409	883	1.468	929	2.898	1.767	2.821	1.714	2.569	1.614	2.458	1.554	3.771	2.056
45-49	1.006	576	1.066	651	1.283	811	1.398	881										
50-54	984	523	1.009	563	1.098	629	1.193	682	2.739	1.384	2.788	1.372	2.493	1.272	2.371	1.274	3.550	1.654
55-59	1.175	492	1.214	524	1.261	582	1.337	637										
60-64	1.183	384	1.039	353	1.075	402	1.281	487	1.420	502	1.321	486	1.585	596	1.505	590	1.765	642
65 και πάνω 65 and over	20	7	18	10	24	10	24	11	34	13	20	8	25	8	38	14	56	22
<b>ΣΥΝΟΛΟ/TOTAL</b>	<b>9.546</b>	<b>5.011</b>	<b>10.561</b>	<b>5.869</b>	<b>11.961</b>	<b>6.848</b>	<b>12.650</b>	<b>7.235</b>	<b>13.153</b>	<b>7.334</b>	<b>12.824</b>	<b>7.087</b>	<b>12.017</b>	<b>6.808</b>	<b>11.541</b>	<b>6.612</b>	<b>17.505</b>	<b>8.942</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των συντελεστών.  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average totals may differ from the sum of the components.



**ΜΕΡΟΣ Γ: ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΣΕ ΕΡΓΑΣΙΑ**

**PART C: VACANCIES AND PLACEMENTS**





**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΣΕ ΕΡΓΑΣΙΑ , 1993 - 2009**

**TABLE 1. VACANCIES AND PLACEMENTS, 1993 - 2009**

Έτος	ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ VACANCIES NOTIFIED		ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ PLACEMENTS		Year
	Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας District Labour Offices	Τύπος Press	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	
	Σύνολο Total	Σύνολο Total			
1993	16.452	.	4.103	2.230	1993
1994	16.269	.	4.565	2.450	1994
1995	15.602	.	3.894	1.990	1995
1996	13.673	.	3.987	1.804	1996
1997	14.460	.	3.763	1.614	1997
1998	13.232	.	3.611	1.534	1998
1999	12.121	.	3.534	1.700	1999
2000	13.771	.	3.087	1.155	2000
2001	20.224	.	3.862	1.464	2001
2002	19.733	.	3.662	1.175	2002
2003	20.703	.	4.140	1.298	2003
2004	18.157	.	3.667	1.038	2004
2005	21.582	.	3.785	1.125	2005
2006	20.829	.	4.121	1.331	2006
2007	18.601	.	4.195	1.614	2007
2008	17.364	.	4.247	1.572	2008
2009	16.100	.	5.153	1.747	2009
Ιανουάριος	1.325	.	238	96	January
Φεβρουάριος	2.131	.	733	163	February
Μάρτιος	1.725	.	647	200	March
Απρίλιος	1.196	.	526	114	April
Μάιος	1.474	.	254	146	May
Ιούνιος	1.077	.	467	122	June
Ιούλιος	1.191	.	932	164	July
Αύγουστος	1.061	.	169	78	August
Σεπτέμβριος	1.433	.	502	222	September
Οκτώβριος	1.151	.	232	119	October
Νοέμβριος	1.361	.	397	171	November
Δεκέμβριος	975	.	326	152	December

**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ ΣΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009**  
**TABLE 2. VACANCIES NOTIFIED AT THE DISTRICT LABOUR OFFICES BY MONTH AND DISTRICT, 2009**

Μήνας Month	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA	ΛΑΡΝΑΚΑ/ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS	ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS	ΠΑΦΟΣ PAFOS	Σύνολο Total	
						Σύνολο Total	Μήνας Month
Ιανουάριος	1.325	596	378	183	168	Σύνολο Total	January
Φεβρουάριος	2.131	1.085	598	163	285		February
Μάρτιος	1.725	704	563	193	265		March
Απρίλιος	1.196	563	340	112	181		April
Μάιος	1.474	697	365	204	208		May
Ιούνιος	1.077	386	303	180	208		June
Ιούλιος	1.191	499	306	192	194		July
Αύγουστος	1.061	340	261	304	156		August
Σεπτέμβριος	1.433	561	362	362	148		September
Οκτώβριος	1.151	488	208	323	132		October
Νοέμβριος	1.361	713	264	259	125		November
Δεκέμβριος	975	430	245	215	85		December
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>16.100</b>	<b>7.062</b>	<b>4.193</b>	<b>2.690</b>	<b>2.155</b>		<b>GRAND TOTAL</b>
<b>ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ</b>	<b>1.342</b>	<b>589</b>	<b>349</b>	<b>224</b>	<b>180</b>		<b>MONTHLY AVERAGE</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών.  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average total may differ from the sum of the components.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009**  
**TABLE 3. VACANCIES NOTIFIED BY ECONOMIC ACTIVITY AND DISTRICT, 2009**

NACE Rev. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA		ΛΑΡΝΑΚΑ/ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS		ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS		ΠΑΦΟΣ PAFOS		Economic Activity
			Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total				
A	Γεωργία, Θήρα και Δασοκομία	767	378	160	69	160	160	160			Agriculture, Hunting and Forestry
B	Αλιεία	21	0	9	12	0	0	0			Fishing
C	Ορυχεία και Λατομεία	26	4	14	8	0	0	0			Mining and Quarrying
D	Μεταποιητικές Βιομηχανίες	2.436	1.134	767	349	186	186	186			Manufacturing
E	Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού	11	1	3	7	0	0	0			Electricity, Gas and Water Supply
F	Κατασκευές	1.525	659	387	221	258	258	258			Construction
G	Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Επισκευή Αυτοκινήτων, Μοτοσικλετών και Ειδών Προσωπικής και Οικιακής Χρήσης	2.914	1.468	640	561	245	245	245			Wholesale and Retail Trade; Repair of Motor Vehicles, Motorcycles and Personal Household Goods
H	Ξενοδοχεία και Εστιατόρια	2.793	612	1.054	448	679	679	679			Hotels and Restaurants
I	Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	383	112	91	90	90	90	90			Transport, Storage and Communication
J	Ενδιάμεσοι Χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	126	61	21	20	24	24	24			Financial Intermediation
K	Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας Εκμίσθωσης & Επιχειρηματικές Δραστηριότητες	1.482	764	300	318	100	100	100			Real Estate, Renting and Business Activities
L	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα. Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση	1.204	716	217	174	97	97	97			Public Administration and Defence; Compulsory Social Security
M	Εκπαίδευση	170	82	25	47	16	16	16			Education
N	Υγεία και Κοινωνική Μέριμνα	337	195	60	56	26	26	26			Health and Social Work
O	Άλλες Δραστηριότητες Παροχής υπέρ του Κοινωνικού Υπηρεσιών ή Κοινωνικού και Ατομικού Χαρακτήρα	1.905	876	445	310	274	274	274			Other Community, Social and Personal Service Activities
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>16.100</b>	<b>7.062</b>	<b>4.193</b>	<b>2.690</b>	<b>2.155</b>	<b>2.155</b>	<b>2.155</b>			<b>GRAND TOTAL</b>
	<b>ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ</b>	1.342	589	349	224	180	180	180			<b>MONTHLY AVERAGE</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών.

Note: Because the average figures have been rounded independently, the average total may differ from the sum of the components.

Πηγή: Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας.

Source: District Labour Offices.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ ΣΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009**

**TABLE 4. VACANCIES NOTIFIED AT THE DISTRICT LABOUR OFFICES BY OCCUPATIONAL GROUP AND DISTRICT, 2009**

ΚΩΔΙ- ΚΟΣ CODE (ISCO 1988)	Επαγγελματική Κατηγορία	Σύνολο Total	ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA		ΛΑΡΝΑΚΑ/ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS		ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS		ΠΑΦΟΣ PAFOS		Occupational Group
			Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total			
1	Διευθυντές, Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	<b>85</b>	66	6	5	8					Legislators, Senior Officials and Managers
2	Προσωντούχοι και Άλλοι Ειδικοί	<b>743</b>	333	129	217	64					Professionals
3	Τεχνικοί, Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι	<b>1.172</b>	564	268	210	130					Technicians and Associate Professionals
4	Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι	<b>1.581</b>	776	361	327	117					Clerks
5	Υπάλληλοι Υπηρεσιών και Πωλητές	<b>3.214</b>	1.122	1.071	465	556					Service Workers and Shop and Market Sales Workers
6	Γεωργοί, Κτηνοτρόφοι, Ψαράδες και Ειδικοκευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	<b>60</b>	20	15	18	7					Skilled Agricultural and Fishery Workers
7	Τεχνίτες Παραγωγής και Παρόμοιοι	<b>2.994</b>	1.514	647	422	411					Craft and Related Workers
8	Χειριστές Μηχανών και Εργαλείων και Συναρμολογητές	<b>504</b>	176	181	87	60					Plant and Machine Operators
9	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Φύλακες, Κλητήρες, Εργάτες και Παρόμοιοι	<b>5.747</b>	2.491	1.515	939	802					Elementary Occupations
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>16.100</b>	<b>7.062</b>	<b>4.193</b>	<b>2.690</b>	<b>2.155</b>					<b>GRAND TOTAL</b>
	<b>ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ</b>	1.342	589	349	224	180					<b>MONTHLY AVERAGE</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών.

Note: Because the average figures have been rounded independently, the average total may differ from the sum of the components.

Πηγή: Επαρχιακά Γραφεία Εργασίας.

Source: District Labour Offices.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5. ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΚΚΡΕΜΟΥΣΑΝ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009**  
**TABLE 5. VACANCIES OUTSTANDING BY OCCUPATIONAL GROUP AND DISTRICT, 2009**

ΚΩΔΙΚΟΣ (ISCO 1988)	Επαγγελματική Κατηγορία	ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ AVERAGE	ΛΕΥΚΩΣΙΑ	ΛΑΡΝΑΚΑ/	ΛΕΜΕΣΟΣ	ΠΑΦΟΣ	Occupational Group
			LEFKOSIA	LARNAKA/	LEMESOS	PAFOS	
		Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	
1	Διευθυντές, Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	31	24	1	4	2	Legislators, Senior Officials and Managers
2	Προσωνιούχοι και Άλλοι Ειδικοί	484	190	41	212	41	Professionals
3	Τεχνικοί, Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι	513	241	80	141	51	Technicians and Associate Professionals
4	Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι	500	296	56	128	20	Clerks
5	Υπάλληλοι Υπηρεσιών και Πωλητές	1.316	442	300	410	164	Service Workers and Shop and Market Sales Workers
6	Γεωργοί, Κτηνοτρόφοι, Ψαράδες και Ειδικευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	21	8	4	8	1	Skilled Agricultural and Fishery Workers
7	Τεχνίτες Παραγωγής και Παρόμοιοι	1.483	621	274	371	217	Craft and Related Workers
8	Χειριστές Μηχανών και Εργαλείων και Συναρμολογητές	259	71	83	78	27	Plant and Machine Operators
9	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Φύλακες, Κλητήρες, Εργάτες και Παρόμοιοι	1.706	622	359	533	192	Elementary Occupations
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>6.313</b>	<b>2.515</b>	<b>1.198</b>	<b>1.885</b>	<b>715</b>	<b>GRAND TOTAL</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών.  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average total may differ from the sum of the components.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΚΚΡΕΜΟΥΣΑΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009**  
**TABLE 6. VACANCIES OUTSTANDING BY ECONOMIC ACTIVITY AND DISTRICT, 2009**

(Μηνιαίος Μέσος Όρος-Monthly Average)

NACE Rev 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ AVERAGE	ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA		ΛΑΡΝΑΚΑ/ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS		ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS		ΠΑΦΟΣ PAFOS		Economic Activity
			Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total			
A	Γεωργία, Θήρα και Δασοκομία	197	47	48	87	15	Agriculture, Hunting and Forestry				
B	Αλιεία	16	3	5	8	0	Fishing				
C	Ορυχεία και Λατομεία	19	1	8	8	2	Mining and Quarrying				
D	Μεταποιητικές Βιομηχανίες	1.203	485	263	345	110	Manufacturing				
E	Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού	4	0	2	2	0	Electricity, Gas and Water Supply				
F	Κατασκευές	508	180	150	103	75	Construction				
G	Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Επισκευή Αυτοκινήτων, Μοτοσυκλετών και Ειδών Προσω- πικής και Οικιακής Χρήσης	1.123	507	164	349	103	Wholesale and Retail Trade, Repair of Motor Vehicles, Motor- cycles and Personal Household Goods				
H	Ξενοδοχεία και Εστιατόρια	1.087	267	292	347	181	Hotels and Restaurants				
I	Μεταφορές, Αποθηκείες και Επικοινωνίες	246	124	24	68	30	Transport, Storage and Communication				
J	Ενδιάμεσοι Χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	57	34	5	11	7	Financial Intermediation				
K	Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας Εκμίσθωσης & Επιχειρηματικές Δραστηριότητες	654	362	67	184	41	Real Estate, Renting and Business Activities				
L	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα.	163	85	20	43	15	Public Administration and Defence.				
M	Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση	86	50	2	30	4	Compulsory Social Security				
N	Εκπαίδευση	201	82	14	89	16	Education				
O	Υγεία και Κοινωνική Μέριμνα Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών υπέρ του Κοινωνικού Συνόλου ή Κοινωνικού και Ατομικού Χαρακτήρα	755	291	137	212	115	Health and Social Work Other Community, Social and Personal Service Activities				
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>6.319</b>	<b>2.518</b>	<b>1.201</b>	<b>1.886</b>	<b>714</b>	<b>GRAND TOTAL</b>				

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών.  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average total may differ from the sum of the components.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΚΕΝΕΣ ΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΚΚΡΕΜΟΥΣΑΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑ, 2009**  
**TABLE 7. VACANCIES OUTSTANDING BY MONTH AND DISTRICT, 2009**

ΜΗΝΑΣ	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	ΛΕΥΚΩΣΙΑ	ΛΑΡΝΑΚΑ/ ΑΜΜΟΧΟΣΤΟΣ	ΛΕΜΕΣΟΣ	ΠΑΦΟΣ	MONTH
		ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA	ΛΑΡΝΑΚΑ/ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS	ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS	ΠΑΦΟΣ PAFOS	
		Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Σύνολο Total	
Ιανουάριος	<b>8.574</b>	3.246	1.832	2.466	1.030	January
Φεβρουάριος	<b>7.787</b>	3.115	1.336	2.407	929	February
Μάρτιος	<b>7.045</b>	2.477	1.415	2.207	946	March
Απρίλιος	<b>7.158</b>	2.608	1.297	2.329	924	April
Μάιος	<b>7.259</b>	2.837	1.234	2.372	816	May
Ιούνιος	<b>6.232</b>	2.425	1.207	1.784	816	June
Ιούλιος	<b>6.071</b>	2.411	1.121	1.762	777	July
Αύγουστος	<b>5.769</b>	2.199	1.107	1.784	679	August
Σεπτέμβριος	<b>5.267</b>	2.156	1.047	1.522	542	September
Οκτώβριος	<b>4.973</b>	2.081	951	1.457	484	October
Νοέμβριος	<b>4.866</b>	2.285	948	1.279	354	November
Δεκέμβριος	<b>4.799</b>	2.346	908	1.271	274	December
<b>ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ</b>	<b>6.317</b>	<b>2.516</b>	<b>1.200</b>	<b>1.887</b>	<b>714</b>	<b>MONTHLY AVERAGE</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλοποιηθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών.  
 Note: Because the average figures have been rounded independently, the average total may differ from the sum of the components.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 8. ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 8. PLACEMENTS BY OCCUPATIONAL GROUP, DISTRICT AND SEX, 2009**

ΚΩΔΙΚΟΣ (ISCO 1988)	Επαγγελματική Κατηγορία	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL	Γυναίκες Females	ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA		ΛΑΡΝΑΚΑ/ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS		ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS		ΠΑΦΟΣ PAFOS		Occupational Group
				Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	
1	Διευθυντές, Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	19	8	12	6	1	0	4	2	2	0	Legislators, Senior Officials and Managers
2	Προσωνούχοι και Άλλοι Ειδικοί	118	64	57	30	27	17	27	13	7	4	Professionals
3	Τεχνικοί, Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι	222	115	112	57	61	31	45	24	4	3	Technicians and Associate Professionals
4	Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι	617	498	284	215	139	119	161	134	33	30	Clerks
5	Υπάλληλοι Υπηρεσιών και Πωλητές	656	323	203	128	208	110	180	62	65	23	Service Workers and Shop and Market Sales Workers
6	Γεωργοί, Κτηνοτρόφοι, Ψαράδες και Ειδικευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	18	1	9	1	3	0	1	0	5	0	Skilled Agricultural and Fishery Workers
7	Τεχνίτες Παραγωγής και Παρόμοιοι	1.153	24	469	5	216	4	333	11	135	4	Craft and Related Workers
8	Χειριστές Μηχανών και Εργα- λειών και Συναρμολογητές	108	18	45	4	22	4	33	9	8	1	Plant and Machine Operators
9	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Φύλακες, Κλητήρες, Εργάτες και Παρόμοιοι	2.242	696	978	326	387	148	547	159	330	63	Elementary Occupations
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>5.153</b>	<b>1.747</b>	<b>2.169</b>	<b>772</b>	<b>1.064</b>	<b>433</b>	<b>1.331</b>	<b>414</b>	<b>589</b>	<b>128</b>	<b>GRAND TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 9. ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 9. PLACEMENTS BY ECONOMIC ACTIVITY, DISTRICT AND SEX, 2009

NACE Rev 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL		ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA		ΛΑΡΝΑΚΑ/ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS		ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS		ΠΑΦΟΣ PAFOS		Economic Activity
		Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Γυναίκες Females	
A	Γεωργία, Θήρα και Δασοκομία	583	122	255	86	82	6	133	21	113	9	Agriculture, Hunting and Forestry
B	Αλιεία	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Fishing
C	Ορυχεία και Λατομεία	5	4	1	1	2	2	2	1	0	0	Mining and Quarrying
D	Μεταποιητικές Βιομηχανίες	474	156	197	49	129	52	122	49	26	6	Manufacturing
E	Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού	2	0	0	0	1	0	1	0	0	0	Electricity, Gas and Water Supply
F	Κατασκευές	810	69	325	29	178	12	152	23	155	5	Construction
G	Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Επισκευή Αυτοκινήτων, Μοτοσικλετών και Ειδών Προσω- πικής και Οικιακής Χρήσης	786	381	354	165	168	103	230	94	34	19	Wholesale and Retail Trade, Repair of Motor Vehicles, Motor- cycles and Personal Household Goods
H	Ξενοδοχεία και Εστιατόρια	325	191	82	44	120	73	75	47	48	27	Hotels and Restaurants
I	Μεταφορές, Αποθηκείσεις και Επικοινωνίες	83	37	32	11	25	10	23	14	3	2	Transport, Storage and Communication
J	Ενδιάμεσοι Χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	35	29	19	17	3	2	9	6	4	4	Financial Intermediation
K	Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας Εκμίσθωσης & Επιχειρηματικές Δραστηριότητες	367	227	165	97	91	72	86	48	25	10	Real Estate, Renting and Business Activities
L	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα, Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση	1.331	309	596	172	189	49	444	70	102	18	Public Administration and Defence. Compulsory Social Security
M	Εκπαίδευση	46	46	16	16	12	12	15	15	3	3	Education
N	Υγεία και Κοινωνική Μέριμνα	106	90	72	56	11	11	18	18	5	5	Health and Social Work
O	Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών υπέρ του Κοινωνικού Συνόλου ή Κοινωνικού και Ατομικού Χαρακτήρα	186	73	48	23	48	24	19	6	71	20	Other Community, Social and Personal Service Activities
P	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχο- λούν οικιακό προσωπικό	14	13	7	6	5	5	2	2	0	0	Private households with employed persons
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>5.153</b>	<b>1.747</b>	<b>2.169</b>	<b>772</b>	<b>1.064</b>	<b>433</b>	<b>1.331</b>	<b>414</b>	<b>589</b>	<b>128</b>	<b>GRAND TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 10. ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, ΕΠΑΡΧΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 10. PLACEMENTS BY MONTH, DISTRICT AND SEX, 2009

Μήνας Month	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL			ΛΕΥΚΩΣΙΑ LEFKOSIA			ΛΑΡΝΑΚΑ/ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΣ LARNAKA/ AMMOCHOSTOS			ΛΕΜΕΣΟΣ LEMESOS			ΠΑΦΟΣ PAFOS			Month
	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	
Ιανουάριος	238	142	96	101	48	53	39	23	16	42	24	18	56	47	9	January
Φεβρουάριος	733	570	163	296	204	92	137	115	22	160	137	23	140	114	26	February
Μάρτιος	647	447	200	294	206	88	77	30	47	230	172	58	46	39	7	March
Απρίλιος	526	412	114	255	208	47	137	102	35	87	61	26	47	41	6	April
Μάιος	524	378	146	184	128	56	114	68	46	157	121	36	69	61	8	May
Ιούνιος	467	345	122	220	174	46	96	58	38	119	86	33	32	27	5	June
Ιούλιος	392	228	164	148	70	78	79	37	42	110	77	33	55	44	11	July
Αύγουστος	169	91	78	46	25	21	70	27	43	38	27	11	15	12	3	August
Σεπτέμβριος	502	280	222	226	118	108	99	56	43	134	80	54	43	26	17	September
Οκτώβριος	232	113	119	90	46	44	44	16	28	68	33	35	30	18	12	October
Νοέμβριος	397	226	171	164	90	74	91	58	33	110	59	51	32	19	13	November
Δεκέμβριος	326	174	152	145	80	65	81	41	40	76	40	36	24	13	11	December
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>5.153</b>	<b>3.406</b>	<b>1.747</b>	<b>2.169</b>	<b>1.397</b>	<b>772</b>	<b>1.064</b>	<b>631</b>	<b>433</b>	<b>1.331</b>	<b>917</b>	<b>414</b>	<b>589</b>	<b>461</b>	<b>128</b>	<b>GRAND TOTAL</b>
<b>ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ</b>	429	284	146	181	116	64	89	53	36	111	76	35	49	38	11	<b>MONTHLY AVERAGE</b>

Σημ.: Επειδή οι μέσοι όροι των αριθμών έχουν στρογγυλευθεί, ο μέσος όρος του συνόλου μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των επαρχιών.

Note: Because the average figures have been rounded independently, the average total may differ from the sum of the components.

**ΜΕΡΟΣ Δ: ΑΠΕΡΓΙΕΣ, ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ ΚΑΙ  
ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ**

**PART D: STRIKES, OCCUPATIONAL ACCIDENTS  
AND SOCIAL INSURANCE STATISTICS**



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΕΡΓΑΤΙΚΕΣ ΔΙΑΦΟΡΕΣ, ΑΠΕΡΓΙΕΣ ΚΑΙ ΜΕΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΠΟΥ ΧΑΘΗΚΑΝ, 1978-2009**

**TABLE 1. LABOUR DISPUTES, WORK STOPPAGES AND WORKDAYS LOST, 1978-2009**

Έτος Year	ΕΡΓΑΤΙΚΕΣ ΔΙΑΦΟΡΕΣ LABOUR DISPUTES		ΑΠΕΡΓΙΕΣ WORK STOPPAGES		
	Αριθμός Εργατικών Διαφορών  Number of Labour Disputes	Αριθμός Προσώπων που επηρεάστηκαν  Number of Workers Involved	Αριθμός Απεργιών  Number of Work Stoppages	Αριθμός Προσώπων που επηρεάστηκαν  Number of Workers Involved	Μέρες Εργασίας που Χάθηκαν  Workdays Lost
1978	163	21.713	14	7.735	9.169
1979	161	34.130	27	7.185	22.243
1980	213	43.019	38	49.833	101.509
1981	187	44.157	38	8.253	18.232
1982	288	39.736	31	3.957	7.934
1983	237	64.796	28	3.975	12.813
1984	266	46.054	29	3.915	11.339
1985	261	29.255	30	8.082	16.834
1986	356	85.755	39	4.796	9.797
1987	343	54.695	38	18.257	91.109
1988	293	72.859	35	5.590	30.327
1989	339	45.422	37	12.462	32.826
1990	316	77.095	20	8.045	32.174
1991	319	54.788	31	4.782	10.347
1992	260	99.792	27	49.897	59.720
1993	245	88.269	24	16.945	23.883
1994	234	69.473	32	15.362	28.911
1995	268	94.460	26	64.061	97.609
1996	225	23.289	20	3.914	7.705
1997	237	23.269	16	2.295	5.240
1998	192	63.944	20	6.591	7.948
1999	185	33.891	21	2.108	26.037
2000	166	35.931	6	180	1.136
2001	236	60.273	25	1.699	4.778
2002	172	44.126	23	3.496	7.051
2003	246	45.308	18	3.535	6.901
2004	279	95.015	13	6.479	9.053
2005	220	44.660	25	14.637	15.339
2006	253	65.625	10	25.955	26.898
2007	210	56.878	8	3.396	10.289
2008	184	37.173	8	743	1.034
2009	229	41.871	6	573	1.743

**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΑΠΕΡΓΙΕΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2004 - 2009**

**TABLE 2. WORK STOPPAGES BY ECONOMIC ACTIVITY, 2004 - 2009**

NACE Αναθ. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	ΑΡΙΘΜΟΣ ΑΠΕΡΓΙΩΝ NUMBER OF WORK STOPPAGES						Economic Activity
		2004	2005	2006	2007	2008	2009	
A	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	-	1	-	-	-	-	Agriculture, hunting and forestry
B	Αλιεία	-	-	-	-	-	-	Fishing
C	Ορυχεία και λατομεία	-	-	-	-	-	-	Mining and quarrying
D	Μεταποιητικές βιομηχανίες	3	3	1	-	2	2	Manufacturing
E	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	-	2	-	1	-	-	Electricity, gas and water supply
F	Κατασκευές	1	1	1	2	1	1	Construction
G	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο. Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσυκλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	-	-	1	-	2	-	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	1	-	1	1	-	1	Hotels and restaurants
I	Μεταφορές, αποθήκευση και Επικοινωνίες	-	-	3	1	1	-	Transport, storage and communication
J	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	1	4	-	2	-	-	Financial intermediation
K	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση και επιχειρηματικές δραστηριότητες	-	-	-	-	-	-	Real estate, renting and business activities
L	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	-	-	3	-	2	1	Public administration and defence; Compulsory social security
M	Εκπαίδευση	-	-	-	-	-	-	Education
N	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	-	-	-	-	-	-	Health and social work
O	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	7	14	-	1	-	1	Other community, social and personal service activities
P	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	-	-	-	-	-	-	Private households with employed persons
Q	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	-	-	-	-	-	-	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>13</b>	<b>25</b>	<b>10</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>6</b>	<b>TOTAL</b>



**ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΜΕΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΠΟΥ ΧΑΘΗΚΑΝ ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΡΟΣΩΠΩΝ ΠΟΥ ΕΠΗΡΕΑΣΤΗΚΑΝ ΑΠΟ ΑΠΕΡΓΙΕΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2006 - 2009**

**TABLE 3. WORKDAYS LOST AND NUMBER OF WORKERS INVOLVED IN WORK STOPPAGES BY ECONOMIC ACTIVITY, 2006 - 2009**

NACE Αναθ. 1.1	Οικονομική Δραστηριότητα	Αριθμός Προσώπων που επηρεάστηκαν Number of workers involved				Μέρες Εργασίας που χάθηκαν Workdays lost				Economic Activity
		2006	2007	2008	2009	2006	2007	2008	2009	
A	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	-	-	-	-	-	-	-	-	Agriculture, hunting and forestry
B	Αλιεία	-	-	-	-	-	-	-	-	Fishing
C	Ορυχεία και λατομεία	-	-	-	-	-	-	-	-	Mining and quarrying
D	Μεταποιητικές βιομηχανίες	8	-	14	8	40	-	28	16	Manufacturing
E	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	-	1.700	-	-	-	1.700	-	-	Electricity, gas and water supply
F	Κατασκευές	25.000	124	500	45	25.000	1.073	500	45	Construction
G	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο. Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	150	-	44	-	900	-	321	-	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycle and personal and household goods
H	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	25	6	-	22	25	24	-	1.012	Hotels and Restaurants
I	Μεταφορές, αποθήκευση και επικοινωνίες	360	40	120	-	360	80	120	-	Transport, storage and communication
J	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	-	326	-	-	-	6.212	-	-	Financial intermediation
K	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση και επιχειρηματικές δραστηριότητες	-	-	-	-	-	-	-	-	Real estate, renting and business activities
L	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	412	-	65	310	573	-	65	310	Public administration and defence; Compulsory social security
M	Εκπαίδευση	-	-	-	-	-	-	-	-	Education
N	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	-	-	-	-	-	-	-	-	Health & social work
O	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	-	1.200	-	180	-	1.200	-	360	Other community, social and personal service activities
P	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	-	-	-	-	-	-	-	-	Private households with employed persons
Q	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	-	-	-	-	-	-	-	-	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>25.955</b>	<b>3.396</b>	<b>743</b>	<b>565</b>	<b>26.898</b>	<b>10.289</b>	<b>1.034</b>	<b>1.743</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4α. ΑΡΙΘΜΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΘΕΝΤΩΝ ΠΡΟΣΩΠΩΝ ΣΕ ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΜΗ ΘΑΝΑΤΟΦΟΡΑ ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2004 - 2007**  
**TABLE 4a. NUMBER OF PERSONS INJURED IN OCCUPATIONAL NON-FATAL ACCIDENTS BY ECONOMIC ACTIVITY, 2004 - 2007**

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2004			2005			2006			2007			Εconomic Activity NACE Rev. 2
	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	
A. Γεωργία, θήρα και δασοκομία	52	45	7	54	45	9	43	33	10	44	35	9	Agriculture, hunting and forestry
B. Αλιεία	1	1	-	2	2	-	3	3	-	3	3	0	Fishing
C. Ορυχεία και λατομεία	20	20	-	11	11	-	11	11	-	12	12	0	Mining and quarrying
D. Μεταποιητικές βιομηχανίες	633	555	78	605	524	81	522	451	71	519	451	68	Manufacturing
E. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	28	27	1	28	26	2	18	17	1	24	24	0	Electricity, gas and water supply
F. Κατασκευές	592	586	6	573	563	10	534	525	9	559	550	9	Construction
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	272	213	59	289	227	62	287	222	65	274	189	85	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H. Ξενοδοχεία και εστιατόρια	256	134	122	262	138	124	331	178	153	327	169	158	Hotels and restaurants
I. Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	100	88	12	110	95	15	94	81	13	112	88	24	Transport, storage and communication
J. Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	11	6	5	17	9	8	22	8	14	21	7	14	Financial intermediation
K. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	35	25	10	38	22	16	22	15	7	30	19	11	Real estate, renting and business activities
L. Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	77	64	13	104	77	27	105	89	16	80	66	14	Public administration and defence; Compulsory social security
M. Εκπαίδευση	6	2	4	14	1	13	10	1	9	14	4	10	Education
N. Υγεία και κοινωνική μέριμνα	10	4	6	10	3	7	26	5	21	31	7	24	Health and social work
O. Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	65	56	9	45	34	11	60	41	19	40	31	9	Other community, social and personal service activities
P. Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	Private households with employed persons
Q. Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Extra-territorial organisations and bodies
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.158</b>	<b>1.826</b>	<b>332</b>	<b>2.162</b>	<b>1.777</b>	<b>385</b>	<b>2.089</b>	<b>1.681</b>	<b>408</b>	<b>2.090</b>	<b>1.655</b>	<b>435</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας.  
 Source: Department of Labour Inspection.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4β. ΑΡΙΘΜΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΘΕΝΤΩΝ ΠΡΟΣΩΠΩΝ ΣΕ ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΜΗ ΘΑΝΑΤΟΦΟΡΑ ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2008-2009**  
**TABLE 4b. NUMBER OF PERSONS INJURED IN OCCUPATIONAL NON-FATAL ACCIDENTS BY ECONOMIC ACTIVITY, 2008-2009**

	Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2008				2009				Εconomic Activity NACE Rev. 2
		Σύνολο Total		Γυναίκες Females		Σύνολο Total		Γυναίκες Females		
		Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	
A.	Γεωργία, Δασοκομία και Αλιεία	49	44	5	58	44	14	14	Agriculture, Forestry and Fishing	
B.	Ορυχεία και λατομεία	17	17	0	24	24	0	0	Mining and quarrying	
C.	Μεταποίηση	546	464	82	548	457	91	91	Manufacturing	
D.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	13	12	1	13	13	0	0	Electricity, gas, steam and air conditioning supply	
E.	Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	41	40	1	30	28	2	2	Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities	
F.	Κατασκευές	644	634	10	560	547	13	13	Construction	
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκινήτων οχημάτων, μοτοσυκλετών	299	208	91	271	178	93	93	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycle	
H.	Μεταφορές, αποθήκευση	113	97	16	117	99	18	18	Transport, storage	
I.	Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής κατάλυματος και υπηρεσιών εστίασης	333	172	161	301	153	148	148	Accommodation and food Service activities	
J.	Ενημέρωση και επικοινωνία	14	11	3	13	12	1	1	Information and communication	
K.	Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	23	14	9	11	4	7	7	Financial and insurance activities	
L.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	7	5	2	0	0	0	0	Real estate activities	
M.	Επαγγελματίες, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	19	9	10	10	6	4	4	Professional, Scientific and technical activities	
N.	Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	26	15	11	28	20	8	8	Administrative and support service activities	
O.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	112	101	11	127	105	22	22	Public administration and defence; compulsory social security	
P.	Εκπαίδευση	15	6	9	21	7	14	14	Education	
Q.	Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	33	11	22	35	8	27	27	Human health and social work activities	
R.	Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	19	17	2	15	10	5	5	Arts, entertainment and recreation	
S.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών	16	10	6	13	8	5	5	Other service activities	
T.	Δραστηριότητες νοικοκυριών ως εργοδοτών μη διαφοροποιημένες δραστηριότητες νοικοκυριών, που αφορούν την παραγωγή αγαθών-και υπηρεσιών-για ίδια χρήση	14	1	13	13	2	11	11	Activities of households as employers; undifferentiated goods-and services-producing activities of household for own use	
U.	Δραστηριότητες ετερόδικων οργανισμών και φορέων	2	1	1	10	5	5	5	Activities of extraterritorial organisations and bodies	
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.355</b>	<b>1.889</b>	<b>466</b>	<b>2.218</b>	<b>1.730</b>	<b>488</b>	<b>488</b>	<b>TOTAL</b>	

Πηγή: Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας.  
 Source: Department of Labour Inspection

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5α. ΑΡΙΘΜΟΣ ΘΑΝΑΤΗΦΟΡΩΝ ΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΑΤΥΧΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2004 - 2007**  
**TABLE 5a. NUMBER OF PERSONS FATALLY INJURED IN OCCUPATIONAL ACCIDENTS BY ECONOMIC ACTIVITY, 2004 - 2007**

NACE Αναθ. I.1	Οικονομική Δραστηριότητα	2004			2005			2006			2007			Economic Activity
		Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άνδρες Males	Γυναίκες Females	
A.	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	-	-	-	-	-	-	1	1	-	2	2	-	Agriculture, hunting and forestry
B.	Αλιεία	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Fishing
C.	Ορυχεία και λατομεία	1	1	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	Mining and quarrying
D.	Μεταποιητικές βιομηχανίες	5	5	-	2	2	-	3	3	-	2	2	-	Manufacturing
E.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Electricity, gas and water supply
F.	Κατασκευές	6	6	-	6	6	-	9	9	-	4	4	-	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	1	1	-	3	3	-	2	2	-	2	2	-	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H.	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	1	1	-	1	1	-	1	1	-	1	1	-	Hotels and restaurants
I.	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	-	Transport, storage and communication
J.	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Financial intermediation
K.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση & επιχειρηματικές δραστηριότητες	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	Real estate, renting and business activities
L.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	-	-	-	1	1	-	-	-	-	1	1	-	Public administration and defence; Compulsory social security
M.	Εκπαίδευση	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Education
N.	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Health and social work
O.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	Other community, social and personal service activities
P.	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Private households with employed persons
Q.	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>14</b>	<b>14</b>	<b>-</b>	<b>13</b>	<b>13</b>	<b>-</b>	<b>18</b>	<b>18</b>	<b>-</b>	<b>15</b>	<b>15</b>	<b>-</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας.  
 Source: Department of Labour Inspection.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5β. ΑΡΙΘΜΟΣ ΘΑΝΑΤΟΦΟΡΩΝ ΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΑΤΥΧΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2008-2009**  
**TABLE 5b. NUMBER OF PERSONS FATALLY INJURED IN OCCUPATIONAL ACCIDENTS BY ECONOMIC ACTIVITY, 2008-2009**

	Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2008		2009		Economic Activity NACE Rev. 2		
		Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Ανδρες Males		Γυναίκες Females	
A.	Γεωργία, Δασοκομία και Αλιεία	1	0	1	1	0	Agriculture, Forestry and Fishing	
B.	Ορυχεία και λατομεία	0	0	0	0	0	Mining and quarrying	
C.	Μεταποίηση	4	4	0	1	1	0	Manufacturing
D.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	0	0	0	0	0	0	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E.	Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	0	0	0	0	0	0	Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities
F.	Κατασκευές	5	5	0	2	2	0	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών	1	1	0	1	1	0	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycle
H.	Μεταφορές, αποθήκευση	1	1	0	2	2	0	Transport, storage
I.	Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	0	0	0	0	0	0	Accommodation and food Service activities
J.	Ενημέρωση και επικοινωνία	0	0	0	0	0	0	Information and communication
K.	Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	0	0	0	0	0	0	Financial and insurance activities
L.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	0	0	0	0	0	0	Real estate activities
M.	Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	0	0	0	0	0	0	Professional, Scientific and technical activities
N.	Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	0	0	0	0	0	0	Administrative and support service activities
O.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	0	0	0	0	0	0	Public administration and defence; compulsory social security
P.	Εκπαίδευση	0	0	0	0	0	0	Education
Q.	Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	0	0	0	0	0	0	Human health and social work activities
R.	Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	0	0	0	0	0	0	Arts, entertainment and recreation
S.	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών	0	0	0	1	1	0	Other service activities
T.	Δραστηριότητες νοικοκυριών ως εργοδωτών μη διαφοροποιημένες δραστηριότητες νοικοκυριών, που αφορούν την παραγωγή αγαθών-και υπηρεσιών - για ίδια χρήση	0	0	0	1	1	0	Activities of households as employers; undifferentiated goods-and services-producing activities of household for own use
U.	Δραστηριότητες ετερόδικων οργανισμών και φορέων	0	0	0	0	0	0	Activities of extraterritorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>12</b>	<b>11</b>	<b>1</b>	<b>9</b>	<b>8</b>	<b>1</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας.  
 Source: Department of Labour Inspection

**ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΑΣΦΑΛΙΣΜΕΝΑ ΠΡΟΣΩΠΑ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 2005 - 2009**

**TABLE 6. INSURED PERSONS BY ECONOMIC ACTIVITY, 2005 - 2009**

NACE Αναθ.1.1	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ	ΑΣΦΑΛΙΣΜΕΝΑ ΠΡΟΣΩΠΑ - INSURED PERSONS					ECONOMIC ACTIVITY
		2005	2006	2007	2008	2009	
A	Γεωργία, θήρα και δασοκομία	8.669	8.381	8.604	8.981	9.275	Agriculture, hunting and forestry
B	Αλιεία	182	171	173	191	185	Fishing
C	Ορυχεία και λατομεία	712	721	767	859	861	Mining and quarrying
D	Μεταποιητικές βιομηχανίες	36.201	36.544	38.875	40.536	40.034	Manufacturing
E	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	2.639	2.642	2.654	2.770	2.878	Electricity, gas and water supply
F	Κατασκευές	34.132	35.555	42.218	46.043	44.564	Construction
G	Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο. Επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης	55.971	58.729	65.427	70.399	71.270	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
H	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	44.122	45.152	47.089	47.657	46.031	Hotels and restaurants
I	Μεταφορές, αποθήκευση και επικοινωνίες	16.026	17.085	17.768	19.305	19.352	Transport, storage and communication
J	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί	15.378	15.949	17.157	18.000	18.254	Financial intermediation
K	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση και επιχειρηματικές δραστηριότητες	21.002	24.086	30.302	37.219	38.383	Real estate, renting and business activities
L	Δημόσια διοίκηση και άμυνα. Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	3.574	3.313	4.240	4.007	4.363	Public administration and defence; Compulsory social security
M	Εκπαίδευση	8.757	9.153	9.706	10.566	11.592	Education
N	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	4.988	5.525	5.889	6.226	6.651	Health and social work
O	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα	14.523	15.864	17.407	18.795	20.016	Other community, social and personal service activities
P	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	20.442	21.612	23.349	26.145	28.425	Private households with employed persons
Q	Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα	359	358	371	430	447	Extra-territorial organisations and bodies
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>287.677</b>	<b>300.840</b>	<b>331.996</b>	<b>358.129</b>	<b>362.581</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων.

Source: Social Insurance Services.

Σημ: Οι αριθμοί αναφέρονται στον ιδιωτικό και ημιδημόσιο τομέα, για τους υπαλλήλους μόνο.

Note: Figures refer to the private and semi-government sector, employees only.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΕΝΕΡΓΟΙ ΕΙΣΦΟΡΕΙΣ ΣΤΟ ΤΑΜΕΙΟ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2004 - 2009**

**TABLE 7. ACTIVE CONTRIBUTORS TO THE SOCIAL INSURANCE FUND BY CATEGORY AND SEX, 2004 - 2009**

Κατηγορία	ΣΥΝΟΛΟ - TOTAL				ΑΝΤΡΕΣ - MALE				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALE				Category					
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2004	2005	2006	2007	2008	2009						
Εργοδοτούμενοι στον Ιδιωτικό Τομέα	276.014	287.677	300.840	331.996	358.129	362.581	141.156	146.859	153.144	170.897	185.455	187.049	134.858	140.818	147.696	161.099	172.674	175.532
Εργοδοτούμενοι στο Δημόσιο Τομέα	51.273	52.235	53.548	53.846	54.872	57.364	27.940	28.003	28.433	27.872	27.900	28.994	23.333	24.232	25.115	25.974	26.972	28.370
Αυτοεργοδοτούμενοι	34.953	34.905	34.378	34.482	33.113	31.405	26.203	25.665	24.727	24.346	22.963	21.390	8.750	9.240	9.651	10.136	10.150	10.015
Εθελοντικοί Εισφορείς	1.075	1.031	1.071	1.028	1.060	1.045	753	743	790	754	785	771	322	288	281	274	275	274
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>363.315</b>	<b>375.848</b>	<b>389.837</b>	<b>421.352</b>	<b>447.174</b>	<b>452.395</b>	<b>196.052</b>	<b>201.270</b>	<b>207.094</b>	<b>223.869</b>	<b>237.103</b>	<b>238.204</b>	<b>167.263</b>	<b>174.578</b>	<b>182.743</b>	<b>197.483</b>	<b>210.071</b>	<b>214.191</b>

Πηγή: Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων.

Source: Social Insurance Services.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 8. ΕΝΕΡΓΟΙ ΕΙΣΦΟΡΕΙΣ ΣΤΟ ΤΑΜΕΙΟ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 1996 - 2009**

**TABLE 8. ACTIVE CONTRIBUTORS TO THE SOCIAL INSURANCE FUND BY AGE-GROUP AND SEX, 1996 - 2009**

Ηλικία & Φύλο Year & Sex	Ηλικία - Age Group					
	Σύνολο Total	Κάτω των 20 Under 20	20 - 29	30 - 39	40 - 49	50 - 65
<b>Σύνολο-Total</b>						
1996	<b>250.633</b>	3.132	56.309	74.815	64.816	51.561
1997	<b>255.072</b>	2.764	55.629	75.789	65.741	55.149
1998	<b>258.008</b>	2.727	55.338	76.013	67.090	56.840
1999	<b>263.163</b>	2.782	56.428	77.533	68.432	57.988
2000	<b>263.247</b>	2.899	56.571	74.892	71.083	57.802
2001	<b>274.214</b>	3.442	59.438	77.372	73.992	59.970
2002	<b>285.026</b>	3.293	61.164	80.529	77.207	62.833
2003	<b>301.733</b>	3.104	65.246	85.489	81.674	66.220
2004	<b>313.072</b>	2.895	66.534	88.332	85.257	70.054
2005	<b>327.699</b>	2.740	71.062	91.639	87.892	74.366
2006	<b>333.412</b>	2.659	70.862	92.598	89.886	77.407
2007	<b>345.955</b>	2.853	73.734	95.588	92.157	81.623
2008	<b>371.678</b>	3.175	80.628	103.841	96.527	87.507
2009	<b>389.595</b>	3.040	85.293	110.250	98.699	92.313
<b>Αντρες-Males</b>						
1996	<b>151.077</b>	1.399	28.651	45.298	40.124	35.605
1997	<b>152.026</b>	1.296	27.806	44.828	40.146	37.950
1998	<b>151.989</b>	1.278	27.236	44.269	40.416	38.790
1999	<b>155.266</b>	1.304	27.824	45.229	41.285	39.624
2000	<b>151.412</b>	1.282	27.363	41.910	42.024	38.833
2001	<b>155.052</b>	1.468	28.469	42.176	43.039	39.900
2002	<b>158.928</b>	1.446	29.279	42.828	44.178	41.197
2003	<b>166.073</b>	1.423	31.211	44.215	46.181	43.043
2004	<b>171.506</b>	1.444	32.340	45.044	47.537	45.141
2005	<b>178.199</b>	1.349	35.228	46.025	48.126	47.471
2006	<b>179.560</b>	1.321	34.949	46.161	48.514	48.615
2007	<b>184.835</b>	1.363	36.401	47.291	49.134	50.646
2008	<b>197.257</b>	1.525	40.335	50.948	50.714	53.735
2009	<b>205.352</b>	1.454	42.908	54.018	50.980	55.992
<b>Γυναίκες-Females</b>						
1996	<b>99.556</b>	1.733	27.658	29.517	24.692	15.956
1997	<b>103.046</b>	1.468	27.823	30.961	25.595	17.199
1998	<b>106.019</b>	1.449	28.102	31.744	26.674	18.050
1999	<b>107.897</b>	1.478	28.604	32.304	27.147	18.364
2000	<b>111.835</b>	1.617	29.208	32.982	29.059	18.969
2001	<b>119.162</b>	1.974	30.969	35.196	30.953	20.070
2002	<b>126.098</b>	1.847	31.885	37.701	33.029	21.636
2003	<b>135.660</b>	1.681	34.035	41.274	35.493	23.177
2004	<b>141.566</b>	1.451	34.194	43.288	37.720	24.913
2005	<b>149.500</b>	1.391	35.834	45.614	39.766	26.895
2006	<b>153.852</b>	1.338	35.913	46.437	41.372	28.792
2007	<b>161.120</b>	1.490	37.333	48.297	43.023	30.977
2008	<b>174.421</b>	1.650	40.293	52.893	45.813	33.772
2009	<b>184.243</b>	1.586	42.385	56.232	47.719	36.321

Πηγή: Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων.  
Source: Social Insurance Services.

Σημείωση: Δεν περιλαμβάνονται οι νέες εγγραφές, επανεγγραφές και οι τερματισμοί κατά τη διάρκεια του χρόνου.  
Note: Figures do not include new entries, re-entries and terminations during the year.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 9. ΔΑΠΑΝΕΣ ΤΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΕΠΙΔΟΜΑΤΟΣ, 1997 - 2009**  
**TABLE 9. EXPENDITURE OF THE SOCIAL INSURANCE FUND BY KIND OF BENEFIT, 1997 - 2009**

(€ 000's)

Είδος Επιδόματος	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Kind of benefit
Ανεργιακό Επίδομα	32.938	32.364	39.045	40.332	34.126	40.376	47.506	48.312	54.332	57.025	54.812	54.291	77.870	Unemployment Benefit
Επίδομα Ασθενείας	16.295	16.642	16.333	22.841	21.180	21.528	25.057	26.036	25.434	28.322	30.104	33.655	36.846	Sickness Benefit
Επίδομα Μητρότητας	8.321	9.445	8.919	11.730	11.113	11.675	12.910	13.978	14.995	17.170	17.026	23.283	25.498	Maternity Allowance
Βοήθημα Γάμου	834	899	914	907	1.054	1.196	1.690	1.514	1.680	2.115	1.686	2.331	2.133	Marriage Grant
Βοήθημα Τοκετού	2.310	2.349	2.225	2.537	2.402	2.404	2.496	2.573	2.664	3.250	2.657	3.610	3.417	Maternity Grant
Βοήθημα Κηδείας	1.522	1.683	1.560	1.919	1.712	1.861	1.963	2.020	2.216	2.283	2.260	2.465	2.601	Funeral Grant
Σύνταξη Γήρατος	202.374	217.971	241.955	268.057	291.113	327.148	359.266	388.452	426.764	456.456	499.887	564.533	619.854	Old age Pension
Σύνταξη Χηρείας	62.376	65.725	71.238	77.588	83.706	104.050	106.827	112.477	122.175	129.051	134.920	146.765	153.516	Widow's Pension
Σύνταξη Ανικανότητας	18.610	20.401	21.491	24.385	27.375	30.352	33.082	35.604	39.804	44.036	46.988	49.834	50.580	Invalidity Pension
Επίδομα Ορφανίας	1.466	1.599	1.774	1.926	2.129	2.293	2.484	2.614	2.927	3.185	3.327	3.609	3.685	Orphan's Benefit
Επίδομα Αгноουμένου	960	957	984	1.001	1.027	1.176	1.143	1.140	1.157	1.152	1.097	1.208	1.170	Missing Person's Allowance
Επίδομα Εργατικών Ατυχημάτων	1.153	1.251	1.427	1.688	1.700	1.695	1.869	2.209	2.278	2.281	2.096	2.281	2.428	Injury benefit
Σύνταξη Αναπηρίας	2.334	2.383	2.594	2.765	2.990	3.298	3.465	3.662	4.075	4.348	4.642	4.813	4.971	Disablement benefit
Σύνταξη Θανάτου	1.580	1.659	1.738	1.763	1.551	1.854	1.835	1.944	2.032	2.014	2.158	2.278	2.457	Death benefit
<b>Σύνολο</b>	<b>353.074</b>	<b>375.328</b>	<b>412.195</b>	<b>459.438</b>	<b>483.179</b>	<b>550.904</b>	<b>601.593</b>	<b>642.535</b>	<b>702.531</b>	<b>752.687</b>	<b>803.661</b>	<b>894.956</b>	<b>987.026</b>	<b>Sub-total</b>
Διοικητικά Έξοδα	6.054	5.351	5.362	5.748	5.667	5.743	7.381	7.977	8.300	8.589	9.057	9.917	10.292	Administrative expenses
<b>Συνολικές Δαπάνες</b>	<b>359.128</b>	<b>380.680</b>	<b>417.557</b>	<b>465.186</b>	<b>488.846</b>	<b>556.647</b>	<b>608.975</b>	<b>650.512</b>	<b>710.831</b>	<b>761.276</b>	<b>812.718</b>	<b>904.873</b>	<b>997.318</b>	<b>Total expenses</b>

Πηγή: Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων  
 Source: Social Insurance Services.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 10. ΕΣΟΔΑ ΤΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΚΑΤΑ ΠΗΓΗ ΕΣΟΔΩΝ, 1997 - 2009**  
**TABLE 10. INCOME OF THE SOCIAL INSURANCE FUND BY SOURCE, 1997 - 2009**

		(€ 000's)												
ΕΣΟΔΑ	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	INCOME
Εισφορές Εργοδοτών και Εργοδοτούμενων	210.684	224.266	232.594	250.780	281.940	287.762	319.466	360.968	371.386	402.386	448.120	859.795	951.009	Employers and Insured Persons' Contributions
Εισφορές Κυβέρνησης	67.393	71.758	74.392	80.176	90.114	91.971	102.080	100.717	133.248	128.534	143.157	274.619	302.512	Government's Contribution
Τόκοι	91.899	102.190	113.189	118.153	121.730	105.233	89.480	108.862	106.664	102.352	115.200	269.905	117.478	Interest
Άλλα Εισοδήματα	1.985	2.845	4.262	5.766	7.661	7.811	8.188	8.901	9.183	9.724	12.032	23.198	26.757	Other Income
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>371.961</b>	<b>401.059</b>	<b>424.437</b>	<b>454.875</b>	<b>501.445</b>	<b>492.777</b>	<b>519.214</b>	<b>579.448</b>	<b>620.481</b>	<b>642.996</b>	<b>718.509</b>	<b>1.427.517</b>	<b>1.397.756</b>	<b>TOTAL</b>

Πηγή: Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων.  
 Source: Social Insurance Services.

***ΜΕΡΟΣ Ε: ΜΙΣΘΟΙ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ***

***PART E: WAGES, SALARIES AND HOURS OF WORK***



**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ Ι. ΕΤΗΣΙΟ ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΥΞΗΣΗΣ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΙ ΑΠΟΛΑΒΩΝ, 1960-2009**  
**SUMMARY TABLE I. ANNUAL GROWTH IN RATES OF PAY AND EARNINGS, 1960-2009**

Έτος Year	Σε Ονομαστικούς Όρους In Money Terms		Σε Πραγματικούς Όρους In Real Terms	
	Αντιμισθία Rates of Pay %	Απολαβές Earnings %	Αντιμισθία Rates of Pay %	Απολαβές Earnings %
1960	3,6	-3,8	2,8	-4,6
1961	4,9	6,7	5,6	7,5
1962	2,2	2,2	2,1	2,1
1963	5,1	-1,2	3,0	-3,2
1964	-0,7	2,6	-0,3	3,0
1965	2,3	6,8	2,0	6,4
1966	3,6	1,4	3,1	1,0
1967	4,4	8,9	3,6	8,1
1968	7,2	6,6	3,3	2,7
1969	11,8	8,3	9,2	5,8
1970	8,6	11,8	5,9	9,1
1971	12,5	11,3	8,0	6,8
1972	15,3	14,9	9,5	9,0
1973	17,8	18,0	9,2	9,6
1974	13,1	13,3	-2,7	-2,7
1975	2,2	-1,5	-2,3	-5,7
1976	7,9	11,0	3,9	7,0
1977	19,6	22,2	11,8	13,9
1978	21,3	21,8	12,9	13,3
1979	25,8	24,6	14,8	14,0
1980	28,0	25,9	12,9	10,9
1981	18,2	18,2	6,7	6,7
1982	18,0	17,5	10,9	10,4
1983	9,7	9,4	4,5	4,2
1984	9,0	9,1	2,8	2,9
1985	9,8	9,1	4,6	3,8
1986	5,4	5,3	4,1	4,0
1987	7,5	7,8	4,6	4,0
1988	8,0	7,8	4,5	4,2
1989	8,2	8,9	4,3	5,0
1990	9,2	9,5	4,4	4,7
1991	9,3	9,1	4,1	3,9
1992	10,5	9,7	3,8	3,0
1993	9,6	9,1	4,4	4,0
1994	7,7	6,5	2,9	1,7
1995	6,6	6,1	3,9	3,4
1996	6,1	6,1	3,1	3,1
1997	6,8	6,6	3,1	2,9
1998	5,2	5,0	3,0	2,7
1999	4,8	4,8	3,0	3,0
2000	7,2	6,9	3,0	2,7
2001	5,1	5,1	3,1	3,1
2002	5,8	5,6	2,9	2,7
2003	6,2	6,3	2,0	2,0
2004	4,2	4,3	1,9	1,9
2005	5,4	5,4	2,7	2,7
2006	5,7	5,4	3,1	2,8
2007	4,7	5,2	2,3	2,8
2008	7,0	6,4	2,2	1,6
2009	3,6	3,0	3,3	2,7

Σημ.: 1. Για τα έτη 1960-1965 τα δεδομένα καλύπτουν εβδομαδιαίους υπαλλήλους μόνο.

Για τα άλλα χρόνια τα στοιχεία καλύπτουν εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους.

2. Τα στοιχεία αναφέρονται στον Οκτώβρη κάθε χρόνου.

3. Τα στοιχεία σε πραγματικούς όρους αναφέρονται σε ποσοστά σε ονομαστικούς όρους που αποπληθωρίστηκαν με το δείκτη τιμών καταναλωτή.

Note: 1. For the years 1960-1965 data cover wage-earners only.

For other years data cover both wage- and salary-earners.

2. Data refer to October of each year.

3. Data in real terms refer to rates in money terms deflated by the consumer price index.

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΙΙ. ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΝΤΙΜΕΣΩΣΗΣ ΣΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992-2009**  
(ΕΒΔΟΜΙΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)  
**II. INDICES OF AVERAGE RATES OF PAY IN MONEY TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992-2009**  
(WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED)

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΕΣΤΟΔ 1968	(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0) (Base: October 1980=100,0)														ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968				
	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005		2006	2007	2008	2009
Γεωργία και Κτηνοτροφία	304,7	326,5	343,7	364,4	385,4	404,8	420,7	437,7	467,2	487,8	510,8	537,9	555,9	585,9	610,1	628,7	669,9	693,4	Agriculture
Μεταλλεία και Λατομεία	301,8	330,9	354,3	379,7	407,0	432,2	453,8	473,7	504,9	532,8	554,7	592,8	616,7	654,5	694,5	721,5	760,0	791,8	Mining and Quarrying
Μεταποίηση	311,7	342,1	366,4	390,0	412,6	436,0	454,5	473,6	502,9	524,1	551,1	579,8	604,1	629,1	658,6	687,3	732,8	756,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, Υγραέριο και Νερό	296,1	323,0	346,1	367,8	388,7	421,3	440,7	466,1	508,8	535,8	563,3	609,5	631,4	663,0	712,4	755,9	810,4	858,0	Electricity, Gas and Water
Κατασκευές	283,4	313,8	336,6	358,8	380,5	406,0	423,7	440,7	468,7	491,5	518,3	549,8	574,3	612,0	645,4	675,7	722,5	748,2	Construction
Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	325,3	356,8	383,2	410,0	435,9	463,4	487,0	510,2	547,0	577,6	605,1	635,4	663,4	691,0	729,7	763,7	811,4	832,3	Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	321,5	350,9	379,4	405,5	431,6	461,0	485,9	510,5	551,8	579,7	611,8	652,0	681,1	720,9	757,1	787,3	832,0	867,5	Transport, Storage and Communication
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες	358,2	391,0	427,2	461,7	494,5	535,9	574,6	613,6	665,3	706,7	750,3	809,5	854,9	914,7	973,7	1.020,8	1.102,5	1.152,3	Financing, Insurance, Real Estate and Business Services
Κυβέρνηση	338,8	370,4	402,3	427,3	452,1	489,2	518,4	542,7	586,4	615,4	664,5	716,8	739,0	785,5	839,3	885,4	958,0	1.000,1	Government
Δημορχεία	330,6	365,7	392,3	422,0	447,1	478,7	499,5	527,7	564,8	592,6	630,9	669,3	696,6	735,6	791,1	827,6	883,3	917,3	Municipalities
Άλλες Υπηρεσίες	322,3	353,0	380,8	407,2	430,4	458,8	483,7	508,9	539,6	568,9	602,4	637,4	664,2	702,8	732,1	762,4	820,1	855,2	Other Services
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>320,1</b>	<b>350,8</b>	<b>377,8</b>	<b>402,7</b>	<b>427,4</b>	<b>456,5</b>	<b>480,4</b>	<b>503,5</b>	<b>539,9</b>	<b>567,6</b>	<b>600,6</b>	<b>638,1</b>	<b>665,1</b>	<b>700,9</b>	<b>740,6</b>	<b>775,3</b>	<b>829,4</b>	<b>859,4</b>	<b>ALL ECONOMIC ACTIVITIES</b>

Σημ.: Τα στοιχεία καλύπτουν εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους και αναφέρονται στον Οκτώβριο κάθε χρόνου. Αναφέρονται στην ακαθόριστη αντιμισθία για κανονικές ώρες εργασίας, εξαιρουμένων υπερωριών.

Note: The data cover both wage- and salary-earners and refer to October of each year. They refer to gross rates of pay for normal hours worked, excluding overtime.

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ III. ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑΣ ΣΕ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992-2009**  
**(ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**  
**III. INDICES OF AVERAGE RATES OF PAY IN REAL TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992-2009**  
**(WAGE-AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΕΣΤΟΔ 1968	(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0) (Base: October 1980=100,0)												ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968					
	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003		2004	2005	2006	2007	2008
Γεωργία και Κτηνοτροφία	169,3	173,0	173,9	179,7	184,6	187,1	190,3	194,6	199,4	204,1	208,0	210,3	212,5	218,4	221,9	223,3	227,4	234,6
Μεταλλεία και Λατομεία	167,7	175,3	179,3	187,2	194,9	199,8	205,2	210,6	215,5	223,0	225,9	231,8	235,7	243,9	252,6	256,3	259,9	267,9
Μεταποίηση	173,2	181,2	185,4	192,3	197,6	201,5	205,6	210,5	214,7	219,4	224,4	226,7	230,9	234,5	239,5	244,1	248,7	256,0
Ηλεκτρισμός, Υγραέριο και Νερό	164,5	171,1	175,1	181,4	186,1	194,7	199,3	207,2	217,2	224,3	229,3	238,3	241,4	247,1	259,1	268,5	275,0	290,3
Κατασκευές	157,5	166,2	170,3	177,0	182,2	187,7	191,6	195,9	200,1	205,8	211,0	214,9	219,6	228,1	234,7	240,0	245,2	253,1
Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	180,8	189,0	193,9	201,3	207,8	213,2	219,3	225,8	232,4	240,7	246,4	248,4	253,6	257,5	265,4	271,3	275,4	281,6
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	178,6	185,9	192,0	202,2	208,7	214,2	220,3	226,8	233,5	241,8	249,1	254,9	260,4	268,7	275,3	279,7	282,4	293,5
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες	199,0	207,1	216,1	227,7	236,8	247,7	259,9	272,8	284,0	295,9	305,5	316,5	326,8	340,9	354,1	362,6	374,2	389,8
Κυβέρνηση	188,2	196,2	203,5	210,7	216,5	226,1	234,5	241,2	250,3	257,6	270,6	280,2	282,5	292,8	305,2	314,5	325,1	338,3
Δημοαρχεία	183,7	193,7	198,5	208,1	214,1	221,3	225,9	234,6	241,1	248,1	256,9	261,7	266,3	274,2	287,7	294,0	299,8	310,3
Άλλες Υπηρεσίες	179,1	187,0	192,7	200,8	206,1	212,1	218,8	226,2	230,3	238,2	245,3	249,2	253,9	262,0	266,2	270,8	278,3	289,3
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>177,9</b>	<b>185,8</b>	<b>191,1</b>	<b>198,6</b>	<b>204,7</b>	<b>211,0</b>	<b>217,2</b>	<b>223,9</b>	<b>230,4</b>	<b>237,6</b>	<b>244,6</b>	<b>249,5</b>	<b>254,3</b>	<b>261,2</b>	<b>269,3</b>	<b>275,4</b>	<b>281,5</b>	<b>290,7</b>

Σημ.: Τα στοιχεία καλύπτουν εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους και αναφέρονται στον Οκτώβριο κάθε χρόνου. Οι δείκτες σε πραγματικούς όρους έχουν υπολογιστεί από τους δείκτες σε ονομαστικούς όρους που αποπληθωρίστηκαν με το δείκτη τιμών καταναλωτή.

Note: The data cover both wage- and salary-earners and refer to October of each year. Real rates of pay refer to rates of pay in money terms deflated by the yearly average consumer price index.

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ IV. ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑΣ ΣΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992-2009**  
(ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)

**SUMMARY TABLE IV. INDICES OF AVERAGE RATES OF PAY IN MONEY TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992-2009**  
(WAGE - EARNERS)

(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0)  
(Base: October 1980=100,0)

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΣΤΟΔ 1968	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968
Γεωργία και Κτηνοτροφία	305,1	326,7	343,9	363,4	386,3	404,0	418,7	434,4	462,7	484,2	509,0	536,9	548,7	577,4	598,3	614,6	656,0	678,0	Agriculture
Μεταλλεία και Λατομεία	306,4	337,3	361,3	388,7	415,5	447,0	467,3	483,5	508,8	533,2	553,4	593,1	621,2	667,5	712,9	750,8	779,4	811,0	Mining and Quarrying
Μεταποίηση	309,4	340,5	364,7	388,5	411,9	436,4	452,2	471,4	498,1	516,1	542,3	568,8	587,6	610,7	644,6	669,2	710,2	728,8	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, Υγραέριο και Νερό	294,2	321,4	353,7	370,2	379,7	427,1	436,9	439,4	462,0	481,9	505,6	542,6	554,8	566,9	597,6	620,7	668,6	717,6	Electricity, Gas and Water
Κατασκευές	279,5	310,1	332,9	355,6	376,9	401,6	416,9	432,9	460,7	481,7	505,9	535,5	560,6	593,4	625,6	652,1	703,0	721,2	Construction
Χοιδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	308,6	335,1	358,5	382,4	403,9	432,4	455,8	477,2	502,6	529,2	556,4	586,5	608,4	628,7	663,4	696,6	726,3	743,2	Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	317,3	348,2	377,2	402,5	427,2	454,8	480,5	498,2	530,6	554,6	587,9	628,1	652,9	677,9	719,0	718,0	758,1	786,3	Transport, Storage and Communication
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες	313,2	346,0	366,8	395,8	425,5	452,6	474,8	498,8	528,7	555,3	587,1	616,2	628,2	667,6	691,7	714,9	748,0	774,7	Financing, Insurance, Real Estate and Business Services
Κυβέρνηση	319,5	353,1	383,3	415,1	440,1	477,4	504,5	526,1	567,2	599,3	637,3	681,1	691,3	752,4	795,2	826,5	895,9	938,9	Government
Δημορχεία	310,7	346,3	363,7	392,9	418,1	443,3	454,5	478,6	504,2	520,3	552,2	582,5	610,1	651,2	676,8	704,9	759,7	811,1	Municipalities
Άλλες Υπηρεσίες	306,9	339,1	365,5	388,3	412,2	437,9	456,9	473,3	503,6	532,3	561,1	591,7	615,6	630,5	660,1	683,9	728,4	757,8	Other Services
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>305,0</b>	<b>335,6</b>	<b>359,9</b>	<b>384,1</b>	<b>407,3</b>	<b>434,0</b>	<b>452,2</b>	<b>471,0</b>	<b>500,1</b>	<b>522,2</b>	<b>550,5</b>	<b>582,3</b>	<b>601,2</b>	<b>634,9</b>	<b>669,3</b>	<b>696,0</b>	<b>743,8</b>	<b>767,2</b>	<b>ALL ECONOMIC ACTIVITIES</b>



**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ V. ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑΣ ΣΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992 - 2009**  
(ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)

**SUMMARY TABLE V. INDICES OF AVERAGE RATES OF PAY IN MONEY TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992 - 2009**  
(SALARY-EARNERS)

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΣΤΟΔ 1968	(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0) (Base: October 1980=100,0)														ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968				
	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005		2006	2007	2008	2009
Γεωργία και Κτηνοτροφία	301,5	325,3	342,0	372,2	390,6	413,0	431,3	450,5	482,2	501,1	522,3	548,6	576,4	609,0	638,8	661,5	703,0	729,2	Agriculture
Μεταλλεία και Λατομεία	293,0	318,9	341,0	363,1	390,3	408,6	431,1	454,1	490,4	521,3	546,0	580,5	596,8	619,7	653,9	671,1	716,1	746,8	Mining and Quarrying
Μεταποίηση	320,7	349,7	374,7	398,0	419,9	442,5	464,5	483,9	516,8	542,2	570,5	601,6	630,6	657,6	685,8	717,3	766,5	793,6	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, Υγραέριο και Νερό	297,0	323,9	345,6	368,2	389,7	421,5	441,5	468,3	512,3	539,8	567,5	614,7	637,8	671,9	723,5	767,7	823,0	871,3	Electricity, Gas and Water
Κατασκευές	305,5	335,5	358,8	380,1	403,5	431,7	455,9	476,0	505,8	535,1	566,9	603,4	628,3	676,6	713,9	752,6	793,8	834,9	Construction
Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	328,3	360,5	388,8	414,2	440,6	468,2	491,9	515,4	555,7	586,9	614,7	645,3	674,1	702,6	742,0	776,4	826,3	847,8	Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	322,0	351,0	379,4	405,6	431,9	461,4	486,3	511,7	553,9	582,1	614,2	654,4	683,9	725,0	761,0	793,6	838,8	874,9	Transport, Storage and Communication
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επιχειρηματικές Υπηρεσίες	358,9	391,7	428,1	462,8	495,6	537,3	576,2	615,5	667,6	709,3	753,1	812,8	858,6	918,7	978,3	1.026,1	1.109,1	1.159,4	Financing, Insurance, Real Estate and Business Services
Κυβέρνηση	344,6	375,6	408,0	430,9	455,7	492,6	522,6	547,6	592,1	620,0	672,7	727,5	753,5	795,6	852,7	903,2	976,9	1.018,8	Government
Δημοarchεία	343,8	378,1	411,7	441,7	466,6	502,4	529,6	560,1	604,8	639,0	681,1	724,1	751,9	790,7	857,4	897,7	956,5	988,0	Municipalities
Άλλες Υπηρεσίες	327,8	358,2	386,5	414,0	437,3	466,3	492,3	518,8	549,9	579,6	613,8	649,6	677,0	717,6	747,4	778,5	837,8	873,6	Other Services
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>331,8</b>	<b>362,8</b>	<b>391,6</b>	<b>417,2</b>	<b>443,0</b>	<b>473,4</b>	<b>499,8</b>	<b>523,8</b>	<b>564,7</b>	<b>595,1</b>	<b>630,3</b>	<b>670,4</b>	<b>700,3</b>	<b>737,5</b>	<b>779,6</b>	<b>817,3</b>	<b>874,6</b>	<b>907,2</b>	<b>ALL ECONOMIC ACTIVITIES</b>

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ VI. ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΠΟΛΑΒΩΝ ΣΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992 - 2009**  
**(ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**  
**VI. INDICES OF AVERAGE EARNINGS IN MONEY TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992 - 2009**  
**(WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΣΤΟΔ 1968	(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0) (Base: October 1980=100,0)													ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968					
	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004		2005	2006	2007	2008	2009
Γεωργία και Κτηνοτροφία	297,4	321,9	328,9	349,4	368,0	385,4	400,8	417,6	442,3	461,3	481,7	509,7	524,0	551,3	574,8	581,8	619,9	640,9	Agriculture
Μεταλλεία και Λατομεία	281,8	308,3	322,1	342,9	370,5	387,9	415,4	433,2	467,2	493,6	514,6	545,8	570,9	586,0	615,3	644,8	679,6	709,2	Mining and Quarrying
Μεταποίηση	303,5	328,9	346,2	366,6	388,6	410,4	426,0	442,9	464,5	482,5	506,6	534,5	556,5	576,2	604,2	633,4	680,7	690,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, Υγραέριο και Νερό	306,8	333,5	360,8	379,8	400,6	433,8	452,4	478,3	525,1	552,3	575,6	625,8	650,0	687,9	744,1	785,9	828,5	871,4	Electricity, Gas and Water
Κατασκευές	280,6	309,0	325,8	346,3	368,2	392,1	414,4	428,8	454,0	476,6	503,4	529,7	564,9	600,3	630,7	666,8	702,9	728,5	Construction
Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	324,7	354,9	381,6	408,3	432,7	458,2	479,1	501,9	538,3	569,4	595,3	625,2	651,3	681,8	713,5	749,7	790,0	802,8	Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	310,7	336,3	365,4	386,1	413,6	440,8	463,3	488,9	530,6	559,3	586,7	625,3	652,5	688,4	720,7	757,9	804,2	835,1	Transport, Storage and Communication
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες	356,2	387,4	421,4	454,4	485,3	526,4	564,8	606,6	658,6	702,9	745,7	804,1	848,4	908,8	969,8	1.020,3	1.100,0	1.148,6	Financing, Insurance, Real Estate and Business Services
Κυβέρνηση	336,1	367,9	390,2	412,6	436,6	472,7	500,5	524,2	565,0	588,1	634,0	685,1	705,3	748,3	796,8	842,5	910,2	952,1	Government
Δημοarchεία	331,5	366,3	393,9	418,9	442,6	470,4	491,5	518,8	557,3	587,1	622,2	657,8	684,2	726,0	768,5	804,9	853,5	876,7	Municipalities
Άλλες Υπηρεσίες	318,2	348,6	372,4	396,0	418,8	446,2	464,9	485,8	514,2	543,9	573,6	607,5	635,7	672,2	705,9	744,6	791,5	820,3	Other Services
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>315,8</b>	<b>344,5</b>	<b>366,9</b>	<b>389,4</b>	<b>413,2</b>	<b>440,6</b>	<b>462,6</b>	<b>484,8</b>	<b>518,1</b>	<b>544,4</b>	<b>574,9</b>	<b>610,9</b>	<b>637,0</b>	<b>671,2</b>	<b>707,3</b>	<b>744,3</b>	<b>791,9</b>	<b>815,9</b>	<b>ALL ECONOMIC ACTIVITIES</b>

Σημ.: Τα στοιχεία καλύπτουν εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους και αναφέρονται στον Οκτώβριο κάθε χρόνου. Αναφέρονται σε ακαθάρτιες απολαφές για τις ώρες εργασίας, περιλαμβανομένων υπερωριών.

Note: The data cover both wage- and salary-earners and refer to October of each year. They refer to gross earnings for actual hours worked, including overtime.

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ VII. ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΠΟΛΑΒΩΝ ΣΕ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992 - 2009**  
**(ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**  
**VII. INDICES OF AVERAGE EARNINGS IN REAL TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992 - 2009**  
**(WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΣΤΟΔ 1968	(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0) (Base: October 1980=100,0)														ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968				
	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005		2006	2007	2008	2009
Γεωργία και Κτηνοτροφία	165,3	170,5	166,4	172,3	176,2	178,1	181,3	185,6	188,8	193,1	196,1	199,3	200,3	205,5	209,0	206,7	210,4	216,8	Agriculture
Μεταλλεία και Λατομεία	156,6	163,3	163,0	169,1	177,4	179,3	187,9	192,6	199,4	206,6	209,5	213,4	218,2	218,4	223,8	229,0	230,6	239,9	Mining and Quarrying
Μεταποίηση	168,6	174,2	175,2	180,8	186,1	189,7	192,7	196,9	198,3	202,0	206,3	209,0	212,7	214,8	219,7	225,0	231,0	233,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, Υγρό και Νερό	170,5	176,7	182,6	187,3	191,8	200,5	204,6	212,6	224,2	231,2	234,4	244,7	248,5	256,4	270,6	279,2	281,2	294,8	Electricity, Gas and Water
Κατασκευές	155,9	163,7	164,8	170,8	176,3	181,2	187,4	190,6	193,8	199,5	205,0	207,1	215,9	223,8	229,4	236,9	238,5	246,4	Construction
Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	180,4	188,0	193,1	201,4	207,2	211,8	216,7	223,1	229,8	238,3	242,4	244,4	249,0	254,1	259,5	266,3	268,1	271,6	Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	172,6	178,1	184,9	190,4	198,1	203,7	209,5	217,3	226,5	234,1	238,9	244,5	249,4	256,6	262,1	269,2	272,9	282,5	Transport, Storage and Communication
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες	197,9	205,2	213,2	224,0	232,4	243,3	255,5	269,6	281,1	294,2	303,6	314,4	324,3	338,7	352,7	362,4	373,3	388,5	Financing, Insurance, Real Estate and Business Services
Κυβέρνηση	186,8	194,9	197,5	203,5	209,1	218,5	226,4	233,0	241,2	246,2	258,2	267,9	269,6	278,9	289,8	299,3	308,9	322,1	Government
Δημαρχία	184,2	194,0	199,3	206,6	211,9	217,4	222,3	230,6	237,9	245,8	253,3	257,2	261,6	270,6	279,5	285,9	289,7	296,6	Municipalities
Άλλες Υπηρεσίες	176,8	184,7	188,4	195,3	200,5	206,2	210,3	216,0	219,5	227,7	233,5	237,5	243,0	250,5	256,7	264,5	268,6	277,5	Other Services
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>175,5</b>	<b>182,5</b>	<b>185,6</b>	<b>192,0</b>	<b>197,9</b>	<b>203,7</b>	<b>209,2</b>	<b>215,5</b>	<b>221,1</b>	<b>227,9</b>	<b>234,1</b>	<b>238,9</b>	<b>243,5</b>	<b>250,2</b>	<b>257,2</b>	<b>264,4</b>	<b>268,7</b>	<b>276,0</b>	<b>ALL ECONOMIC ACTIVITIES</b>

Σημ.: Τα στοιχεία καλύπτουν εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους και αναφέρονται στον Οκτώβριο κάθε χρόνου. Οι δείκτες απολαβών σε πραγματικούς όρους, έχουν υπολογιστεί από τους δείκτες σε ονομαστικούς όρους που αποπληθωρίστηκαν με το δείκτη τιμών καταναλωτή.

Note: The data cover both wage- and salary-earners and refer to October of each year. Earnings in real terms refer to earnings in money terms deflated by the yearly average consumer price index.

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ VIII . ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΠΟΛΑΒΩΝ ΣΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992 - 2009**  
(ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)

**VIII. INDICES OF AVERAGE EARNINGS IN MONEY TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992 - 2009**  
(WAGE EARNERS)

(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0)  
(Base: October 1980=100,0)

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΕΣΤΟΔ 1968	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968
Γεωργία και Κτηνοτροφία	297,1	321,5	327,1	347,2	368,4	385,0	401,3	416,2	438,0	460,3	480,9	510,4	520,8	550,7	567,3	565,0	601,5	619,5	Agriculture
Μεταλλεία και Λατομεία	277,2	304,1	314,5	331,2	356,5	373,0	383,7	399,2	422,4	447,4	463,5	493,7	523,1	532,1	559,4	586,3	605,8	630,2	Mining and Quarrying
Μεταποίηση	299,5	323,9	339,6	359,9	381,5	404,4	418,4	433,2	452,9	468,0	491,4	517,7	533,5	554,8	584,3	607,9	644,5	644,6	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, Υγραέριο και Νερό	329,8	367,9	405,5	425,5	440,3	495,3	542,9	561,2	618,2	642,9	667,4	713,2	755,2	779,2	850,1	900,8	959,6	1.002,8	Electricity, Gas and Water
Κατασκευές	274,8	302,9	318,1	339,0	360,5	383,7	405,2	417,0	440,4	458,9	485,2	506,1	542,9	569,4	597,7	632,1	664,4	683,6	Construction
Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	292,4	310,1	327,5	350,9	370,1	392,0	414,0	435,5	462,0	469,7	494,2	519,9	535,0	546,6	571,4	598,9	623,1	616,8	Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	296,4	319,2	341,5	354,7	374,6	397,1	409,7	425,6	447,9	456,2	477,3	508,9	535,2	553,6	574,2	579,8	604,1	621,5	Transport, Storage and Communication
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες	324,7	351,2	377,7	410,6	433,2	461,2	490,8	515,1	540,4	581,8	608,8	648,6	661,6	703,7	744,3	748,7	778,7	787,0	Financing, Insurance, Real Estate and Business Services
Κυβέρνηση	314,8	348,8	371,9	398,2	419,2	456,9	480,1	499,3	536,9	560,9	596,2	642,7	650,8	705,4	753,3	790,4	856,4	904,1	Government
Δημοarchεία	312,1	348,7	370,8	387,4	411,8	431,4	443,2	466,2	492,2	520,0	546,4	582,8	607,6	655,5	661,8	678,0	736,8	754,2	Municipalities
Άλλες Υπηρεσίες	305,9	341,4	355,8	382,4	405,8	427,9	441,2	452,3	478,6	506,4	531,0	561,7	580,9	587,4	618,2	645,1	668,2	694,7	Other Services
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>297,1</b>	<b>323,5</b>	<b>339,8</b>	<b>361,1</b>	<b>382,5</b>	<b>407,1</b>	<b>425,1</b>	<b>440,6</b>	<b>464,8</b>	<b>482,1</b>	<b>508,2</b>	<b>537,9</b>	<b>557,4</b>	<b>586,0</b>	<b>616,7</b>	<b>644,9</b>	<b>681,8</b>	<b>697,0</b>	<b>ALL ECONOMIC ACTIVITIES</b>

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΙΧ. ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΠΟΛΑΒΩΝ ΣΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, 1992 - 2009**  
(ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)

**SUMMARY TABLE ΙΧ. INDICES OF AVERAGE EARNINGS IN MONEY TERMS BY ECONOMIC ACTIVITY, 1992 - 2009**  
(SALARY-EARNERS)

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΔΕΣΤΟΔ 1968	(Βάση: Οκτώβριος 1980=100,0) (Base: October 1980=100,0)												ECONOMIC ACTIVITY ISIC 1968						
	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003		2004	2005	2006	2007	2008	2009
Γεωργία και Κτηνοτροφία	306,4	331,3	350,7	374,7	390,1	409,8	424,5	445,5	476,9	491,7	512,7	539,8	561,5	586,1	622,3	645,5	688,6	716,0	Agriculture
Μεταλλεία και Λατομεία	292,7	318,6	338,5	367,3	398,3	417,3	443,0	463,1	509,6	537,0	565,9	595,6	609,0	635,1	666,2	698,1	748,7	783,4	Mining and Quarrying
Μεταποίηση	319,0	347,5	369,2	390,1	413,4	434,9	453,0	473,3	498,2	520,8	546,7	577,4	605,8	625,2	654,3	688,2	740,4	755,9	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, Υγράριο και Νερό	302,9	328,0	353,9	372,8	393,6	425,3	442,1	467,9	513,6	540,6	563,6	614,0	636,4	675,4	729,9	770,9	812,6	854,7	Electricity, Gas and Water
Κατασκευές	308,7	339,1	362,1	381,5	405,7	432,4	458,0	479,5	510,8	545,1	574,8	613,6	647,9	703,5	739,9	781,6	827,8	868,4	Construction
Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο, Εστιατόρια και Ξενοδοχεία	329,7	361,5	389,4	415,8	440,7	466,7	487,5	510,6	548,1	581,9	608,2	638,5	665,8	698,3	730,8	768,2	810,2	825,2	Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels
Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες	312,9	339,0	369,5	391,8	420,4	448,3	472,3	499,3	539,9	571,2	599,3	638,7	666,1	703,9	737,4	777,7	826,2	858,5	Transport, Storage and Communication
Οικονομικοί Οργανισμοί, Ασφάλειες, Κτηματικές και Επαγγελματικές Υπηρεσίες	356,8	388,1	422,2	455,2	486,3	527,6	566,2	608,3	660,8	705,1	748,3	807,0	851,7	912,4	973,9	1.025,8	1.107,0	1.156,7	Financing, Insurance, Real Estate and Business Services
Κοβέρνηση	343,0	374,1	396,3	417,4	442,4	478,1	507,2	532,3	574,1	596,9	646,2	698,7	722,8	762,2	811,0	859,4	927,9	968,3	Government
Δημορχεία	344,2	377,3	409,0	440,5	463,8	496,9	524,2	554,4	601,5	632,8	672,8	709,1	736,9	776,9	831,7	874,7	923,4	949,0	Municipalities
Άλλες Υπηρεσίες	322,0	351,1	377,4	400,3	423,1	451,3	470,8	493,1	521,9	552,1	582,4	616,9	645,8	684,5	718,8	758,6	807,3	836,6	Other Services
<b>ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>330,8</b>	<b>361,1</b>	<b>387,6</b>	<b>411,2</b>	<b>436,6</b>	<b>465,8</b>	<b>489,9</b>	<b>515,3</b>	<b>553,0</b>	<b>583,7</b>	<b>616,6</b>	<b>656,0</b>	<b>684,9</b>	<b>722,1</b>	<b>761,2</b>	<b>802,1</b>	<b>854,5</b>	<b>881,9</b>	<b>ALL ECONOMIC ACTIVITIES</b>

ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ Χ. ΜΕΣΗ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΟΜΑΔΑ 2008 - 2009  
(ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)  
SUMMARY TABLE Χ. MEAN MONTHLY RATE OF PAY PER PERSON BY OCCUPATIONAL GROUP 2008 - 2009  
(WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)

ISCO 1988	Επαγγελματική Κατηγορία	2008						2009									
		Μέση Μηνιαία Αντιμισθία Average (Mean) Monthly Rate			Διαφορά αντιμισθίας Αντρών & Γυναικών % Differential of Male over Female Pay %			Μέση Μηνιαία Αντιμισθία Average (Mean) Monthly Rate			Διαφορά αντιμισθίας Αντρών & Γυναικών % Differential of Male over Female Pay %						
		Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	(€)	(€)	(€)	Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	(€)	(€)	(€)				
1	Διευθυντές, Νομοθετικοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί	5.682	5.861	4.784	18,4	5.843	6.032	4.946	18,0							1	Legislators, Senior Officials and Managers
2	Προσωντούχοι και Άλλοι Ειδικοί	3.259	3.544	3.018	14,8	3.350	3.660	3.098	15,4							2	Professionals
3	Τεχνικοί Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι	2.439	2.721	2.150	21,0	2.542	2.827	2.252	20,3							3	Technicians and Associate Professionals
4	Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι	1.577	1.875	1.470	21,6	1.625	1.938	1.517	21,7							4	Clerks
5	Υπάλληλοι Υπηρεσιών και Πωλητές	1.415	1.684	1.175	30,2	1.414	1.651	1.201	27,3							5	Service Workers and Shop and Market Sales Workers
6	Γεωργοί, Κτηνοτρόφοι, Ψαράδες και Ειδικευμένοι Γεωργικοί Εργάτες	1.894	1.901	1.345	29,2	1.904	1.909	1.407	26,3							6	Skilled Agricultural and Fishery Workers
7	Τεχνίτες Παραγωγής και Παρόμοιοι	1.768	1.784	1.443	19,1	1.831	1.847	1.507	18,4							7	Craft and Related Workers
8	Χειριστές Μηχανών και Εργαλείων και Συναρμολογητές	1.549	1.613	1.030	36,1	1.613	1.665	1.156	30,6							8	Plant and Machine Operators and Assemblers
9	Πλανόδιοι, Καθαριστές, Φύλακες, Κλητήρες, Εργάτες και Παρόμοιοι	1.326	1.475	1.147	22,2	1.320	1.461	1.149	21,4							9	Elementary Occupations
	Μέσος Όρος	2.064	2.267	1.760	22,4	2.130	2.336	1.824	21,9								Average

Σημ.: (1) Τα στοιχεία αναφέρονται στον Οκτώβριο κάθε χρόνου.

(2) Η διαφορά υπολογίστηκε από:  $(A-F)/A \times 100$ , όπου Α είναι άνδρας υπάλληλος και Γ είναι γυναίκα υπάλληλος

Note: (1) Data refer to October of each year.

(2) The differential is measured by:  $(M-F)/A \times 100$ , where M is male pay and F is female pay.



ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ XI. ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΑΤΟΜΟ ΣΕ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, 2008 - 2009

SUMMARY TABLE XI. AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON IN SELECTED OCCUPATIONS BY SEX, 2008 - 2009

(€)

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ FEMALES		OCCUPATION
		2008	2009	2008	2009	
12 & 13	Διευθυντές και γενικοί διευθυντές	5.836	5.994	4.724	4.874	Corporate and general managers
213	Αναλυτές, προγραμματιστές και άλλοι ειδικοί ηλεκτρονικών υπολογιστών	2.931	2.759	2.784	2.704	Computing professionals
214	Αρχιτέκτονες, μηχανικοί, τοπογράφοι και παρόμοιοι	3.439	3.758	2.857	2.872	Architects, engineers and related professionals
2230	Διπλωματούχοι νοσοκόμοι και μαιέες	2.242	2.175	2.231	2.308	Nursing and midwifery professionals
2320	Καθηγητές μέσης εκπαίδευσης	3.418	3.427	3.309	3.316	Secondary education teaching professionals
2331	Δάσκαλοι δημοτικών σχολείων	2.971	3.225	2.908	3.023	Primary education teaching professionals
2411	Λογιστές	4.782	4.978	4.295	4.505	Accountants
311	Τεχνικοί βοηθοί φυσικών επιστημών και μηχανικής	3.025	2.983	1.930	1.908	Physical and engineering science technicians
312	Τεχνικοί βοηθοί ειδικών ηλεκτρονικών υπολογιστών	1.864	2.089	1.928	2.335	Computer associate professionals
3415	Παραγγελιοδόχοι, πλασιέ, πωλητές-τεχνικοί και σύμβουλοι τεχνικών υπηρεσιών	2.112	2.105	1.636	1.513	Technical and commercial sales representatives
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	2.449	2.508	2.391	2.396	Administrative secretaries and related associate professionals
3433	Βοηθοί λογιστές	2.460	2.725	2.073	2.233	Bookkeepers
344, & 2470	Κυβερνητικοί λειτουργοί φόρων, δασμών, τελωνείων και παρόμοιοι, προϊστάμενοι γραφείων και άλλοι ανώτεροι κυβερν. λειτουργοί	3.312	3.603	2.754	3.005	Customs, tax and related government associate professionals, clerical supervisors and other senior government officers
4111 & 4112	Δακτυλογράφοι και στενοδακτυλογράφοι και άλλοι χειριστές πληκτρολογίου	1.292	..	1.617	1.627	Stenographers and typists and other word-processors
4115	Ιδιαιτέρες γραμματείες	2.391	.	2.074	2.300	Secretaries
4121	Γραφείς λογιστηρίου	1.238	1.223	1.094	1.183	Accounting and bookkeeping clerks
4131	Αποθηκάριοι	1.942	2.031	1.523	1.625	Stock clerks
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	1.409	1.380	999	990	Cashiers and ticket clerks
4221	Γραφείς ταξιδιωτικών γραφείων, γραφείς εκδόσεως εισιτηρίων, γραφείς αεροδρομίου και παρόμοιοι	1.549	1.674	1.412	1.384	Travel agency and related clerks
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	1.529	1.538	1.331	1.337	Receptionists and information clerks
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	1.877	1.784	1.281	1.309	Telephone switchboard operators

(συνεχ.-cont'd)

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ XI (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΑΤΟΜΟ ΣΕ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, 2008 - 2009**  
**SUMMARY TABLE XI (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON IN SELECTED OCCUPATIONS BY SEX, 2008 - 2009**

(€)

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ FEMALES		OCCUPATION
		2008	2009	2008	2009	
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές τροφίμων και ποτών και άλλοι παρόμοιοι επόπτες προσωπικού παροχής υπηρεσιών	1.893	1.777	1.473	1.424	Housekeepers and related workers
5122	Μάγειροι	1.918	1.881	1.414	1.405	Cooks
5123	Σερβιτόροι/ρες και μπάρμεν	1.333	1.320	1.081	1.175	Waiters, waitresses and bartenders
513	Υπάλληλοι παροχής προσωπικής φροντίδας και περιποίησης και παρόμοιοι	1.773	1.735	1.222	1.322	Personal care and related workers
5141	Κομμώτριες, κουρείς, αισθητικοί, μανικιουρίστριες και παρόμοιοι	1.201	1.213	1.170	1.124	Hairdressers, barbers, beauticians a.r.w.
5161	Πυροσβέστες	2.308	2.340	1.433	1.446	Fire-fighters
5162	Αστυνομικοί	1.835	1.883	1.567	1.593	Police officers
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	1.690	1.611	1.062	1.070	Shop salespersons and demonstrators
61	Καλλιεργητές γης και ειδικευμένοι γεωργικοί εργάτες	1.901	1.909	1.345	1.407	Market-oriented skilled agricultural and fishery workers
70	Επόπτες παραγωγής και επιστάτες	2.761	2.894	1.646	2.023	Production supervisors and general foremen
7122	Κτίστες	1.716	1.745	.	.	Bricklayers and stonemasons
7123	Καλουψιήδες	1.712	1.767	.	.	Concrete placers, concrete finishers and related workers
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	1.440	1.549	..	..	Carpenters and joiners
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	1.742	1.769	..	..	Plumbers and pipe fitters
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	1.746	1.723	2.391	.	Building and related electricians
7141	Ελαιοχρωματιστές κτιρίων και τοποθετητές-επενδυτές εσωτερικών τοίχων με χαρτί	1.705	1.626	.	.	Painters and related workers
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	1.668	1.795	.	.	Welders and flame-cutters
7213	Κατασκευαστές, εγκαταστάτες και επιδιορθωτές ειδών από φύλλα μετάλλου	1.415	1.430	.	.	Sheet-metal workers
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανο-εργαλείων μεταλλουργίας	1.737	1.835	.	.	Machine-tool setters and setter-operators
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	1.739	1.786	.	.	Motor vehicle mechanics and fitters
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στη γεωργία, μεταλλεία και λατομεία, βιομηχανία και οικοδομικές εργασίες	1.870	1.891	..	..	Agricultural- or industrial machinery mechanics and fitters

(συνεχ.-cont'd)



**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ XI (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΑΤΟΜΟ ΣΕ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, 2008 - 2009**  
**SUMMARY TABLE XI (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON IN SELECTED OCCUPATIONS BY SEX, 2008 - 2009**

(€)

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ FEMALES		OCCUPATION
		2008	2009	2008	2009	
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	1.776	1.827	.	.	Electrical mechanics and fitters
7244	Εγκαταστάτες και συντηρητές τηλεφωνικών και τηλεγραφικών συσκευών	3.066	3.074	2.945	3.187	Telegraph and telephone installers and servicers
7245	Εγκαταστάτες-συντηρητές ηλεκτρικών γραμμών και συνδέτες καλωδίων	2.323	2.550	1.666	1.802	Electrical line installers, repairers and cable jointers
734	Τυπογράφοι, στοιχειοθέτες, εκτυπωτές και παρόμοιοι	2.075	2.091	1.652	1.674	Printing and related trades workers
741	Παρασκευαστές τροφίμων και ποτών και παρόμοιοι	1.528	1.473	1.188	1.225	Food processing and related trades workers
7422	Επιπλοποιοί και παρόμοιοι τεχνίτες	1.522	1.702	.	.	Cabinetmakers and related workers
7435	Κατασκευαστές πατρών, κόπτες υφασμάτων και δερμάτων και παρόμοιοι	1.714	1.896	1.305	1.268	Textile, leather and related patternmakers and cutters
7442	Υποδηματοποιοί και παρόμοιοι τεχνίτες	1.217	1.362	.	.	Shoemakers and related workers
815	Χειριστές μηχανημάτων και συσκευών χημικής επεξεργασίας	3.205	3.205	.	.	Chemical processing plant operators
816	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής ενέργειας και παρόμοιοι	2.700	2.936	.	.	Power-production and related plant operators
8212	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής τσιμέντου και προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	1.906	2.162	.	.	Cement and other mineral products machine operators
823	Χειριστές μηχανημάτων Παραγωγής προϊόντων από πλαστικό και ελαστικό	1.788	1.803	1.135	1.248	Rubber and plastic products machine operators
8251	Χειριστές εκτυπωτικών μηχανών (πιεστές)	1.876	1.964	1.074	1.252	Printing machine operators
8253	Χειριστές μηχανών κατασκευής χάρτινων ειδών	2.287	2.152	778	.	Paper products machine operators
8263	Χειριστές ραπτομηχανών	1.388	..	951	941	Sewing machine operators
8264	Χειριστές πρέσας και μηχανών καθαρισμού, λεύκανσης και βαφής ρούχων, υφαντών, δερματίνων ειδών κλπ.	1.428	1.483	1.031	1.058	Bleaching, dyeing and cleaning machine operators
827	Χειριστές μηχανών παραγωγής και συντήρησης τροφίμων	1.979	2.023	904	925	Food and related products machine operators
828	Συναρμολογητές	.	..	.	.	Assemblers
8290	Άλλοι χειριστές μηχανών και συναρμολογητές	2.078	2.132	.	.	Other machine operators and assemblers
832	Οδηγοί οχημάτων	1.487	1.525	1.115	1.099	Motor-vehicle drivers

(συνεχ.-cont'd)

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ XI (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΑΤΟΜΟ ΣΕ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, 2008 - 2009**  
**SUMMARY TABLE XI (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON IN SELECTED OCCUPATIONS BY SEX, 2008 - 2009**

(€)

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ FEMALES		OCCUPATION
		2008	2009	2008	2009	
8332	Χειριστές χωματουργικών μηχανημάτων	1.836	1.874	.	.	Earth-moving and related Plant operators
8333	Χειριστές γερανών, αναβατορίων και παρόμοιου εξοπλισμού	2.059	2.143	.	.	Crane, hoist and related plant operators
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, Καμαριέρες ξενοδοχείων, Καθαριστές και βοηθοί κουζίνας και παρόμοιοι	1.346	1.199	1.159	1.165	Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ.	1.646	1.659	1.528	1.553	Messengers, package and luggage porters and deliverers
9152	Θυρωροί, φύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	1.547	1.610	1.101	1.135	Doorkeepers, watchpersons and related workers
92	Εργάτες γεωργίας, αλιείας και παρόμοιοι	1.447	1.475	1.045	1.140	Agricultural, fishery and related labourers
931	Εργάτες μεταλλείων, λατομείων και οικοδομών	1.491	1.461	1.547	1.630	Mining and construction labourers
9320	Πακεταριστές με το χέρι και άλλοι εργάτες βιομηχανίας	1.391	1.387	1.022	978	Hand packers and other manufacturing labourers
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	1.438	1.445	1.097	1.138	Freight handlers

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 1. AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES			ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)		
<b>A</b>	<b>ΓΕΩΡΓΙΑ, ΘΗΡΑ ΚΑΙ ΔΑΣΟΚΟΜΙΑ</b>							<b>A</b>	<b>AGRICULTURE, HUNTING AND FORESTRY</b>
8331	Χειριστές γεωργικών μηχανημάτων	14	12,68	499,73	.	.	.	8331	Motorised farm and forestry plant operators
9211	Εργάτες γεωργίας, κτηνοτροφίας, πηγνοτροφίας και φυτωρίων	48	7,30	294,72	61	6,36	256,37	9211	Farmhands and labourers
<b>Γ</b>	<b>ΟΡΥΧΕΙΑ ΚΑΙ ΛΑΤΟΜΕΙΑ</b>							<b>C</b>	<b>MINING AND QUARRYING</b>
8112	Χειριστές μηχανημάτων επεξεργασίας ορυκτών και πέτρας	11	13,61	640,83	.	.	.	8112	Mineral-ore and stone-processing plant operators
8332	Χειριστές χοιματοσυργικών μηχανημάτων	5	11,33	430,57	.	.	.	8332	Earth-moving and related plant operators
<b>A</b>	<b>ΜΕΤΑΠΟΙΗΤΙΚΕΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ</b>							<b>D</b>	<b>MANUFACTURING</b>
<b>4A</b>	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΡΟΦΙΜΩΝ, ΠΟΤΩΝ ΚΑΙ ΚΑΙΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ</b>							<b>DA</b>	<b>MANUFACTURE OF FOOD PRODUCTS, BEVERAGES AND TOBACCO</b>
7411	Κρεοπώλες, αλλαντοποιοί, συντηρητές και τεμαχιστές κρέατος και ψαριών	34	15,99	609,21	.	.	.	7411	Butchers, fishmongers and related food preparers
8324	Οδηγοί φορτηγών	5	10,00	608,95	.	.	.	8324	Heavy truck and lorry drivers
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	39	12,24	468,32	43	4,22	161,97	9320	Other manufacturing labourers
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	33	10,20	415,31	.	.	.	9330	Freight handlers

(συνεχ. -cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΘΩΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία		
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	
<b>ΔΒ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΚΩΝ ΥΛΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>										<b>DB</b>
7435	Κατασκευαστές πατρών, κόπτες υφασμάτων και δερμάτων και παρόμοιοι	..	..	..	6	755,00	286,86				7435
8263	Χειριστές ραπτομηχανών	..	..	..	93	5,42	206,67				8263
8264	Χειριστές πρέσας και μηχανών καθαρισμού, λεύκανσης και βαφής ρούχων, υφαντών, δερματίνων ειδών κλπ.	..	..	..	10	5,73	217,60				8264
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καμαριέρες ξενοδοχείων βοηθοί κουζίνας κλπ	..	..	..	5	4,82	185,13				9132
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	11	7,65	301,80	12	5,10	201,66				9320
<b>ΔΓ</b>	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΔΕΡΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΔΕΡΜΑΤΙΝΩΝ ΕΙΔΩΝ</b>										<b>DC</b>
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	..	..	..	5	5,45	207,04				9320
<b>ΔΔ</b>	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΞΥΛΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΞΥΛΟΥ</b>										<b>DD</b>
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	77	8,14	318,95	..	..	..				7124
7422	Επιπλασποιοί και παρόμοιοι	6	8,57	337,26	..	..	..				7422
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	42	6,10	248,53	8	4,74	182,35				9320

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES			ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) (€)		
<b>ΔΕ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΧΑΡΤΟΠΟΛΙΤΟΥ- ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΧΑΡΤΙΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΑΠΟ ΧΑΡΤΙ ΚΑΙ ΕΚΚΛΟΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΕΚΤΥΠΩΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>								
4131	Αποθηκάριοι	5	11,13	466,15	.	.	.	DE 4131	
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	10	7,17	272,52	.	.	.	8322	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	30	9,20	402,36	49	5,62	227,70	9320	
<b>ΔΖ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΧΗΜΙΚΩΝ ΟΥΣΙΩΝ, ΧΗΜΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΘΕΤΙΚΩΝ ΙΝΩΝ</b>							<b>DG</b>	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	5	7,41	282,94	.	.	.	9320	
<b>ΔΗ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ, ΑΠΟ ΕΛΑΣΤΙΚΟ (ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ) ΚΑΙ ΠΛΑΣΤΙΚΕΣ ΥΛΕΣ</b>							<b>DH</b>	
8232	Χεριστές μηχανημάτων παραγωγής προϊόντων από πλαστικό	131	9,58	376,55	23	7,32	286,26	8232	
8251	Χεριστές εκτυπωτικών μηχανών (περιστές)	5	8,95	452,13	6	8,17	288,83	8251	
8324	Οδηγοί φορτηγών	28	11,15	456,44	.	.	.	8324	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	17	9,03	343,90	11	5,11	187,70	9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	11	9,16	417,71	14	7,37	296,10	9330	

(συνεξ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES			ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)		
<b>Α0</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΑΛΙΩΝ ΜΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΟΡΥΚΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	<b>DI</b>	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτο- συκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	6	10,34	439,74	.	.	.	7231	
8139	Χειριστές μηχανημάτων ναλοργιάς, αγρειοπλαστικής και κεραμοουργίας	7	13,27	590,82	..	..	..	8139	
8212	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής τσιμέντου & προϊόντων από μη μεταλλικό ορυκτά και χειριστές κουγκριομηχανών	19	10,41	445,47	..	..	..	8212	
8324	Οδηγοί φορτηγών	138	11,14	580,57	.	.	.	8324	
8332	Χειριστές χυματοουργικών μηχανημάτων	11	10,68	614,57	.	.	.	8332	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	44	9,85	412,37	.	.	.	9320	
<b>ΔΙ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>							<b>DJ</b>	
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	63	11,03	416,69	.	.	.	7212	
7213	Κατασκευαστές, εγκαταστάτες και επιδιορ- θωτές ειδών από φύλλα μετάλλου	52	9,04	350,90	.	.	.	7213	
7214	Τεχνίτες συναρμολόγησης και ανέγερσης μεταλλικών κατασκευών	5	10,01	372,29	.	.	.	7214	
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανοσφραγείων μεταλλουργίας (π.χ. τήρνον, σιμυρίλιου, φρέζας, τραπεζάνου)	8	7,68	301,27	.	.	.	7223	

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΠΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)		
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων στη γεωργία, μεταλλεία	8	10,44	701,95	.	.	.	.	7233		
8124	Χειριστές μηχανημάτων κατασκευής μεταλλικών σωλήνων και ράβδων	16	10,25	390,55	.	.	.	8124			
8211	Χειριστές μηχανοεργαλείων παραγωγής προϊόντων μετάλλου	9	9,70	384,42	.	.	.	8211			
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	78	8,97	350,94	7	9,07	341,39	9320			
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	32	9,08	370,56	.	.	.	9330			
<b>AK</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ Π.Δ.Κ.Α</b>							<b>DK</b>			
8222	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής πυρομαχικών και εκρηκτικών	6	9,90	415,57	..	..	..	8222			
<b>AM</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ</b>							<b>DM</b>			
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	9	11,48	436,09	.	.	.	7212			
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στη βιομηχανία	5	10,29	391,21	.	.	.	7233			
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	14	9,11	316,13	57	6,31	234,26	9320			

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	No. of Persons in the Sample		
<b>ΔΝ</b> 7124	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ Π.Δ.Κ.Α</b> Πελεκάνοι και ξυλουργοί	5	9,98	548,85	.	.	.	.	<b>ΜΑΝΟΥΦΑΚΤΥΡ Ν.Ε.Κ.</b> Carpenters and joiners	<b>ΔΝ</b> 7124	
7422	Επιπλοποιοί και παρόμοιοι	31	10,14	404,28	.	.	.	.	Cabinet-makers and related workers	7422	
7423	Ρυθμιστές και χειριστές, ξυλουργικών μηχανημάτων σε ξυλουργεία & επιπλοποιεία	6	8,45	322,96	.	.	.	.	Woodworking-machine setters and setter-operators	7423	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	10	5,85	255,45	5	5,53	211,09	.	Other manufacturing labourers	9320	
<b>Ε</b>	<b>ΠΑΡΟΧΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΡΕΥΜΑΤΟΣ, ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΝΕΡΟΥ</b>								<b>ELECTRICITY, GAS AND WATER SUPPLY</b>	<b>Ε</b>	
9320	Άλλοι ανεπίδοκτοι εργάτες	18	8,29	540,13	.	.	.	.	Other Labourers	9320	
<b>ΣΤ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ</b>								<b>CONSTRUCTION</b>	<b>Φ</b>	
4131	Αποθηκάρητοι	5	10,16	407,15	.	.	.	.	Stock clerks	4131	
7100	Επόπτες και επιστάτες οικοδομικών εργασιών	19	11,79	531,07	.	.	.	.	Supervisors & general foremen in construction works	7100	
7122	Κτίστες	322	10,82	446,50	.	.	.	.	Bricklayers and stonemasons	7122	
7123	Καλουμητές	175	10,85	445,75	.	.	.	.	Concrete placers, concrete finishers and related workers	7123	
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	9	11,79	459,47	.	.	.	.	Carpenters and joiners	7124	
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	40	9,53	362,57	.	.	.	.	Plumbers and pipe fitters	7136	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	107	9,06	349,51	.	.	.	.	Building and related electricians	7137	
7141	Ελασχορυματιστές κτιρίων, αυτοκινήτων και μεταλλων και τοποθετητές-επενδυτές εσωτερικών τοίχων με χάρτι	10	9,03	366,20	.	.	.	.	Painters and related workers	7141	

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
7212	Συνκολαγές και κόπτες μετάλλου	9	11,74	509,30					Welders and flamecutters	7212	
7221	Κωμοδρόμοι και σχηματοπιστές μετάλλου με εργαλεία χεριού	6	10,02	472,04					Blacksmiths, hammersmiths and forging-press workers	7221	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	12	8,73	388,80					Motor vehicle mechanics and fitters	7231	
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στις οικοδομικές εργασίες	37	11,96	533,58					Industrial machinery mechanics and fitters	7233	
8322	Οδηγοί ταξί, βαν & ιδιωτικών αυτοκινήτων	6	11,33	562,21					Car, taxi and van drivers	8322	
8324	Οδηγοί φορτηγών	81	11,37	526,70					Heavy truck and lorry drivers	8324	
8332	Χειριστές χωματουργικών μηχανημάτων	160	11,62	571,90					Earth-moving and related plant operators	8332	
8333	Χειριστές γερανών, αναβατορίων και παρόμοιου εξοπλισμού	16	11,54	487,27					Crane, hoist and related plant operators	8333	
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καμαριέρες ξενοδοχείων, βοηθοί κουζίνας κλπ.								Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments	9132	
9312	Εργάτες οδοποιίας και παρ. κατασκευών	152	9,46	469,38		13	6,17	238,22	Construction and maintenance labourers	9312	
9313	Εργάτες οικοδομών	356	9,23	366,60		10	8,46	320,98	Building construction labourers	9313	
9320	Άλλοι ανεπίκευτοι εργάτες	14	7,55	298,92					Other labourers	9320	

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία		
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)		
<b>Z</b>	<b>ΧΟΛΗΡΙΚΟ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ, ΕΠΙΣΚΕΥΗ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ, ΜΟΤΟΣΥΚΛΕΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΗΣ Η ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ</b>									<b>G</b>	
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	24	10,62	451,72	.	.	.	.	.	7124	
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανοεργαλείων μεταλλουργίας	12	14,91	686,92	.	.	.	.	.	7223	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτο- συκλετών, τράκτορ και επιδιωρθωτές ποδηλάτων	9	8,58	339,49	.	.	.	.	.	7231	
9320	Άλλοι ανεπίκευτοι εργάτες	16	10,98	310,49	60	7,33	149,59			9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	25	12,54	548,14	.	.	.	.	.	9330	
<b>H</b>	<b>ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ</b>									<b>H</b>	
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	21	3,94	183,14	46	3,82	172,62			4211	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	.	.	.	6	3,61	140,57			4223	
5123	Σερβιτόροι/ρες και παράμεν	16	4,96	221,99	18	4,88	206,24			5123	
8321	Οδηγοί μοτοσυκλέτας	51	4,23	206,05	.	.	.			8321	
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καμαριέρες ξενοδοχείων, βοηθοί κουζίνας κλπ.	54	3,81	196,50	91	4,03	187,43			9132	

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ Ι (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE I (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES			ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομοδιασίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομοδιασίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)		
<b>Θ</b>	<b>ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ, ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ</b>							<b>I</b>	
4221	Γραφεία ταξιδιωτικών γραφείων, γραφεία εκδόσεως εισιτηρίων, γραφεία αεροδρομίου και παρόμοιοι	7	7,68	291,95	..	7,21	..	4221	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	18	..	273,94	4223	
5111	Αεροσυνδοί, καμαρότοι και οικονομοί πλοίων	22	15,38	538,23	42	15,17	530,82	5111	
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	46	6,58	333,27	..	..	..	8322	
8323	Οδηγοί λεωφορείων	83	9,65	450,67	7	8,40	335,91	8323	
8324	Οδηγοί φορτηγών	77	11,48	463,25	..	..	..	8324	
8332	Χειριστές γεωμετρωτικών μηχανημάτων	5	8,98	359,05	..	..	..	8332	
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	25	8,36	352,68	24	7,95	340,13	9132	
9152	Θυρωροί, φύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	13	9,15	470,65	..	..	..	9152	
9320	Άλλοι ανεπίδικευτοι εργάτες	5	10,50	433,22	..	..	..	9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αθροφόροι και εργάτες αποθήκης	6	9,29	366,80	7	9,06	344,13	9330	
<b>Κ</b>	<b>ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ, ΕΚΜΙΣΘΩΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>							<b>K</b>	
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	20	5,32	212,70	..	..	..	8322	
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια	39	4,07	164,30	158	3,42	133,68	9132	

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	No. of Persons in the Sample		
9152	Φορτοροί, φύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	17	5,25	210,02	14	5,06	202,25	Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152		
9313	Εργάτες οικοδομών	11	9,99	379,46	.	.	.	Building construction labourers	9313		
A	(α) ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΑΜΥΝΑ, ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ							(α) PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE. COMPULSORY SOCIAL SECURITY	L		
4131	Αποθηκάριοι	11	16,54	583,29	..	..	..	Stock clerks	4131		
4142	Διανομείς και διαχωριστές ταχυδρομείου	19	12,23	473,42	..	..	..	Mail carriers and sorting clerks	4142		
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	26	12,42	478,06	38	11,63	441,77	Other clerks, general	4190		
5122	Μάγειροι	32	14,46	576,39	5	13,92	528,94	Cooks	5122		
5132	Φροντιστές σε ιδρύματα και βοηθοί ιατρικών	13	12,69	488,10	141	11,69	446,09	Institution-based personal care workers	5132		
5133	Φροντιστές/προσωπικοί υπηρέτες (σε σπίτι)	.	.	.	41	10,32	392,19	Home-based personal careworkers	5133		
5139	Υπάλληλοι παροχής προσωπικής φροντίδας και παρόμοιοι μ.α.τ.	7	13,03	495,22	.	.	.	Personal care and related workers	5139		
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας	8	11,04	419,66	.	.	.	Protective services workers	5169		
6112	Κηπουροί και συντηρητές γηπέδων	15	12,76	499,82				Gardeners, horticultural and nursery growers	6112		
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός οικοδομικών εργασιών	48	15,26	627,28	5	14,27	542,40	Supervisors and general foremen (except construction)	7000		
7100	Επόπτες και επιστάτες οικοδομικών εργασιών	147	16,34	652,79	.	.	.	Supervisors and general foremen in construction works	7100		
7113	Σχίστες ογκολίθων, κόπτες και σκαλιστές πέτρας	14	13,93	529,26	.	.	.	Stone splitters, cutters and carvers	7113		

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΘΩΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES			ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)		
7122	Κτίστες	178	12,91	497,72	.	.	.	7122	
7123	Καλουπηνίδες	58	12,16	463,93	.	.	.	7123	
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	63	13,49	517,26	.	.	.	7124	
7129	Τεχνίτες στο στήσιμο σκελετού οικοδομών και παρόμοιοι μ.α.τ.	40	11,58	447,16	.	.	.	7129	
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	93	14,70	565,65	.	.	.	7136	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	30	14,10	538,19	.	.	.	7137	
7141	Ελασχορροματιστές κτιρίων	42	13,60	519,50	.	.	.	7141	
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	11	14,52	551,78	.	.	.	7212	
7222	Κατασκευαστές εργαλείων, εξαρτημάτων και μεταλλικών προτύπων συναρμολόγησης και επιδιόρθωσης μικρών όπλων και κλειδίων	27	13,61	517,23	.	.	.	7222	
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανοεργαλείων μεταλλουργίας	8	14,67	557,50	.	.	.	7223	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	59	13,83	529,04	.	.	.	7231	
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανικού εξοπλισμού	31	14,21	539,90	.	.	.	7233	
7241	Ηλεκτρολόγοι, εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	68	13,58	517,13	.	.	.	7241	
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικών συσκευών και εξοπλισμού	26	13,85	526,40	.	.	.	7242	

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΘΩΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		ΑΝΤΡΕΣ - MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES		ΑΝΤΡΕΣ - MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES			
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	No. of Persons in the Sample	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)		
	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ										
7244	Εγκαταστάτες και συντηρητές τηλεφωνικών και τηλεγραφικών συσκευών	10	12,05	458,01	.	.	.	.	.	7244	Telegraph and telephone installers and servicers
7324	Ζωγραφιστοί-διακοσμητές ειδών από γυαλί, μέταλλο, ξύλο, ύφασμα, ειδών αγγιοπλαστικής	7	14,36	560,60	..	..	..	..	..	7324	Glass, ceramics and related decorative painters
7343	Χοράκτες τυπογραφίας και φωτογραφάκτες	5	13,95	558,58	..	..	..	..	..	7343	Printing engravers and etchers
7433	Ράπτες, μοδίστρες και κατασκευαστές καπέλων	..	..	..	7	11,31	429,69			7433	Tailors, dressmakers and hatters related workers
8113	Γεωτρυπανιστές φρεάτων εξόρυξης υγρών	13	16,49	685,18	.	.	.	.	.	8113	Well drillers and borers and related workers
8163	Χειριστές μηχανών άντλησης, αποστράφισης & επεξεργασίας νερού και χειριστές κομπρεσσόρων/συστημάτων θέρμανσης/ψύξης	8	16,70	634,70	.	.	.	.	.	8163	Incinerator, water-treatment and related plant operators
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	56	14,45	568,03	.	.	.	.	.	8322	Car, taxi and van drivers
8323	Οδηγοί λεωφορείων και τραμ	5	13,73	540,36	.	.	.	.	.	8323	Bus and tram drivers
8324	Οδηγοί φορτηγών	16	13,18	556,56	.	.	.	.	.	8324	Heavy truck and lorry drivers
8331	Χειριστές γεωργικών μηχανημάτων	11	13,22	502,51	.	.	.	.	.	8331	Motorised farm and forestry plant operators
8332	Χειριστές χωματουργικών μηχανημάτων	20	15,51	615,64	.	.	.	.	.	8332	Earth-moving and related plant operators
8334	Χειριστές φορκ-λιφτ	6	13,11	512,44	.	.	.	.	.	8334	Lifting-truck operators
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	31	10,07	382,74	478	8,28	314,74			9132	Helpers and cleaners in offices and other establishments
9141	Φροντιστές κτιρίων	7	12,37	470,25	.	.	.	.	.	9141	Building caretakers

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) (€)	No. of Persons in the Sample	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)		
9151	Κλιτήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων	205	11,29	430,54	12	10,36	393,65	9151	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9152	Θυροροί, φύλακες, νυκτοφύλακες και παρόμοιοι	132	11,06	468,28	9	11,23	426,63	9152	Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152	
9153	Καταγραφείς μετρητών ηλεκτρισμού και υδατοπρομήθειας	16	13,74	522,10	.	.	.	9153	Vending-machine money collectors, meter readers and related workers	9153	
9162	Οδοκαθαριστές και παρόμοιοι εργάτες	32	11,91	475,09	.	.	.	9162	Sweepers and related labourers	9162	
9211	Εργάτες γεωργίας, κτηνοτροφίας, πτηνοτροφίας και φυτωρίων	27	11,65	469,24	23	10,88	433,19	9211	Farm-hands and labourers	9211	
9212	Εργάτες δασών	161	9,96	410,85	38	7,55	290,25	9212	Forestry labourers	9212	
9312	Εργάτες οδοποιίας και παρόμοιων κατασκευών	91	10,36	394,56	14	11,25	432,67	9312	Labourers: roads, dams and similar constructions	9312	
9313	Εργάτες οικοδομών	41	10,98	420,04	8	11,44	434,56	9313	Building construction labourers	9313	
9320	Άλλοι ανειδίκευτοι εργάτες μ.α.τ.	154	12,63	540,15	51	10,94	429,89	9320	Other labourers n.e.c.	9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	140	11,64	480,61	20	11,24	427,24	9330	Freight handlers	9330	
<b>A</b>	<b>(β) ΔΗΜΑΡΧΕΙΑ</b>							<b>(b) MUNICIPALITIES</b>			
5132	Φροντιστές σε ιδρύματα και βοηθοί ιατρού	.	.	.	13	10,25	389,52	5132	Institution-based personal care workers	L 5132	
7122	Κτίστες	18	12,04	457,68	.	.	.	7122	Bricklayers and stonemasons	7122	
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καμαριέρες ξενοδοχείων βοηθοί κουζίνας κλ.π	..	..	..	5	9,97	378,74	9132	Helpers and cleaners in offices, hotels & other establishments	9132	
9161	Εργάτες συλλογής σκουβάλων	30	10,52	412,58	.	.	.	9161	Garbage collectors	9161	

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 1 (συν.) ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 1 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ - MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES			ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)		
9162	Οδοκαθαριστές και παρόμοιοι εργάτες	82	11,24	427,06	..	..	..	Sweepers and related labourers	9162
9320	Άλλοι ανειδίκεντοι εργάτες μ.α.τ.	54	11,61	475,70	.	.	.	Other labourers n.e.c.	9320
<b>Ε</b>	<b>ΑΙΙΙΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΠΑΡΟΧΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΣΥΝΟΛΙΟΥ Η ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΚΑΙ ΑΤΟΜΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ</b>							<b>OTHER COMMUNITY, SOCIAL AND PERSONAL SERVICE ACTIVITIES</b>	<b>0</b>
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στη γεωργία μεταλλεία και λατομεία, βιομηχανία και οικοδομικές εργασίες	7	11,85	561,99	.	.	.	Agricultural-or industrial- machinery mechanics and fitters	7233
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργαστήρια	.	.	.	35	7,69	315,43	Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments	9132
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων	7	9,53	388,62	.	.	.	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151
9320	Άλλοι ανειδίκεντοι εργάτες μ.α.τ.	67	10,43	440,05	..	..	..	Other labourers n.e.c.	9320



**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 2. AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER								OCCUPATION	ISCO 1988
		ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES					
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)		
No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)				
<b>3</b>	<b>ΤΕΧΝΙΚΟΙ ΒΟΗΘΟΙ, ΕΙΔΙΚΟΙ ΓΡΑΦΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>									<b>3</b>	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	8	12,52	507,34	10	12,73	483,88			3431	
<b>4</b>	<b>ΓΡΑΦΕΙΣ, ΔΑΚΤΥΛΟΓΡΑΦΟΙ, ΤΑΜΙΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>									<b>4</b>	
4131	Αποθηκάρηοι	27	14,33	525,93	5	9,60	366,01			4131	
4142	Διανομείς & διαχωριστές ταχυδρομείου	19	12,23	473,42	..	..	..			4142	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	31	12,12	464,36	49	11,17	424,74			4190	
4211	Ταμίες λογιστηρίου & καταστημάτων	21	3,94	183,14	48	4,19	169,31			4211	
4221	Γραφείς ταξιδιωτικών γραφείων, γραφείς εκδόσεως εισητηρίων, γραφείς αεροδρομίου και παρόμοιοι	7	7,68	291,95	..	..	..			4221	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	6	8,37	331,11	27	6,46	246,05			4223	
<b>5</b>	<b>ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>									<b>5</b>	
5111	Αεροσυνδοί, καμαρότοι και οικονομικοί πλοίων	22	15,38	538,23	42	15,17	530,82			5111	
5122	Μάγειροι	32	14,46	576,39	5	13,92	528,94			5122	
5123	Σερβιτόροι/ές και μπάρμειν	17	5,22	231,20	18	4,88	206,24			5123	
5132	Φροντιστές σε ιδρύματα και βοηθοί ιατρού	13	12,69	488,10	154	11,57	441,31			5132	
5133	Φροντιστές και προσωπικοί υπηρέτες (σε σπίτι)	.	.	.	41	10,32	392,19			5133	

(συνεχ-contin'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2 (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 2 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία			Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)			Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)
5139	Υπάλληλοι παροχής προσωπικής φροντίδας και παρόμοιοι μ.α.τ.	7	13,03	495,22	.	.	.	.	.	Personal care and related workers n.e.c.	5139	
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας και προστασίας	8	11,04	419,66	.	.	.	.	.	Protective services workers	5169	
6	<b>ΓΕΩΡΓΟΙ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΟΙ, ΨΑΡΑΔΕΣ ΚΑΙ ΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΟΙ ΓΕΩΡΓΙΚΟΙ ΕΡΓΑΤΕΣ</b>									<b>SKILLED AGRICULTURAL AND FISHERY WORKERS</b>	6	
6112	Κηπουροί, συντηρητές γηπέδων, λαχανοκηπουροί, ιδιοκτήτες φυτωρίων και καλλιεργητές μανιταριών	22	12,13	476,98	.	.	.	.	.	Gardeners, horticultural and nursery growers	6112	
7	<b>ΤΕΧΝΙΤΕΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>									<b>CRAFT AND RELATED WORKERS</b>	7	
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός οικοδομικών εργασιών	65	14,71	611,49	7	12,49	474,70			Supervisors and general foremen except construction	7000	
7100	Επόπτες και επιστάτες στις οικοδομικές εργασίες	166	14,19	595,37	.	.	.	.	.	Supervisors and general foremen in construction	7100	
7113	Σχίστες ογκολίθων, κόπτες και σκαλιστές πέτρας	14	13,93	529,26	.	.	.	.	.	Stone splitters, cutters and carvers	7113	
7122	Κτίστες	521	11,05	451,13	.	.	.	.	.	Bricklayers and stonemasons	7122	
7123	Καλουγηδες	233	10,93	446,86	.	.	.	.	.	Concrete placers, concrete finishers and related workers	7123	
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	179	9,14	370,19	..	..	..	..	..	Carpenters and joiners	7124	
7129	Τεχνίτες στο στήσιμο του σκελετού οικοδομών και παρόμοιοι μ.α.τ.	40	11,58	447,16	.	.	.	.	.	Building frame and related trades workers n.e.c.	7129	
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	142	11,26	430,75	.	.	.	.	.	Plumbers and pipe fitters	7136	

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2 (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΘΩΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
 TABLE 2 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER						OCCUPATION	ISCO 1988
		ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)				
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	144	9,91	381,50	.	.	Building and related electricians	7137	
7141	Ελαιοχρωματιστές κτιρίων και τοποθετητές-επενδυτές εσωτερικών τοίχων με χερτί	61	9,75	386,27	.	.	Painters and related workers	7141	
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλων	101	11,51	458,72	..	..	Welders and flame-cutters	7212	
7213	Κατασκευαστές, εγκαταστάτες και επιδιορθωτές ειδών από φύλλα μετάλλου	54	7,99	312,44	..	..	Sheet-metal workers	7213	
7214	Τεχνίτες συναρμολόγησης και ανέγερσης μεταλλικών κατασκευών	5	10,01	372,29	.	.	Structural-metal preparers and erectors	7214	
7221	Κοιμοδόμοι, σχηματιστές μετάλλου με εργασία χεριού και κατασκευαστές (τραβηκτές) σύρματος με το χέρι	6	10,02	472,04	.	.	Blacksmiths, hammersmiths and Forging-press workers	7221	
7222	Κατασκευαστές εργαλείων, εξαρτημάτων & μεταλλικών προτύπων κλπ.	27	13,61	517,23	.	.	Tool-makers and related workers	7222	
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανο-εργαλείων μεταλλουργίας	29	10,34	413,45	.	.	Machine-tool setters and setter-operators	7223	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	92	10,14	400,31	.	.	Motor vehicle mechanics and fitters	7231	
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού	96	11,88	520,96	..	..	Agricultural-or industrial-machinery mechanics and fitters	7233	
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	78	11,97	461,76	.	.	Electrical mechanics and fitters	7241	
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	26	13,85	526,40	..	..	Electronics mechanics, fitters and servicers	7242	

(συνεχ-contin'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2 (συν. ). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 2 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage- rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)				
7244	Εγκαταστάτες και συντηρητές τηλεφωνικών και τηλεγραφικών συσκευών	10	12,05	458,01	.	.	.	7244	Telegraph and telephone installers and servicers	7244	
7313	Κοσμηματοποιοί, χρυσοχοί, αργυροχοί και τεχνίτες πολυτίμων λίθων	5	11,29	428,86	.	.	.	7313	Jewellery and precious - metal workers	7313	
7324	Ζωγράφοι-διακοσμητές ειδών από γυαλί, μέταλλο, ξύλο, ύφασμα, ειδών αγεωπλαστικής και κεραμοουργείου και χρωματιστές γυαλιού (περ. ταπελόγραφοι)	7	14,36	560,60	..	..	..	7324	Glass, ceramics and related decorative painters	7324	
7343	Χαράκτες τυπογραφίας και φωτοχαράκτες	5	13,95	558,58	..	..	..	7343	Printing and engravers and etchers	7343	
7433	Ράπτες, μοδίστρες και κατασκευαστές καπέλων	..	..	..	8	11,08	421,08	7433	Tailors, dressmakers and hatters	7433	
7411	Κρεποπώλες, αλλαντοποιοί, συντηρητές και τεμαχιστές κρέατος και ψαριών	34	15,99	609,21	.	.	.	7411	Butchers, fishmongers and related food preparers	7411	
7422	Επιπλοποιοί και παρόμοιοι τεχνίτες	40	10,24	403,94	.	.	.	7422	Cabinet-makers and related workers	7422	
7423	Ρυθμιστές και χειριστές ξυλουργικών μηχανημάτων σε ξυλουργεία και επιπλοποιεία	7	8,12	309,10	.	.	.	7423	Woodworking-machine setters and setter-operators	7423	
7435	Κατασκευαστές πατρών, κόπτες υφασμάτων και δερμάτων και παρόμοιοι	..	..	..	7	7,54	286,44	7435	Textile, leather and related pattern-makers and cutters	7435	
<b>8</b>	<b>ΧΕΙΡΙΣΤΕΣ ΜΗΧΑΝΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΑΛΕΙΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΤΕΣ</b>							<b>8</b>	<b>PLANT AND MACHINE OPERATORS AND ASSEMBLERS</b>	<b>8</b>	
8112	Χειριστές μηχανημάτων, επεξεργασίας ορυκτών και πέτρων	11	13,61	640,83	.	.	.	8112	Mineral-ore and stone-processing plant operators	8112	
8113	Γεωτρλιανιστές φρεάτων εξόρυξης υγρών και αερίων	13	16,49	685,18	.	.	.	8113	Well drillers and borers and related workers	8113	

(συνεχ-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2 (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΘΩΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
 TABLE 2 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία			Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)			Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)
8124	Χειριστές μηχανημάτων κατασκ. συρμάτων, μεταλλικών σωλήνων και ράβδων	16	10,25	390,55	..	..	..	..	..	8124	Metal drawers and extruders	
8139	Χειριστές μηχανημάτων υαλοργιάς αργειοπλαστικής και κεραμοργιάς μ.α.τ.	10	12,63	541,27	..	..	..	..	..	8139	Glass, ceramics and related plant operators n.e.c.	
8163	Χειριστές μηχανών και συσκευών άντλησης, αποστέρωσης και επεξεργασίας νερού και χειριστές κομπρεσόρων και συστημάτων θέρμανσης και ψήξης	8	16,70	634,70	..	..	..	..	..	8163	Incinerator, water-treatment and related plant operators	
8211	Χειριστές μηχανοεργαλείων παραγωγής προϊόντων μετάλλου	10	9,98	385,11	..	..	..	..	..	8211	Machine-tool operators	
8212	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής τσιμέντου και προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	19	10,41	445,47	..	..	..	..	..	8212	Cement and other mineral products machine operators	
8222	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής πυρομαχικών και εκρηκτικών	6	9,90	415,57	..	..	..	..	..	8222	Ammunition and explosive products machine operators	
8232	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής προϊόντων από πλαστικό	131	9,58	376,55	23	7,32	286,26	23	7,32	8232	Plastic-products machine operators	
8251	Χειριστές εκτυπωτικών μηχανών	5	8,95	452,13	7	7,81	278,23	7	7,81	8251	Printing-machine operators	
8263	Χειριστές ραπτομηχανών	..	..	..	99	5,68	216,20	99	5,68	8263	Sewing-machine operators	
8264	Χειριστές πρέσας και μηχανών καθαρισμού, λεύκανσης και βαφής ρούχων, υφαντών, δερματινών ειδών κλπ.	5	12,23	471,68	14	7,69	288,84	14	7,69	8264	Bleaching, dyeing-and cleaning-machine operators	
8321	Οδηγοί μοτοσυκλέτας	51	4,23	206,05	..	..	..	..	..	8321	Motor-cycle drivers	
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	147	10,39	434,37	..	..	..	..	..	8322	Car, taxi and van drivers	
8323	Οδηγοί λεοφορείων	89	10,45	467,73	7	8,40	335,91	7	8,40	8323	Bus drivers	

(συνεχ-contin'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 2 (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 2 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)			Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)
8324	Οδηγοί φορτηγών	358	11,16	523,22	.	.	.	.	Heavy-truck & lorry drivers	8324		
8331	Χειριστές γεωργικών μηχανημάτων	28	13,19	517,82	.	.	.	.	Motorised farm and forestry plant operators	8331		
8332	Χειριστές χωματουργικών μηχανημάτων	201	11,71	561,47	.	.	.	.	Earth-moving-and related plant operators	8332		
8333	Χειριστές γερανών, αναβατηρίων και παρόμοιου εξοπλισμού	18	11,55	484,70	.	.	.	.	Crane, hoist and related plant operators	8333		
8334	Χειριστές φορτε-λιντ	18	11,96	445,17	.	.	.	.	Lifting-truck operators	8334		
<b>9</b>	<b>ΠΑΛΑΝΟΔΙΟΙ, ΚΑΘΑΡΙΣΤΕΣ, ΦΥΛΑΚΕΣ ΚΑΛΗΤΡΕΣ, ΕΡΓΑΤΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>								<b>ELEMENTARY OCCUPATIONS</b>	<b>9</b>		
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καμαριέρες ξενοδοχείων, καθαριστές και βοηθοί κουζίνας κα παρόμοιοι	155	8,68	339,55	822	7,19	281,17		Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments	9132		
9141	Φροντιστές κτιρίων	7	12,37	470,25	.	.	.		Building caretakers	9141		
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ.	218	11,21	427,87	13	10,14	385,19		Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151		
9152	Θυροφύλακες, φύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	170	10,13	431,17	23	7,47	290,05		Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152		
9153	Καταγραφείς μετρητών ηλεκτρισμού και υδατοπομπής, εισπρακτορες μηχανών παγινιδίων και μηχανών πόλησης προϊόντων	16	13,74	522,10	.	.	.		Vending-machine money collectors, meter readers ets	9153		
9161	Εργάτες συλλογής σκουβάνων	30	10,52	412,58	.	.	.		Garbage collectors	9161		
9162	Οδοκαθαριστές και παρόμοιοι εργάτες	114	11,43	440,54	..	..	..		Sweepers and related labourers	9162		

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 2 (συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΩΡΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΘΩΙΑ ΚΑΙ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 2 (cont'd). AVERAGE NORMAL HOURLY WAGE-RATES AND WEEKLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES			OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μέση Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Εβδομαδιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Hourly Wage-rate (€)	Weekly Earnings (incl. Overtime) (€)		
9211	Εργάτες γεωργίας, κτηνοτροφίας, πτηνοτροφίας και φυτορτίων	75	9,78	394,44	84	8,12	325,33	Farm-hands and labourers	9211
9212	Εργάτες δασών	161	9,96	410,85	38	7,55	290,25	Forestry labourers	9212
9312	Εργάτες οδοποιίας και παρόμοιων κατασκευών	243	9,98	426,20	..	..	..	Construction and maintenance labourers	9312
9313	Εργάτες οικοδομών	408	9,32	369,00	18	9,24	350,87	Building construction labourers	9313
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	620	9,25	371,75	312	6,35	209,96	Other manufacturing labourers	9320
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	251	11,12	443,11	43	9,59	369,29	Freight handlers	9330

ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ, ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 3. AVERAGE NORMAL WAGE-RATES, WEEKLY EARNINGS, HOURS WORKED AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO SOCIAL FUNDS PER PERSON, BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009

Κ	Ω	Δ	Ι	Κ	Α	Σ	Ν	Α	C	E	Av.1.1	ΑΝΤΙΣΕ-ΜΑΛΕΣ						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						C	O	D	E	N	A	C	E	Rev.1.1
												Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περλ. Υπεροριών)	Αverage actual hours worked	Κανονική Ωριαία Αμοιβή (εξαρ. Υπεροριών)	Average Normal Hourly W/rate	Εβδομαδιαία Απολαβή (περλ. Υπεροριών)	Average actual weekly earnings (incl. overtime)	Εισφορές Εργοδοτών	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περλ. Υπεροριών)	Αverage actual hours worked	Κανονική Ωριαία Αμοιβή (εξαρ. Υπεροριών)									
ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ												ΑΝΤΙΣΕ-ΜΑΛΕΣ						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY								
A	ΓΕΩΡΓΙΑ, ΘΗΡΑ ΚΑΙ ΔΑΣΟΚΟΜΙΑ	63	38,9	40,2	8,52	328,40	341,42	61,60	62	39,6	40,3	6,44	250,29	259,33	50,59	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΔΑΣΟΚΟΜΙΑ																
01	Γεωργία, Θήρα και Συναφείς Δραστηριότητες	63	38,9	40,2	8,52	328,40	341,42	61,60	62	39,6	40,3	6,44	250,29	259,33	50,59	Αgriculture, Hunting and Related Service Activities																
Γ	ΟΡΥΧΕΙΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΕΙΑ	27	38,0	41,7	11,75	446,66	509,33	119,95	.	.	.	.	.	.	ΜΙΝΕΡΓΕΙΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ																	
ΓΒ	ΕΞΟΡΥΞΗ ΚΑΙ ΛΑΤΟΜΗΣΗ ΜΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ	27	38,0	41,7	11,75	446,66	509,33	119,95	.	.	.	.	.	.	ΜΙΝΕΡΓΕΙΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ																	
14	Λοιπά Ορυχεία και Λατομεία	27	38,0	41,7	11,75	446,66	509,33	119,95	.	.	.	.	.	.	Other Mining and Quarrying																	
Δ	ΜΕΤΑΠΟΙΗΤΙΚΕΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ	1.179	38,2	41,0	10,00	379,76	419,56	100,98	399	38,0	38,2	6,01	226,61	230,47	50,71	ΜΑΝΟΥΦΑΚΤΟΥΡΙΑ																
ΔΑ	ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΡΟΦΙΜΩΝ, ΠΟΤΩΝ ΚΑΙ ΚΑΠΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ	117	38,1	39,8	12,52	476,87	497,12	62,55	49	38,0	38,3	4,49	170,58	173,40	35,57	ΜΑΝΟΥΦΑΚΤΟΥΡΙΑ ΤΡΟΦΙΜΩΝ ΚΑΙ ΠΟΤΩΝ																
15	Βιομηχανία Τροφίμων και Ποτών	117	38,1	39,8	12,52	476,87	497,12	62,55	49	38,0	38,3	4,49	170,58	173,40	35,57	Manufacture of Food Products																
ΔΒ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΚΩΝ ΥΛΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ	19	38,8	38,8	8,44	327,93	327,93	70,36	136	38,0	38,1	5,54	210,37	211,41	48,99	ΜΑΝΟΥΦΑΚΤΟΥΡΙΑ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΩΝ ΚΑΙ ΤΕΧΝΗΤΩΝ ΥΛΩΝ																
17	Παραγωγή κλωστοϋφαντουργικών υλών Κατασκευή Ειδών Ενδύμαστας	12	39,3	39,3	7,80	306,71	306,71	59,32	20	38,1	38,1	5,01	190,72	190,72	38,27	Manufacture of textiles																
18	Κατεργασία και Βοφή Γουναρικών	7	38,0	38,0	9,59	364,31	364,31	89,28	116	38,0	38,1	5,63	213,76	214,98	50,83	ΜΑΝΟΥΦΑΚΤΟΥΡΙΑ ΒΟΦΩΝ ΚΑΙ ΔΕΥΣΗΣ																

(συνεχ-contin'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 3(συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΑΝΤΙΜΣΘΙΑ, ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2005  
 TABLE 3(cont'd). AVERAGE NORMAL WAGE-RATES, WEEKLY EARNINGS, HOURS WORKED AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2005

ΚΩΔΙΚΟΣ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						Κλάδος Οικονομικής Δραστηριότητας	Branch of Economic Activity	Κωδικός	
		Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περιλ. Υπερωριών)	Μεσοκίνητο Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Μεσοκίνητο Εβδομαδιαίο Απολαβές (εξαρ. Υπερωριών)	Μεσοκίνητο Εβδομαδιαίο Απολαβές (περιλ. Υπερωριών)	Εισορές Εργοδοτών	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περιλ. Υπερωριών)	Μεσοκίνητο Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Μεσοκίνητο Εβδομαδιαίο Απολαβές (εξαρ. Υπερωριών)	Μεσοκίνητο Εβδομαδιαίο Απολαβές (περιλ. Υπερωριών)	Εισορές Εργοδοτών				
Αν.1.1	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	5	38,0	38,0	8,50	322,90	322,90	322,90	322,90	322,90	62,45	..	..	..	..	..	Rev.1.1
ΔΓ	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΛΕΡΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΛΕΡΜΑΤΙΝΩΝ ΕΙΔΩΝ</b>	5	38,0	38,0	8,50	322,90	322,90	322,90	322,90	62,45	..	..	..	..	..	DC	
19	Κατεργασία και Δέψη δερμάτος, Κατσκευή Ειδών Ταξιδιού (οπισκευών), Τσαντών, Ειδών Στελεστικής, Ειδών Σαγματοποιίας και Υποδημάτων	5	38,0	38,0	8,50	322,90	322,90	322,90	322,90	62,45	..	..	..	..	..	19	
ΔΔ	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΞΥΛΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΞΥΛΟΥ</b>	131	38,7	39,5	7,48	289,72	296,33	296,33	296,33	78,21	13	38,6	5,34	206,02	206,02	DD	
20	Βιομηχανία Ξύλου και Προϊόντων από Ξύλο και Φελλό, εκτός από τα Έπιπλα. Κατσκευή Ειδών Καλάθουποιίας και Σπαστοπλακτικής	131	38,7	39,5	7,48	289,72	296,33	296,33	296,33	78,21	13	38,6	5,34	206,02	206,02	20	
ΔΕ	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΧΑΡΤΟΠΟΛΤΟΥ, ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΧΑΡΤΙΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΑΠΟ ΧΑΡΤΙ. ΕΚΛΟΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΕΚΤΥΠΩΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	59	38,0	41,8	9,50	360,97	401,68	401,68	401,68	64,36	51	38,0	5,66	215,17	228,68	DE	
21	Παραγωγή Χαρτοπολτού, Κατσκευή Χαρτιού και Προϊόντων από Χαρτί	26	38,0	43,4	8,54	324,48	371,47	371,47	371,47	53,06	47	38,0	5,61	213,06	227,73	21	
22	Εκδόσεις, Εκτυπώσεις και Αναπαραγωγή Προεγγεγραμμένων Μίσων Εγγράφης Ήχου και Εικόνας ή Μίσων Πληροφορικής	33	38,0	40,6	10,26	389,72	425,49	425,49	425,49	73,26	4	38,0	6,31	239,94	239,94	22	

(συνεχ-contin)

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΑΝΤΙΜΣΘΙΑ, ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΚΑΛΑΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2005  
 TABLE 3(cont'd). AVERAGE NORMAL WAGE-RATES, WEEKLY EARNINGS, HOURS WORKED AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2005

ΚΩΔΙΚΟΣ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY	ΚΩΔΙΚΟΣ		
		Αρ. Προσώπων Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περιλ. Υπερωριών)	Αverage hours worked	Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Αverage Normal Hourly W/rate	Εβδομαδιαίες Απολαβές (περιλ. Υπερωριών)	Average actual weekly earnings (incl. overtime)	Αρ. Προσώπων Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περιλ. Υπερωριών)	Αverage actual hours worked	Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Αverage Normal Hourly W/rate				Εβδομαδιαίες Απολαβές (περιλ. Υπερωριών)	Average actual weekly earnings (incl. overtime)
ΑΥ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΧΗΜΙΚΩΝ ΟΥΣΙΩΝ, ΧΗΜΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΘΕΤΙΚΩΝ ΙΝΩΝ	6	38,0	38,2	8,40	319,30	320,44	76,52	6	38,0	38,2	8,40	319,30	320,44	76,52	24	MANUFACTURE OF CHEMICALS, CHEMICAL PRODUCTS AND MAN-MADE FIBRES	24
ΔΗ	ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΑΠΟ ΕΛΑΣΤΙΚΟ (ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ) ΚΑΙ ΠΛΑΣΤΙΚΕΣ ΥΛΕΣ	198	38,0	39,3	9,73	364,00	390,06	58,09	198	38,0	39,3	9,73	364,00	390,06	58,09	25	MANUFACTURE OF RUBBER AND PLASTIC PRODUCTS	25
ΔΘ	ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΑΛΛΩΝ ΜΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΟΡΥΚΤΩΝ	243	38,4	46,3	11,01	423,37	536,74	182,71	243	38,4	46,3	11,01	423,37	536,74	182,71	26	MANUFACTURE OF OTHER NON-METALLIC MINERAL PRODUCTS	26
ΔΙ	ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΑΛΛΩΝ ΜΗ ΟΡΥΚΤΩΝ	243	38,4	46,3	11,01	423,37	536,74	182,71	243	38,4	46,3	11,01	423,37	536,74	182,71	27	MANUFACTURE OF OTHER NON-METALLIC MINERAL PRODUCTS	27
ΔΙ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΜΕΤΑΛΛΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ	292	38,2	39,2	9,72	367,05	388,18	90,59	292	38,2	39,2	9,72	367,05	388,18	90,59	28	MANUFACTURE OF BASIC METALS AND FABRICATED METAL PRODUCTS	28
ΔΙ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΜΕΤΑΛΛΩΝ	98	38,0	41,1	9,59	361,38	412,42	102,76	98	38,0	41,1	9,59	361,38	412,42	102,76	27	Manufacture of Basic Metals	27
ΔΙ	Κατασκευή Μεταλλικών Προϊόντων με Εξάρτηση τα Μηχανήματα και τα Εξοπλισμού	194	38,3	38,2	9,78	369,92	375,94	84,44	194	38,3	38,2	9,78	369,92	375,94	84,44	28	Manufacture of Fabricated Metal Products, Except Machinery and Equipment	28

(συνεχ-contin'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 3(συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ, ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2005  
 TABLE 3(cont'd). AVERAGE NORMAL WAGE-RATES, WEEKLY EARNINGS, HOURS WORKED AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2005

ΚΩΔ.	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER										Κλάδος Οικονομικής Δραστηριότητας	C O D E N A C E Rev.1.1					
		ΑΝΤΡΕΣ-ΜΑΛΕΣ					ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES											
		Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περλ. Υπεροριών)	Αverage Normal Hours worked	Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Αverage Normal Hourly W/rate	Εβδομαδιαία Απολαβές (εξαρ. Υπεροριών)	Average actual weekly earnings (incl. overtime)	Εισφορές εργοδότη	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περλ. Υπεροριών)			Average Normal Hours worked	Κανονική Ωριαία Αντιμισθία	Αverage Normal Hourly W/rate	Εβδομαδιαία Απολαβές (εξαρ. Υπεροριών)	Average actual weekly earnings (incl. overtime)
ΑΚ	ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ	7	38,0	42,4	9,79	371,83	419,96	106,91	..	..	..	..	..	..	..	..	..	DK
29	Π.Δ.Κ.Α. Κατασκευή Μηχανημάτων και Ειδών Εξοπλισμού π.δ.κ.α.	7	38,0	42,4	9,79	371,83	419,96	106,91	..	..	..	..	..	..	..	..	..	29
ΑΜ	ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ	41	38,0	36,8	10,65	392,12	392,12	99,36	63	38,0	37,1	6,41	237,51	237,51	58,88	58,88	58,88	DM
34	Κατασκευή Αυτοκινήτων.	32	38,0	37,4	10,78	403,32	403,32	102,74	55	38,0	37,1	6,30	233,65	233,65	57,58	57,58	57,58	34
35	Κατασκευή Ρημοδοκώμενων και Ημιρηνολκώμενων Οχημάτων	9	38,0	34,7	10,16	352,29	352,29	87,32	8	38,0	37,0	7,14	264,08	264,08	67,87	67,87	67,87	35
ΑΝ	Κατασκευή Λοιπού Εξοπλισμού Μεταφορών	61	38,1	41,5	9,67	367,89	402,99	139,81	9	38,2	38,3	6,40	244,46	244,99	78,14	78,14	78,14	DN
36	Π.Δ.Κ.Α. Κατασκευή επίπλων. Βιομηχανίες Κατασκευών π.δ.κ.α.	61	38,1	41,5	9,67	367,89	402,99	139,81	9	38,2	38,3	6,40	244,46	244,99	78,14	78,14	78,14	36
Ε	ΠΑΡΟΧΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΡΕΥΜΑΤΟΣ, ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΝΕΡΟΥ	19	37,5	55,3	8,34	312,57	531,29	75,50	..	..	..	..	..	..	..	..	..	E
41	Σύλλογή, καθαρισμός και διανομή νερού	19	37,5	55,3	8,34	312,57	531,29	75,50	..	..	..	..	..	..	..	..	..	41

(συνεξ-contin'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 3(συντ.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ, ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2005  
 TABLE 3(cont'd). AVERAGE NORMAL WAGE-RATES, WEEKLY EARNINGS, HOURS WORKED AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2005

Κ	Ω	Δ	Ι	Κ	Α	Σ	ΑΝΤΙΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						C	O	D	E	N	A	C	E	Rev.1.1				
							Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περλ. Υπερωριών)	Αverage actual hours worked	Κανονική Αντιμισθία (€)	Αverage Normal Weekly earnings (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (περλ. Υπερωριών)	Average actual weekly earnings (incl. overtime)	Εισφορές Εργοδοτών	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περλ. Υπερωριών)	Average actual hours worked	Κανονική Αντιμισθία (€)										Αverage Normal Weekly earnings (€)	Εβδομαδιαίες Απολαβές (περλ. Υπερωριών)	Average actual weekly earnings (incl. overtime)	Εισφορές Εργοδοτών
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - WAGE-EARNERS, AGED 18 AND OVER																															
ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ																															
Θ	ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ, ΑΠΟΦΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ																														
60	Χερσαίες Μεταφορές, Μεταφορές μέσω Αυγών																														
62	Αεροπορικές Μεταφορές																														
63	Βοηθητικές και Συναφείς προς τις Μεταφορές Δραστηριότητες. Δραστηριότητες Τεξιδιοτικών Πρακτορείων																														
Κ	ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ, ΕΚΜΙΣΘΩΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ																														
70	Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας																														
71	Εκμίσθωση Μηχανημάτων και Εξοπλισμού Χωρίς Χαριστή																														
74	Άλλες Επιχειρηματικές Δραστηριότητες																														
Λ	ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΑΜΥΝΑ, ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ																														
75α	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα.																														
75γ	Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση Δημάρχων																														
BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY																															
TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATION																															
60	Land Transport; Transport via Pipelines																														
62	Air Transport																														
63	Supporting and Auxiliary Transport Activities; Activities of Travel Agencies																														
REAL ESTATE, RENTING AND BUSINESS ACTIVITIES																															
70	Real Estate Activities																														
71	Renting of Machinery and Equipment Without Operator																														
74	Other Business Activities																														
Λ	PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE; COMPULSORY SOCIAL SECURITY																														
75a	Public Administration and Defence																														
75c	Compulsory Social Security Municipalities																														

(συνεχ- cont'd)





**ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΙΛΕΓΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4. AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΙΛΕΓΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	
<b>A</b>	<b>ΓΕΩΡΓΙΑ, ΘΗΡΑ ΚΑΙ ΛΙΣΤΟΚΟΜΙΑ</b>										<b>A</b>
1221	Γενικοί διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	7	4.308	4.308	.	.	.	.	.	.	1221
2213	Γεωπόνοι και παρόμοιοι	8	2.645	2.667	.	.	.	.	.	.	2213
3433	Βοηθοί λογιστές	8	2.397	2.397	10	2.118	2.118				3433
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων στη γεωργία, μεταλλεία βιομηχανία και οικοδομές	5	2.587	2.587	.	.	.	.	.	.	7233
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	15	1.421	1.471	.	.	.	.	.	.	8322
9211	Εργάτες γεωργίας, κτηνοτροφίας, πτηνοτροφίας και φυτωρίων	77	841	952	67	793	870				9211
<b>B</b>	<b>ΑΙΧΜΕΛΙΑ</b>										<b>B</b>
6152	Ψαράδες (παράκτια αλιεία - με βάρκες) και σφουγγαράδες	5	1.064	1.064	.	.	.	.	.	.	6152
9213	Εργάτες αλιείας	12	1.001	1.022	8	804	814				9213
<b>A</b>	<b>ΜΕΤΑΠΟΙΗΤΙΚΕΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ</b>										<b>D</b>
<b>DA</b>	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΡΟΦΙΜΩΝ, ΠΟΤΩΝ ΚΑΙ ΚΑΠΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ</b>										<b>DA</b>
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	6	6.917	6.917	.	.	.	.	.	.	1210
1222	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής εργασιών & προγραμμαμάτων στη βιομηχανία	20	4.430	4.430	.	.	.	.	.	.	1222
1224	Διευθυντές παραγωγής, εργασιών & προγραμμάτων στο χονδρικό και λιανικό εμπόριο	16	2.482	2.482	.	.	.	.	.	.	1224

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός			Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)			Monthly Earnings (including Overtime) (€)
1231	Διευθυντές, τμήμα οικονομικών και διοίκησης	10	4.227	4.227	..	..	..	..	..	Finance and administration department managers	1231	
1232	Διευθυντές προσωπικού και βιομηχανικών σχέσεων	5	4.156	4.156	..	..	..	..	..	Personnel and industrial relations department man.	1232	
1233	Διευθυντές, τμήμα πωλήσεων και εμπορίου	23	3.904	3.904	..	..	..	..	..	Sales and marketing depart. managers	1233	
2113	Χημικοί	..	..	..	6	2.164	2.184	..	..	Chemists	2113	
3111	Τεχνικοί βοηθοί χημείας και φυσικών επιστημών	10	2.169	2.169	..	..	..	..	..	Chemical and physical science technicians	3111	
3152	Επιθεωρητές ασφάλειας, υγείας και ποιότητας	5	2.037	2.037	8	1.644	1.644	..	..	Safety, health and quality inspectors	3152	
3415	Παραγγελιοδόχοι, πλασική, παλιές, πωλητές τεχνικοί και σύμβουλοι τεχνικών υπηρεσιών	105	2.167	2.167	10	1.705	1.705	..	..	Technical and commercial sales representatives	3415	
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων μ.α.τ.	7	1.946	11.946	..	..	..	..	..	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	31	2.302	2.333	38	1.859	1.864	..	..	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3433	Βοηθοί λογιστές	29	2.679	2.697	47	2.180	2.181	..	..	Bookkeepers	3433	
4115	Ιδιαίτερες γραμματείες	..	..	..	7	2.570	2.570	..	..	Secretaries	4115	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	8	1.247	1.266	27	1.184	1.278	..	..	Accounting and bookkeeping clerks	4121	
4131	Αποθηκάριοι	47	2.148	2.156	12	1.283	1.368	..	..	Stock clerks	4131	
4190	Γραφείς γενικών καθήκοντων (συμπ. χρονομέτρες)	16	1.198	1.199	56	1.162	1.162	..	..	Office clerks, general (incl. timekeepers)	4190	
4211	Ταμείες λογιστηρίου και καταστημάτων	..	..	..	22	1.019	1.024	..	..	Cashiers and tickets clerks	4211	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	8	1.390	1.390	..	..	Telephone switchboard operators	4223	
5122	Μάγειροι	9	1.565	1.608	..	..	..	..	..	Cooks	5122	
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	149	1.774	1.779	610	1.007	1.045	..	..	Shop salespersons and demonstrators	5220	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ-MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES		ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα		
	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής, εκτός οικοδομικών εργασιών	35	2.454	2.467	..	..	7000 Supervisors and general foremen, except construction
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	5	2.396	2.396	.	.	7124 Carpenters and joiners
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	12	2.442	2.587	.	.	7212 Welders and flame-cutters
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στη βιομηχανία	78	2.120	2.224	..	..	7233 Agricultural - or industrial - machinery mechanics and fitters
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	9	2.722	2.731	.	.	7241 Electrical mechanics and fitters
7412	Αρτοποιοί, ζαχαροπλάστες και παρασκευαστές ζαχαρωτών και σοκολάτων	65	1.339	1.380	37	1.110	7412 Bakers, pastrycooks and confectionery makers
8152	Χειριστές φούρνων, καμινιών και παρόμοιων μηχανημάτων χημικής επεξεργασίας και μπαχαρικών	5	2.358	2.483	.	.	8152 Chemical-heat-treating plant operators
8273	Χειριστές μηχανών αλέσματος σιτηρών και μπαχαρικών	5	2.619	3.362	.	.	8273 Grain-and spice-milling machine operators
8275	Χειριστές μηχανών επεξεργασίας, συντήρησης και κονσερβοποίησης φρούτων, λαχανικών κ.λ.π.	18	1.750	1.874	.	.	8275 Fruit, vegetable and nut-processing machine operators
8277	Χειριστές μηχανών επεξεργασίας και παρασκευής τσαγιού, καφέ, κακάο και σοκολάτας	14	2.202	2.202	.	.	8277 Tea, coffee, cocoa processing machine operators
8278	Χειριστές μηχανών ζυθοποιίας, οινοποιίας & οινοπνευματοποιίας	64	2.106	2.298	..	..	8278 Brewers, wine and other beverage machine operators
8322	Οδηγοί ταξί, βαν & ιδιωτικών αυτοκινήτων	94	1.230	1.354	..	..	8322 Car, taxi and van drivers
8324	Οδηγοί φορτηγών	103	1.823	1.842	..	..	8324 Heavy truck and lorry drivers

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Monthly Earnings (including Overtime)		
		(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)			
8334	Χειριστές φορκ-λφορ	40	1.809	1.866	.	.	.	.	Lifting-truck operators	8334	
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά και παρόμοιοι	15	1.001	1.056	58	914	941		Helpers and cleaners in offices and other establishments	9132	
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ.	5	2.106	2.106	5	1.529	1.529		Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9152	Θυρωροί, φύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	31	1.439	1.456	.	.	.		Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	378	1.032	1.135	421	978	996		Other manufacturing labourers	9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	85	1.224	1.279	6	878	906		Freight handlers	9330	
<b>ΔΒ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡ-ΓΙΚΩΝ ΥΛΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>								<b>MANUFACTURE OF TEXTILES AND TEXTILE PRODUCTS</b>	<b>DB</b>	
3415	Παραγγελιολόχοι, περιοδεύοντες πωλητές (πλασιέ), πωλητές-τεχνικοί και σύμβουλοι τεχνικών υπηρεσιών	5	2.387	2.387	.	.	.		Technical and commercial sales representatives	3415	
3433	Βοηθοί λογιστές	..	..	..	8	1.661	1.661		Bookkeepers	3433	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	.	.	.	7	1.213	1.213		Accounting and bookkeeping clerks	4121	
4190	Γραφείς γενικών καθήκοντων	..	..	..	14	1.160	1.161		Office clerks general (incl. time keepers)	4190	
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	13	1.909	1.909	54	1.218	1.253		Shop salespersons and demonstrators	5220	
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκός οικοδομικών εργασιών	..	..	..	6	1.315	1.328		Supervisors and general foremen excl. construction	7000	
7435	Κατασκευαστές πατρών, κόπτες υφασμάτων και δερμάτων και παρόμοιοι	5	2.044	2.061	..	..	..		Textile, leather and related pattern-makers and cutters	7435	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
7436	Κατασκευαστές τεχνών, σκηνών ομπρέλων, τεχνητών ανθέων, ράπτες υφασμ. παιχνιδιών κ.λπ	.	.	.	5	987	994	Sewers, embroiderers and related workers	7436		
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	5	1.174	1.174	.	.	.	Car, taxi and van drivers	8322		
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	41	1.304	1.380	24	975	990	Other manufacturing labourers	9320		
<b>ΔΓ</b>	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΔΕΡΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΔΕΡΜΑΤΙΝΩΝ ΕΙΔΩΝ</b>							<b>MANUFACTURE OF LEATHER AND LEATHER PRODUCTS</b>	<b>DC</b>		
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	..	..	..	5	911	911	Shop salespersons and demonstrators	5220		
<b>ΔΔ</b>	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΞΥΛΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΞΥΛΟΥ</b>							<b>MANUFACTURE OF WOOD AND WOOD PRODUCTS</b>	<b>DD</b>		
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	16	1.328	1.328	.	.	.	Carpenters and joiners	7124		
<b>ΔΕ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΧΑΡΤΟΠΟΛΙΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΧΑΡΤΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΑΠΟ ΧΑΡΤΙ, ΕΚΔΟΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΕΚΤΥΠΩΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>							<b>MANUFACTURE OF PULP, PAPER AND PAPER PRODUCTS; PRINTING AND PUBLISHING</b>	<b>DE</b>		
1222	Διευθυντές παραγωγής εργασιών και προγραμματίων στη βιομηχανία	10	3.750	3.758	.	.	.	Production and operations managers in manufacturing	1222		
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	5	1.985	2.040	.	.	.	Mechanical engineers	2145		
2451	Συγγραφείς, συντάκτες, δημοσιογράφοι κριτικοί, συντάκτες διαφημίσεων, κειμενογράφοι και παρόμοιοι	41	2.467	2.501	29	2.145	2.165	Authors, journalists and other writers	2451		
3131	Φωτογράφοι και χειριστές συσκευών ήχου και εικόνας	7	1.732	1.859	6	1.420	1.448	Photographers and image and sound recording equipment operators	3131		

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ. 1.1 & ISCO 1988	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός		
	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	
3415	28	1.571	1.571	17	1.043	1.043	17	1.043	1.043	3415
3429	10	1.539	1.539	20	1.610	1.610	20	1.610	1.610	3429
3431	..	..	..	8	1.718	1.800	8	1.718	1.800	3431
3433	6	2.455	2.455	15	2.144	2.174	15	2.144	2.174	3433
3471	9	1.272	1.272	27	1.571	1.586	27	1.571	1.586	3471
4121	.	.	.	10	1.172	1.174	10	1.172	1.174	4121
4131	5	2.090	2.281	.	.	.	.	.	.	4131
4143	..	..	..	9	1.441	1.441	9	1.441	1.441	4143
4190	..	..	..	12	1.011	1.011	12	1.011	1.011	4190
4215	7	1.587	1.587	..	..	..	..	..	..	4215
4223	..	..	..	14	1.130	1.139	14	1.130	1.139	4223
5220	15	1.976	1.976	14	1.012	1.012	14	1.012	1.012	5220
7341	24	1.776	1.976	25	1.589	1.702	25	1.589	1.702	7341
8251	34	1.970	2.289	..	..	..	..	..	..	8251
8253	15	2.202	2.245	.	.	.	.	.	.	8253

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
8322	12	1.395	1.395	..	..	..	..	..	Car, taxi and van drivers	8322
9151	5	1.385	1.407	..	..	..	..	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9320	55	1.596	1.752	27	27	1.127	1.192	Other manufacturing labourers	9320	
<b>4Z</b>									<b>MANUFACTURE OF CHEMICALS CHEMICAL PRODUCTS AND MAN-MADE FIBRES</b>	<b>DG</b>
1222	11	4.844	4.935	..	..	..	..	Production and operations department managers in manufacturing	1222	
1233	6	4.659	4.659	..	..	..	..	Sales and marketing department managers	1233	
2113	22	2.235	2.328	34	34	2.016	2.043	Chemists	2113	
2131	6	2.709	2.709	..	..	..	..	Computer systems designers, analysts and computer programmers	2131	
2145	11	2.679	2.864	..	..	..	..	Mechanical engineers	2145	
2419	6	3.010	3.010	5	5	2.813	2.813	Business professionals n.e.c.	2419	
3111	..	..	..	9	9	1.370	1.410	Chemical and physical science technicians	3111	
3115	7	2.006	2.157	..	..	..	..	Mechanical engineering technicians	3115	
3152	5	2.019	2.019	11	11	2.489	2.494	Safety, health and quality inspectors	3152	
3415	31	1.906	1.906	15	15	1.485	1.485	Technical and commercial sales representatives	3415	
3431	18	2.350	2.359	32	32	2.089	2.093	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3433	..	..	..	16	16	2.322	2.337	Bookkeepers	3433	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
4131	Αποθηκάριοι	21	2.008	2.055	..	..	..	..	..	4131	Stock clerks
4132	Γραφείς παραγωγής και προγραμματισμού υλικών	.	.	.	7	1.763	1.763	1.763	1.763	4132	Production clerks
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	..	..	..	40	1.180	1.180	1.189	1.189	4190	Office clerks, general
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις -εμπορευμάτων	16	2.088	2.088	17	1.104	1.104	1.104	1.104	5220	Shop salespersons and demonstrators
7000	Επόπτες & επιστάτες παραγωγής εκτός των οικοδομικών εργασιών	16	2.391	2.560	11	2.003	2.003	2.096	2.096	7000	Supervisors and general foremen, except construction
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπασματοεπιστάτες μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού	27	1.921	2.107	..	..	..	..	..	7233	Agricultural - or industrial - machinery mechanics and fitters
8221	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής φαρμακευτικών προϊόντων και καλλυντικών	28	1.691	2.215	10	1.441	1.441	1.755	1.755	8221	Pharmaceutical- and toiletry-products machine operators
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	31	1.547	1.640	.	.	.	.	.	8322	Car, taxi and van drivers
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	.	.	.	30	1.143	1.143	1.183	1.183	9132	Helpers and cleaners in offices and other establishments
9152	Θυρωροί, φύλακες, νυκτοφύλακες και παρόμοιοι	15	1.273	1.305	.	.	.	.	.	9152	Doorkeepers, watchpersons and related workers
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	79	1.656	1.688	223	1.241	1.241	1.335	1.335	9320	Other manufacturing labourers
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	18	1.524	1.668	..	..	..	..	..	9330	Freight handlers
<b>DH</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΑΠΟ ΕΛΑΣΤΙΚΟ (ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ) ΚΑΙ ΠΛΑΣΤΙΚΕΣ ΥΛΕΣ</b>									<b>DH</b>	<b>MANUFACTURE OF RUBBER AND PLASTIC PRODUCTS</b>
3415	Παραγελαιοδόχοι, περιοδεύοντες πωλητές, τεχνικοί και σύμβουλοι τεχνικών υπηρεσιών (πωλήσεων)	14	1.834	1.834	..	..	..	..	..	3415	Technical and commercial sales representatives

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.) ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES			ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	..	..	..	7	1.753	1.769	3431 Administrative secretaries and related associate professionals	
3433	Βοηθοί λογιστές	..	..	..	11	2.301	2.301	3433 Bookkeepers	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	.	.	.	5	1.229	1.263	4121 Accounting and bookkeeping clerks	
4131	Αποθηκάρηοι	8	2.312	2.730	..	..	..	4131 Stock clerks	
4190	Άλλοι γραφείς	.	.	.	8	1.081	1.148	4190 Office clerks general	
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	13	2.160	2.164	13	1.326	1.326	5220 Shop salespersons and demonstrators	
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός οικοδομικών εργασιών	13	2.566	2.806	.	.	.	7000 Supervisors and general foremen exl. Construction	
7213	Κατασκευαστές, εγκαταστάτες και επιδιορθωτές ειδών από φύλλα μετάλλου	8	1.609	1.648	.	.	.	7213 Sheet metal workers	
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανοεργαλείων μεταλλουργίας	9	2.652	2.699	.	.	.	7223 Machine-tool setters and setters-operators	
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στη βιομηχανία	6	1.973	2.005	.	.	.	7233 Industrial machinery mechanics and fitters	
8232	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής προϊόντων από πλαστικό	12	2.047	2.081	9	1.301	1.489	8232 Plastic-products machinery operators	
8251	Χειριστές εκτυπωτικών μηχανών	7	1.768	1.842	.	.	.	8251 Printing-machine operators	
8324	Οδηγοί φορτηγών	5	1.361	1.361	.	.	.	8324 Heavy truck and lorry drivers	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	15	1.182	1.316	..	..	..	9320 Other manufacturing labourers	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.) ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός			Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)			Monthly Earnings (including Overtime) (€)
<b>ΔΘ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΑΛΛΩΝ ΜΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΟΡΥΚΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>									<b>DI</b>		
1222	Διευθυντές/μηχανιστές παραγωγής εργασιών και προγραμματίων στη βιομηχανία	17	5.728	5.735	..	..	..	..	..	1222		
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	5	4.244	4.748	..	..	..	..	..	2145		
2146	Χημικοί μηχανικοί και τεχνολόγοι τροφίμων και ποτών	8	3.774	4.797	..	..	..	..	..	2146		
3111	Τεχνικοί βοηθοί χημείας και φυσικών επιστημών	12	3.445	4.099	..	..	..	..	..	3111		
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενο- γράφοι πρακτικών	15	2.968	2.998	9	2.147	2.152	9	2.152	3431		
3433	Βοηθοί λογιστές	8	2.942	2.942	15	2.021	2.021	15	2.021	3433		
4131	Αποθηκάριοι	5	2.433	2.649	..	..	..	..	..	4131		
4190	Άλλοι γραφείς	..	..	..	15	1.085	1.085	15	1.085	4190		
4215	Εισπράκτορες λογαριασμών	5	2.294	2.294	..	..	..	..	..	4215		
7000	Επόπτες παραγωγής και επιστάτες εκτός οικοδομικών εργασιών	18	3.155	3.535	..	..	..	..	..	7000		
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	17	3.190	3.969	..	..	..	..	..	7212		
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων μοτοσυ- κλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	9	2.485	3.331	..	..	..	..	..	7231		
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές και εγκαταστάτες μηχανημάτων, οχημάτων και παρόμοιοι	13	3.139	4.228	..	..	..	..	..	7233		

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES		ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	18	3.222	3.638	.	.	7241
7322	Κατασκευαστές, κόπτες, προχιστές, λειαντές και τελειωτές γυαλιού	11	1.156	1.156	.	.	7322
8152	Χειριστές φούρνων, καμινιών και παρόμοιων μηχανημ. χημικής επεξεργασίας	31	3.341	4.182	.	.	8152
8332	Χειριστές χοιματοσυγκών μηχανημάτων	6	2.761	3.471	.	.	8332
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια	5	2.101	3.100	..	..	9132
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	53	1.525	1.770	..	..	9320
<b>ΔΙ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΜΕΤΑΛΛΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>						<b>DJ</b>
1222	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής εργασιών & προγραμμαμάτων στη βιομηχανία	6	4.216	4.216	..	..	1222
3118	Σχεδιαστές	5	1.974	1.974	..	..	3118
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	..	..	..	8	1.838	3431
3433	Βοηθοί λογιστές	..	..	..	14	1.925	3433
4190	Άλλοι γραφείς	.	.	.	21	1.175	4190
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	11	2.486	2.628	..	..	5220
7000	Επόπτες & επιστάτες παραγωγής εκτός οικοδομικών εργασιών	6	2.776	3.048	.	.	7000

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	16	1.365	1.365	.	.	.	.	Welders and flamecutters	7212	
7213	Κατασκευαστές, εγκαταστάτες και επιδιορθωτές ειδών απο φύλλα μετάλλου	17	1.471	1.568	.	.	.	.	Sheet-metal workers	7213	
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανοεργαλείων μεταλλουργίας	8	1.654	1.775	.	.	.	.	Machine-tool setters and setter-operators	7223	
7233	Μηχανικοί, φαρμοστές εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στη γεωργία και βιομηχανία	10	2.163	2.191	.	.	.	.	Agricultural or industrial machinery mechanics and fitters	7233	
8124	Χειριστές μηχανημάτων κατασκευής συρμάτων	6	1.442	1.442	.	.	.	.	Metal drawers and extruders	8124	
8324	Μεταλλικών σωλήνων και ράβδων Οδηγοί φορτηγών	5	1.860	1.861	.	.	.	.	Heavy truck and lorry drivers	8324	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	41	1.080	1.134	15	1.046	1.089		Others manufacturing labourers	9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι & εργάτες αποθήκης	8	1.666	1.714	.	.	.	.	Transport labourers and freight handlers	9330	
<b>ΔΚ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ Π.Δ.Κ.Α.</b>								<b>MANUFACTURE OF MACHINERY AND EQUIPMENT N.E.C.</b>	<b>DK</b>	
4190	Άλλοι γραφείς	.	.	.	6	1.114	1.114		Office clerks general	4190	
5220	Πωλητές και διαφημιστές εμπορευμάτων	5	1.760	1.760	..	..	..		Shop, stall and market Sales-persons and demonstrators	5220	
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	6	1.729	1.758	.	.	.	.	Plumbers and pipe fitters	7136	
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	28	1.548	1.549	.	.	.	.	Welders and flame-cutters	7212	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	11	1.177	1.179	.	.	.	.	Others manufacturing labourers	9320	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
<b>Δ1</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΟΠΤΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ</b>									<b>DL</b>	
3433	Βοηθοί λογιστές	..	..	..	6	1.750	1.753		Bookkeepers	3433	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	..	..	..	8	1.042	1.053		Office clerks (general)	4190	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	37	1.778	1.821	..	..	..		Building and related electricians	7137	
7311	Κατασκευαστές και επιδιορθωτές οργάνων ακριβείας	17	1.479	1.571	12	1.117	1.165		Precision-instrument makers and repairers	7311	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	28	1.038	1.430	46	947	1.401		Others manufacturing labourers	9320	
<b>ΔΜ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ</b>								<b>MANUFACTURE OF TRANSPORT EQUIPMENT</b>	<b>DM</b>	
8211	Χειριστές μηχανοεργαλείων παραγωγής προϊόντων μετάλλου	6	1.199	1.199	..	..	..		Machine-tool operators	8211	
<b>ΔΝ</b>	<b>ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ Π.Δ.Κ.Α.</b>								<b>MANUFACTURING N.E.C.</b>	<b>DN</b>	
1222	Διευθυντές/Τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμάτων στα μεταλλεία και λατομεία, βιομηχανία, ηλεκτρισμό, υγράριο και υδατοπρομήθειες	5	4.410	4.499	..	..	..		Production and operation dept. managers in manufacturing	1222	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι πρακτικών και παρόμοιοι	..	..	..	8	1.634	1.634		Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3433	Βοηθοί λογιστές	..	..	..	7	1.909	1.909		Bookkeepers	3433	
4131	Αποθηκάριοι	8	1.841	2.130	..	..	..		Stock clerks	4131	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER						ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				
	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	..	..	6	1.086	1.106	Office clerks general (incl. timekeepers)	4190
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	14	1.690	1.704	29	1.587	Shop salespersons and demonstrators	5220
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός των οικοδομικών εργασιών	5	2.705	3.041	..	..	Supervisors and general foremen excl. construction	7313
7212	Συνγκολλητές και κόπτες μετάλλου	5	1.844	2.159	..	..	Welders and flamecutters	7212
7313	Κοσμηματοποιοί, χρυσοχόι και τεχνίτες πολύτιμων λίθων	6	2.075	2.075	..	..	Jewellery and precious metal workers	7313
8211	Χειριστές μηχανοεργαλείων παραγωγής προϊόντων μετάλλου	6	1.891	1.891	..	..	Machine-tool operators	8211
8240	Χειριστές ξυλουργικών μηχανημάτων	9	1.513	2.141	..	..	Wood products machine operators	8240
8322	Οδηγοί ταξί βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	9	1.466	1.760	..	..	Car taxi and van drivers	8322
8324	Οδηγοί φορτηγών	11	1.467	1.571	..	..	Heavy truck and lorry drivers	8324
8333	Χειριστές γερανών, αναβατηρίων και παρόμοιου εξοπλισμού	5	1.847	1.916	..	..	Crane, hoist and related plant operators	8333
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια	..	..	..	5	804	Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments	9132
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	103	1.244	1.308	27	1.168	Other manufacturing labourers	9320
<b>E</b>	<b>ΠΑΡΟΧΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΡΕΥΜΑΤΟΣ, ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΝΕΡΟΥ</b>						<b>ELECTRICITY, GAS AND WATER SUPPLY</b>	<b>E</b>
1222	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	105	6.658	6.691	..	..	Production and operations department managers	1222
1231	Διευθυντές οικονομικών και διοίκησης	8	6.657	6.657	..	..	Finance and administration department managers	1231

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)			Monthly Earnings (including Overtime) (€)
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)					
1232	Διευθυντές τμήμα προσωπικού και βιομηχανικών σχέσεων	5	6.580	6.580	..	..	..	..	..	Personnel industrial relations department managers	1232	
1236	Διευθυντές υπηρεσιών ηλεκτρονικών υπολογιστών	6	6.353	6.353	..	..	..	..	..	Computing services managers	1236	
2131	Προγραμματιστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	20	4.131	4.131	8	4.607	4.607	4.607	4.607	Computer programmers	2131	
2143	Ηλεκτρολόγοι μηχανικοί	64	5.048	5.226	..	..	..	..	..	Electrical engineers	2143	
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	41	5.150	5.182	..	..	..	..	..	Mechanical engineers	2145	
3113	Τεχνικοί βοηθοί ηλεκτρολόγων μηχανικών	150	2.855	3.298	14	2.754	2.820	2.820	2.820	Electrical engineering technicians	3113	
3114	Τεχνικοί βοηθοί μηχανικών ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	6	3.288	3.288	..	..	..	..	..	Electronics an telecommunication engineering technicians	3114	
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	37	3.988	4.070	..	..	..	..	..	Mechanical engineering technicians	3115	
3118	Σχεδιαστές	24	2.502	2.689	36	2.374	2.478	2.478	2.478	Draughtspersons	3118	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	98	2.687	2.761	166	2.253	2.278	2.278	2.278	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3433	Βοηθοί λογιστές	31	3.277	3.277	46	2.807	2.807	2.807	2.807	Bookkeepers	3433	
4131	Αποθηκάριοι	22	2.532	2.626	..	..	..	..	..	Stock clerks	4131	
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός οικοδομικών εργασιών	70	4.955	5.208	..	..	..	..	..	Supervisors and general foremen, except construction	7000	
7122	Κτίστες	12	2.467	2.935	..	..	..	..	..	Bricklayers an stonemasons	7122	
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	12	2.238	2.336	..	..	..	..	..	Carpenters and joiners	7124	
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	42	2.403	3.136	..	..	..	..	..	Plumbers and pipe fitters	7136	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	40	1.880	1.984	..	..	..	..	..	Building and related electricians	7137	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	(€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	(€)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	(€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	(€)		
7141	Ελαοχρωματιστές κτιρίων και τοποθετητές - επενδυτές εσωτερικών τοίχων με χάρτι	11	2.209	2.450	.	.	.	.	Painters and related workers	7141	
7212	Συνκολητές και κόπτες μετάλλου	12	2.427	2.440	.	.	.	.	Welders and flame-cutters	7212	
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπα- ντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού	64	1.851	1.971	.	.	.	.	Agricultural - or industrial - machinery mechanics and fitters	7233	
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές	34	1.772	1.912	.	.	.	.	Electrical mechanics and fitters	7241	
7245	Ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	394	2.424	2.650	.	.	.	.	Electrical line installers, repairers and cable joiners	7245	
8161	Εγκαταστάτες-συντηρητές ηλεκτρικών γραμμών και συνδέτες καλωδίων	129	3.188	3.213	.	.	.	.	Power-production plant operators	8161	
8163	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής ενέργειας	17	1.809	1.906	.	.	.	.	Incinerator, water-treatment and related plant operators	8163	
9132	Χειριστές μηχανών άντλησης, αποστ. και επεξεργασίας νερού και χειριστές συστημάτων θέρμανσης και ψύξης	.	.	.	33	1.467	1.471	.	Helpers and cleaners in offices and other establishments	9132	
9151	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	29	2.209	2.288	.	.	.	.	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9152	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ.	38	2.438	2.621	.	.	.	.	Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152	
9153	Καταγραφείς μετρητών ηλεκτρισμού και νερού, εισπρακτορες μηχανών παγινιδίων και μηχανών πώλησης προϊόντων και παρόμοιοι	54	1.926	1.990	10	1.516	1.516	.	Vending-machine money collectors, meter readers and related workers	9153	
9320	Άλλοι ανειδίκευτοι εργάτες μ.α.τ.	638	1.512	1.631	14	1.328	1.401	.	Other labourers n.e.c.	9320	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα		Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα		Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)			
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
<b>ΣΤ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ</b>									<b>F</b>	
1223	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στις οικοδομικές εργασίες	18	4.319	4.319	..	..	..	..	..	1223	
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	110	3.557	3.562	17	2.616	2.616	2.616	2.616	2142	
2143	Ηλεκτρολόγοι μηχανικοί	9	2.836	2.859	..	..	..	..	..	2143	
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	8	3.073	3.073	..	..	..	..	..	2145	
2148	Τοπογράφοι και χαρτογράφοι	15	2.895	3.131	..	..	..	..	..	2148	
2149	Αρχιτέκτονες, μηχανικοί και παρόμοιοι ειδικοί μ.α.τ.	14	3.887	3.923	14	2.664	2.664	2.664	2.664	2149	
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών μηχανικών	9	2.901	3.183	..	..	..	..	..	3112	
3416	Αγοραστές εμπορευμάτων και πρώτων υλών	5	2.390	2.693	..	..	..	..	..	3416	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	15	2.415	2.445	29	1.994	1.994	1.994	1.994	3431	
3433	Βοηθοί λογιστές	18	2.900	2.900	40	2.326	2.326	2.326	2.326	3433	
4112	Δακτυλογράφοι σε μικροϊπολογιστές, χειριστές τэлеξ και τηλετύπων	..	..	..	5	2.519	2.550	2.550	2.550	4112	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	..	..	..	15	1.159	1.159	1.159	1.159	4121	
4131	Αποθηκάριοι	9	2.237	2.406	..	..	..	..	..	4131	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	7	1.557	1.615	35	1.104	1.104	1.104	1.104	4190	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	5	1.244	1.244	1.244	1.244	4223	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Εκπαιδεύσεις (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Εκπαιδεύσεις (συμπερ. Υπερφορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)			
7100	Επόπτες και εποπτάτες οικοδομικών εργασιών	108	2.996	3.237	.	.	.	.	Supervisors and general foremen in constr. works	7100	
7122	Κτίστες	15	1.280	1.358	.	.	.	.	Bricklayers and stonemasons	7122	
7123	Καλουπιήδες	12	1.679	1.679	.	.	.	.	Concrete placers, conc. finisher and related workers	7123	
7124	Πελεκάνοι & ξυλουργοί	20	1.595	1.747	.	.	.	.	Carpenters and joiners	7124	
7136	Υδραυλικοί & εγκαταστάτες σωλήνων	6	1.504	1.655	.	.	.	.	Plumbers and pipe fitters	7136	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	13	1.729	1.801	.	.	.	.	Building and related electricians	7137	
7141	Ελαοχρωματιστές κτιρίων, αυτοκινήτων και μετάλων	7	1.325	1.548	.	.	.	.	Painters and related workers	7141	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιорθωτές ποδηλάτων	6	2.271	2.313	.	.	.	.	Motor vehicle mechanics and fitters	7231	
7241	Ηλεκτρολόγοι, εφαρμοστές και επιδιорθωτές ηλεκτρικών μηχανών	17	1.516	1.595	.	.	.	.	Electrical mechanics, fitters and servicers	7241	
7242	Εφαρμοστές & επιδιорθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	18	1.643	1.688	.	.	.	.	Electronics mechanics, fitters and servicers	7242	
8324	Οδηγοί φορτηγών	8	1.339	1.339	.	.	.	.	Heavy truck and lorry drivers	8324	
8332	Χειριστές χωματουργικών μηχανημάτων	13	1.580	1.911	.	.	.	.	Earth-moving and related plant operators	8332	
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, βοηθοί κουζίνας	..	..	..	9	816	816		Helpers and cleaners in offices hotels and other establishments	9132	
9151	Κλητήρες, διανομείς, αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων και αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία	9	1.823	1.825	.	.	.	.	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9313	Εργάτες οικοδομών	14	952	980	.	.	.	.	Building construction labourers	9313	
9320	Άλλοι ανειδίκεντοι εργάτες	14	1.941	2.234	.	.	.	.	Other labourers	9320	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988				
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός			Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)
<b>Z</b>	<b>ΧΟΝΔΡΙΚΟ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ, ΕΠΙΣΚΕΥΗ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ, ΜΟΤΟ- ΣΥΚΛΕΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΗΣ Ή ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ</b>												<b>G</b>		
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	23	9.472	9.472	..	..	..	..	..	..	..	..	1210		
1224	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματιστών στο χονδρικό και λιανικό εμπόριο και υπηρεσίες επιδιόρθωσης	115	3.987	3.997	24	4.369	4.369	4.369	4.369	4.369	4.369	4.369	1224		
1231	Διευθυντές, τμήμα οικονομικών και διοίκησης	23	5.339	2.339	5	3.740	3.740	3.740	3.740	3.740	3.740	3.740	1231		
1232	Διευθυντές προσωπικού & βιομηχανικών σχέσεων	10	4.555	4.555	8	3.183	3.183	3.183	3.183	3.183	3.183	3.183	1232		
1233	Διευθυντές, τμήμα πωλήσεων και εμπορίου	57	4.160	4.160	15	3.224	3.224	3.224	3.224	3.224	3.224	3.224	1233		
2131	Προγραμματιστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	19	2.773	2.816	..	..	..	..	..	..	..	..	2131		
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	21	2.696	2.893	..	..	..	..	..	..	..	..	2145		
2213	Γεωπόνοι και παρόμοιοι	6	4.129	4.129	..	..	..	..	..	..	..	..	2213		
2411	Λογιστές	5	5.172	5.172	..	..	..	..	..	..	..	..	2411		
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα μ.α.τ.	13	2.964	2.964	8	2.627	2.627	2.627	2.627	2.627	2.627	2.627	2419		
3118	Σχεδιαστές	..	..	..	5	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	3118		
3121	Τεχνίτες βοηθοί ειδικών ηλεκτρονικών υπολογιστών	7	1.781	1.781	..	..	..	..	..	..	..	..	3121		
3152	Επιθεωρητές ασφαλείας, υγείας και ποιότητας	5	3.418	3.418	..	..	..	..	..	..	..	..	3152		
3415	Παραγγελιοδότες, πλαστές, πωλητές-τεχνικοί και σύμβουλοι τεχνικών υπηρεσιών	126	2.113	2.113	56	1.534	1.534	1.534	1.534	1.534	1.534	1.534	3415		

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
3416	Αγοραστάς εμπορευμάτων και πρώτων υλών	24	2.412	2.412	2.412	12	1.755	1.755	Buyers	3416	
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών και εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων μ.α.τ.	41	2.259	2.259	2.259	20	1.944	1.944	Finance and sales associate professionals n.e.c	3419	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	90	2.079	2.112	2.112	137	1.848	1.866	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3433	Βοηθοί λογιστές	60	2.529	2.532	2.532	133	1.996	2.008	Bookkeepers	3433	
3471	Διακοσμητές και σχεδιαστάς εμπορικών προϊόντων	..	..	..	..	11	1.202	1.202	Decorators and commercial designers	3471	
4112	Δακτυλογράφοι σε μικροϋπολογιστές, χειριστές τэлеξ και τηλετύπων	..	..	..	..	5	1.884	1.884	Word processor and related operators	4112	
4115	Ιδιαίτερες γραμματείες	..	..	..	..	27	1.885	1.898	Secretaries	4115	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	15	1.099	1.156	1.156	144	1.124	1.131	Accounting & bookkeeping clerks	4121	
4131	Αποθηκάρητοι	186	1.941	1.983	1.983	34	1.475	1.505	Stock clerks	4131	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	39	1.117	1.141	1.141	298	1.072	1.090	Office clerks, general	4190	
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	18	1.128	1.235	1.235	364	926	1.026	Cashiers and ticket clerks	4211	
4215	Εισπράκτορες λογαριασμών, χρεών κ.λ.π.	6	1.332	1.332	1.332	..	..	..	Debt-collectors and related workers	4215	
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	6	1.721	1.743	1.743	48	1.179	1.205	Receptionists and information clerks	4222	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	..	41	1.150	1.193	Telephone switchboard operators	4223	
5123	Σερβιτόρες και μπάρμεν	..	..	..	..	19	985	1.070	Waiters, waitresses and bartenders	5123	
5141	Κομμώτριες, κουρείς, αισθητικοί, μανικουρίστριες και παρόμοιοι	..	..	..	..	29	1.353	1.424	Hairdressers, barbers, beauticians and related workers	5141	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίοι Εκπαιδευμένοι	Μηνιαίοι Εκπαιδευμένοι		
		No. of Persons in the Sample	(€)	Monthly Earnings (including Overtime)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime)	Monthly Earnings (including Overtime)	Monthly Earnings (including Overtime)	(€)	(€)
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με ειδικές εμπειριών	871	1.611	1.647	1.844	1.049	1.104	1.104	Shop salespersons and demonstrators	5220	
7124	Πελεκάνοι και ξυλοργιοί	7	2.245	2.245	.	.	.	.	Carpenters and joiners	7124	
7141	Ελασχορμιστιστές κτιρίων και τοποθετητές-επενδυτές εσωτερικών τοίχων με χάρτι	34	1.851	2.017	.	.	.	.	Painters, varnishers and related workers	7141	
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	5	1.818	1.911	.	.	.	.	Welders and flamecutters	7212	
7213	Κατασκευαστές, εγκαταστάτες και επιδιορθωτές ειδών από φύλλα μετάλλου	37	1.800	1.879	.	.	.	.	Sheet-metal workers	7213	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	296	1.814	1.967	..	..	..	..	Motor vehicle mechanics and fitters	7231	
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπώντες μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού	46	1.644	1.651	.	.	.	.	Agricultural - or industrial - machinery mechanics and fitters	7233	
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	68	1.849	1.892	.	.	.	.	Electrical mechanics and fitters	7241	
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	22	1.791	1.906	..	..	..	..	Electronics mechanics, fitters and servicers	7242	
7411	Κρεοπώλες, αλλαντοποιοί, συντηρητές και τεμαχιστές κρέατος και ψαριών	120	1.406	1.452	..	..	..	..	Butchers, fishmongers and related food preparers	7411	
7412	Αρτοποιοί, ζαχαροπλάστες και παρασκευαστές ζαχαρωτών	7	1.582	1.622	..	..	..	..	Bakers, pastry-cooks and confectionery makers	7412	
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	253	1.475	1.508	7	1.103	1.103	1.103	Car, taxi and van drivers	8322	
8324	Οδηγοί φορτηγών	133	1.521	1.576	.	.	.	.	Heavy truck & lorry drivers	8324	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροριές)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροριές)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροριές)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροριές)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)			
8334	Χειριστές φόρικ-λίφτ	18	1.523	1.794	.	.	.	.	Lifting - truck operators	8334	
9113	Πωλητές από πόρτα σε πόρτα και περιοδεύοντες -διαφημιστές-πωλητές εμπορευμάτων	7	1.386	1.386	27	948	948		Door-to-Door and telephone sales persons	9113	
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καθαριστές ξενοδοχείων, καθαριστές και βοηθοί κουζίνας και παρόμοιοι	16	1.232	1.250	131	927	977		Helpers and cleaners in offices, and other establishments	9132	
9141	Φροντιστές κτιρίων	23	1.651	1.735	.	.	.		Building caretakers	9141	
9142	Καθαριστές και πλύντες τζαμιών, αυτοκινήτων και παρόμοιοι	14	973	987	.	.	.		Vehicle window and related cleaners	9142	
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων κλπ.	31	1.343	1.355	..	..	..		Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9152	Θυρωροί, φύλακες, νυκτοφύλακες και παρόμοιοι	18	1.167	1.213	..	..	..		Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152	
9320	Άλλοι ανεπίκευτοι εργάτες	78	1.299	1.334	76	937	1.005		Other labourers	9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	294	1.156	1.219	96	1.004	1.097		Freight handlers	9330	
<b>H</b>	<b>ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ</b>								<b>HOTELS AND RESTAURANTS</b>	<b>H</b>	
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	5	14.367	14.367	..	..	..		Directors and chief executives	1210	
1225	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίσεων στα εστιατόρια και ξενοδοχεία	57	4.335	4.338	16	2.899	2.919		Production and operations department managers in restaurants and hotels	1225	
1231	Διευθυντές τμήμα οικονομικών και διοίκησης	6	5.282	5.282	..	..	..		Finance and administration department managers	1231	
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα μ.α.τ.	..	..	..	5	2.120	2.120		Accountants	2419	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES		ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)		
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	6	2.789	2.789	..	Mechanical engineering technicians	3115
3226	Φυσιοθεραπευτές και παρόμοιοι	..	..	..	11	Physiotherapists and related associate professionals	3226
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων μ.α.τ.	..	..	..	8	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	..	..	..	13	Administrative secretaries and related associate professionals	3431
3433	Βοηθοί λογιστές	14	2.620	2.620	39	Bookkeepers	3433
3474	Ταχυδακτυλουργοί, ακροβάτες, κλόουν και παρόμοιοι καλλιτέχνες	11	1.667	1.667	13	Street, night-club and related musicians, clowns, magicians, acrobats and related associate professionals	3473 3474
4112	Δακτυλογράφοι σε μικρούπολογιστές χειριστές λέξεϊ και τριετύπων	..	..	..	5	Word processor and related operators	4112
4115	Ιδιαίτερες γραμματεΐς	..	..	..	12	Secretaries	4115
4121	Γραφείς λογιστηρίου	..	..	..	22	Accounting and bookkeeping clerks	4121
4131	Αποθηκάριοι	21	1.619	1.619	11	Stock clerks	4131
4190	Άλλοι γραφείς	..	..	..	13	Office clerks, general	4190
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	..	..	..	26	Cashiers and ticket clerks	4211
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	73	1.534	1.535	110	Receptionists and information clerks	4222
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές προφίμων και ποτών και άλλοι παρόμοιοι επόπτες προσωπικού παροχής υπηρεσιών	88	1.703	1.726	230	Housekeepers and related workers	5121
5122	Μάγειροι	218	1.853	1.870	120	Cooks	5122
5123	Σερβιτόροι και μπάρμειν	382	1.344	1.362	582	Waiters, waitresses and bartenders	5123

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας και προστασίας μ.α.τ.	19	1.377	1.377	..	..	..	..	Protective services workers n.e.c.	5169	
6112	Κηπουροί, συντηρητές γηπέδων, λαχανοκηπουροί, ιδιοκτήτες φυτωρίων και καλλιεργητές μανιταριών	27	1.405	1.411	..	..	..	..	Gardeners, horticultural and nursery growers	6112	
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	38	1.661	1.661	..	..	..	..	Plumbers and pipe fitters	7136	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	35	1.847	1.847	..	..	..	..	Building and related electricians	7137	
7412	Αρτοποιοί, ζαχαροπλάστες και παρασκευαστές ζαχαρωτών και σοκολάτων	16	1.958	1.965	12	1.710	1.715	..	Bakers, pastrycooks and confectionery makers	7412	
8264	Χειριστές πρέσας και μηχανών καθαρισμού, λεύκανσης και βαφής ρούχων, υφαντών, δερματίνων ειδών κλπ.	..	..	..	9	1.479	1.490	..	Bleaching-dyeing and cleaning machine operators	8264	
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καθαριότητες ξενοδοχείων, καθαριστές και βοηθοί κουζίνας και παρόμοιοι	75	1.060	1.077	61	1.203	1.205	..	Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments	9132	
9141	Φροντιστές κτιρίων	42	1.358	1.365	..	..	..	..	Building caretakers	9141	
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ.	13	1.083	1.083	..	..	..	..	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9152	Θυρωροί, φύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	30	1.290	1.296	..	..	..	..	Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152	
9320	Άλλοι ανειδίκεντοι εργάτες μ.α.τ.	15	1.460	1.463	..	..	..	..	Other labourers n.e.c.	9320	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΕΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΚΤΙΒΙΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)			
<b>Θ</b>	<b>ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ</b>								<b>TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATION</b>	<b>I</b>	
	<b>ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ, ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ</b>								Directors and chief executives	1210	
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	11	10.520	10.520	.	.	.	.	Production and operations department managers in transport, storage and communications	1226	
1226	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στις μεταφορές, αποθηκείες και επικοινωνίες	184	6.389	6.396	16	4.644	4.644	4.644	Finance and administration department managers	1231	
1231	Διευθυντές οικονομικών και διοίκησης	31	6.285	6.285	7	5.415	5.415	5.415	Personnel and industrial relations managers	1232	
1232	Διευθυντές προσωπικού και βιομηχανικών σχέσεων	37	5.438	5.454	8	3.633	3.633	3.633	Sales and marketing department managers	1233	
1233	Διευθυντές πωλήσεων και εμπορίου	10	4.158	4.158	5	4.964	4.964	4.964	Computing services department managers	1236	
1236	Διευθυντές υπηρεσιών ηλεκτρονικών υπολογιστών	18	5.991	6.028	5	6.027	6.027	6.027	Computer systems designers and analysts	2131	
2131	Αναλυτές, προγραμματιστές και άλλοι ειδίκοι ηλεκτρονικών υπολογιστών	88	3.320	3.368	23	3.071	3.071	3.071	Computing professionals n.e.c.	2139	
2139	ειδίκοι ηλεκτρονικών υπολογιστών	5	1.560	1.560	.	.	.	.	Civil engineers	2142	
2142	Πολιτικός μηχανικός	5	3.063	3.063	..	..	..	..	Electrical engineers	2143	
2143	Ηλεκτρολόγοι μηχανικοί	5	3.176	3.237	..	..	..	..	Electronics and telecommunications engineers	2144	
2144	Μηχανικοί ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	175	3.828	3.851	20	3.487	3.487	3.487	Mechanical engineers	2145	
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	56	4.230	4.230	..	..	..	..	Accountants	2411	
2411	Λογιστές	11	4.914	4.914	18	4.623	4.623	4.623	Business professional n.e.c.	2419	
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα μ.α.τ.	36	3.504	3.571	34	3.726	3.726	3.726	Legal professionals n.e.c.	2429	
2429	Νομικοί ειδικοί μ.α.τ.	..	.	.	8	3.575	3.575	3.575	Civil engineering technicians	3112	
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών μηχανικών	10	3.361	3.361	.	.	.	.			

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)			
3114	Τεχνικοί βοηθοί μηχανικών ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	103	4.301	4.346	..	..	..	..	Electronics and telecommunications engineering technicians	3114	
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	6	1.774	1.862	..	..	..	..	Mechanical engineering technicians	3115	
3116	Τεχνικοί βοηθοί χημικών μηχανικών	6	4.016	4.501	..	..	..	..	Chemical engineering technicians	3116	
3118	Σχεδιαστές	10	2.682	2.712	19	3.301	3.314	..	Draughtspersons	3118	
3121	Τεχνικοί βοηθοί ειδικών Η/Υ	17	1.337	1.350	..	..	..	..	Computer assistants	3121	
3132	Χειριστές συσκευών εκπομπής ραδιοφώνου, τηλεοράσεως και τηλεπικοινωνιών	32	3.385	4.041	..	..	..	..	Broadcasting and telecommunications equipment operators	3132	
3141	Μηχανικοί πλοίων	48	5.602	5.618	..	..	..	..	Ship's engineers	3141	
3142	Αξιωματικοί καταστρώματος και πλοιογεί	65	4.559	4.740	5	3.872	3.872	..	Ships deck officers and pilots	3142	
3143	Πιλότοι και κυβερνήτες αεροσκαφών και παρόμοιοι τεχνικοί	185	9.206	9.206	..	..	..	..	Aircraft pilots & related associate professionals	3143	
3152	Επιθεωρητές ασφάλειας, υγείας και ποιότητας	13	5.474	5.491	5	2.228	2.326	..	Safety, health and quality inspectors	3152	
3414	Οργανωτές και σύμβουλοι εκδρομών και ταξιδιών	15	2.382	2.382	21	1.909	1.909	..	Travel consultants and organisers	3414	
3416	Αγοραστάτες εμπορευμάτων και πρώτων υλών	6	2.138	2.138	12	2.127	2.127	..	Buyers	3416	
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων μ.α.τ.	28	2.754	2.754	48	2.592	2.592	..	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419	
3422	Εκτελεστές και πράκτορες αποστολής εμπορευμάτων	19	2.229	2.295	..	..	..	..	Clearing and forwarding agents	3422	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	326	2.679	2.751	604	2.293	2.307	..	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3433	Βοηθοί λογιστές	92	2.497	2.531	265	2.094	2.103	..	Bookkeepers	3433	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)			
4112	Δακτυλογράφοι σε μικροϋπολογιστές, χειριστές τэлеξ και τηλετύπων	.	.	.	20	2.063	2.063	2.063	Word-processor and related operators	4112	
4115	Ιδιαιτέρως γραμματείς	.	.	.	32	2.285	2.285	2.285	Secretaries	4115	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	26	1.181	1.192	138	1.204	1.204	1.204	Accounting & bookkeeping clerks	4121	
4131	Αποθηκάρια	124	2.495	2.940	38	2.199	2.277	2.277	Stock clerks	4131	
4133	Γραφείς και επόπτες μεταφορών	110	2.436	2.578	57	1.377	1.379	1.379	Transport clerks	4133	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	139	1.268	1.369	238	1.102	1.113	1.113	Office clerks (general)	4190	
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	..	..	..	12	1.421	1.421	1.421	Cashiers and ticket clerks	4211	
4221	Γραφείς ταξιδιωτικών γραφείων, εκδόσεως εισιτηρίων, αεροδρομίου και παρόμοιοι	120	1.812	1.985	476	1.435	1.476	1.476	Travel agency and related clerks	4221	
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	..	..	..	7	1.486	1.486	1.486	Receptionists and information clerks	4222	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	19	1.216	1.270	90	1.705	1.746	1.746	Telephone switchboard operators	4223	
5111	Αεροσυνοδοί, καμαρότοι και οικονόμοι πλοίων	172	2.746	2.902	223	2.420	2.522	2.522	Travel attendants and travel stewards	5111	
5113	Συνοδοί και ξεναγοί τουριστών και επισκεπτών	15	1.148	1.270	101	1.191	1.255	1.255	Travel guides	5113	
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές τροφίμων και ποτών και άλλοι παρόμοιοι επόπτες προσωπικού παροχής υπηρεσιών	5	3.162	3.674	..	..	..	..	Housekeepers and related workers	5121	
5122	Μάγειροι	11	2.424	2.717	..	..	..	..	Cooks	5122	
7000	Επόπτες και επιστάτες εκτός των οικοδομικών εργασιών	87	2.172	2.450	.	.	.	.	Supervisors and general foremen, except construction	7000	
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	8	2.643	2.986	.	.	.	.	Welders and flamecutters	7212	
7215	Εγκαταστάτες ανυψωτικού εξοπλισμού και συρματόσχοινων	13	1.488	1.859	.	.	.	.	Riggers and cable splicers	7215	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.) ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)		
7216	Τεχνίτες και Δύτες για υποβρύχια κατασκευή και επιδιόρθωση διάσωσης ναυαγίων κ.λ.π.	5	1.874	1.874	.	.	.	.	.	Underwater workers	7216
7232	Μηχανικοί και εφαρμοστές μηχανών αεροπλάνων	117	2.750	3.185	.	.	.	.	.	Aircraft engine mechanics and fitters	7232
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού	22	2.456	2.994	.	.	.	.	.	Agricultural - or industrial - machinery mechanics and fitters	7233
7241	Ηλεκτρολόγοι εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	6	2.462	3.123	.	.	.	.	.	Electrical mechanics fitter and services	7241
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	99	1.700	1.775	39	2.166	2.230	2.230	2.230	Electronics mechanics, fitters and servicers	7242
7244	Εγκαταστάτες και συντηρητές τηλεφωνικών και τηλεγραφικών συσκευών	526	3.120	3.351	73	3.187	3.225	3.225	3.225	Telegraph and telephone installers and servicers	7244
7245	Εγκαταστάτες-συντηρητές, ηλεκτρικών γραμμών και συνδέτες καλωδίων	695	2.627	2.804	44	1.802	1.829	1.829	1.829	Electrical installers, repairers and cable jointers	7245
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	222	1.477	1.603	..	..	..	..	..	Car, taxi and van drivers	8322
8323	Οδηγοί λεωφορείων	97	1.494	1.864	..	..	..	..	..	Bus drivers	8323
8324	Οδηγοί φορτηγών	16	1.391	1.391	.	.	.	.	.	Heavy truck and lorry drivers	8324
8333	Χειριστές γερανών, αναβατηρίων και παρόμοιου εξοπλισμού	38	2.239	2.691	.	.	.	.	.	Crane, hoist and related plant operators	8333
8340	Υπάξιωματικοί και ναύτες καταστρώματος πλοίων, φορηγίων και λέμβων	48	2.276	3.348	..	..	..	..	..	Ships' deck crews and related workers	8340
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	52	1.580	1.867	146	1.356	1.452	1.452	1.452	Helpers and cleaners in offices, and other establishments	9132

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary	Monthly Earnings (including Overtime)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός		
		(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κ/λπ.	27	1.292	1.342	7	1.195	1.215				9151
9152	Θυροφύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	33	2.106	2.634	..	..	..				9152
9320	Άλλοι ανεπίδοτοι εργάτες	27	1.910	2.056	..	..	..				9320
9330	Διμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	423	1.475	1.613	5	1.374	1.415				9330
<b>I</b>	<b>ΕΝΔΙΑΜΕΣΟΙ ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩ-ΤΙΚΟΙ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΙ</b>										<b>J</b>
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	41	15.222	15.222	..	..	..				1210
1227	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών, και προγραμμαμάτων στις τράπεζες και εμπορικές υπηρεσίες	677	6.888	6.891	203	6.614	6.614				1227
1231	Διευθυντές, τμήμα οικονομικών και διοίκησης	17	7.344	7.388	6	6.299	6.299				1231
1232	Διευθυντές προσωπικού και βιομηχανικών σχέσεων	5	5.592	5.620	9	6.006	6.006				1232
1236	Διευθυντές τμήμα υπηρεσιών ηλεκτρονικών υπολογιστών	22	6.735	6.746	11	6.314	6.314				1236
2131	Αναλυτές, σχεδιαστές συστημάτων και προγραμματιστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	124	4.180	4.354	63	3.975	4.038				2131
2144	Μηχανικοί ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	22	3.703	4.211	..	..	..				2144
2145	Μηχανολόγοι Μηχανικοί	6	4.906	4.906	..	..	..				2145

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
2213	Γεωπόνοι και παρόμοιοι	17	3.958	3.958	..	..	..	..	Agonomists and related professionals	2213	
2411	Λογιστές	39	4.956	4.959	27	4.023	4.023	4.023	Accountants	2411	
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα	855	4.876	4.876	665	4.785	4.809	4.809	Business professionals	2419	
2421	Δικηγόροι	..	..	..	14	3.630	3.630	3.630	Lawyers	2421	
2429	Νομικοί ειδικοί μ.α.τ.	6	4.381	4.381	17	4.006	4.006	4.006	Legal professionals n.e.c.	2429	
2441	Οικονομολόγοι	..	..	..	5	2.994	2.994	2.994	Public service administrative professionals	2470	
2470	Λειτουργοί κυβερνητικών υπηρεσιών	..	..	..	11	2.402	2.402	2.402	Public service administrative professionals	2470	
3114	Τεχνικοί βοηθοί μηχανικών ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	6	2.625	2.625	..	..	..	..	Electronics and Telecommunication Engineering technicians	3114	
3121	Τεχνικοί βοηθοί ειδικών ηλεκτρονικών υπολογιστών	14	2.480	2.674	12	2.454	2.482	2.482	Computer assistants	3121	
3122	Χειριστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	35	3.357	3.870	13	4.346	4.346	4.346	Computer equipment operators	3122	
3411	Αγοραστές-πωλητές μετοχών και αξιών	29	2.291	2.291	15	2.629	2.629	2.629	Securities and finance dealers and brokers	3411	
3412	Ασφαλιστές αντιπρόσωποι και πωλητές ασφαλειών	27	2.836	2.836	49	2.323	2.323	2.323	Insurance representatives	3412	
3417	Εκτιμητές (αξιών, ακίνητης περιουσίας) και πωλητές σε δημοπρασίες (πλειστηριαστές)	16	2.851	2.851	..	..	..	..	Appraisers, valuers and auctioneers	3417	
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων μ.α.τ.	771	3.721	3.762	973	3.718	3.738	3.738	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	9	2.164	2.199	46	2.687	2.687	2.687	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3432	Νομικοί και ασφαλιστικοί γραφείς	75	2.675	2.685	329	2.247	2.255	2.255	Legal and related business associate professionals	3433	
3433	Βοηθοί λογιστές	62	3.067	3.079	161	2.783	2.794	2.794	Bookkeepers	3433	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
4112	Δακτυλόγραφοι σε μικροϋπολογιστές, χειριστές τэлеξ & τηλετύπων	.	.	.	.	9	1.364	1.364	1.364	4112	Word-processor and related operators
4113	Χειριστές διατηρητικών μηχανών μηχανογράφησης	..	..	..	..	5	1.522	1.522	1.522	4115	Data entry operators
4115	Ιδιαίτερες γραμματείες	.	.	.	.	29	2.970	2.970	2.970	4115	Secretaries
4121	Γραφείς λογιστηρίου	5	1.205	1.205	1.205	15	1.280	1.280	1.280	4121	Accounting and bookkeeping clerks
4122	Γραφείς στατιστικής & τραπεζών	1.280	2.670	2.713	2.713	2.337	2.488	2.507	2.507	4122	Statistical and finance clerks
4131	Αποθηκάρηοι	13	2.024	2.024	2.024	.	.	.	.	4131	Stock clerks
4141	Γραφείς αρχείου και βιβλιοθηκών	.	.	.	.	6	1.474	1.474	1.474	4190	Office clerks, general (incl. time-keepers)
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	..	..	..	..	31	1.223	1.223	1.223	4190	Office clerks, general (incl. time-keepers)
4212	Ταμίες τραπεζών και ταχυδρομείου	326	2.364	2.373	2.373	761	2.055	2.060	2.060	4212	Tellers and other counter clerks
4215	Εισπράκτορες λογαριασμών, χρεών κ.λ.π.	26	2.270	2.270	2.270	18	3.099	3.099	3.099	4215	Debt-collectors and related workers
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	.	.	.	.	5	1.783	1.783	1.783	4222	Receptionists and information clerks
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	13	2.667	2.667	2.667	13	2.020	2.020	2.020	4223	Telephone switchboard operators
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές τροφίμων & ποτών	.	.	.	.	5	1.927	1.927	1.927	5121	Housekeepers and related workers
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας και προστασίας μ.α.τ.	31	2.613	2.613	2.613	.	.	.	.	5169	Protective services workers n.e.c.
5220	Πωλητές και διαφημιστές εμπορευμάτων	5	2.673	2.673	2.673	13	1.317	1.317	1.317	5220	Shop, stall & market salespersons
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	5	3.061	3.486	3.486	.	.	.	.	7136	Plumbers and pipe fitters
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	5	2.353	2.749	2.749	.	.	.	.	7242	Electronics mechanics fitters and services

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)			Monthly Earnings (including Overtime) (€)
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	.	.	.	243	1.370	1.379	243	1.370	1.379	Helpers and cleaners in offices and other establishments	9132
9141	Φροντιστές κτιρίων	11	2.537	2.578	.	.	.	.	.	.	Building caretakers	9141
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ.	142	2.054	2.106	6	1.472	1.472	6	1.472	1.472	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151
9320	Άλλοι ανεπίκευτοι εργάτες	5	1.555	1.644	.	.	.	.	.	.	Other labourers	9320
9330	Λιμενεργάτες, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης <b>ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ, ΕΚΜΙΣΘΩΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	13	1.683	1.683	.	.	.	.	.	.	Transport labourers and freight handlers <b>REAL ESTATE, RENTING AND BUSINESS ACTIVITIES</b>	9330 <b>K</b>
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	15	9.261	9.261	.	.	.	.	.	.	Directors and chief executives	1210
1223	Διευθυντές παραγωγής, εργασιών και προγραμ- μάτων στις οικοδομικές εργασίες	18	5.924	5.924	..	..	..	..	..	..	Production and operations dept. managers in construction	1223
1227	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμάτων	39	5.353	5.353	17	5.807	5.807	17	5.807	5.807	Department managers in business services	1227
1231	Διευθυντές οικονομικών και διοίκησης	16	6.543	6.543	..	..	..	..	..	..	Finance and administration managers	1231
1232	Διευθυντές προσωπικού και βιομηχανικών σχέσεων	6	5.373	5.373	8	4.551	4.551	8	4.551	4.551	Personnel and industrial relations depart. Managers	1232
1233	Διευθυντές πωλήσεων και εμπορίου	17	5.267	5.267	.	.	.	.	.	.	Sales and marketing dept. managers	1233
1236	Διευθυντές υπηρεσιών ηλεκτρονικών υπολογιστών	27	5.152	5.152	5	4.291	4.291	5	4.291	4.291	Computing services managers	1236
2122	Στατιστικοί	7	2.091	2.091	..	..	..	..	..	..	Statisticians	2122
2131	Αναλυτές, προγραμματιστές και άλλοι ειδίκοι ηλεκτρονικών υπολογιστών	397	2.499	2.499	112	2.181	2.181	112	2.181	2.181	Computer system designers, analysts and computer programmers	2131

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροψίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροψίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροψίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροψίες)		
		No. of Persons in the Sample	(€) Normal Monthly Salary	(€) Monthly Earnings (including Overtime)	No. of Persons in the Sample	(€) Normal Monthly Salary	(€) Monthly Earnings (including Overtime)	(€) Monthly Earnings (including Overtime)			
2141	Αρχιτέκτονες και πολεοδομίοι	22	3.729	3.729	12	2.781	2.781	2.781	Architects, town and traffic planners	2141	
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	29	3.062	3.062	13	2.596	2.596	2.596	Civil engineers	2142	
2144	Μηχανικοί ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	36	2.605	2.605	..	..	..	..	Electronics & telecommunication engineers	2144	
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	5	2.107	2.107	..	..	..	..	Mechanical engineers	2145	
2146	Χημικοί μηχανικοί	14	2.897	2.897	7	2.746	2.746	2.746	Chemical engineers	2146	
2149	Αρχιτέκτονες, μηχανικοί και παρόμοιοι μ.α.τ.	7	3.579	3.579	..	..	..	..	Architects, engineers and related professionals n.e.c.	2149	
2411	Λογιστές	97	4.761	4.773	42	4.833	4.862	4.862	Accountants	2411	
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα μ.α.τ.	54	3.720	3.784	50	3.993	4.016	4.016	Business professionals n.e.c.	2419	
2421	Δικηγόροι	43	4.379	4.379	59	3.123	3.123	3.123	Lawyers	2421	
2429	Νομικοί ειδικοί μ.α.τ.	..	..	..	9	2.678	2.678	2.678	Legal professionals n.e.c.	2429	
2451	Συγγραφείς, συντάκτες, δημοσιογράφοι κριτικοί, συντάκτες διαφημίσεων	..	..	..	7	1.595	1.595	1.595	Authors, journalists and other writers	2451	
3118	Σχεδιαστές	6	2.501	2.501	33	1.527	1.527	1.527	Draughtspersons	3118	
3121	Τεχνικοί βοηθοί ηλεκτρονικών υπολογιστών	18	2.068	2.068	11	2.028	2.028	2.028	Computer assistants	3121	
3413	Κτηματομεσίτες	58	1.715	1.715	65	1.434	1.441	1.441	Estate agents	3413	
3416	Αγοραστές εμπορευμάτων και πρώτων υλών	5	2.535	2.535	..	..	..	..	Buyers	3416	
3417	Εκτιμητές ακίνητης περιουσίας	14	1.739	1.739	5	1.805	1.805	1.805	Appraisers, valuers and auctioneers	3417	
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών	..	..	..	5	1.861	1.876	1.876	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419	
3429	Πράκτορες παροχής εμπορικών υπηρεσιών μ.α.τ.	..	..	..	10	2.326	2.326	2.326	Business services agents and trade brokers n.e.c.	3429	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	51	2.206	2.217	174	2.049	2.061	2.061	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συνν).** ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΙΛΕΓΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
**TABLE 4 (cont'd)** . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΙΛΕΓΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Μηνιαίοι Μισθοί (συμπερ. Υπερωρίες)		
		(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)		
3432	Νομικοί και ασφαλιστικοί γραφείς	..	..	..	78	1.763	1.763	1.763	Legal and related business associate professionals	3432	
3433	Βοηθοί λογιστές	443	2.598	2.635	523	2.286	2.309	2.309	Bookkeepers	3433	
3434	Βοηθοί Στατιστικής, μαθηματικών και παρόμοιοι	22	2.587	2.587	22	2.040	2.040	2.040	Statistical, mathematical & related associate profess.	3433	
3471	Διακοσμητές και σχεδιαστές εμπορικών προϊόντων	8	2.466	2.466	6	2.176	2.176	2.176	Decorators and commercial designers	3471	
4112	Διακτυλογράφοι σε μικροϋπολογιστές, χειριστές τэлеξ και τηλετύπων	.	.	.	31	1.624	1.631	1.631	Word-processor and related operators	4112	
4115	Ιδιαίτερες γραμματείες	.	.	.	52	2.360	2.390	2.390	Secretaries	4115	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	202	1.309	1.311	286	1.239	1.244	1.244	Accounting & bookkeeping clerks	4121	
4122	Γραφείς στατιστικής και τραπεζιών	..	..	..	10	1.901	1.901	1.901	Statistical and Finance clerks	4122	
4131	Αποθηκάρτοι	5	1.383	1.383	..	..	..	..	Stock clerks	4131	
4141	Γραφείς αρχείου και βιβλιοθηκών	.	.	.	5	1.117	1.117	1.117	Library and filing clerks	4141	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	16	1.122	1.131	169	1.086	1.090	1.090	Office clerks, general	4190	
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής υπηρεσιών	..	..	..	12	1.243	1.272	1.272	Receptionists and information clerks	4222	
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	22	1.126	1.132	1.132	Telephone switchboard operators	4223	
7100	Επόπτες και επιστάτες οικοδομικών εργασιών	28	2.705	2.705	.	.	.	.	Supervisors & general foremen in construction	7100	
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων μοτο- συκλετών τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	6	1.734	1.802	.	.	.	.	Motor vehicle mechanics and fitters	7231	
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	7	1.603	1.603	.	.	.	.	Electronics mechanics, fitters and servicers	7242	
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων εξοπλισμού και συσκευών	13	1.575	1.575	.	.	.	.	Car, taxi and van drivers servicers	8322	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	..	..	..	180	856	875	9132	Helpers and cleaners in offices and other establishments	9132	
9142	Καθαριστές και πλύντες τζαμίων αυτοκινήτων και παρόμοιοι	7	962	962	..	..	..	9142	Vehicle window and related cleaners	9142	
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ	44	1.504	1.526	..	..	..	9151	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9152	Θυρορροί, φύλακες, νυκτοφύλακες και παρόμοιοι	38	1.267	1.319	27	1.103	1.143	9152	Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152	
9320	Άλλοι ανιδικευτοί εργάτες	9	1.819	2.071	..	..	..	9320	Other labourers	9320	
<b>A</b>	<b>(A) ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΑΜΥΝΑ. ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ</b>							<b>L</b>	<b>(A) PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE. COMPULSORY SOCIAL SECURITY</b>	<b>L</b>	
1110	Ανώτεροι κυβερνητικοί λειτουργοί	142	8.228	8.229	43	7.409	7.421	1110	Senior government officials	1110	
1226	Διευθυντές παραγωγής εργασίων και προγραμμάτων στις μεταφορές, αποθηκεύσεις και επικοινωνίες	7	5.374	5.435	..	..	..	1226	Prod. and operat. dept. managers in transport, storage and communications	1226	
1229	Διευθυντές/μημηταρχειές παραγωγής, εργασίων και προγραμμάτων μ.α.τ.	181	5.409	5.521	297	5.351	5.409	1229	Production and operations department managers n.e.c.	1229	
2112	Μετεωρολόγοι	20	4.006	4.998	..	..	..	2112	Meteorologists	2112	
2113	Χημικοί	6	4.572	5.107	34	4.500	4.517	2113	Chemists	2113	
2114	Γεολόγοι και γεωφυσικοί	16	4.105	4.105	5	4.398	4.398	2114	Geologists and geophysicists	2114	
2122	Στατιστικοί	26	3.846	3.850	50	2.808	2.852	2122	Statisticians	2122	
2131	Προγραμματιστές ηλεκτρονικών υπολογιστών και αναλυτές	74	3.006	3.159	54	3.251	3.353	2131	Computer systems designers and analysts and computer programmers	2131	
2141	Αρχιτέκτονες και πολεοδομιοί	52	4.588	4.632	53	4.017	4.074	2141	Architects, town and traffic planners	2141	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	119	4.309	4.380	92	3.607	3.630	Civil engineers	2142		
2143	Ηλεκτρολόγοι μηχανικοί	30	3.938	3.938	..	..	..	Electrical engineers	2143		
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	70	4.332	4.381	..	..	..	Mechanical engineers	2145		
2149	Αρχιτέκτονες, μηχανικοί & παρόμοιοι	6	3.199	3.199	6	4.012	4.012	Architects, engineers and related professionals n.e.c.	2149		
2211	Βιολόγοι, βοτανολόγοι, ζωολόγοι, οικολόγοι και παρόμοιοι	34	2.823	2.860	82	3.195	3.245	Biologists, botanists, zoologists and related professionals	2211		
2213	Γεωπόνοι και παρόμοιοι	176	3.696	3.740	56	3.208	3.323	Agronomists and related professionals	2213		
2221	Ιατροί	382	4.912	5.644	340	4.619	5.150	Medical doctors	2221		
2222	Οδοντίατροι	18	4.588	4.824	22	4.645	4.743	Dentists	2222		
2223	Κτηνίατροι	52	3.933	3.992	24	2.677	2.706	Veterinarians	2223		
2224	Φαρμακοποιοί	49	3.494	3.534	137	3.468	3.533	Pharmacists	2224		
2230	Διπλωματούχοι νοσοκόμοι και μαίες	680	2.298	2.741	2.318	2.548	2.933	Nursing and midwifery professionals	2230		
2310	Καθηγητές πανεπιστημίων, κολλεγίων και άλλων ανώτατων σχολών	25	4.701	4.701	10	4.174	4.297	College, university and higher education teaching professionals	2310		
2320	Καθηγητές μέσης εκπαίδευσης	2.339	3.537	3.648	3.986	3.452	3.484	Secondary education teaching professionals	2320		
2331	Δάσκαλοι δημοτικών σχολείων	864	3.225	3.310	3.664	3.147	3.170	Primary education teaching professionals	2331		
2332	Δάσκαλοι προσχολικής ηλικίας	..	..	..	623	3.251	3.286	Pre-primary education teaching professionals	2332		
2351	Ειδικοί εκπαιδευτικών μεθόδων	18	6.277	6.277	14	5.555	5.607	Education methods specialists	2351		
2359	Άλλοι δάσκαλοι και καθηγητές	55	5.363	5.385	38	5.218	5.279	Other teaching professionals	2359		
2411	Λογιστές	99	5.047	5.088	70	4.604	4.611	Accountants	2411		

(συν.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
 TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
2412	Ειδικοί για θέματα καθοδήγησης και επαγγελματικού προσανατολισμού, απασχόλησης και προσωπικού	29	3.310	3.333	50	2.942	2.949	Personnel and careers professionals	2412		
2419	Ειδικοί για οικονομικά & εμπορικά θέματα	9	2.657	2.657	21	2.867	2.867	Business professionals n.e.c.	2419		
2421	Δικηγόροι	27	4.805	4.839	84	4.067	4.090	Lawyers	2421		
2422	Δικαστές	59	8.700	8.700	40	7.732	7.732	Judges	2422		
2429	Νομικοί ειδικοί μ.α.τ.	16	4.053	4.226	34	3.794	3.890	Legal professionals n.e.c.	2429		
2432	Βιβλιοθηκάρη και παρόμοιοι ειδικοί πληροφοριών	..	..	..	6	2.386	2.386	Librarians and related information professionals	2432		
2441	Οικονομολόγοι	107	4.026	4.044	121	3.379	3.400	Economists	2441		
2442	Κοινωνιολόγοι, ανθρωπολόγοι και παρόμοιοι	5	3.137	3.137	12	3.455	3.455	Sociologists, anthropologists and related professionals	2442		
2444	Φιλολόγοι, μεταφραστές και διερμηνείς (περ. γλωσσολόγοι και λεξικογράφοι)	9	4.215	4.215	13	2.774	2.774	Philologists, translators and interpreters	2444		
2445	Ψυχολόγοι	22	3.239	3.239	69	2.771	2.771	Psychologists	2445		
2446	Κοινωνικοί λειτουργοί και λειτουργοί ευημερίας	40	3.340	3.344	257	2.561	2.577	Social work professionals	2446		
2470	Λειτουργοί κυβερνητικών υπηρεσιών	724	4.077	4.206	1.086	3.484	3.523	Senior govt. officials	2470		
3111	Τεχνικοί βοηθοί χημείας και φυσικών επιστημών	43	2.519	2.939	79	1.812	1.844	Chemical and physical science technicians	3111		
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών επιστημών	522	2.880	3.045	377	2.290	2.390	Civil engineering technicians	3112		
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	95	2.802	3.024	7	1.995	1.995	Mechanical engineering technicians	3115		
3118	Σχεδιαστές	40	2.770	3.220	76	2.618	3.071	Draughtspersons	3118		
3121	Τεχνικοί βοηθοί ειδικών ηλεκτρονικών υπολογιστών	23	1.723	1.793	23	1.642	1.745	Computer assistants	3121		
3133	Χειριστές ιατρικών συσκευών και εξοπλισμού	41	2.116	2.407	97	2.375	2.583	Medical equipment operators	3133		

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορές)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορές)	No. of Persons in the Sample		
	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)		
3144	Ελεγκτές ενάερας κυκλοφορίας	71	3.974	4.436	8	4.090	4.143	4.143	Air traffic controllers	3144	
3145	Τεχνικοί ασφάλειας ενάερας κυκλοφορίας	11	4.160	4.347	..	..	..	..	Air traffic safety technicians	3145	
3152	Επιθεωρητές ασφαλείας, υγείας και ποιότητας	33	2.712	2.721	17	2.148	2.202	2.202	Safety, health and quality inspectors	3152	
3211	Τεχνικοί βοηθοί βιολογίας	52	2.213	2.249	106	2.081	2.090	2.090	Life science technicians	3211	
3212	Τεχνικοί βοηθοί γεωπονίας, δασολογίας και εδαφολογίας	147	3.225	3.364	119	1.770	1.785	1.785	Agronomy and forestry technicians	3212	
3213	Σύμβουλοι για φάρμες και δάση	11	3.567	3.567	8	3.554	3.554	3.554	Farming and forestry advisers	3213	
3222	Υγιονόμοι	57	3.074	3.439	34	2.243	2.260	2.260	Sanitarians	3222	
3223	Διατολόγοι	..	..	..	8	2.928	2.928	2.928	Dieticians and nutritionists	3223	
3225	Οδοντιατρικοί βοηθοί	..	..	..	34	2.708	2.708	2.708	Dental assistants	3225	
3226	Φυσιοθεραπευτές, οστεοθεραπευτές, χειροπρακτές, ποδιάτροι και παρόμοιοι	6	1.879	1.879	66	2.267	2.269	2.269	Physiotherapists and related associate professionals	3226	
3227	Κτηνιατρικοί βοηθοί	29	2.684	2.725	75	1.581	1.605	1.605	Veterinary assistants	3227	
3228	Βοηθοί φαρμακοποιοί	..	..	..	22	1.326	1.326	1.326	Pharmaceutical assistants	3228	
3229	Άλλοι τεχνικοί σε θέματα υγείας (εκτός νοσοκόμοι) μ.α.τ.	8	1.872	1.965	32	2.075	2.075	2.075	Modern health associate professionals (except nursing) n.e.c.	3229	
3231	Βοηθοί νοσοκόμοι	..	..	..	9	2.494	2.678	2.678	Nursing associate professionals	3231	
3310	Βοηθοί δάσκαλοι πρωτοβάθμιας εκπαίδευσης	..	..	..	5	3.234	3.234	3.234	Primary education teaching associate professionals	3310	
3340	Άλλοι βοηθοί δάσκαλοι	55	2.653	2.779	14	2.633	2.633	2.633	Other teaching associate professionals	3340	
3419	Ειδικόι τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων	7	3.628	3.644	..	..	..	..	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΕΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ AND OCCUPATION	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	ΕΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ AND OCCUPATION		
	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)			
3423	Πρόκτορες εξέυρεσης εργασίας	10	1.909	1.911	32	1.682	1.692	3423	Employment agents and labour contractors	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	279	2.617	2.700	1.427	2.622	2.672	3431	Administrative secretaries and related associate professionals	
3432	Νομικοί και ασφαλιστικοί γραφείς	39	2.938	3.133	..	..	..	3432	Legal & related business associate professionals	
3433	Βοηθοί λογιστές	82	3.198	3.238	217	2.806	2.823	3433	Bookkeepers	
3434	Βοηθοί στατιστικής, μαθηματικών και παρόμοιοι	8	3.558	3.572	7	3.188	3.188	3434	Statistical, mathematical and related associate professionals	
3441	Τελωνειακοί λειτουργοί	175	3.980	5.201	97	3.414	3.783	3441	Customs and bonded inspectors	
3442	Λειτουργοί δασμών και φόρων κατανώσεως	130	3.558	3.679	207	3.101	3.143	3442	Government tax and excise officials	
3443	Λειτουργοί κοινωνικών παροχών και οφελημάτων	12	3.540	3.549	91	3.369	3.391	3443	Government social benefits officials	
3449	Κυβερνητικοί λειτουργοί φόρων, δασμών, τελωνείων και παρόμοιοι μ.α.τ.	141	2.585	2.899	351	1.813	1.935	3449	Customs, tax and related government associate professionals n.e.c.	
3450	Αξιωματούχοι αστυνομίας και ντετέκτιβς	1.172	3.560	3.715	95	3.009	3.062	3450	Police inspectors and detectives	
3460	Βοηθοί κοινωνικοί λειτουργοί	21	2.362	2.867	194	2.244	2.660	3460	Social work associate professionals	
4111	Δακτυλογράφοι και στενοδιακτυλογράφοι	..	..	..	150	2.793	2.830	4111	Stenographers and typists	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	26	1.603	1.607	156	1.514	1.531	4121	Accounting and bookkeeping clerks	
4122	Γραφείς στατιστικής και τραπεζών	15	1.154	1.154	136	1.161	1.162	4122	Statistical and finance clerks	
4131	Αποθηκάριοι	43	3.171	3.185	32	2.104	2.111	4131	Stock clerks	
4141	Γραφείς αρχείου και βιβλιοθηκών	6	2.332	2.332	23	1.664	1.664	4141	Library and filing clerks	
4142	Διανομείς και διαχωριστές ταχυδρομείου	267	1.404	1.476	10	1.293	1.304	4142	Mail carriers and sorting clerks	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	121	1.521	1.610	1.991	1.333	1.358	4190	Office clerks, general	
4212	Ταμίες τραπεζών και ταχυδρομείου	91	2.398	2.560	165	1.347	1.395	4212	Tellers and other counter clerks	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες) Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	50	1.942	2.088	36	1.924	1.997	Telephone switchboard operators	4223		
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές τροφοίων και ποτών και άλλοι παρόμοιοι	..	..	..	13	2.047	2.183	Housekeepers and related workers	5121		
5122	Μάγειροι	16	3.046	3.415	..	..	..	Cooks	5122		
5131	Βρεφοκόμοι και άλλοι φροντιστές παιδιών	..	..	..	14	1.659	1.875	Child-care workers	5131		
5143	Εργολάβοι κηδεών, νεκροτόμοι και ταρχειντές	5	2.051	2.277	..	..	..	Undertakers and embalmers	5143		
5161	Πυροσβέστες	525	2.340	2.373	28	1.446	1.455	Fire-fighters	5161		
5162	Αστυνομικοί	3.135	1.883	1.989	1.006	1.593	1.629	Police officers	5162		
5163	Δεσμοφύλακες	339	1.545	1.922	38	1.403	1.653	Prison guards	5163		
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας και	68	2.060	2.233	..	..	..	Protective services workers n.e.c.	5169		
6141	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας και προστασίας μ.α.τ	198	2.636	2.932	..	..	..	Forestry workers and loggers	6141		
7100	Ειδικευμένοι υπάλληλοι δασών και υλοτόμοι	79	2.918	2.983	..	..	..	Supervisors and general foremen in construction	7100		
7233	Επόπτες και επιστάτες οικοδομικών εργασιών	64	2.784	2.843	7	2.380	2.454	Agricultural-or industrial- machinery mechanics and fitters	7233		
7311	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες, και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού στη γεωργία, μεταλλεία και λατομεία, βιομηχανία και οικοδομικές εργασίες	9	2.785	2.785	6	1.558	1.558	Precision-instrument makers and repairers	7311		
7341	Κατασκευαστές και επιδιορθωτές οργάνων ακριβείας	38	2.968	3.174	30	2.590	2.617	Compositors, type-setters and related workers	7341		
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	..	..	..	5	1.480	1.556	Helpers and cleaners in offices and other establ.	9132		
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, κλπ.	79	2.327	2.372	49	2.265	2.469	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151		

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα		Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα		Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)			
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
<b>A</b>	<b>(B) ΗΜΙΚΡΑΤΙΚΟΙ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΙ</b>	<b>(B) SEMI-GOVERNMENT ORGANISATIONS</b>									
1229	Διευθυντές παραγωγής, εργασίων και προγραμματίων μ.α.τ.	7	6.029	6.029	..	..	..	..	..	Production and operations department managers n.e.c.	L 1229
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα μ.α.τ.	22	3.976	3.987	24	3.253	3.290	3.290	3.290	Business professionals n.e.c.	2419
3152	Επιθεωρητές ασφάλειας, υγείας και ποιότητας	30	3.355	3.424	14	2.536	2.554	2.554	2.554	Safety, health & quality inspectors	3152
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων	12	2.139	2.386	29	1.999	2.133	2.133	2.133	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	8	2.810	2.810	45	2.152	2.152	2.152	2.152	Administrative secretaries and related associate professionals	3431
3433	Βοηθοί λογιστές	10	3.308	3.599	16	2.855	2.863	2.863	2.863	Bookkeepers	3433
4190	Άλλοι γραφείς	..	..	..	33	891	891	891	891	Office clerks general	4190
5131	Βρεφοκόμοι και άλλοι φροντιστές παιδιών	8	937	937	235	971	974	974	974	Child-care workers	5131
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός του οικοδομικών εργασιών	5	2.640	2.640	.	.	.	.	.	Supervisors and general foremen exl. Construction	7000
7122	Κτίστες	6	1.927	1.927	.	.	.	.	.	Bricklayers and stonemasons	7122
7124	Πελεκάνοι και ξυλοργοί	12	2.256	2.256	.	.	.	.	.	Carpenters and joiners	7124
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	13	2.303	2.303	.	.	.	.	.	Plumbers and pipe fitters	7136
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων	10	1.734	1.734	.	.	.	.	.	Building and related electricians	7137
7141	Ελαιοχρωματιστές κτιρίων και τοποθετητές-επευδτές εσωτερικών τοίχων με χαρτί	6	2.631	2.631	.	.	.	.	.	Painters and related workers	7141
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	..	..	..	319	1.180	1.183	1.183	1.183	Helpers and cleaners in offices and other establishments	9132

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός		
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων κλπ.	23	1.651	1.651	8	1.747	1.747	1.747	1.747	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151
9320	Άλλοι ανειδίκευτοι εργάτες μ.α.τ.	17	1.666	1.698	..	..	..	..	..	Other labourers n.e.c.	9320
<b>A</b>	<b>(Γ) ΔΗΜΑΡΧΕΙΑ</b>									<b>(C) MUNICIPALITIES</b>	<b>L</b>
1229	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμάτων μ.α.τ.	7	5.806	5.933	5	5.461	5.461	5.461	5.461	Production and operations department managers n.e.c.	1229
1231	Διευθυντές οικονομικών και διοίκησης	6	6.015	6.015	..	..	..	..	..	Finance and administration department managers	1231
2141	Αρχιτέκτονες και πολεοδόμοι	7	4.689	4.860	8	3.641	4.095	4.095	4.095	Architects, town and traffic planners	2141
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	16	5.216	5.281	6	3.613	3.613	3.613	3.613	Civil engineers	2142
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών μηχανικών	34	2.887	3.007	37	2.354	2.379	2.379	2.379	Civil engineering technicians	3112
3222	Υγειονόμοι	33	3.222	3.291	6	2.402	2.416	2.416	2.416	Sanitarians	3222
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	88	2.677	2.724	110	2.511	2.562	2.562	2.562	Administrative secretaries and related associate professionals	3431
3433	Βοηθοί λογιστές	47	3.267	3.272	32	2.828	2.828	2.828	2.828	Bookkeepers	3433
4131	Αποθηκάριοι	7	3.181	3.657	..	..	..	..	..	Stock clerks	4131
4141	Γραφείς αρχείου και βιβλιοθηκών	..	..	..	10	2.025	2.025	2.025	2.025	Library and filing clerks	4141
4190	Άλλοι γραφείς	8	1.221	1.237	40	1.276	1.279	1.279	1.279	Office clerks general	4190
4215	Εισπρακτορες λογαριασμών, χρεών κ.λ.π.	17	2.825	2.825	..	..	..	..	..	Debt collectors and related workers	4215
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	8	1.421	1.421	1.421	1.421	Telephone switchboard operators	4223
5131	Βρεφοκόμοι και άλλοι φροντιστές παιδιών	..	..	..	5	2.541	2.541	2.541	2.541	Child-care workers	5131
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας και προστασίας	96	2.315	2.468	10	1.761	1.836	1.836	1.836	Protective services workers n.e.c.	5169

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	No. of Persons in the Sample		
		(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)		
6112	Κηπουροί, συντηρητές γηπέδων, λαχανοκηπουροί, ιδιοκτήτες φυτωρίων και καλλιεργητές μανιταριών	13	2.406	2.454	.	.	.	.	.	Gardeners, horticultural and nursery growers	6112
7000	Επόπτες και επιστάτες εκτός των οικοδομικών εργασιών	52	2.719	2.818	.	.	.	.	.	Supervisors and general foremen, except construction	7000
7100	Επόπτες και επιστάτες οικοδομικών εργασιών	7	2.997	2.999	.	.	.	.	.	Supervisors and general foremen in construction	7100
7122	Κτίστες	49	2.269	2.275	.	.	.	.	.	Bricklayers and stonemasons	7122
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	32	2.087	2.257	.	.	.	.	.	Plumbers and pipe fitters	7136
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	18	2.672	2.718	.	.	.	.	.	Building and related electricians	7137
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων μοτοσυ- κλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	9	2.703	2.750	.	.	.	.	.	Motor vehicle mechanics and fitters	7231
7324	Ζωγράφοι-διακοσμητές ειδών από γυαλί, μέταλλο, ξύλο, ύφασμα, ειδών αγγειοπλαστικής	14	2.174	2.174	.	.	.	.	.	Glass, ceramics and related decorative painters	7324
7411	Κρεοπάλες, αλλαντοποιοί, συντηρητές και τεμαχιστές κρέατος και ψαριών	6	2.627	2.627	.	.	.	.	.	Butchers, fishmongers and related food preparers	7411
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	26	2.190	2.328	.	.	.	.	.	Car, taxi and van drivers	8322
8324	Οδηγοί φορτηγών	103	2.291	2.464	.	.	.	.	.	Heavy truck and lorry drivers	8324
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	..	..	..	29	1.468	1.484			Helpers and cleaners in offices and other establishments	9132
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων	23	1.985	2.107	.	.	.	.	.	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	No. of Persons in the Sample		
		(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)		
9153	Καταραφές μετρητών ηλεκτρισμού και υδατο- προμήθειας, εισπράκτορες μηχανών παγνιδιών και μηχανών πώλησης προϊόντων	5	1.761	1.761	.	.	.	.	Vending-machine money collectors, meter readers and related workers	9153	
9161	Εργάτες συλλογής σκυβάλων	200	1.791	1.917	.	.	.	.	Garbage collectors	9161	
9162	Οδοκαθαριστές και παρόμοιοι εργάτες	253	1.732	1.770	36	1.677	1.682		Sweepers and related labourers	9162	
9312	Εργάτες οδοποιίας και παρόμοιοι κατασκευών	47	1.727	1.815	.	.	.	.	Construction and maintenance labourers	9312	
9313	Εργάτες οικοδομών	13	1.799	1.837	.	.	.	.	Building construction labourers	9313	
9320	Άλλοι ανεπίδικευτοι εργάτες	256	1.786	1.856	11	1.696	1.722		Other labourers	9320	
<b>M</b>	<b>ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ</b>								<b>EDUCATION</b>	<b>M</b>	
1229	Διευθυντές/επιματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμάτων μ.α.τ.	26	7.303	7.380	..	..	..	..	Production and operations department managers n.e.c.	1229	
2131	Ανάπτυξ, σχεδιαστές συστημάτων και προγραμματιστές Η/Υ	18	2.884	2.893	11	3.257	3.257		Computer systems designers and analysts and computer programmers	2131	
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	7	4.724	4.724	..	..	..	..	Civil engineers	2142	
2310	Καθηγητές πανεπιστημίων, κολλεγίων και άλλων ανωτάτων σχολών	444	4.495	4.505	278	3.619	3.622		College, university and higher education teaching professionals	2310	
2320	Καθηγητές μέσης εκπαίδευσης	73	2.892	2.915	164	2.677	2.686		Secondary education teaching professionals	2320	
2331	Δάσκαλοι δημοτικών σχολείων	.	.	.	28	1.149	1.149		Primary education teaching professionals	2331	
2332	Δάσκαλοι προσχολικής ηλικίας	.	.	.	50	1.025	1.025		Pre-primary education teaching professionals	2332	
2419	Ειδικοί για οικονομικά & εμπορικά θέματα μ.α.τ.	41	2.749	2.749	34	2.125	2.125		Business professionals n.e.c.	2419	
2432	Βιβλιοθηκάριοι και παρόμοιοι ειδικοί πληροφοριών	..	..	..	9	2.600	2.600		Librarians and related information professionals	2432	

(συν.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample		
	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ		(€)	(€)		(€)	(€)		(€)		
2441	Οικονομολόγοι (εκτός τους αναλυτές ερευνητών αγοράς)	..	..	..	9	3.477	3.477	3.477	Economists	2441	
3111	Τεχνικοί βοηθοί χημείας και φυσικών επιστημών	5	1.848	1.848	6	1.638	1.638	1.638	Chemical and physical science technicians	3111	
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών μηχανικών	5	2.126	2.126	5	2.041	2.041	2.041	Civil engineering technicians	3112	
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	5	1.992	1.992	.	.	.	.	Mechanical engineering technicians	3115	
3121	Τεχνικοί βοηθοί ειδικών Η/Υ	20	1.821	1.821	11	2.088	2.088	2.088	Computer assistants	3121	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	48	2.350	2.366	222	1.994	2.002	2.002	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3433	Βοηθοί λογιστές	7	2.085	2.085	30	2.147	2.147	2.147	Bookkeepers	3433	
4121	Γραφείς λογιστηρίου	.	.	.	6	1.311	1.311	1.311	Accounting and bookkeeping clerks	4121	
4141	Γραφείς αρχείου & βιβλιοθηκών	7	1.507	1.507	34	1.679	1.679	1.679	Library and filing clerks	4141	
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	10	1.172	1.233	112	1.159	1.159	1.159	Office clerks, general	4190	
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	.	.	.	9	1.141	1.141	1.141	Receptionists and information clerks	4222	
5131	Βρεφοκόμοι και άλλοι φροντιστές παιδιών	..	..	..	41	968	968	968	Child care workers	5131	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	6	1.720	1.720	.	.	.	.	Buildings and related electricians	7137	
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	..	..	..	46	890	949	949	Helpers and cleaners in offices and other establishments	9132	
9141	Φροντιστές κτιρίων	7	2.117	2.135	.	.	.	.	Buildings caretakers	9141	
9151	Κλητήρες, διανομείς & αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων	31	1.532	1.532	.	.	.	.	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.) ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
<b>N</b>	<b>ΥΓΕΙΑ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ</b>	<b>HEALTH AND SOCIAL WORK</b>									
1228	Διευθυντές παραγωγής, εργασιών και προγραμμα- μάτων στις υπηρεσίες καθαριότητας, παροχής προσωπικής φροντίδας και παρόμοιοι	..	..	..	..	6	2.910	2.910	2.910	Prod. & operat. dept. managers in pers. care, cleaning and rel.	1228
2221	Ιατροί	12	4.308	5.109	..	16	3.624	3.990	3.990	Medical doctors	2221
2230	Διπλωματούχοι νοσοκόμοι και μαίες	28	1.287	1.439	..	221	1.453	1.656	1.656	Nursing and midwifery professionals	2230
2445	Ψυχολόγοι	..	..	..	..	5	1.880	1.880	1.880	Psychologists	2445
3111	Τεχνικοί βοηθοί χημείας & φυσικών επιστημών	..	..	..	..	6	1.996	2.136	2.136	Chemical and physical science technicians	3111
3133	Χειριστές ιατρικών συσκευών και εξοπλισμού	..	..	..	..	14	1.473	1.481	1.481	Medical equipment operators	3133
3226	Φυσιοθεραπευτές, οστεοθεραπευτές, χειροπράκτες, ποδίατροι και παρόμοιοι	5	1.555	1.555	..	8	2.053	2.053	2.053	Physiotherapists and related associate professionals	3226
3231	Βοηθοί νοσοκόμοι	..	..	..	..	35	1.543	1.853	1.853	Nursing associate professionals	3231
3330	Βοηθοί δασκάλοι ειδικής εκπαίδευσης	5	2.381	2.381	..	7	2.897	2.897	2.897	Special education teaching associate professionals	3330
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	..	..	..	..	20	1.877	1.924	1.924	Administrative secretaries and related associate professionals	3431
3433	Βοηθοί λογιστές	..	..	..	..	10	2.111	2.111	2.111	Bookkeepers	3433
4115	Ιδιαίτερες γραμματείες	..	..	..	..	11	1.694	1.694	1.694	Secretaries	4115
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	..	..	..	..	45	1.049	1.101	1.101	Other clerks, general	4190
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	..	..	..	..	7	1.443	1.574	1.574	Cashiers and ticket clerks	4211
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	..	..	..	..	9	1.175	1.298	1.298	Receptionists and information clerks	4222
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	..	8	1.283	1.331	1.331	Telephone switchboard	4223

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	No. of Persons in the Sample	Εarnings (including Overtime)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα			Μηνιαίες Εarnings (including Overtime)
		(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)			
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές τροφίμων και ποτών και άλλοι παρόμοιοι	..	..	..	8	1.544	1.554	Housekeepers and related workers	5121			
5122	Μάγειροι	6	2.169	2.227	13	986	994	Cooks	5122			
5131	Βρεφοκόμοι και άλλοι φροντιστές παιδιών	.	.	.	15	987	987	Child care workers	5131			
5132	Φροντιστές σε ιδρύματα και βοηθοί ιατρού	7	1.573	1.587	100	1.134	1.180	Institution-based personal care workers	5132			
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	17	1.423	1.513	..	..	..	Car, taxi and van drivers	8322			
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία, εργοστάσια και παρόμοιοι	..	..	..	133	1.057	1.197	Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments	9132			
9141	Φροντιστές κτηρίων	5	1.543	1.587	.	.	.	Building caretakers	9141			
9152	Θυρωφοί, φύλακες, νυχτοφύλακες και παρόμοιοι	10	1.586	1.725	..	..	..	Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152			
<b>E</b>	<b>ΑΛΛΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΠΑΡΟΧΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΣΥΝΟΛΟΥ Ή ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΚΑΙ ΑΤΟΜΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ</b>							<b>OTHER COMMUNITY, SOCIAL AND PERSONAL SERVICE ACTIVITIES</b>	<b>0</b>			
1142	Ανώτεροι Λειτουργοί συντεχνιών	6	4.859	4.859	.	.	.	Senior officials of employers, workers and other economic-interest organisations	1142			
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	10	9.399	9.399	..	..	..	Directors and chief executives	1210			
1229	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασίων και προγραμμάτων μ.α.τ.	20	5.295	5.295	..	..	..	Production and operations department managers n.e.c.	1229			
1231	Διευθυντές οικονομικών & διοίκησης	..	..	..	5	5.128	5.128	Finance & administration department managers	1231			
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	7	5.023	5.023	7	3.038	3.192	Civil engineers	2142			
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	10	4.286	4.286	.	.	.	Mechanical engineers	2145			

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συνν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Monthly Earnings (including Overtime)		
		(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)	(€)		
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα	9	2.574	2.574	5	2.987	3.027	Business professionals	2419		
2451	Συγγραφέις, συντάκτες, δημοσιογράφοι, κριτικοί, συντάκτες διαφημίσεων, κειμενογράφοι και παρόμοιοι	64	2.505	2.605	69	2.059	2.110	Authors, journalists and other writers	2451		
2455	Ηθοποιοί και σκηνοθέτες	106	2.544	2.789	73	2.849	2.943	Film, stage and related actors and directors	2455		
2470	Λειτουργοί κυβερνητικών υπηρεσιών	..	..	..	11	2.930	2.930	Public service administrative professionals	2470		
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών μηχανικών	21	2.129	2.413	13	2.008	2.121	Civil engineering technicians	3112		
3113	Τεχνικοί βοηθοί ηλεκτρολόγων μηχανικών	5	3.280	3.280	..	..	..	Electrical engineering technicians	3113		
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	9	4.115	4.208	..	..	..	Mechanical engineering technicians	3115		
3131	Φωτογράφοι και χειριστές συσκευών ήχου και εικόνας	83	1.809	2.173	21	1.764	1.877	Photographers and image and sound recording equipment operators	3131		
3132	Χειριστές συσκευών εκπομπής ραδιοφώνου, τηλεόρασης και τηλεπικοινωνιών	8	2.011	2.447	..	..	..	Broadcasting and telecommunications equipment operators	3132		
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων	5	2.047	2.097	..	..	..	Finance and sales associate professionals n.e.c.	3419		
3423	Πράκτορες εξεύρευσης εργασίας	133	2.170	2.170	7	1.683	1.683	Employment agents and labour contractors	3423		
3429	Πράκτορες παροχής εμπορικών υπηρεσιών	..	..	..	10	2.443	2.443	Business service agents and trade brokers n.e.c.	3429		
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	55	2.273	2.388	134	2.280	2.365	Administrative secretaries and related associate professionals	3431		
3433	Βοηθοί λογιστές	22	2.987	3.023	61	2.539	2.548	Bookkeepers	3433		
3471	Διακοσμητές και σχεδιαστές εμπορικών προϊόντων	9	1.528	1.645	9	1.895	1.921	Decorators and commercial designers	3471		
3472	Εκφωνητές, παρουσιαστές εκδηλώσεων	..	..	..	8	2.570	2.614	Radio, television and other announcers	3472		

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER						ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
3475	Επαγγελματίες αθλητές, προπονητές, γυμναστές, αναβάτες και άλλοι σχετικοί	76	2.482	2.489	18	1.965	2.111	Athletes, sportspersons and related associate professionals	3475
4111	Δακτυλογράφοι και στενοδακτυλογράφοι	.	.	.	5	2.285	2.324	Stenographers and typists	4111
4112	Δακτυλογράφοι σε μικροϋπολογιστές, χειριστές τελεξ & τηλετύπων	.	.	.	24	2.051	2.061	Word-processor and related operators	4112
4115	Ιδιαιτέρως γραμματείς	.	.	.	15	2.043	2.043	Secretaries	4115
4121	Γραφείς λογιστηρίου	..	..	..	13	1.103	1.117	Accounting and bookkeeping clerks	4121
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	26	1.105	1.120	78	1.155	1.169	Office clerks, general	4190
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	8	1.628	1.651	16	1.653	1.702	Cashiers and ticket clerks	4211
4222	Υπάλληλοι υποδοχής & παροχής πληροφοριών	.	.	.	12	1.008	1.054	Receptionists and information clerks	4222
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	..	..	..	34	1.069	1.118	Telephone switchboard operators	4223
5132	Φροντιστές σε ιδρύματα και βοηθοί ιατρείου	.	.	.	14	943	943	Institution-based personal care workers	5132
5141	Κομμώτρες, κουρείς, αισθητικοί, μανικουρίστριες και παρόμοιοι	17	1.195	1.195	122	1.135	1.174	Hairdressers, barbers, beauticians and related workers	5141
5220	Πωλητές και διαφημιστές εμπορευμάτων	..	..	..	9	1.215	1.215	Shop, stall & market salespersons & demonstrators	5220
6112	Κηπουροί, συντηρητές γηπέδων.Λαχανοκηπουροί, ιδιοκτήτες φυτωρίων & καλλιεργητές μανιταριών	26	1.361	1.361	..	..	..	Gardeners, horticultural and nursery growers	6112
7000	Επόπτες και επιστάτες εκτός των οικοδομικών εργασιών	6	2.496	2.796	.	.	.	Supervisors and general foremen except construction	7000
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	6	2.161	2.929	.	.	.	Plumbers and pipe fitters	7136
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	9	1.901	2.002	.	.	.	Building and related electricians	7137

(συν.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 4 (cont'd) . AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY ECONOMIC ACTIVITY, OCCUPATION AND SEX, 2009**

NACE Αναθ.1.1 & ISCO 1988	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ECONOMIC ACTIVITY AND OCCUPATION	NACE Rev.1.1 & ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Εκπαιρώσεις (συμπερ. Υπερφορίες)	Μηνιαίες Εκπαιρώσεις (συμπερ. Υπερφορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	41	1.972	2.162	.	.	.	.	Electronics mechanics, fitters and servicers	7242	
8264	Χειριστές πρέσας και μηχανών καθαρισμού, λευκανσης ρούχων, υφαντών, δερμάτινων ειδών κλπ. και βαφής	6	1.309	1.309	6	802	830		Bleaching, dyeing and cleaning machine operators	8264	
8324	Οδηγοί φορτηγών	13	1.769	1.925	.	.	.		Heavy truck and lorry drivers	8324	
8332	Χειριστές χρωματουργικών μηχανημάτων	8	1.988	2.072	.	.	.		Earth-moving-and related plant operators	8332	
9132	Καθαριστές σε γραφεία και άλλα υποστατικά	..	..	..	49	1.008	1.039		Helpers & cleaners in offices & other establishments	9132	
9141	Φροντιστές κτιρίων	12	1.735	1.834	.	.	.		Building caretakers	9141	
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων	18	1.786	1.912	..	..	..		Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151	
9161	Εργάτες συλλογής σκυβάλων	13	1.573	1.758	.	.	.		Garbage collectors	9161	
9312	Εργάτες οδοποιίας και παρόμοιων κατασκευών	18	1.430	1.511	.	.	.		Constr. and maintenance labourers roads, dams and similar constr.	9320	
9320	Άλλοι ανειδίκεντοι εργάτες	15	1.699	1.882	7	943	998		Other labourers	9320	



**ΠΙΝΑΚΑΣ 5. ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 5. AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροπείες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροπείες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροπείες)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροπείες)		
		No. of Persons in the Sample	(€)	(€)	(€)	No. of Persons in the Sample	(€)	(€)	(€)		
<b>I</b>	<b>ΔΙΕΥΘΥΝΤΕΣ, ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΙ ΚΑΙ ΑΝΩΤΕΡΟΙ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΙ</b>									<b>LEGISLATORS, SENIOR OFFICIALS AND MANAGERS</b>	<b>I</b>
1110	Ανώτεροι κυβερνητικοί λειτουργοί	142	8.228	8.229	43	7.409	7.421			Senior government officials	1110
1142	Ανώτεροι λειτουργοί συντεχνιών και συνδέσμων εργαζομένων	6	4.859	4.859	·	·	·			Senior officials of employers', workers and other economic-interest organ/s	1142
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	134	10.800	10.800	9	8.683	8.683			Directors and chief executives	1210
1221	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων στη γεωργία, κτηνοτροφία, δάση και αλιεία	9	4.242	4.242	..	..	..			Production and operations department managers in agriculture, hunting forestry and fishing	1221
1222	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων στα Λατομεία και μεταλλεία, βιομηχανία, ηλεκτρισμό, υγραέριο και νερό	196	4.834	4.852	11	3.824	3.824			Production and operations department managers in manufacturing	1222
1223	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων στις οικοδομικές εργασίες	36	4.489	4.489	..	..	..			Production and operations department managers in construction	1223
1224	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων στο χονδρικό εμπόριο και υπηρεσίες επιδιόρθωσης	133	3.932	3.944	25	4.298	4.298			Production and operations department managers in wholesale and retail trade	1224
1225	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων στα εστιατόρια και ξενοδοχεία	57	4.335	4.338	16	2.899	2.919			Production and operations department managers in restaurants and hotels	1225

(συνεχ.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	Μηνιαίες Εκπαιρώσεις (συμπερ. Υπερορίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
1226	Διευθυντές/τημηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων στις μεταφορές, αποθηκείσεις και επικοινωνίες	192	5.782	5.791	17	4.797	4.797	4.797	1226	
1227	Διευθυντές/τημηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων στις τράπεζες και επαγγελματικές υπηρεσίες	721	6.735	6.738	220	6.534	6.534	6.534	1227	
1228	Διευθυντές/τημηματάρχες παραγωγής εργασιών και προγραμμαμάτων στις υπηρεσίες καθαριότητας παροχής προσωπικής φροντίδας και παρόμοιων	7	4.823	4.823	9	3.154	3.154	3.154	1228	
1229	Διευθυντές/τημηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμμαμάτων μ.α.τ.	248	5.546	5.628	318	4.970	5.015	5.015	1229	
1231	Διευθυντές, τμήμα οικονομικών και διοίκησης	148	5.722	5.726	36	4.693	4.693	4.693	1231	
1232	Διευθυντές, τμήμα προσωπικού και βιομηχανικών σχέσεων	94	4.869	4.890	46	3.626	3.626	3.626	1232	
1233	Διευθυντές, τμήμα πωλήσεων και εμπορίου	132	4.156	4.159	27	3.849	3.849	3.849	1233	
1234	Διευθυντές διαφημίσεων και δημοσίων σχέσεων	7	4.865	4.865	7	3.986	3.986	3.986	1234	
1235	Διευθυντές, τμήμα προμήθειας και διανομής υλικών, πρώτων υλών κλπ.	6	4.879	4.879	.	.	.	.	1235	
1236	Διευθυντές, τμήμα υπηρεσιών ηλεκτρονικών υπολογιστών	81	5.641	5.670	22	6.136	6.136	6.136	1236	
1237	Διευθυντές έρευνας και ανάπτυξης	5	5.039	5.039	..	..	..	..	1237	

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες) (€)				
<b>2</b>	<b>ΠΡΟΣΩΠΟΙ ΚΑΙ ΑΛΛΟΙ ΕΙΔΙΚΟΙ</b>										
2112	Μετεωρολόγοι	20	4.006	4.998	..	..	..	..	2	2112	
2113	Χημικοί	40	2.643	2.741	83	3.185	3.200	3.200	2113		
2114	Γεωλόγοι και γεωφυσικοί	18	3.609	3.609	6	3.966	3.966	3.966	2114		
2122	Στατιστικοί	35	2.768	2.770	54	2.460	2.490	2.490	2122		
2131	Αναλυτές, σχεδιαστές συστημάτων και προγραμματιστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	777	2.790	2.817	278	2.704	2.729	2.729	2131		
2139	Ειδικοί ηλεκτρονικών υπολογιστών	8	1.766	1.766	.	.	.	.	2139		
2141	Αρχιτέκτονες και πολεοδόμοι	91	3.655	3.673	81	2.872	2.907	2.907	2141		
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	299	3.648	3.662	142	2.921	2.931	2.931	2142		
2143	Ηλεκτρολόγοι μηχανικοί	129	3.951	4.049	12	2.367	2.387	2.387	2143		
2144	Μηχανικοί ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	244	3.538	3.593	32	2.993	2.993	2.993	2144		
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	257	3.993	4.062	7	2.218	2.229	2.229	2145		
2146	Χημικοί μηχανικοί	25	3.348	3.478	13	2.928	2.962	2.962	2146		
2148	Τοπογράφοι και χαρτογράφοι	18	3.043	3.239	5	2.514	2.514	2.514	2148		
2149	Αρχιτέκτονες, μηχανικοί και παρόμοιοι ειδικοί μ.α.τ.	28	3.826	3.858	22	2.875	2.875	2.875	2149		
2211	Βιολόγοι, βοτανολόγοι, ζωολόγοι, οικολόγοι και παρόμοιοι	40	2.925	2.964	89	3.168	3.212	3.212	2211		

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009  
ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερρωρίες)	No. of Persons in the Sample	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερρωρίες)	No. of Persons in the Sample			
2213	Γεωπόνοι και παρόμοιοι	211	3.552	3.594	60	3.157	3.262	60	3.157	3.262	2213	Agromonists and related professionals
2221	Ιατροί	396	4.770	5.511	356	4.498	5.009	356	4.498	5.009	2221	Medical doctors
2222	Οδοντίατροι	18	4.588	4.824	23	4.524	4.618	23	4.524	4.618	2222	Dentists
2223	Κτηνίατροι	58	3.802	3.853	24	2.677	2.706	24	2.677	2.706	2223	Veterinarians
2224	Φαρμακοποιοί	53	2.989	3.007	142	2.965	3.004	142	2.965	3.004	2224	Pharmacists
2230	Διπλωματούχοι νοσοκόμοι και μαίες	710	2.175	2.582	2.539	2.308	2.653	2.539	2.308	2.653	2230	Nursing and midwifery professionals
2310	Καθηγητές πανεπιστημίου, κολλεγίων και άλλων ανωτάτων σχολών	469	4.494	4.503	288	3.687	3.697	288	3.687	3.697	2310	College, university and higher education teaching professionals
2320	Καθηγητές μέσης εκπαίδευσης	2.415	3.427	3.523	4.154	3.316	3.344	4.154	3.316	3.344	2320	Secondary education teaching professionals
2331	Δάσκαλοι δημοτικού σχολείου	864	3.225	3.310	3.692	3.023	3.044	3.692	3.023	3.044	2331	Primary education teaching professionals
2332	Δάσκαλοι προσχολικής ηλικίας	..	..	..	675	2.054	2.070	675	2.054	2.070	2332	Pre-primary education teaching professionals
2340	Ειδικοί δάσκαλοι	..	..	..	6	4.792	5.202	6	4.792	5.202	2340	Special education teaching professionals
2351	Ειδικοί εκπαιδευτικών μεθόδων	18	6.277	6.277	14	5.555	5.607	14	5.555	5.607	2351	Education methods specialists
2359	Άλλοι δάσκαλοι και καθηγητές μ.α.τ.	59	5.278	5.299	42	5.080	5.135	42	5.080	5.135	2359	Other teaching professionals n.e.c.
2411	Λογιστές	270	4.978	4.989	169	4.505	4.523	169	4.505	4.523	2411	Accountants
2412	Ειδικοί για θέματα καθοδήγησης και επαγγελματικού προσανατολισμού απασχόλησης και προσωπικού	30	3.083	3.100	51	2.837	2.843	51	2.837	2.843	2412	Personnel and careers professionals
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα μ.α.τ.	1.052	4.183	4.212	856	4.249	4.268	856	4.249	4.268	2419	Business professionals n.e.c.

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
 TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES		ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES		ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα		Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)
2421	Δικηγόροι	75	4.426	4.430	158	3.343	3.348
2422	Δικαστές	59	8.700	8.700	40	7.732	7.732
2429	Νομικοί ειδικοί μ.α.τ.	31	4.618	4.690	71	3.765	3.802
2432	Βιβλιοθηκάριοι και παρόμοιοι ειδικοί πληροφοριών	7	3.397	3.440	16	2.504	2.529
2441	Οικονομολόγοι	113	3.903	3.923	135	3.371	3.390
2442	Κοινωνιολόγοι, ανθρωπολόγοι και παρόμοιοι	5	3.137	3.137	13	3.497	3.497
2444	Φιλολόγοι, μεταφραστές και διερμηνείς	14	2.807	2.807	19	2.369	2.432
2445	Ψυχολόγοι	25	2.952	2.952	75	2.636	2.636
2446	Κοινωνικοί λειτουργοί και λειτουργοί ευημερίας	42	3.253	3.257	263	2.497	2.511
2451	Συγγραφείς, συντάκτες, δημοσιογράφοι, κριτικοί, συντάκτες διαφημίσεων, κειμενογράφοι και παρόμοιοι	108	2.308	2.391	105	1.883	1.908
2455	Ηθοποιοί και σκηνοθέτες	110	2.133	2.335	75	2.656	2.741
2470	Λειτουργοί κυβερνητικών υπηρεσιών	733	4.074	4.199	1.112	3.475	3.513
3	<b>ΤΕΧΝΙΚΟΙ ΒΟΗΘΗΕΙΔΙΚΟΙ ΓΡΑΦΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>						
3111	Τεχνικοί βοηθοί χημείας και φυσικών επιστημών	82	2.490	2.823	103	1.784	1.823
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών επιστημών	613	2.881	3.063	437	2.251	2.332

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES			OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροφίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπεροφίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
3113	Τεχνικοί βοηθοί ηλεκτρολόγων μηχανικών	165	2.836	3.210	16	2.559	2.617	Electrical engineering technicians	3113
3114	Τεχνικοί βοηθοί μηχανικών ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	122	3.856	3.892	..	..	..	Electronics & telecommunications engineering technicians	3114
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	171	2.910	3.056	10	2.145	2.155	Mechanical engineering technicians	3115
3116	Τεχνικοί βοηθοί χημικών μηχανικών	7	3.728	4.144	..	..	..	Chemical engineering technicians	3116
3118	Σχεδιαστές	99	2.683	2.765	188	1.602	1.671	Draughtspersons	3118
3119	Τεχνικοί βοηθοί φυσικών επιστημών και μηχανικής, μ.α.τ.	6	1.855	1.855	5	1.423	1.423	Physical and engineering science technicians, n.e.c.	3119
3121	Τεχνικοί βοηθοί ειδικών ηλεκτρονικών υπολογιστών	104	1.838	1.875	64	1.977	2.016	Computer assistants	3121
3122	Χειριστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	36	3.309	3.808	13	4.346	4.346	Computer equipment operators	3122
3131	Φωτογράφοι και χειριστές συσκευών ήχου και εικόνας	94	1.632	1.902	27	1.565	1.639	Photographers and image and sound recording equipment operators	3131
3132	Χειριστές συσκευών εκπομπής ραδιοφώνου, τηλεόρασης και τηλεπικοινωνιών	41	2.372	3.020	6	2.615	2.821	Broadcasting and telecommunications equipment operators	3132
3133	Χειριστές ιατρικών συσκευών και εξοπλισμού	44	2.123	2.310	111	2.196	2.364	Medical equipment operators	3133
3141	Μηχανικοί πλοίων	48	5.569	5.573	..	..	..	Ships' engineers	3141
3142	Αξιωματικοί καταστρώματος και πλοιοί	65	4.955	5.036	5	3.872	3.872	Ships' deck officers and pilots	3142
3143	Πιλότοι και κυβερνήτες αεροσκαφών και παρόμοιοι τεχνικοί	185	9.206	9.206	..	..	..	Aircraft pilots & related associate professionals	3143
3144	Ελεγκτές εναέριας κυκλοφορίας	71	3.974	4.436	8	4.090	4.143	Air traffic controllers	3144

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009  
ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	No. of Persons in the Sample		
3145	Τεχνικοί ασφάλειας εναέριας κυκλοφορίας και επίπτες αεροπορικών μεταφορών	11	4.160	4.347	..	..	..	..	Air traffic safety technicians	3145	
3152	Επιθεωρητές ασφάλειας, υγείας και ποιότητας	120	3.227	3.273	62	2.153	2.181	2.181	Safety, health & quality inspectors	3152	
3211	Τεχνικοί βοηθοί βιολογίας	52	2.213	2.249	110	1.922	1.930	1.930	Life science technicians	3211	
3212	Τεχνικοί βοηθοί γεωπονίας, δασολογίας και εδαφολογίας	149	3.221	3.358	121	1.790	1.804	1.804	Agronomy and forestry technicians	3212	
3213	Σύμβουλοι για φάρμες και δάση	11	3.567	3.567	8	3.554	3.554	3.554	Farming and forestry advisers	3213	
3222	Υγιονόμοι	92	3.225	3.380	41	2.290	2.305	2.305	Sanitarians	3222	
3223	Διατολόγοι	..	..	..	11	2.422	2.444	2.444	Dieticians and nutritionists	3223	
3225	Οδοντιατρικοί βοηθοί	..	..	..	34	2.708	2.708	2.708	Dental assistants	3225	
3226	Φυσιοθεραπευτές, οστεοθεραπευτές, χειροπράκτες, ποδιάρτοι και παρόμοιοι	18	1.567	1.567	85	2.002	2.003	2.003	Physiotherapists & related associate professionals	3226	
3227	Κτηνιατρικοί βοηθοί	29	2.684	2.725	75	1.581	1.605	1.605	Veterinary assistants	3227	
3228	Βοηθοί φαρμακοποιοί	..	..	..	22	1.326	1.326	1.326	Pharmaceutical assistants	3228	
3229	Άλλοι τεχνικοί σε θέματα υγείας (εκτός νοσοκόμοι) μ.α.τ.	8	1.872	1.965	33	2.120	2.120	2.120	Modern health associate professionals (except nursing) n.e.c.	3229	
3231	Βοηθοί νοσοκόμοι	..	..	..	44	1.632	1.930	1.930	Nursing associate professionals	3231	
3310	Βοηθοί δάσκαλοι πρωτοβάθμιας εκπαίδευσης	..	..	..	5	3.234	3.234	3.234	Primary education teaching associate professionals	3310	
3330	Βοηθοί δάσκαλοι ειδικής εκπαίδευσης	5	2.381	2.381	7	2.897	2.897	2.897	Special education teaching associate professionals	3330	
3340	Άλλοι βοηθοί δάσκαλοι	55	2.653	2.779	14	2.633	2.633	2.633	Other teaching associate professionals	3340	
3411	Αγοραστές-πολιητές μετοχών και αξιών	29	2.194	2.194	15	2.439	2.439	2.439	Securities and finance dealers and brokers	3411	

(συνεχ.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	No. of Persons in the Sample	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	No. of Persons in the Sample		
3412	Ασφαλιστές, αντιπρόσωποι και πωλητές ασφαλειών	27	2.860	2.860	50	2.117	2.117	2.117	Insurance representatives	3412	
3413	Κτηματομεσίτες	59	1.675	1.675	66	1.772	1.772	1.777	Estate agents	3413	
3414	Οργανωτές και σύμβουλοι εκδρομών και ταξιδιών	15	2.382	2.382	21	1.909	1.909	1.909	Travel consultants and organisers	3414	
3415	Παραγγελιοδόχοι, πλαστές, πωλητές-τεχνικοί και σύμβουλοι τεχνικών υπηρεσιών	313	2.105	2.105	100	1.513	1.513	1.513	Technical and commercial sales representatives	3415	
3416	Αγοραστάτες εμπορευμάτων και πρώτων υλών	49	2.524	2.555	39	1.852	1.855	1.855	Buyers	3416	
3417	Εκτιμητές (αξιών ακίνητης περιουσίας κ.λπ.) και πωλητές σε δημοπρασίες (πληστηριαστές)	31	1.971	1.971	7	1.855	1.855	1.855	Appraisers, valuers and auctioneers	3417	
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων μ.α.τ	881	3.381	3.414	1.098	3.308	3.327	3.327	Finance & sales associate professionals n.e.c.	3419	
3422	Εκτελωνιστές και πράκτορες αποστολής εμπορευμάτων	299	2.310	2.331	5	1.293	1.293	1.293	Clearing and forwarding agents	3422	
3423	Πράκτορες και αντιπρόσωποι εξέυρεσης εργασίας και απασχόλησης και γραμματείς συντεχνιών	143	2.152	2.152	39	1.682	1.691	1.691	Employment agents and labour contractors	3423	
3429	Πράκτορες παροχής εμπορικών υπηρεσιών μ.α.τ.	17	2.577	2.624	40	2.155	2.155	2.155	Business services agents, trade brokers n.e.c.	3429	
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	1.156	2.510	2.558	3.254	2.396	2.431	2.431	Administrative secretaries and related associate professionals	3431	
3432	Νομικοί και ασφαλιστικοί γραφείς	116	2.772	2.827	410	1.926	1.929	1.929	Legal & related business associate professionals	3432	
3433	Βοηθοί λογιστές	953	2.725	2.749	1.734	2.233	2.245	2.245	Bookkeepers	3433	

(συνεχ.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.) . ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES			ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορές)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορές)	
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	
3434	Βοηθί στατιστικής, μαθηματικών και παρόμοιοι	32	3.151	3.160	31	2.526	2.526	3434
3441	Τελωνειακοί λειτουργοί	175	3.980	5.201	97	3.414	3.783	3441
3442	Λειτουργοί δασμών και φόρων καταπόλεσης	130	3.558	3.679	207	3.101	3.143	3442
3443	Λειτουργοί κοινωνικών παροχών και ωφελημάτων	12	3.540	3.549	91	3.369	3.391	3443
3449	Κυβερνητικοί λειτουργοί φόρων, δασμών, τελωνείων και παρόμοιοι μ.α.τ.	141	2.585	2.899	351	1.813	1.935	3449
3450	Αξιωματούχοι αστυνομίας και ντετέκτιβς	1.172	3.560	3.715	95	3.009	3.062	3450
3460	Βοηθί κοινωνικοί λειτουργοί	21	2.362	2.867	194	2.244	2.660	3460
3471	Διακοσμητές και σχεδιαστές εμπορικών προϊόντων	38	1.762	1.772	75	1.643	1.648	3471
3472	Εκφωνητές, παρουσιαστές εκδηλώσεων, ντισκ τζόκεϋ και παρόμοιοι	..	..	..	8	2.570	2.614	3472
3474	Ταχυδακτυλουργοί, ακροβάτες, κλάουν και παρόμοιοι καλλιτέχνες	11	1.667	1.667	13	1.148	1.148	3474
3475	Επαγγελματίες αθλητές, προπονητές, γυμναστές, αναβάτες και άλλοι σχετικοί	84	2.468	2.477	25	2.367	2.433	3475
4	<b>ΓΡΑΦΕΙΣ, ΔΑΚΤΥΛΟΓΡΑΦΟΙ, ΤΑΜΕΙΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>							4
4111	Δακτυλογράφοι και στενοδακτυλογράφοι	..	..	..	160	2.805	2.851	4111
4112	Δακτυλογράφοι σε μικρούπολογιστές χεριστατές τζελξ και τηλετύπων	..	..	..	113	1.576	1.580	4112

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009  
ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES			OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες) (€)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
4113	Χειριστές διατηρητικών μηχανών μηχανογράφησης	..	..	..	8	1.371	1.371	Data entry operators	4113
4115	Ιδιαιτέρως γραμματείς	..	..	..	209	2.300	2.306	Secretaries	4115
4121	Γραφείς λογιστηρίου	293	1.223	1.239	871	1.184	1.194	Accounting & bookkeeping clerks	4121
4122	Γραφείς στατιστικής και τραπεζών	1.297	2.641	2.682	2.484	2.401	2.418	Statistical and finance clerks	4122
4131	Αποθηκάριοι	550	2.024	2.106	150	1.625	1.652	Stock clerks	4131
4132	Γραφείς παραγωγής και προγραμματισμού υλικών	5	1.979	2.303	13	1.561	1.586	Production clerks	4132
4133	Γραφείς και επίπτες μεταφορών	112	2.170	2.256	57	1.466	1.467	Transport clerks	4133
4141	Γραφείς αρχείου και βιβλιοθηκών	17	1.911	1.927	78	1.515	1.515	Library and filing clerks	4141
4142	Διανομείς και διαχωριστές ταχυδρομείων	267	1.404	1.476	10	1.293	1.304	Mail carriers and sorting clerks	4142
4143	Γραφείς κωδικοποίησης, διορθωτές τυπογραφικών δοκιμίων και παρόμοιοι γραφείς	..	..	..	9	1.441	1.441	Coding, proof-reading and related clerks	4143
4190	Γραφείς γενικών καθηκόντων	398	1.301	1.364	3.284	1.244	1.265	Office clerks (general)	4190
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	42	1.404	1.458	453	1.004	1.070	Cashiers and ticket clerks	4211
4212	Ταμίες τραπεζών και ταχυδρομείου	417	2.367	2.389	935	1.984	1.993	Tellers and other counter clerks	4212
4215	Εισπρακτορες λογαριασμών, χρεών κλπ.	74	2.139	2.139	31	2.151	2.152	Debt collectors & related workers	4215
4221	Γραφείς ταξιδιωτικών γραφείων, γραφείς εκδόσεως εισιτηρίων, γραφείς αεροδρομίου και παρόμοιοι	121	1.687	1.848	478	1.384	1.422	Travel agency and related clerks	4221
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών	86	1.539	1.540	215	1.337	1.345	Receptionists and information clerks	4222
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	91	1.804	1.889	308	1.313	1.333	Telephone switchboard operators	4223

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.) . ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός			Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
5	<b>ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΚΑΙ ΠΩΛΗΤΕΣ</b>										5	<b>SERVICE WORKERS AND SHOP AND MARKET SALES WORKERS</b>
5111	Αεροσυνοδοί, καμαρότοι και οικονόμοι πλοίων	172	2.746	2.902	223	2.420	2.522	223	2.420	2.522	5111	Travel attendants and travel stewards
5113	Συνοδοί και ξεναγοί τουριστών & επισκεπτών	16	1.154	1.273	105	1.200	1.262	105	1.200	1.262	5113	Travel guides
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές τροφίμων και ποτών και άλλοι παρόμοιοι επόχτες προσωπικοί παροχής υπηρεσιών	100	1.777	1.817	262	1.424	1.449	262	1.424	1.449	5121	Housekeepers and related workers
5122	Μάγειροι	262	1.867	1.890	144	1.390	1.393	144	1.390	1.393	5122	Cooks
5123	Σερβιτόροι/ρες και μπάρμεν	385	1.344	1.363	609	1.192	1.217	609	1.192	1.217	5123	Waiters, waitresses and bartenders
5131	Βρεφοκόμοι και άλλοι φροντιστές παιδιών	10	1.511	1.896	314	1.285	1.326	314	1.285	1.326	5131	Child care workers
5132	Φροντιστές σε ιδρύματα	8	1.568	1.582	115	1.181	1.225	115	1.181	1.225	5132	Institution-based personal care workers
5139	Υπάλληλοι παροχής προσωπικής φροντίδας και παρόμοιοι μ.α.τ.	.	.	.	9	1.175	1.175	9	1.175	1.175	5139	Personal care and related workers n.e.c.
5141	Κομμώτρες, κουρτές, αισθητικοί, μανικουρίστρες και παρόμοιοι	17	1.195	1.195	155	1.125	1.166	155	1.125	1.166	5141	Hairdressers, barbers, beauticians a.r.w.
5143	Εργολάβοι κηδεών, νεκροτόμοι και ταρχευτές	5	2.051	2.277	..	..	..	..	..	..	5143	Undertakers and embalmers
5161	Πυροσβέστες	525	2.340	2.373	28	1.446	1.455	28	1.446	1.455	5161	Fire-fighters
5162	Αστυνομικοί	3.135	1.883	1.989	1.006	1.593	1.629	1.006	1.593	1.629	5162	Police officers
5163	Δεσμοφύλακες	339	1.545	1.922	38	1.403	1.653	38	1.403	1.653	5163	Prison guards
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας μ.α.τ.	217	2.213	2.351	15	1.694	1.753	15	1.694	1.753	5169	Protective services workers n.e.c.
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	1.137	1.611	1.646	2.634	1.070	1.121	2.634	1.070	1.121	5220	Shop salespersons and demonstrators

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
 TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009  
 ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερορίες)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός		
6	<b>ΓΕΩΡΓΟΙ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΟΙ, ΨΑΡΕΣ ΚΑΙ ΕΙΛΙΚΕΥΜΕΝΟΙ ΓΕΩΡΓΙΚΟΙ ΕΡΓΑΤΕΣ</b>										6
6112	Κηπουροί, συντηρητές γηπέδων, λαχανοκηπουροί, ιδιοκτήτες φυτωρίων και καλλιεργητές μανιταριών	79	1.613	1.623	..	..	..	..	..	..	6112
6141	Ειδικευμένοι δασών και υλοτόμοι	198	2.636	2.932	.	.	.	.	.	.	6141
6152	Ψαράδες (παράκτια αλιεία -με βάρκες) και σφουγγαράδες	5	1.064	1.064	.	.	.	.	.	.	6152
7	<b>ΤΕΧΝΙΤΕΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>										7
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός οικοδομικών εργασιών	341	2.982	3.178	29	2.015	2.123				7000
7100	Επόπτες και επιστάτες οικοδομικών εργασιών	216	3.010	3.229	.	.	.	.	.	.	7100
7122	Κτίστες	86	1.454	1.523	.	.	.	.	.	.	7122
7123	Καλουπηίδες	12	1.679	1.679	.	.	.	.	.	.	7123
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	86	1.612	1.658	.	.	.	.	.	.	7124
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	158	1.679	1.812	..	..	..	..	..	..	7136
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	180	1.796	1.852	.	.	.	.	.	.	7137
7141	Ελασχοροματιστές κτιρίων και τοποθετητές -επενδυτές εσωτερικών τοίχων με χαρτί	67	1.687	1.851	.	.	.	.	.	.	7141
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	115	1.654	1.710	.	.	.	.	.	.	7212

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**  
**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	
7213	Κατασκευαστές και επιδιορθωτές ειδών από φύλλα μετάλλου	63	1.572	1.617	.	.	.	.	.	.	7213
7215	Εγκαταστάτες ανυψωτικού εξοπλισμού και συρματόσχοινων	13	1.488	1.859	.	.	.	.	.	.	7215
7216	Τεχνίτες και δύτες για υποβρύχιες κατασκευές και επιδιορθώσεις	5	1.874	1.874	.	.	.	.	.	.	7216
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανοεργαλείων μεταλλουργίας	22	2.114	2.191	.	.	.	.	.	.	7223
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	337	1.853	2.003	.	.	.	.	.	.	7231
7232	Μηχανικοί και εφαρμοστές μηχανών αεροπλάνων	117	2.750	3.185	.	.	.	.	.	.	7232
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού	360	1.882	1.978	9	2.143	2.201	9	2.143	2.201	7233
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	168	1.784	1.841	.	.	.	.	.	.	7241
7242	Επιδιορθωτές και εφαρμοστές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	203	1.830	1.944	42	2.496	2.546	42	2.496	2.546	7242
7244	Εγκαταστάτες και συντηρητές τηλεφωνικών και τηλεγραφικών συσκευών	526	3.128	3.359	73	3.187	3.225	73	3.187	3.225	7244
7245	Εγκαταστάτες-συντηρητές ηλεκτρονικών γραμμών και συνδέτες καλωδίων	1.093	2.550	2.744	44	1.802	1.829	44	1.802	1.829	7245
7311	Κατασκευαστές και επιδιορθωτές οργάνων ακριβείας	26	1.675	1.753	18	1.203	1.241	18	1.203	1.241	7311

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
 TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES			OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες) (€)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες) (€)		
7313	Κοσμηματοποιοί, χρυσοχόι, αργυροχόι και τεχνίτες πολύτιμων λίθων	6	2.075	2.075	..	..	..	7313	
7322	Κατασκευαστές, κόπτες, τροχιστές λειαντές και τελειωτές γυαλιού	11	1.156	1.156	..	..	..	7322	
7324	Ζωγράφοι-διακοσμητές ειδών από γυαλί, μέταλλο, ξύλο, ύφασμα, ειδών αργειοπλαστικής	15	1.494	1.494	.	.	.	7324	
7341	Στοιχειώδεις και τυπογράφοι	63	2.151	2.349	56	1.788	1.883	7341	
7411	Κρεσπόλες, αλλαντοποιοί, συντηρητές και τεμαχιστές κρέατος και ψαριών	133	1.525	1.571	..	..	..	7411	
7412	Αρτοποιοί, ζαχαροπλάστες και παρασκευαστές ζαχαρωτών και σοκολάτων	88	1.434	1.470	51	1.202	1.219	7412	
7435	Κατασκευαστές πατρών, κόπτες υφασμάτων και δερμάτων και παρόμοιοι	6	2.101	2.109	..	..	..	7435	
7436	Κατασκευαστές τεντών, σκηνών, ομπρέλων, τεχνιτών ανθέων, ράπτες υφασμάτων παργινιδιών κ.λπ.	.	.	.	8	1.133	1.146	7436	
8	<b>ΧΕΙΡΙΣΤΕΣ ΜΗΧΑΝΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΑΛΕΙΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΤΕΣ</b>							<b>8</b>	
8124	Χειριστές μηχανημάτων κατασκευής συρμάτων, μεταλλικών σολήνων και ράβδων	10	1.802	1.802	.	.	.	8124	
8152	Χειριστές φούρνων, καμινιών και παρόμοιων μηχανημάτων χημικής επεξεργασίας	36	3.205	3.946	.	.	.	8152	

(συνεχ.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.) . ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός (€)		
8161	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	129	3.188	3.213	.	.	.	.	.	Power-production plant operators	8161
8163		17	1.809	1.906	.	.	.	.	.	Incinerator water-treatment and related plant operators	8163
8211		18	1.714	1.762	.	.	.	.	.	Machine-tool operators	8211
8221		28	1.691	2.215	10	1.441	1.755			Pharmaceutical-and toiletry-products machine operators	8221
8232		12	2.047	2.081	9	1.301	1.489			Plastic-products machine operators	8232
8240		9	1.513	2.141	..	..	..			Wood products machine operators	8240
8251		41	1.979	2.300	..	..	..			Printing machine operators	8251
8253		15	2.202	2.245	.	.	.			Paper products machine operators	8253
8263		..	..	..	12	957	972			Sewing machine operators	8263
8264		8	1.285	1.285	15	932	957			Bleaching, dyeing and cleaning machine operators	8264
8273		5	2.619	3.362	.	.	.			Grain-and spice-milling machine operators	8273
8275		18	1.750	1.874	.	.	.			Fruit, vegetable and nut-processing machine operators	8275

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.) . ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**  
**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES			ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES			OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερωρίες)		
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)		
8277	Χειριστές μηχανών επεξεργασίας και παρασκευής τσαγιού, καφέ, κακάο και σοκολάτας	14	2.202	2.202	.	.	.	Tea-coffee-cocoa-processing machine operators	8277
8278	Χειριστές μηχανών ζυθοποιίας, οινοποιίας & οινοπνευματοποσία	64	2.106	2.298	..	..	..	Brewers, wine and other beverage machine operators	8278
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	719	1.403	1.460	23	1.089	1.091	Car, taxi and van drivers	8322
8323	Οδηγοί λεωφορείων	97	1.407	1.715	5	1.019	1.019	Bus drivers	8323
8324	Οδηγοί φορτηγών	410	1.536	1.574	..	..	..	Heavy truck and lorry drivers	8324
8332	Χειριστές χωματουργικών μηχανημάτων	35	1.797	2.100	.	.	.	Earth-moving and related plant operators	8332
8333	Χειριστές γερανών, αναβατορίων και παρόμοιων εξοπλισμού	50	2.290	2.746	.	.	.	Crane, hoist and related plant operators	8333
8334	Χειριστές φόρκ-λιφτ	62	1.657	1.853	.	.	.	Lifting-truck operators	8334
8340	Υπάξιοματικοί και ναύτες καταστρώματος πλοίων, φορτηγών και λέμβων	55	2.102	2.934	.	.	.	Ships' deck crews and related workers	8340
<b>9</b>	<b>ΠΑΛΑΝΟΙΟΙ, ΚΑΘΑΡΙΣΤΕΣ, ΦΥΛΑΚΕΣ ΚΑΙ ΗΤΗΡΕΣ, ΕΡΓΑΤΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>							<b>ELEMENTARY OCCUPATIONS</b>	<b>9</b>
9113	Πωλητές από πόρτα σε πόρτα και περιοδεύοντες-διαφημιστές-πωλητές εμπορευμάτων	7	1.386	1.386	27	948	948	Door-to-Door and telephone sales persons	9113
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, καμαριέρες ξενοδοχείων, καθαριστές και βοηθοί κουζίνας και παρόμοιοι	176	1.103	1.139	2.045	1.162	1.177	Helpers and cleaners in offices, hotels and other establishments	9132
9141	Φροντιστές κτιρίων	111	1.563	1.590	..	..	..	Building caretakers	9141
9142	Καθαριστές και πλύντες τζαμιών, αυτοκινήτων και παρόμοιοι	24	972	984	..	..	..	Vehicles, window and related cleaners	9142

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 5 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES AND MONTHLY EARNINGS PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY-EARNERS, AGED 18 AND OVER

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)	Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικός Μηνιαίος Μισθός	Μηνιαίες Απολαβές (συμπερ. Υπερφορίες)				
		No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)	No. of Persons in the Sample	Normal Monthly Salary (€)	Monthly Earnings (including Overtime) (€)				
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κ.λ.π.	496	1.624	1.660	89	1.545	1.606	Messengers, package and luggage porters and deliverers	9151		
9152	Φύλακες, νυχτοφύλακες, θυρωροί και παρόμοιοι	232	1.565	1.689	34	1.119	1.159	Doorkeepers, watchpersons and related workers	9152		
9153	Καταγραφείς μετρήτων ηλεκτρισμού και υδατοπομπίθειας, εισπράκτορες μηχανών παιγνιδιών και μηχανών πόλησης προϊόντων	59	1.910	1.956	10	1.516	1.516	Vending machine money collectors, meter readers and related workers	9153		
9161	Εργάτες συλλογής σκυβάλων	213	1.746	1.885	..	..	..	Garbage collectors	9161		
9162	Οδοκαθαριστές και παρόμοιοι εργάτες	253	1.732	1.770	36	1.677	1.682	Sweepers and related labourers	9162		
9211	Εργάτες γεωργίας, κτηνοτροφίας, πτηνοτροφίας και φυτωρίων	77	841	952	67	793	870	Farmhands and labourers	9211		
9213	Εργάτες αλιείας	12	1.001	1.022	8	804	814	Fishery, hunting and trapping labourers	9213		
9311	Εργάτες μεταλλείων και λατομείων	5	1.949	1.949	.	.	.	Mining and quarrying labourers	9311		
9312	Εργάτες οδοποιίας και παρόμοιων κατασκευών	68	1.438	1.768	..	..	..	Labourers: roads, dams & similar constructions	9312		
9313	Εργάτες οικοδομών	27	967	995	.	.	.	Building construction labourers	9313		
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	1.892	1.343	1.444	909	1.019	1.066	Manufacturing labourers	9320		
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	858	1.258	1.338	110	1.024	1.086	Freight handlers	9330		

**ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ, ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2005**

**TABLE 6. AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES, MONTHLY EARNINGS, AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO SOCIAL FUNDS PER PERSON, BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2005**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ. ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY - EARNERS, AGED 18 AND OVER**

Κ	Ω	Δ	Ι	Κ	Ο	Σ	ΚΑΛΩΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES					ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES					C	O	D	E	N	A	C	E	Rev. I.1								
								Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περ. Υπεροπριών)	Αverage Normal hours of work	Αverage actual hours worked	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Αverage Normal Monthly Salary	Μηνιαίες Απολαβές (συμτ. Υπεροπριών)	Average Actual Monthly earnings (incl. overtime)	Εισφορές Εργοδότην	Average Employers' Contributions										Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περ. Υπεροπριών)	Αverage Normal hours of work	Αverage actual hours worked	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Average Normal Monthly Salary	Μηνιαίες Απολαβές (συμτ. Υπεροπριών)	Average Actual Monthly earnings (incl. overtime)
A	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16	143	39,2	43,2	1.598	1.665	267	96	39,4	42,5	1.105	1.159	190	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16
							ΓΕΩΡΓΙΑ, ΘΗΡΑ ΚΑΙ ΔΑΣΟΚΟΜΙΑ	143	39,2	43,2	1.598	1.665	267	96	39,4	42,5	1.105	1.159	190	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							Γεωργία, Θήρα και Συναφείς Δραστηριότητες	143	39,2	43,2	1.598	1.665	267	96	39,4	42,5	1.105	1.159	190	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							ΑΛΙΕΙΑ	35	38,0	40,5	1.590	1.722	184	14	38,0	38,2	1.424	1.430	160	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							Αλιεία, Εκμετάλλευση Ιχθυοτροφείων, και Μονάδων Παραγωγής Γόνου. Δραστηριότητες Συναφείς με την Αλιεία	35	38,0	40,5	1.590	1.722	184	14	38,0	38,2	1.424	1.430	160	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							ΟΡΥΧΕΙΑ ΚΑΙ ΛΑΤΟΜΕΙΑ	38	39,2	40,1	2.949	3.017	468	14	39,0	39,7	1.858	1.893	307	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							ΕΞΟΡΥΞΗ ΚΑΙ ΛΑΤΟΜΗΣΗ ΜΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ	38	39,2	40,1	2.949	3.017	468	14	39,0	39,7	1.858	1.893	307	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							Λοιπά Ορυχεία και Λατομεία	38	39,2	40,1	2.949	3.017	468	14	39,0	39,7	1.858	1.893	307	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							ΜΕΤΑΠΟΙΗΤΙΚΕΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ	3.577	38,7	40,5	1.949	2.052	334	2.789	38,8	39,8	1.293	1.331	212	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΤΡΟΦΙΜΩΝ, ΠΟΤΩΝ ΚΑΙ ΚΑΠΝΟ-ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ	1.620	38,8	40,4	1.770	1.831	299	1.420	39,1	39,9	1.129	1.155	175	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							Βιομηχανία Τροφίμων και Ποτών	1.587	38,8	40,5	1.767	1.828	300	1.384	39,2	39,9	1.132	1.158	175	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			
							Παραγωγή Προϊόντων Καπνού	33	38,0	38,9	1.923	1.989	259	36	38,0	39,2	1.008	1.049	156	ΑΓΡΟΤΙΚΟΤΗΤΑ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ ΚΑΙ ΨΑΡΕΙΑ	Α	01	B	05	Γ	ΓΒ	14	Δ	ΔΑ	15	16			

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (συν.) . ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ, ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 6 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES, MONTHLY EARNINGS, AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO, SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY - EARNERS, AGED 18 AND OVER

Κ	Ω	Δ	Ι	Κ	Ο	Σ	Ν	Α	C	E	Αναθ. 1.1	ΑΝΤΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						C	O	D	E	N	A	C	E	Rev. 1.1
												Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίοι Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Εισφορές Εργοδοτών	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίοι Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Εισφορές Εργοδοτών									
ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ																																
ΔΒ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΚΩΝ ΥΛΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ																														DB	
17	Παραγωγή Κλωστοϋφαντουργικών Υλών																														17	
18	Κατασκευή Ειδών Ενδυμασίας Κατεργασία και Βαφή Γουναρικών																														18	
ΔΓ	ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΔΕΡΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΔΕΡΜΑΤΙΝΩΝ ΕΙΔΩΝ																														DC	
19	Κατεργασία και Δέψη Δέρματος. Κατασκευή Ειδών Ταξιδίου (αποσκευών), Τσαντών, Υποδημάτων και Ειδών Σαγματοποιίας και Σελσοποιίας																														19	
ΔΔ	ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΞΥΛΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΞΥΛΟΥ																														DD	
20	Βιομηχανία Ξύλου και Προϊόντων από Ξύλο και Φελλό, εκτός από τα Έπιπλα. Κατασκευή Ειδών Καλαθοποιίας και Στραπολεκτικής																														20	
BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY																																
MANUFACTURE OF TEXTILES AND TEXTILE PRODUCTS																																
Manufacture of Textiles																																
Manufacture of Wearing Apparel; Dressing and Dyeing of Fur																																
MANUFACTURE OF LEATHER AND LEATHER PRODUCTS																																
Tanning and Dressing of Leather; Manufacture of Luggage, Handbags; Saddlery, Harness and Footwear																																
MANUFACTURE OF WOOD AND WOOD PRODUCTS																																
Manufacture of Wood and of Products of Wood and Cork, Except Furniture. Manufacture of Articles of Straw and Plaiting Materials																																

(συνεχ. -cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ, ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΛΟΓΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 6 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES, MONTHLY EARNINGS, AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY - EARNERS, AGED 18 AND OVER

ΚΩΔ. Αναθ. I.1	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						C O D E  N A C E  Rev. I.1			
		Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Αverage Normal hours worked	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Average Normal Monthly Salary	Μηνιαίες Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Average Actual Monthly earnings (incl. overtime)	Εισφορές Εργοδοτών	Average Employers' Contributions	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Average Normal hours worked		Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Average Normal Monthly Salary	Μηνιαίες Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)
ΔΕ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΧΑΡΤΟΠΟΛΤΟΥ, ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΧΑΡΤΙΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΑΠΟ ΧΑΡΤΙ. ΕΚΔΟΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΕΚΤΥΠΩΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ	335	38,2	39,7	1.955	2.050	313	263	38,3	38,8	1.520	1.548	235	DE	ΜΑΝΟΥΦΑΚΤΟΥΡΑ ΠΑΠΙΡΟΥ ΚΑΙ ΚΑΡΤΟΝΙΩΝ	21	
21	Παραγωγή Χαρτοπολτού. Κατασκευή Χαρτιού και Προϊόντων και Χάρτι	130	37,9	38,3	1.854	1.883	297	55	38,0	38,1	1.277	1.283	202	21	Μαγειρεία, Πечарство και Προϊόντα	22	
22	Εκδόσεις, Εκτυπώσεις και Αναπαραγωγή Προσεγγισμένων Μέσων Επικοινωνίας Ήχου και Εικόνας ή Μέσων Πληροφορικής	205	38,4	40,5	2.018	2.156	324	208	38,4	39,0	1.584	1.618	244	22	Εκδόσεις, Εκτυπώσεις και Αναπαραγωγή Προσεγγισμένων Μέσων Επικοινωνίας Ήχου και Εικόνας ή Μέσων Πληροφορικής	22	
ΔΣΤ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΟΠΤΑΝΘΡΑΚΑ (ΚΩΚ), ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΔΙΥΛΙΣΗΣ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΥ ΚΑΙ ΠΥΡΗΝΙΚΩΝ ΚΑΥΣΙΜΩΝ	5	38,0	39,8	2.231	2.376	354	..	..	..	..	..	..	DF	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΟΠΤΑΝΘΡΑΚΑ (ΚΩΚ), ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΔΙΥΛΙΣΗΣ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΥ ΚΑΙ ΠΥΡΗΝΙΚΩΝ ΚΑΥΣΙΜΩΝ	DF	
23	Παραγωγή οπτανθρακός (κωκ), προϊόντων διύλισης πετρελαίου και πυρηνικών καυσίμων	5	38,0	39,8	2.231	2.376	354	..	..	..	..	..	..	23	Μαγειρεία, Πечарство και Προϊόντα	23	
ΔΖ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΧΗΜΙΚΩΝ ΟΥΣΙΩΝ, ΧΗΜΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΘΕΤΙΚΩΝ ΙΝΩΝ	412	38,7	40,3	2.162	2.258	347	504	38,3	39,5	1.512	1.569	253	DG	ΜΑΝΟΥΦΑΚΤΟΥΡΑ ΧΗΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΟΡΓΑΝΙΚΩΝ ΟΥΣΙΩΝ	DG	
24	Παραγωγή Χημικών Ουσιών και Προϊόντων	412	38,7	40,3	2.162	2.258	347	504	38,3	39,5	1.512	1.569	253	24	Μαγειρεία, Πечарство και Προϊόντα	24	

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ, ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΛΟΤΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 6 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES, MONTHLY EARNINGS, AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO, SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY - EARNERS, AGED 18 AND OVER

ΚΩΔ. ΔΙΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						C O D E N A C E Rev. I.1
	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Αverage Normal hours worked	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίες Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Εισφορές Εργοδοτών	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Αverage Normal hours worked	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίες Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Εισφορές Εργοδοτών	
Αναθ. I.1	No. of Persons in the Sample	Average Normal hours worked	(€)	(€)	(€)	(€)	No. of Persons in the Sample	Average Normal hours worked	(€)	(€)	(€)	(€)	
<b>ΔΗ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΑΙΘΙΟΠΙΑΣ</b>												<b>DH</b>
25	ΕΛΑΣΤΙΚΟ (ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ) ΚΑΙ ΠΛΑΣΤΙΚΕΣ ΥΛΕΣ Κατασκευή Προϊόντων από Ελαστικό (κουρτσούκι) και Πλαστικές Ύλες	137	38,0	38,8	2.178	2.257	335	38,0	39,5	1.600	1.654	253	<b>25</b>
<b>ΔΘ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΑΛΛΩΝ ΜΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΟΡΥΚΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>												<b>DI</b>
26	Κατασκευή Άλλων μη Μεταλλικών Ορυκτών Προϊόντων	137	38,0	38,8	2.178	2.257	335	38,0	39,5	1.600	1.654	253	<b>26</b>
<b>ΔΙ</b>	<b>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΜΕΤΑΛΛΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</b>												<b>DJ</b>
27	Παραγωγή Βασικών Μετάλλων	177	38,4	39,5	1.929	2.012	320	38,1	38,3	1.481	1.490	264	<b>27</b>
28	Κατασκευή Μεταλλικών Προϊόντων με Εξάφρεση τα Μηχανήματα και τα Είδη Εξοπλισμού	87	38,0	40,1	2.100	2.248	323	38,0	38,4	1.452	1.469	234	<b>28</b>
<b>ΔΚ</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ Π.Δ.Κ.Α.</b>												<b>DK</b>
29	Κατασκευή Μηχανημάτων και Ειδών Εξοπλισμού π.δ.κ.α.	90	38,7	38,9	1.764	1.782	317	38,2	38,2	1.520	1.520	306	<b>29</b>
		77	38,3	38,4	1.707	1.717	288	38,4	38,4	1.328	1.328	238	<b>29</b>

(συνεξ.-cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ, ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΛΟΓΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 6 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES, MONTHLY EARNINGS, AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO, SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY - EARNERS, AGED 18 AND OVER

ΚΩΔ.	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY	Rev. I.1
		Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίες Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Εισφορές Εργοδοτών	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Ωρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίες Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Εισφορές Εργοδοτών		
Αναθ. I.1		No. of Persons in the Sample	Average Normal hours of work	Average actual hours worked	Average Normal Monthly Salary (€)	Average Actual Monthly earnings (incl. overtime) (€)	Average Employers' Contributions (€)	No. of Persons in the Sample	Average Normal hours of work	Average actual hours worked	Average Normal Monthly Salary (€)	Average Actual Monthly earnings (incl. overtime) (€)	Average Employers' Contributions (€)		
ΔΔ	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΟΠΤΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ</b>	113	38,9	42,3	1.646	1.779	294	99	39,1	46,2	1.156	1.383	220	<b>DL</b>	
31	Κατασκευή Ηλεκτρικών Μηχανών και Συσκευών π.δ.κ.α.	65	38,3	38,9	1.844	1.878	332	20	38,1	38,6	1.580	1.598	265	31	
32	Κατασκευή εξοπλισμού και συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	28	40,0	51,0	1.303	1.690	227	53	40,0	52,7	1.028	1.422	188	32	
33	Κατασκευή Ιατρικών Οργάνων, Οργάνων Ακρβίβας & Οπτικών Οργάνων, Κατασκευή Ρολογιών Κάθε Είδους	20	39,3	41,0	1.480	1.584	264	26	37,9	38,9	1.091	1.138	249	33	
ΔΜ	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ</b>	39	39,4	39,4	1.949	1.949	312	14	39,1	39,1	1.369	1.369	257	<b>DM</b>	
34	Κατασκευή Αυτοκινήτων, Κατασκευή Ρημολκούμενων και Ημιρυμολκόμενων Οχημάτων	34	39,6	39,6	1.999	1.999	307	12	39,3	39,3	1.380	1.380	242	34	
35	Κατασκευή Λοιπού Εξοπλισμού Μεταφορών	5	38,0	38,0	1.613	1.613	352	2	38,0	38,0	1.303	1.303	345	35	
ΔΝ	<b>ΜΕΤΑΠΟΙΗΤΙΚΕΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ Π.Δ.Κ.Α.</b>	227	38,9	41,6	1.633	1.747	339	110	38,7	39,6	1.438	1.469	288	<b>DN</b>	
36	Κατασκευή Επιπέδων Μεταποιητικές Βιομηχανίες π.δ.κ.α.	156	39,0	42,2	1.797	1.937	405	102	38,7	39,6	1.446	1.479	292	36	
37	Ανακύκλωση	71	38,6	40,3	1.272	1.329	193	8	38,9	39,2	1.334	1.348	234	37	

(συνεχ.-cont'd)





ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ, ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009

TABLE 6 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES, MONTHLY EARNINGS, AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO, SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009

ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY - EARNERS, AGED 18 AND OVER

Κ Ω Δ Ι Κ Ο Σ Ν Α C E Αναθ. 1.1	ΚΑΛΩΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES				ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES				C O D E N A C E Rev. 1.1						
		Αρ. Προ-σώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Αverage Normal hours of work	Αverage actual hours worked	Αρ. Προ-σώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερωριών)	Αverage Normal hours of work	Αverage actual hours worked		Εισφορές Εργοδοτών	Μηνιαίες Απολαβές (συμπ. Υπερωριών)	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Αverage Normal Monthly Salary	Αverage Actual Monthly earnings (incl. overtime)	Εισφορές Εργοδοτών
<b>H</b>	<b>ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ</b>															
55	Ξενοδοχεία και Εστιατόρια	1.259	38,8	39,1	1.763	1.775	265	1.910	38,8	39,2	1.316	1.327	199	199	199	<b>H</b> 55
<b>Θ</b>	<b>ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ, ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ</b>															
60	Χερσαίες Μεταφορές, Μεταφορές Μέσω Αυγών	4.995	38,4	40,5	3.007	3.177	796	2.927	38,6	39,2	1.971	2.003	498	498	498	<b>I</b> 60
61	Μεταφορές Μέσω Υδάτινων Οδών	93	39,4	43,0	1.665	1.852	351	32	39,1	39,1	1.402	1.402	267	267	267	61
62	Αεροπορικές Μεταφορές	222	39,6	39,6	5.702	5.702	721	165	39,7	39,7	2.041	2.041	376	376	376	62
63	Βοηθητικές και Συναφείς προς τις Μεταφορές Δραστηριότητες, Δραστηριότητες Ταξιδιωτικών Πρακτορείων	860	37,7	40,2	4.080	4.276	607	662	37,5	38,6	2.168	2.234	374	374	374	63
64	Ταχυδρομεία και Τηλεπικοινωνίες	1.651	38,8	41,8	2.231	2.451	477	1.211	39,1	39,8	1.570	1.601	286	286	286	64
<b>I</b>	<b>ΕΝΔΙΑΜΕΣΟΙ ΧΡΗΜΑΤΟ-ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΙ</b>															
65	Ενδιάμεσοι Χρηματοπιστωτικοί Οργανισμοί, με Εξίφρηση τις Ασφαλιστικές Εταιρείες και τα Ταμεία Συντάξεων	2.169	38,2	39,5	2.955	3.092	1.140	857	38,4	38,5	2.391	2.407	925	925	925	<b>J</b> 65
66	Ασφαλιστικά και Συνταξιοδοτικά Ταμεία εκτός από την Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση	4.407	37,7	38,0	4.054	4.094	755	5.423	37,7	37,8	3.081	3.097	624	624	624	66
67	Δραστηριότητες Συναφείς με τις Δραστηριότητες Ενδιάμεσων Χρηματοπιστωτικών Οργανισμών	281	37,8	37,8	3.747	3.753	855	541	37,7	37,8	2.529	2.534	645	645	645	67

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 6 (συν.). ΜΕΣΟΙ ΚΑΝΟΝΙΚΟΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΜΙΣΘΟΙ, ΑΠΟΛΑΒΕΣ, ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΕΡΓΟΔΟΤΩΝ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ**

**ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**

**TABLE 6 (cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY SALARIES, MONTHLY EARNINGS, AND EMPLOYERS' CONTRIBUTIONS TO, SOCIAL FUNDS PER PERSON BY BRANCH OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009**

**ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ, ΑΝΩ ΤΩΝ 18 ΧΡΟΝΩΝ - SALARY - EARNERS, AGED 18 AND OVER**

ΚΩΔ.	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	ΑΝΤΡΕΣ-MALES						ΓΥΝΑΙΚΕΣ-FEMALES						Κλάδος Οικονομικής Δραστηριότητας	Rev. I.1
		Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερ-ωριών)	Ωρες Εργασίας (περ. Υπερ-ωριών)	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίες Απολαβές (συμμ. Υπερ-ωριών)	Εισφορές Εργοδότην	Αρ. Προσώπων στο Δείγμα	Κανονικές Ώρες Εργασίας (περ. Υπερ-ωριών)	Ωρες Εργασίας (περ. Υπερ-ωριών)	Κανονικοί Μηνιαίοι Μισθοί	Μηνιαίες Απολαβές (συμμ. Υπερ-ωριών)	Εισφορές Εργοδότην		
N	ΚΑΛΩΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	159	38,4	40,8	2.057	2.195	314	743	38,1	41,0	1.443	1.569	240	HEALTH AND SOCIAL WORK Health and Social Work	N 85
85	ΥΓΕΙΑ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ	159	38,4	40,8	2.057	2.195	314	743	38,1	41,0	1.443	1.569	240		
Ξ	Άλλες Δραστηριότητες	1.020	38,1	39,6	2.401	2.516	399	894	38,1	39,0	1.854	1.904	321	OTHER COMMUNITY, SOCIAL AND PERSONAL SERVICE ACTIVITIES	O
90	Διάθεση Λυμάτων και Απορριμάτων. Υγιεινή και Παρόμοιες Δραστηριότητες	142	38,0	40,3	2.375	2.554	487	85	37,5	38,1	2.269	2.324	601	Sewage and Refuse Disposal, Sanitation and Similar Activities;	90
91	Δραστηριότητες Οργανώσεων π.δ.κ.α.	251	37,7	37,8	2.360	2.365	364	200	37,7	37,7	1.620	1.622	247	Activities of Membership Organisations n.e.c.	91
92	Ψυχαγωγικές, Πολιτιστικές και Αθλητικές Δραστηριότητες	587	38,1	40,2	2.496	2.649	409	441	38,2	39,1	2.184	2.252	373	Recreational, Cultural and Sporting Activities	92
93	Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών	40	39,6	39,9	1.361	1.371	177	168	38,9	40,8	1.058	1.110	130	Other Service Activities	93

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7. AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988	
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)		Σύνολο Total	Ανδρες Males		Γυναίκες Females
		Σύνολο Total	Ανδρες Males	Γυναίκες Females	Ανδρες Males				
<b>I</b>	<b>ΔΙΕΥΘΥΝΤΕΣ, ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΙ ΚΑΙ ΑΝΩΤΕΡΟΙ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΙ</b>						<b>I</b>		
1110	Νομοθετικοί και ανώτεροι κυβερνητικοί λειτουργοί	185	142	43	8.044	8.228	7.409		
1210	Διευθυντές και ανώτεροι τμηματάρχες	143	134	9	10.759	10.800	8.683		
1221	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στη γεωργία, κτηνοτροφία, δάση και αλιεία	9	9	..	4.242	4.242	..		
1222	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στα λατομεία και μεταλλεία, βιομηχανία, ηλεκτρισμό, υγραέριο και υδατοπρομήθεια	209	198	11	4.779	4.827	3.824		
1223	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων, στις οικοδομικές εργασίες	36	36	..	4.489	4.489	..		
1224	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στο χονδρικό και λιανικό εμπόριο & υπηρεσίες επιδιόρθωσης	158	133	25	3.983	3.932	4.298		
1225	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στα εστιατόρια και ξενοδοχεία	73	57	16	4.034	4.335	2.899		
1226	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στις μεταφορές, αποθηκείες και επικοινωνίες	209	192	17	5.654	5.782	4.797		
1227	Διευθυντές/τμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στις τράπεζες και εμπορικές υπηρεσίες	941	721	220	6.692	6.735	6.534		

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)		Σύνολο Total	Γυναίκες Females	
		Άντρες Males	Γυναίκες Females	Άντρες Males	Γυναίκες Females			
1228	Διευθυντές παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων στις υπηρεσίες καθαριότητας παροχής προσωπικής φροντίδας και παρόμοιοι	16	9	4.065	3.154	4.823	1228	
1229	Διευθυντές/τιμηματάρχες παραγωγής, εργασιών και προγραμματίων μ.α.τ.	566	318	5.314	4.970	5.546	1229	
1231	Διευθυντές, τμήμα οικονομικών και Διοίκησης	184	36	5.538	4.693	5.722	1231	
1232	Διευθυντές, Τμήμα Προσωπικού και βιομηχανικών σχέσεων	140	46	4.496	3.626	4.869	1232	
1233	Διευθυντές, τμήμα πωλήσεων και εμπορίου	160	27	4.126	3.849	4.154	1233	
1234	Διευθυντές, τμήμα διαφημίσεων και δημοσίων σχέσεων	14	7	4.522	3.986	4.865	1234	
1235	Διευθυντές, τμήμα προμήθειας και διανομής υλικών, πρώτων υλών κλπ.	6	.	4.879	.	4.879	1235	
1236	Διευθυντές, τμήμα υπηρεσιών ηλεκτρονικών υπολογιστών	103	22	5.752	6.136	5.641	1236	
1237	Διευθυντές έρευνας και ανάπτυξης	5	.	5.039	.	5.039	1237	
<b>2</b>	<b>ΠΡΟΣΩΝΤΟΥΧΟΙ ΚΑΙ ΑΛΛΟΙ ΕΙΔΙΚΟΙ</b>						<b>2</b>	
2112	Μετεωρολόγοι	24	4	3.907	3.412	4.006	2112	
2113	Χημικοί	123	83	2.964	3.185	2.643	2113	
2114	Γεωλόγοι και γεωφυσικοί	24	6	3.657	3.966	3.609	2114	
2122	Στατιστικοί	89	54	2.615	2.460	2.768	2122	
2131	Αναλυτές και σχεδιαστές συστημάτων και προγραμματιστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	1.055	278	2.770	2.704	2.790	2131	
2139	Ειδικοί ηλεκτρονικών υπολογιστών μ.α.τ.	8	.	1.766	.	1.766	2139	
2141	Αρχιτέκτονες και πολεοδόμοι	172	81	3.366	2.872	3.655	2141	

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)					
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females		
2142	Πολιτικοί μηχανικοί	441	299	142	3.498	3.648	2.921	Civil engineers	2142
2143	Ηλεκτρολόγοι μηχανικοί	141	129	12	3.889	3.951	2.367	Electrical engineers	2143
2144	Μηχανικοί ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	276	244	32	3.482	3.538	2.993	Electronics and telecommunications engineers	2144
2145	Μηχανολόγοι μηχανικοί	264	257	7	3.967	3.993	2.218	Mechanical engineers	2145
2146	Χημικοί μηχανικοί	38	25	13	3.242	3.348	2.928	Chemical engineers	2146
2148	Τοπογράφοι και χαρτογράφοι	23	18	5	2.952	3.043	2.514	Cartographers & surveyors	2148
2149	Αρχιτέκτονες, μηχανικοί και παρόμοιοι ειδικοί μ.α.τ.	50	28	22	3.633	3.826	2.875	Architects, engineers and related professionals n.e.c.	2149
2211	Βιολόγοι, βοτανολόγοι, ζωολόγοι, οικολόγοι και παρόμοιοι	129	40	89	3.091	2.925	3.168	Biologists, botanists, zoologists and related professionals	2211
2213	Γεωπόνοι και παρόμοιοι	271	211	60	3.471	3.552	3.157	Agronomists and related professionals	2213
2221	Ιατροί	752	396	356	4.564	4.770	4.498	Medical doctors	2221
2222	Οδοντίατροι	41	18	23	4.549	4.588	4.524	Dentists	2222
2223	Κτηνίατροι	82	58	24	3.477	3.802	2.677	Veterinarians	2223
2224	Φαρμακοποιοί	195	53	142	2.973	2.989	2.965	Pharmacists	2224
2230	Διπλωματούχοι νοσοκόμοι και μαίες	3.249	710	2.539	2.280	2.175	2.308	Nursing and midwifery professionals	2230
2310	Καθηγητές πανεπιστημίου, κολλεγίων και άλλων ανωτάτων σχολών	757	469	288	4.168	4.494	3.687	College, university and higher education teaching professionals	2310
2320	Καθηγητές μέσης εκπαίδευσης	6.569	2.415	4.154	3.357	3.427	3.316	Secondary education teaching professionals	2320
2331	Δάσκαλοι δημοτικού σχολείου	4.556	864	3.692	3.060	3.225	3.023	Primary education teaching professionals	2331
2332	Δάσκαλοι προσχολικής ηλικίας	675	..	675	2.054	..	2.054	Pre-primary education teaching professionals	2332
2340	Ειδικοί δάσκαλοι	6	..	6	4.792	..	4.792	Special education teaching professionals	2340
2351	Ειδικοί εκπαιδευτικών μεθόδων	32	18	14	6.036	6.277	5.555	Education methods specialists	2351
2359	Άλλοι δάσκαλοι και καθηγητές μ.α.τ.	101	59	42	5.196	5.278	5.080	Other teaching professionals n.e.c.	2359
2411	Λογιστές	439	270	169	4.810	4.978	4.505	Accountants	2411

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΣΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
2412	Ειδικοί για θέματα καθοδήγησης και επαγγελματικού προσανατολισμού	81	30	51	2.935	3.083	2.837	2412
2419	Ειδικοί για οικονομικά και εμπορικά θέματα μ.α.τ.	1.908	1.052	856	4.210	4.183	4.249	2419
2421	Δικηγόροι	233	75	158	3.824	4.426	3.343	2421
2422	Δικαστές	99	59	40	8.335	8.700	7.732	2422
2429	Νομικοί ειδικοί μ.α.τ.	102	31	71	4.027	4.618	3.765	2429
2432	Βιβλιοθήκάρη και παρόμοιοι ειδικοί πληροφοριών	23	7	16	2.759	3.397	2.504	2432
2441	Οικονομολόγοι	248	113	135	3.623	3.903	3.371	2441
2442	Κοινωνιολόγοι, ανθρωπολόγοι και παρόμοιοι	18	5	13	3.407	3.137	3.497	2442
2444	Φιλολόγοι, μεταφραστές και διερμηνείς	33	14	19	2.530	2.807	2.369	2444
2445	Ψυχολόγοι	100	25	75	2.716	2.952	2.636	2445
2446	Κοινωνικοί λειτουργοί και λειτουργοί ευημερίας	305	42	263	2.598	3.253	2.497	2446
2451	Συγγραφείς, συντάκτες, δημοσιογράφοι, κριτικοί, συντάκτες διαφημίσεων, κειμενογράφοι και παρόμοιοι	213	108	105	2.134	2.308	1.883	2451
2455	Ηθοποιοί και σκηνοθέτες	185	110	75	2.310	2.133	2.656	2455
2470	Λειτουργοί κυβερνητικών υπηρεσιών	1.845	733	1.112	3.716	4.074	3.475	2470
3	<b>ΤΕΧΝΙΚΟΙ, ΒΟΗΘΟΙ, ΕΙΔΙΚΟΙ ΓΡΑΦΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>							3
3111	Τεχνικοί βοηθοί χημείας και φυσικών επιστημών	185	82	103	2.176	2.490	1.784	3111

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)					
		Σύνολο Total	Αντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Αντρες Males	Γυναίκες Females		
3112	Τεχνικοί βοηθοί πολιτικών μηχανικών	1.050	613	437	2.638	2.881	2.251	Civil engineering technicians	3112
3113	Τεχνικοί βοηθοί ηλεκτρολόγων μηχανικών	181	165	16	2.815	2.836	2.559	Electrical engineering technicians	3113
3114	Τεχνικοί βοηθοί μηχανικών ηλεκτρονικής και τηλεπικοινωνιών	122	122	..	3.856	3.856	..	Electronics & telecommunications engineering technicians	3114
3115	Τεχνικοί βοηθοί μηχανολόγων μηχανικών	181	171	10	2.870	2.910	2.145	Mechanical engineering technicians	3115
3116	Τεχνικοί βοηθοί χημικών μηχανικών	7	7	..	3.728	3.728	..	Chemical engineering technicians	3116
3118	Σχεδιαστές	290	101	189	1.967	2.679	1.603	Draftspersons	3118
3119	Τεχνικοί βοηθοί φυσικών επιστημών και μηχανικής μ.α.τ.	11	6	5	1.658	1.855	1.423	Physical and engineering science technicians n.e.c.	3119
3121	Τεχνικοί βοηθοί ειδικών ηλεκτρονικών υπολογιστών	168	104	64	1.879	1.838	1.977	Computer assistants	3121
3122	Χειριστές ηλεκτρονικών υπολογιστών	49	36	13	3.584	3.309	4.346	Computer equipment operators	3122
3131	Φωτογράφοι και χειριστές συσκευών ήχου και εικόνας	121	94	27	1.617	1.632	1.565	Photographers and image and sound recording equipment operators	3131
3132	Χειριστές συσκευών εκπομπής ραδιοφώνου, τηλεόρασης και τηλεπικοινωνιών	48	42	6	2.388	2.371	2.615	Broadcasting and telecommunications equipment operators	3132
3133	Χειριστές ιατρικών συσκευών και εξοπλισμού	155	44	111	2.171	2.123	2.196	Medical equipment operators	3133
3141	Μηχανικοί πλοίων	48	48	..	5.569	5.569	..	Ship's engineers	3141
3142	Αξίωματικοί καταστρώματος και πλοιοί	70	65	5	4.928	4.955	3.872	Ships' deck officers and pilots	3142
3143	Πιλότοι και κυβερνήτες αεροσκαφών και παρόμοιοι τεχνικοί	189	185	4	9.169	9.206	7.487	Aircraft pilots & related associate professionals	3143
3144	Ελεγκτές ενάερας κυκλοφορίας	79	71	8	3.986	3.974	4.090	Air traffic controllers	3144
3145	Τεχνικοί ασφάλειας εναέριων κυκλοφορίας και επόπτες αεροπορικών μεταφορών	11	11	..	4.160	4.160	..	Air traffic safety technicians	3145
3152	Επιθεωρητές ασφάλειας, υγείας και ποιότητας	182	120	62	3.000	3.227	2.153	Safety, health & quality inspectors	3152
3211	Τεχνικοί βοηθοί βιολογίας	162	52	110	2.006	2.213	1.922	Life science technicians	3211

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
3212	Τεχνικοί βοηθοί γεωπονίας, δασολογίας και εδαφολογίας	270	149	121	2.749	3.221	1.790	3212
3213	Σύμβουλοι για φάρμες και δάση	19	11	8	3.563	3.567	3.554	3213
3222	Υγειονόμοι	133	92	41	3.041	3.225	2.290	3222
3223	Διατολόγοι	11	.	11	2.422	.	2.422	3223
3225	Οδοντιατρικοί βοηθοί	34	..	34	2.708	..	2.708	3225
3226	Φυσιοθεραπευτές, οστεοθεραπευτές, χειροπράκτες, ποδίατροι και παρόμοιοι	103	18	85	1.913	1.567	2.002	3226
3227	Κτηνιατρικοί βοηθοί	104	29	75	2.075	2.684	1.581	3227
3228	Βοηθοί φαρμακοποιοί	22	..	22	1.326	..	1.326	3228
3229	Άλλοι τεχνικοί σε θέματα υγείας (εκτός νοσοκόμοι) μ.α.τ.	41	8	33	2.083	1.872	2.120	3229
3231	Βοηθοί νοσοκόμοι	44	..	44	1.632	..	1.632	3231
3310	Βοηθοί δάσκαλοι πρωτοβάθμιας εκπαίδευσης	5	..	5	3.234	..	3.234	3310
3330	Βοηθοί δάσκαλοι ειδικής εκπαίδευσης (π.χ. αναπήρων)	12	5	7	2.587	2.381	2.897	3330
3340	Άλλοι βοηθοί δάσκαλοι	69	55	14	2.646	2.653	2.633	3340
3411	Αγοραστές-πωλητές μετοχών και αξιών	44	29	15	2.249	2.194	2.439	3411
3412	Ασφαλιστές, αντιπρόσωποι και πωλητές ασφαλειών	77	27	50	2.549	2.860	2.117	3412
3413	Κτηματομεσίτες	125	59	66	1.697	1.675	1.772	3413
3414	Οργανωτές και σύμβουλοι εκδρομών και ταξιδιών	36	15	21	2.109	2.382	1.909	3414
3415	Παραγγελιοδότες, πλαστές, πωλητές-τεχνικοί και σύμβουλοι τεχνικών υπηρεσιών	414	314	100	1.971	2.105	1.513	3415
3416	Αγοραστές εμπορευμάτων	88	49	39	2.289	2.524	1.852	3416

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
3417	Εκτιμητές (αξιών, ακίνητης περιουσίας) και πωλητές σε δημόπρασιες (πλειστηριαστές)	38	31	7	1.952	1.971	1.855	3417
3419	Ειδικοί τεχνικών και βοηθοί οικονομικών, εμπορικών υπηρεσιών και πωλήσεων μ.α.τ.	1.979	881	1.098	3.345	3.381	3.308	3419
3422	Εκτελεονιστές και πράκτορες αποστολής εμπορευμάτων	34	29	5	2.170	2.310	1.293	3422
3423	Πράκτορες και αντιπρόσωποι εξεύρεσης εργασίας και απασχόλησης και γραμματείς συντεχνιών και πρώτων υλών	182	143	39	2.051	2.152	1.682	3423
3429	Πράκτορες παροχής εμπορικών υπηρεσιών μ.α.τ.	57	17	40	2.519	2.577	2.155	3429
3431	Γραφείς διοίκησης, αλληλογράφοι και στενογράφοι πρακτικών	4.428	1.164	3.264	2.427	2.508	2.396	3431
3432	Νομικοί και ασφαλιστικοί γραφείς	526	116	410	2.043	2.772	1.926	3432
3433	Βοηθοί λογιστές	2.689	953	1.736	2.395	2.725	2.233	3433
3434	Βοηθοί στατιστικής, μαθηματικών και παρόμοιοι	63	32	31	2.917	3.151	2.526	3434
3441	Τελωνειακοί λειτουργοί	272	175	97	3.778	3.980	3.414	3441
3442	Λειτουργοί δασμών και φόρων κατανάλωσης	337	130	207	3.325	3.558	3.101	3442
3443	Λειτουργοί κοινωνικών παροχών και ωφελιμάτων	103	12	91	3.407	3.540	3.369	3443
3449	Κυβερνητικοί λειτουργοί φόρων, δασμών, τελωνείων και παρόμοιοι μ.α.τ.	492	141	351	2.150	2.585	1.813	3449
3450	Αξιωματούχοι αστυνομίας και ντετέκτιβς	1.267	1.172	95	3.519	3.560	3.009	3450
3460	Βοηθοί κοινωνικοί λειτουργοί	215	21	194	2.256	2.362	2.244	3460
3471	Διακοσμητές και σχεδιαστές εμπορικών προϊόντων	116	41	75	1.681	1.766	1.643	3471
3472	Εκφωνητές, παρουσιαστές εκδηλώσεων	8	..	8	2.570	..	2.570	3472

(συνεξ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
3474	Ταχυδουλογοί, ακροβάτες κλόουν & παρόμοιοι καλλιτέχνες	24	11	13	1.298	1.667	1.148	3474
3475	Επαγγελματίες αθλητές, προπονητές, γυμναστές, αναβάτες και άλλοι σχετικοί	109	84	25	2.445	2.468	2.367	3475
4	<b>ΓΡΑΦΕΙΣ, ΔΑΚΤΥΛΟΓΡΑΦΟΙ, ΤΑΜΙΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>							4
4111	Δακτυλόγραφοι και στενοδακτυλόγραφοι	160	.	160	2.805	.	2.805	4111
4112	Δακτυλόγραφοι σε μικρούπολογιστές, χειριστές τэлеξ και τηλετύπων	113	..	113	1.576	..	1.576	4112
4113	Χειριστές διατηρητικών μηχανών μηχανογράφησης	8	..	8	1.371	..	1.371	4113
4115	Ιδιαίτερες γραμματείες	209	..	209	2.300	..	2.300	4115
4121	Γραφείς λογιστηρίου	1.166	293	873	1.189	1.223	1.183	4121
4122	Γραφείς στατιστικής και τραπεζών	3.781	1.297	2.484	2.482	2.641	2.401	4122
4131	Αποθηκάρητοι	732	577	155	1.953	2.031	1.625	4131
4132	Γραφείς παραγωγής & προγραμματισμού υλικών	18	5	13	1.707	1.979	1.561	4132
4133	Γραφείς και επόπτες μεταφορών	172	114	58	1.981	2.157	1.464	4133
4141	Γραφείς αρχείου και βιβλιοθηκών	97	18	79	1.576	1.930	1.513	4141
4142	Διανομείς και διαχωριστές ταχυδρομείου	297	286	11	1.573	1.608	1.312	4142
4143	Γραφείς κωδικοποίησης, διορθωτές, τυπογραφικών δοκιμίων και παρόμοιοι γραφείς	9	..	9	1.441	..	1.441	4143
4190	Γραφείς γενικών καθήκοντων	3.762	429	3.333	1.285	1.404	1.265	4190
4211	Ταμίες λογιστηρίου και καταστημάτων	564	63	501	1.066	1.380	990	4211
4212	Ταμίες τραπεζών και ταχυδρομείου	1.352	417	935	2.130	2.367	1.984	4212
4215	Επιστράτορες λογαριασμών, χρεών κλπ.	105	74	31	2.141	2.139	2.151	4215

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.δ). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont d). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
4221	Γραφείς ταξιδιωτικών γραφείων, γραφείς αεροδρομίου και παρόμοιοι	607	128	479	1.430	1.674	1.384	4221
4222	Υπάλληλοι υποδοχής και παροχής πληροφοριών ταχυδρομείου	302	87	215	1.415	1.538	1.337	4222
4223	Τηλεφωνητές τηλεφωνικών κέντρων	432	97	335	1.344	1.784	1.309	4223
5	<b>ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΚΑΙ ΠΩΛΗΤΕΣ</b>							5
5111	Αεροσυνοδοί, καμαρότοι και οικονομοί πλοίων	459	194	265	2.527	2.699	2.401	5111
5113	Συνοδοί και ξεναγοί τουριστών και επισκεπτών	121	16	105	1.189	1.154	1.200	5113
5121	Οικονόμοι, ελεγκτές τροφίμων και ποτών και άλλοι παρόμοιοι επόπτες προσωπικού παροχής υπηρεσιών	362	100	262	1.516	1.777	1.424	5121
5122	Μάγειροι	443	294	149	1.688	1.881	1.405	5122
5123	Σερβιτόρο/ρες και μπάρμιν	1.029	402	627	1.264	1.320	1.175	5123
5131	Βρεφονόμοι και άλλοι φροντιστές παιδιών	324	10	314	1.290	1.511	1.285	5131
5132	Φροντιστές σε ιδρύματα	290	21	269	1.342	1.792	1.318	5132
5133	Φροντιστές/προσωπικοί υπηρέτες (σε σπίτια)	41	.	41	1.699	.	1.699	5133
5139	Υπάλληλοι παροχής προσωπικής φροντίδας και παρόμοιοι μ.α.τ.	16	7	9	1.553	2.146	1.175	5139
5141	Κομμώτριες, κορείς, αισθητικοί, μανικουρίστριες και παρόμοιοι	174	18	156	1.137	1.213	1.124	5141
5143	Εργολάβοι κτιρίων, νεκροτόμοι και ταρχευτές	5	5	.	2.051	2.051	.	5143
5161	Πυροσβέστες	553	525	28	2.295	2.340	1.446	5161
5162	Αστυνομικοί	4.141	3.135	1.006	1.812	1.883	1.593	5162
5163	Δεσμοφύλακες	377	339	38	1.531	1.545	1.403	5163
5169	Άλλα μέλη παροχής ασφάλειας μ.α.τ.	240	225	15	2.168	2.203	1.694	5169

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)					
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females		
5220	Πωλητές στα καταστήματα και πωλητές με επιδείξεις εμπορευμάτων	3.775	1.138	2.637	1.274	1.611	1.070	5220	
6	<b>ΓΕΩΡΓΟΙ, ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΟΙ, ΨΑΡΙΑΕΣ ΚΑΙ ΕΙΛΙΚΕΥΜΕΝΟΙ ΓΕΩΡΓΙΚΟΙ ΕΡΓΑΤΕΣ</b>							6	
6112	Κηπουροί, συντηρητές γηπέδων, λαχανοκηπουροί, ιδιοκτήτες φυτωρίων και καλλιεργητές μανιταριών	101	101	..	1.637	1.637	..	6112	
6141	Ειδικευμένοι δασών και υλοτόμοι	198	198	.	2.636	2.636	.	6141	
6152	Ψαράδες (παράκτια αλιεία-με βάρκες) και σφουγγαράδες	5	5	.	1.064	1.064	.	6152	
7	<b>ΤΕΧΝΙΤΕΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>							7	
7000	Επόπτες και επιστάτες παραγωγής εκτός οικοδομικών εργασιών	442	406	36	2.824	2.894	2.023	7000	
7100	Επόπτες και επιστάτες οικοδομικών εργασιών	382	382	.	2.768	2.768	.	7100	
7112	Φαλιαδόροι	5	5	.	2.583	2.583	.	7112	
7113	Σχίστες ογκολίθων, κόπτες και σκαλιστές πέτρας	14	14	.	2.293	2.293	.	7113	
7122	Κτίστες	607	607	.	1.745	1.745	.	7122	
7123	Καλονηίδες	245	245	.	1.767	1.767	.	7123	
7124	Πελεκάνοι και ξυλουργοί	265	265	.	1.549	1.549	.	7124	
7136	Υδραυλικοί και εγκαταστάτες σωλήνων	300	300	..	1.769	1.769	..	7136	
7137	Ηλεκτρολόγοι κτιρίων και παρόμοιοι	324	324	..	1.723	1.723	..	7137	
7141	Ελαιοχρωματιστές κτιρίων, αυτοκινήτων και μετάλλων, τοποθετητές-επενδυτές εσωτερικών τοίχων με χαρτί	128	128	.	1.626	1.626	.	7141	

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
7212	Συγκολλητές και κόπτες μετάλλου	216	216	.	1.795	1.795	.	7212
7213	Κατασκευαστές, εγκαταστάτες και επιδιορθωτές ειδών από φύλλα μετάλλου	117	117	.	1.430	1.430	.	7213
7214	Τεχνίτες συναρμολόγησης και ανέγερσης μεταλλικών κατασκευών	5	5	.	1.613	1.613	.	7214
7215	Εγκαταστάτες ανυψωτικού εξοπλισμού και συρματοδραχίονων	13	13	.	1.488	1.488	.	7215
7216	Τεχνίτες και δύτες για υποβρύχιες κατασκευές και επιδιορθώσεις	5	5	.	1.874	1.874	.	7216
7221	Κωμοδόμοι, σχηματιστές μετάλλου με εργαλεία χεριού	7	7	.	1.543	1.543	.	7221
7222	Κατασκευαστές εργαλείων, εξαρτημάτων και μεταλλικών προτύπων επιδιόρθωσης μικρών όπλων και κλειδιών	27	27	.	2.241	2.241	.	7222
7223	Ρυθμιστές-χειριστές μηχανοεργαλείων μεταλλουργίας	51	51	.	1.835	1.835	.	7223
7231	Μηχανικοί και εφαρμοστές αυτοκινήτων, μοτοσυκλετών, τράκτορ και επιδιορθωτές ποδηλάτων	429	429	.	1.786	1.786	.	7231
7232	Μηχανικοί και εφαρμοστές μηχανών αεροπλάνων	118	118	.	2.738	2.738	.	7232
7233	Μηχανικοί, εφαρμοστές, εγκαταστάτες και λιπαντές μηχανημάτων και μηχανικού εξοπλισμού	465	456	9	1.892	1.891	2.143	7233
7241	Ηλεκτρολόγοι και εφαρμοστές ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	246	246	.	1.827	1.827	.	7241
7242	Εφαρμοστές και επιδιορθωτές ηλεκτρονικού εξοπλισμού και συσκευών	272	229	43	1.872	1.844	2.492	7242

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						OCCUPATION	ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)					
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females		
7244	Εγκαταστάτες και συντηρητές τηλεφωνικών και τηλεγραφικών συσκευών	609	536	73	3.087	3.074	3.187	7244	Telegraph and telephone installers and servicers
7245	Εγκαταστάτες-συντηρητές ηλεκτρικών γραμμών και συνδέτες καλωδίων	1.137	1.093	44	2.521	2.550	1.802	7245	Electrical line installers, repairers and cable jointers
7311	Κατασκευαστές και επιδιορθωτές οργάνων ακριβείας	44	26	18	1.514	1.675	1.203	7311	Precision instrument makers and repairers
7313	Κοσμηματοποιοί, χρυσοχόι, αργυροχόι και τεχνίτες πολύτιμων λίθων	11	11	..	2.011	2.011	..	7313	Jewellery and precious metal workers
7322	Κατασκευαστές, κόπτες, τροχιστές, λειαντές και τελειωτές γυαλιού	11	11	..	1.156	1.156	..	7322	Glass-makers, cutters, grinders and finishers
7324	Ζωγράφοι-διακοσμητές ειδών από γυαλί, μέταλλο, ξύλο, ύφασμα, ειδών αγγειοπλαστικού και χρωματιστές γυαλιού (περ. ταπελογράφοι)	22	22	..	1.729	1.729	..	7324	Glass, ceramics & related decorative painters
7341	Στοιχειοθέτες και τυπογράφοι	123	66	57	1.874	2.092	1.699	7341	Compositors, type setters and related workers
7343	Χαράκτες τυπογραφίας και φωτοχαράκτες	5	5	..	2.296	2.296	..	7343	Printing engravers and etchers
7411	Κρεοπώλες, αλλαντοποιοί, συντηρητές και τεμαχιστές κρέατος και ψαριών	167	167	..	1.614	1.614	..	7411	Butchers, fishmongers and related food preparers
7412	Αρτοποιοί, ζαχαροπλάστες και παρασκευαστές ζαχαρωτών και σοκολάτων	140	89	51	1.328	1.418	1.202	7412	Bakers, pastrycooks and confectionery makers
7422	Επιπλοποιοί και παρόμοιοι τεχνίτες	40	40	..	1.702	1.702	..	7422	Cabinet-makers and related workers
7423	Ρυθμιστές και χειριστές ξυλουργικών μηχανημάτων σε ξυλουργεία και επιπλοποιεία	7	7	..	1.335	1.335	..	7423	Woodworking-machine setters and setter-operators
7433	Ράπτες, μοδίστρες και κατασκευαστές καπέλων	9	..	9	1.774	..	1.774	7433	Tailors, dressmakers and hatters
7435	Κατασκευαστές πατρών, κόπτες υφασμάτων και δερμάτων και παρόμοιοι	19	10	9	1.440	1.896	1.268	7435	Textile, leather & related pattern-makers and cutters

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
7436	Κατασκευαστές τεντών, σιγηνών, ομπρέλων, τεχνιτών ανθέων, ράπτες υφασμάτων και παγνιδιών κ.λ.π.	8	·	8	1.133	·	1.133	7436
7442	Υποδηματοποιοί και παρόμοιοι τεχνίτες	5	5	·	1.362	·	·	7442
<b>8</b>	<b>ΧΕΙΡΙΣΤΕΣ ΜΗΧΑΝΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΜΗΧΑΝΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΤΕΣ</b>							<b>8</b>
8112	Χειριστές μηχανημάτων επεξεργασίας ορυκτών και πέτρας	14	14	·	2.471	·	·	8112
8113	Γεωρρυπαντιστές φρέατων εξόρυξης υγρών και αερίων	13	13	·	2.715	·	·	8113
8124	Χειριστές μηχανημάτων κατασκευής σιρμάτων, μεταλλικών σολήνων και ράβδων	26	26	·	1.732	·	·	8124
8139	Χειριστές μηχανημάτων υαλοουργίας, αργειοπλαστικής και κεραμοουργίας μ.α.τ.	10	10	·	2.069	·	·	8139
8152	Χειριστές φούρνων, καμινιών και παρόμοιων μηχανημάτων χημικής επεξεργασίας	36	36	·	3.205	·	·	8152
8161	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής ενέργειας (π.χ. ηλεκτρισμού)	129	129	·	3.188	·	·	8161
8163	Χειριστές μηχανών και συσκευών άντλησης, αποστείρωσης και επεξεργασίας νερού και χειριστές κομπρεσορών και συστημάτων θέρμανσης και ψύξης	25	25	·	2.381	·	·	8163
8211	Χειριστές μηχανοεργαλείων παραγωγής προϊόντων μετάλλου	28	28	·	1.676	·	·	8211
8212	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής τσιμέντου & προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	20	20	·	2.162	·	·	8212
8221	Χειριστές μηχανημάτων παραγωγής φαρμακευτικών προϊόντων και καλλυντικών	38	28	10	1.564	1.691	1.441	8221

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
8222	Χεριστές μηχανημάτων παραγωγής πυρομαχικών και εκρηκτικών	6	6	..	1.630	1.630	..	8222
8232	Χεριστές μηχανημάτων παραγωγής προϊόντων από πλαστικό	175	143	32	1.803	1.803	1.248	8232
8240	Χεριστές ξυλουργικών μηχανημάτων (π.χ. πλάνια, πριόνι κλπ.)	11	11	..	1.432	1.432	..	8240
8251	Χεριστές εκτυπωτικών μηχανών (πιεστές)	57	46	11	1.897	1.964	1.252	8251
8253	Χεριστές μηχανών κατασκευής χάρτινων ειδών	18	18	..	2.152	2.152	..	8253
8263	Χεριστές ραπτομηχανών	111	..	111	941	..	941	8263
8264	Χεριστές πρέσας και μηχανών καθαρισμού, λεύκανσης και βαφής ρούχων, υφαντών, δερμάτων ειδών κλπ.	42	13	29	1.202	1.483	1.058	8264
8273	Χεριστές μηχανών αλέσματος σιτηρών και μπαχαρικών	5	5	..	2.619	2.619	..	8273
8275	Χεριστές μηχανών επεξεργασίας, συντήρησης και κονσερβοποίησης φρούτων, λαχανικών και ξηρών καρπών, παραγωγής χυμών και αεριούχων ποτών, σπορελαίου, ελαιόλαδου, λίπους, βουτύρου και μαργαρίνης	20	20	..	1.751	1.751	..	8275
8277	Χεριστές μηχανών επεξεργασίας και παρασκευής τσαγιού, καφέ, κακάο και σοκολάτας	14	14	..	2.202	2.202	..	8277
8278	Χεριστές μηχανών ζυθοποιίας, οινοποιίας & οινοπνευματοποιίας	66	66	..	2.107	2.107	..	8278
8321	Οδηγοί μοτοσυκλέτας	51	51	..	828	828	..	8321
8322	Οδηγοί ταξί, βαν και ιδιωτικών αυτοκινήτων	893	866	27	1.432	1.445	1.089	8322

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.) . ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009**  
**TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009**

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμίσθια (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
8323	Οδηγοί λεωφορείων	198	186	12	1.529	1.545	1.119	8323
8324	Οδηγοί φορτηγών	768	768	..	1.662	1.662	..	8324
8331	Χειριστές γεωργικών μηχανημάτων	30	30	.	2.081	2.081	.	8331
8332	Χειριστές χωματουργικών μηχανημάτων	236	236	.	1.874	1.874	.	8332
8333	Χειριστές γερανών, αναβατηρίων και παρόμοιου εξοπλισμού	68	68	.	2.143	2.143	.	8333
8334	Χειριστές φόρκ-λφτ	80	80	.	1.760	1.760	.	8334
8340	Υπόξιοματικοί και ναύτες καταστρώματος πλοίων, φορτηγών και λέμβων	57	57	.	2.113	2.113	.	8340
9	<b>ΠΛΑΝΟΔΙΟΙ, ΚΑΘΑΡΙΣΤΕΣ, ΦΥΛΑΚΕΣ, ΚΑΛΗΤΡΕΣ, ΕΡΓΑΤΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΟΙ</b>							9
9113	Πωλητές από πόρτα σε πόρτα και περιοδεύοντες-διαφημιστές-πολιτικές εμπροευμάτων	34	7	27	1.068	1.386	948	9113
9132	Καθαριστές σε γραφεία, ξενοδοχεία και εργοστάσια, κωμαριέρες ξενοδοχείων, καθαριστές και βοηθοί κουζίνας και παρόμοιοι	3.198	331	2.867	1.169	1.199	1.165	9132
9141	Φροντιστές κτιρίων	118	118	..	1.573	1.573	..	9141
9142	Καθαριστές και πλύντες τζαμιών, αυτοκινήτων και παρόμοιοι	28	28	..	980	980	..	9142
9151	Κλητήρες, διανομείς και αχθοφόροι αποσκευών και πακέτων, αχθοφόροι αποσκευών σε ξενοδοχεία κλπ.	816	714	102	1.651	1.659	1.553	9151
9152	Φύλακες, νυχτοφύλακες, θυροφύλακες και παρόμοιοι	459	402	57	1.518	1.610	1.135	9152
9153	Καταγραφείς μετρητών ηλεκτρισμού και υδατοπρομήθειας, εισπράκτορες μηχανών παιχνιδιών και μηχανών Πώλησης προϊόντων	85	75	10	1.958	1.980	1.516	9153

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 7(συν.). ΜΕΣΗ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΜΗΝΙΑΙΑ ΑΝΤΙΜΙΣΘΙΑ ΑΝΑ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ, ΚΑΤΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009  
 TABLE 7(cont'd). AVERAGE NORMAL MONTHLY RATES OF PAY PER PERSON, BY OCCUPATION AND SEX, 2009

ISCO 1988	ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ	ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ ΜΑΖΙ WAGE - AND SALARY-EARNERS COMBINED						ISCO 1988
		Αριθμός Προσώπων στο Δείγμα No. of Persons in the Sample		Μέση Κανονική Μηνιαία Αντιμισθία (€) Average Normal Monthly Rate of Pay (€)				
		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
9161	Εργάτες συλλογής σκουβάλων	243	243	..	1.748	1.748	9161	
9162	Οδοκαθαριστές και παρόμοιοι εργάτες	404	367	37	1.761	1.769	9162	
9211	Εργάτες γεωργίας, κτηνοτροφίας, πτηνοτροφίας και φυτορίων	303	152	151	1.220	1.302	9211	
9212	Εργάτες δασών	199	161	38	1.618	1.706	9212	
9213	Εργάτες αλιείας	23	14	9	1.104	1.193	9213	
9311	Εργάτες μεταλλείων και λατομείων	7	7	.	1.794	1.794	9311	
9312	Εργάτες οδοποιίας και παρόμοιων κατασκευών	326	311	15	1.594	1.582	9312	
9313	Εργάτες οικοδομών	453	435	18	1.430	1.427	9313	
9320	Άλλοι εργάτες βιομηχανίας	3.733	2.512	1.221	1.231	1.387	9320	
9330	Λιμενεργάτες, φορτοεκφορτωτές, αχθοφόροι και εργάτες αποθήκης	1.262	1.109	153	1.423	1.445	9330	

**ΠΙΝΑΚΑΣ 8. ΕΚΑΤΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΥΨΟΣ ΜΗΝΙΑΙΟΥ ΜΙΣΘΟΥ, 2009**  
**TABLE 8. PERCENTAGE DISTRIBUTION OF EMPLOYEES BY MONTHLY SALARY GROUP, 2009**

Μηνιαία Αντιμισθία Rates of Pay per Month (€)	2009 (%)											
	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL				Μηνιαίοι Υπάλληλοι Salary-earners				Εβδομοδιαίοι Υπάλληλοι Wage-earners			
	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females		Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females	
250 - 499	0,1	0,0	0,1		0,1	0,0	0,1		0,1	0,0	0,1	
500 - 749	2,4	1,1	4,2		2,3	1,2	3,5		3,2	0,7	16,5	
750 - 999	11,2	5,6	18,4		11,8	5,8	17,9		8,1	4,6	27,2	
1.000 - 1.249	13,4	10,4	17,2		13,9	10,9	17,0		10,1	8,4	19,3	
1.250 - 1499	15,1	13,5	17,1		15,2	13,2	17,2		14,5	14,4	15,1	
1.500 - 1.749	11,7	14,2	8,7		10,0	11,2	8,7		21,9	24,4	8,7	
1.750 - 1.999	9,6	13,3	4,9		7,1	9,3	4,8		24,3	27,3	7,4	
2.000 - 2.249	6,0	7,3	4,4		5,7	7,0	4,4		7,7	8,5	3,8	
2.250 - 2.499	5,0	6,0	3,7		4,8	5,7	3,8		5,9	6,8	1,4	
2.500 - 2.749	4,3	4,8	3,7		4,5	5,2	3,9		2,8	3,2	0,1	
2.750 - 2.999	3,2	3,4	3,0		3,6	4,0	3,2		1,1	1,3	0,0	
3.000 - 3.249	3,4	3,4	3,3		3,9	4,3	3,5		0,2	0,3	0,0	
3.250 - 3.499	2,8	2,8	2,7		3,3	3,6	2,9		0,1	0,1	0,0	
3.500 - 3.749	1,9	2,2	1,6		2,3	2,8	1,7		0,0	0,0	0,0	
3.750 - 3.999	1,6	1,8	1,2		1,8	2,4	1,3		0,0	0,0	0,0	
4.000 - 4.249	1,3	1,5	1,0		1,6	2,0	1,1		0,0	0,0	0,0	
4.250 - 4.499	1,2	1,3	1,0		1,4	1,7	1,1		0,0	0,0	0,0	
4.500 - 4.749	0,8	0,9	0,8		1,0	1,2	0,8		0,0	0,0	0,0	
4.750 - 4.999	0,9	1,0	0,8		1,0	1,3	0,8		0,0	0,0	0,0	
5.000 - 5.249	0,5	0,6	0,4		0,6	0,8	0,5		0,0	0,0	0,0	
5.250 - 5.499	0,8	0,9	0,6		0,9	1,2	0,6		0,0	0,0	0,0	
5.500 - 5.749	0,4	0,5	0,2		0,4	0,7	0,2		0,0	0,0	0,0	
5.750 - 5.999	0,3	0,4	0,2		0,3	0,5	0,2		0,0	0,0	0,0	
6.000 and over	2,1	3,1	0,8		2,5	4,0	0,8		0,0	0,0	0,0	
<b>ΣΥΝΟΛΟ-TOTAL</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>		<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>		<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	



**ΠΙΝΑΚΑΣ 9. ΕΚΑΤΟΣΤΙΑΙΑ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑ ΚΑΙ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΜΗΝΙΑΙΟΥ ΜΙΣΘΟΥ, 2009 (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**

**TABLE 9. PERCENTAGE DISTRIBUTION OF EMPLOYEES BY SEX, OCCUPATIONAL GROUP AND MONTHLY SALARY GROUP, 2009 (WAGE- AND SALARY- EARNERS COMBINED)**

ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΜΙΣΘΟΣ MONTHLY SALARY	ΣΥΝΟΛΟ TOTAL			Διευθυντές, Νομοθετικοί Λειτουργοί και Ανώτεροι Διοικητικοί Λειτουργοί Legislators, Senior Officials and Managers			Προσωντούχοι και Άλλοι Ειδικοί Professionals			Τεχνικοί, Βοηθοί, Ειδικοί Γραφείς και Παρόμοιοι Technicians and Associate Professionals			Γραφείς, Δακτυλογράφοι, Ταμίες και Παρόμοιοι Clerks		
	Σύνολο Total	Αντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Αντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Αντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Αντρες Males	Γυναίκες Females	Σύνολο Total	Αντρες Males	Γυναίκες Females
250 - 499	0,1	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,0	0,2
500 - 749	2,4	1,1	4,2	0,0	0,0	0,0	0,3	0,1	0,4	0,2	0,1	0,3	2,9	1,7	3,3
750 - 999	11,2	5,6	18,4	0,1	0,1	0,0	1,2	0,5	1,7	1,5	1,1	2,0	15,5	5,4	18,6
1.000 - 1.249	13,4	10,4	17,2	0,1	0,1	0,0	2,7	1,7	3,6	3,7	3,5	3,9	22,4	13,9	25,1
1.250 - 1.499	15,1	13,5	17,1	0,2	0,2	0,2	3,6	3,4	3,8	10,0	7,3	12,8	26,2	23,3	27,0
1.500 - 1.749	11,7	14,2	8,7	0,7	0,7	0,8	6,3	5,6	7,0	12,8	9,5	16,2	7,1	10,1	6,2
1.750 - 1.999	9,6	13,3	4,9	1,4	1,4	1,3	4,2	4,7	3,8	10,5	9,1	12,0	5,0	8,3	3,9
2.000 - 2.249	6,0	7,3	4,4	1,0	1,0	3,8	5,7	5,7	5,6	10,1	9,5	10,8	4,3	7,5	3,3
2.250 - 2.499	5,0	6,0	3,7	2,6	2,8	2,0	6,5	5,8	7,0	8,4	7,9	8,9	3,5	6,0	2,7
2.500 - 2.749	4,3	4,8	3,7	3,1	2,4	6,2	8,8	8,2	9,3	7,0	7,7	6,3	3,4	5,7	2,7
2.750 - 2.999	3,2	3,4	3,0	3,7	3,1	6,4	7,4	6,8	8,0	5,4	6,0	4,9	3,0	5,0	2,4
3.000 - 3.249	3,4	3,4	3,3	4,1	4,4	2,8	6,8	5,7	7,7	8,3	7,7	9,0	2,8	4,9	2,1
3.250 - 3.499	2,8	2,8	2,7	5,3	5,4	4,6	8,3	5,5	10,6	5,0	6,6	3,3	1,4	2,6	1,0
3.500 - 3.749	1,9	2,2	1,6	5,2	5,7	2,9	4,7	4,7	4,7	5,0	6,4	3,5	0,9	1,8	0,6
3.750 - 3.999	1,6	1,8	1,2	6,0	6,1	5,3	5,1	5,7	4,7	2,5	3,6	1,3	0,5	1,3	0,3
4.000 - 4.249	1,3	1,5	1,0	4,1	4,5	2,6	4,5	5,1	4,0	2,7	3,7	1,6	0,6	1,5	0,3
4.250 - 4.499	1,2	1,3	1,0	4,2	4,1	4,4	4,1	5,0	3,5	2,3	2,8	1,8	0,3	0,6	0,3
4.500 - 4.749	0,8	0,9	0,8	3,8	3,7	4,0	3,9	4,3	3,5	1,0	1,3	0,6	0,1	0,2	0,0
4.750 - 4.999	0,9	1,0	0,8	4,5	4,5	4,7	3,9	4,3	3,5	1,0	1,5	0,4	0,0	0,1	0,0
5.000 - 5.249	0,5	0,6	0,4	2,3	2,4	2,1	2,6	3,2	2,1	0,5	0,9	0,1	0,0	0,0	0,0
5.250 - 5.499	0,8	0,9	0,6	7,1	5,9	13,0	2,9	4,0	2,0	0,4	0,7	0,1	0,0	0,1	0,0
5.500 - 5.749	0,4	0,5	0,2	5,4	5,1	6,8	0,9	1,3	0,6	0,3	0,5	0,0	0,0	0,0	0,0
5.750 - 5.999	0,3	0,4	0,2	3,2	3,1	2,7	1,1	1,4	0,8	0,2	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0
6.000 and over	2,1	3,1	0,8	31,5	33,3	23,4	4,5	7,3	2,1	1,2	2,3	0,2	0,0	0,0	0,0
<b>ΣΥΝΟΛΟ-TOTAL</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

(συνεχ.-cont'd)





**ΠΙΝΑΚΑΣ 11. ΚΑΝΟΝΙΚΕΣ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΑΝΑ ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009 (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**  
**TABLE 11. NORMAL HOURS OF WORK PER WEEK BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009 (WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

NACE Rev. 1.1	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	Μέσος Όρος Average	Άντρες Males	Γυναίκες Females	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY
<b>A</b>	<b>ΓΕΩΡΓΙΑ, ΘΉΡΑ ΚΑΙ ΔΑΣΟΚΟΜΙΑ</b>	<b>39,7</b>	<b>39,9</b>	<b>39,4</b>	<b>AGRICULTURE, HUNTING AND FORESTRY</b>
1	Γεωργία, Θήρα και Συναφείς Δραστηριότητες	39,7	39,9	39,4	Agriculture, Hunting and Related Service Activities
<b>B</b>	<b>ΑΛΙΕΙΑ</b>	<b>38,0</b>	<b>38,0</b>	<b>38,0</b>	<b>FISHING</b>
5	Αλιεία, Εκμετάλλευση Ιχθυοτροφείων και Μονάδων Παραγωγής Γόνου	38,0	38,0	38,0	Fishing, Operation of Fish Hatcheries and Fish Farms
<b>C</b>	<b>ΟΡΥΧΕΙΑ ΚΑΙ ΛΑΤΟΜΕΙΑ</b>	<b>38,6</b>	<b>38,6</b>	<b>39,0</b>	<b>MINING AND QUARRYING</b>
14	Λοιπά Ορυχεία και Λατομεία	38,6	38,6	39,0	Other Mining and Quarrying
<b>D</b>	<b>ΜΕΤΑΠΟΙΗΤΙΚΕΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ</b>	<b>38,6</b>	<b>38,6</b>	<b>38,6</b>	<b>MANUFACTURING</b>
15	Βιομηχανία Τροφίμων και Ποτών	38,9	38,8	39,0	Manufacture of Food Products and Beverages
16	Παραγωγή Προϊόντων Καπνού	38,0	38,0	38,0	Manufacture of Tobacco Products
17	Παραγωγή Κλωστοϋφαντουργικών Υλών	38,7	39,1	38,5	Manufacture of Textiles
18	Κατασκευή ειδών ενδυμασίας. Κατεργασία και Βαφή Γουναρικών	38,0	38,0	38,0	Manufacture of Wearing Apparel, Dressing & Dyeing of fur
19	Κατεργασία και Δέψη Δέρματος	38,6	38,6	38,6	Tanning & Dressing of Leather
20	Βιομηχανία Ξύλου και Κατασκευή Προϊόντων από Ξύλο και Φελλό εκτός από τα Έπιπλα	38,8	39,1	36,7	Manufacture of Wood and of Products of Wood and Cork, Except Furniture
21	Παραγωγή Χαρτοπολτού. Κατασκευή Χαρτιού και Προϊόντων από Χαρτί	38,0	38,0	38,0	Manufacture of Pulp, Paper & Paper Products
22	Εκδόσεις, Εκτυπώσεις και Αναπαραγωγή Προεγγεγραμμένων Μέσων Εγγραφής Ήχου και Εικόνας	38,3	38,3	38,4	Publishing, Printing and Reproduction of Recorded Media
23	Παραγωγή Οπτάνθρακα (κωκ), Προϊόντων Δύλισης Πετρελαίου και Πυρηνικών Καυσίμων	38,0	38,0	..	Manufacture of Coke, Refined Petroleum Products & Nuclear Fuel
24	Παραγωγή Χημικών Ουσιών και Προϊόντων	38,5	38,6	38,3	Manufacture of Chemicals and Chemical Products
25	Κατασκευή Προϊόντων από Πλαστικό (καουτσούκ) και Πλαστικές Ύλες	38,0	38,0	38,0	Manufacture of Rubber and Plastic Products
26	Κατασκευή Άλλων μη Μεταλλικών Ορυκτών Προϊόντων	38,6	38,6	38,4	Manufacture of Other Non-Metallic Mineral Products
27	Παραγωγή Βασικών Μετάλλων	38,0	38,0	38,0	Manufacture of Basic Metals
28	Κατασκευή Μεταλλικών Προϊόντων, με Εξάιρεση τα Μηχανήματα και τα Είδη Εξοπλισμού	38,4	38,5	38,1	Manufacture of Fabricated Metal Products, Except Machinery and Equipment
29	Κατασκευή Μηχανημάτων και Ειδών Εξοπλισμού π.δ.κ.α	38,2	38,1	38,3	Manufacture of Machinery and Equipment n.e.c
31	Κατασκευή Ηλεκτρικών Μηχανών και Συσκευών π.δ.κ.α	38,3	38,3	38,1	Manufacture of Electrical Machinery and Apparatus n.e.c.

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 11 (συν.). ΚΑΝΟΝΙΚΕΣ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΑΝΑ ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009 (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**  
**TABLE 11 (cont'd). NORMAL HOURS OF WORK PER WEEK BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009 (WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

NACE Rev. 1.1	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	Μέσος Όρος Average	Άντρες Males	Γυναίκες Females	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY
33	Κατασκευή Ιατρικών Οργάνων, Οργάνων Ακριβείας και Οπτικών Οργάνων Κατασκευή Ρολογιών Κάθε Είδους	38,6	39,3	37,9	Manufacture of Medical, Precision and Optical Instruments, Watches & Clocks
34	Κατασκευή Αυτοκινήτων. Κατασκευή Ρυμουλκούμενων και Ημιρυμουλκούμενων Οχημάτων	38,7	38,8	38,3	Manufacture of Motor Vehicles, Trailers and Semi-Trailers
35	Κατασκευή Λοιπού Εξοπλισμού Μεταφορών	38,0	38,0	38,0	Manufacture of Other Transport Equipment
36	Κατασκευή Επίπλων. Βιομηχανίες Κατασκευών π.δ.κ.α.	38,5	38,5	38,5	Manufacture of Furniture. Manufacturing n.e.c.
37	Ανακύκλωση	38,5	38,4	38,8	Recycling
<b>E</b>	<b>ΠΑΡΟΧΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΡΕΥΜΑΤΟΣ, ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΝΕΡΟΥ</b>	<b>37,7</b>	<b>37,7</b>	<b>37,5</b>	<b>ELECTRICITY, GAS AND WATER SUPPLY</b>
40	Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου, Ατμού και Ζεστού Νερού	37,7	37,7	37,5	Electricity, Gas, Steam and Hot Water Supply
41	Συλλογή, Καθαρισμός και Διανομή Νερού	37,6	37,6	37,6	Collection, Purification & Distribution of Water
<b>F</b>	<b>ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ</b>	<b>38,2</b>	<b>38,2</b>	<b>38,2</b>	<b>CONSTRUCTION</b>
45	Κατασκευές	38,2	38,2	38,2	Construction
<b>G</b>	<b>ΧΟΝΔΡΙΚΟ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ. ΕΠΙΣΚΕΥΗ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ, ΜΟΤΟΣΙΚΛΕΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΗΣ Η ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ</b>	<b>38,8</b>	<b>39,1</b>	<b>38,4</b>	<b>WHOLESALE AND RETAIL TRADE; REPAIR OF MOTOR VEHICLES, MOTORCYCLES AND PERSONAL AND HOUSEHOLD GOODS</b>
50	Πώληση, Συντήρηση και Επισκευή Αυτοκινήτων και Μοτοσικλετών. Λιανική πώληση Καυσίμων για Οχήματα	38,7	38,7	38,6	Sale, Maintenance and Repair of Motor Vehicles and Motorcycles; Retail Sale of Automotive Fuel
51	Χονδρικό Εμπόριο και Εμπόριο με Προμήθεια, Εκτός από το Εμπόριο Αυτοκινήτων	38,5	38,5	38,5	Wholesale Trade and Commission Trade Except of Motor Vehicles
52	Λιανικό Εμπόριο, Εκτός από το Εμπόριο Αυτοκινήτων και Μοτοσικλετών Επισκευή Ειδών Ατομικής και Οικιακής Χρήσης	39,1	40,0	38,4	Retail Trade, Except of Motor Vehicles and Motorcycles; Repair of Personal and Household Goods
<b>H</b>	<b>ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ</b>	<b>39,0</b>	<b>39,0</b>	<b>39,0</b>	<b>HOTELS AND RESTAURANTS</b>
55	Ξενοδοχεία και Εστιατόρια	39,0	39,0	39,0	Hotels and Restaurants
<b>I</b>	<b>ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ, ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ</b>	<b>39,0</b>	<b>39,0</b>	<b>39,1</b>	<b>TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATION</b>
60	Χερσαίες Μεταφορές. Μεταφορές Μέσω Αγωγών	39,5	39,5	39,3	Land Transport; Transport Via Pipelines
61	Μεταφορές Μέσω Υδάτινων Οδών	39,6	39,6	39,7	Water Transport

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 11 (συν.). ΚΑΝΟΝΙΚΕΣ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΑΝΑ ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009 (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**  
**TABLE 11 (cont'd). NORMAL HOURS OF WORK PER WEEK BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009 (WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

NACE Rev. 1.1	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	Μέσος Όρος Average	Άντρες Males	Γυναίκες Females	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY
62	Αεροπορικές Μεταφορές	38,9	39,0	38,9	Air Transport
63	Βοηθητικές και Συναφείς Προς τις Μεταφορές Δραστηριότητες Ταξιδιωτικών Πρακτορείων	39,0	38,8	39,1	Supporting and Auxiliary Transport Activities; Activities of Travel Agencies
64	Ταχυδρομεία και Τηλεπικοινωνίες	38,3	38,3	38,5	Post and Telecommunications
<b>J</b>	<b>ΕΝΔΙΑΜΕΣΟΙ ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΙ</b>	<b>37,8</b>	<b>37,8</b>	<b>37,8</b>	<b>FINANCIAL INTERMEDIATION</b>
65	Ενδιάμεσοι Χρηματοπιστωτικοί Οργανισμοί, με Εξαιρέση τις Ασφαλιστικές Εταιρείες και τα Ταμεία Συντάξεων	37,7	37,7	37,7	Financial Intermediation, Except Insurance and Pension Funding
66	Ασφαλιστικά και Συνταξιοδοτικά Ταμεία, Εκτός από την Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση	37,7	37,8	37,7	Insurance and Pension Funding, Except Compulsory Social Security
67	Δραστηριότητες Συναφείς με τις Δραστηριότητες Ενδιάμεσων Χρηματοπιστωτικών Οργανισμών	38,9	39,0	38,8	Activities Auxiliary to Financial Intermediation
<b>K</b>	<b>ΔΙΑΧΕΙΡΗΣΗ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ, ΕΚΜΙΣΘΩΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ</b>	<b>39,0</b>	<b>39,3</b>	<b>38,8</b>	<b>REAL ESTATE, RENTING AND BUSINESS ACTIVITIES</b>
70	Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας	38,6	38,6	38,7	Real Estate Activities
71	Εκμίσθωση Μηχανημάτων και Εξοπλισμού Χωρίς Χειριστή. Εκμίσθωση Ειδών Ατομικής και Οικιακής Χρήσης	39,7	39,9	39,6	Renting of Machinery and Equipment Without Operator and of Personal and Household Goods
72	Πληροφορική και Συναφείς Δραστηριότητες	39,9	40,0	39,9	Computer and Related Activities
73	Έρευνα και Ανάπτυξη	38,0	38,0	38,0	Research and Development
74	Άλλες Επιχειρηματικές Δραστηριότητες	38,9	39,3	38,7	Other Business Activities
<b>L</b>	<b>ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΑΜΥΝΑ. ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ</b>	<b>37,9</b>	<b>38,0</b>	<b>37,9</b>	<b>PUBLIC ADMINISTRATION AND DEFENCE; COMPULSORY SOCIAL SECURITY</b>
75	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα. Υποχρεωτική Κοινωνική Ασφάλιση	37,9	38,0	37,9	Public Administration and Defence; Compulsory Social Security
<b>M</b>	<b>ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ</b>	<b>36,3</b>	<b>35,9</b>	<b>36,5</b>	<b>EDUCATION</b>
80	Εκπαίδευση	36,3	35,9	36,5	Education
<b>N</b>	<b>ΥΓΕΙΑ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ</b>	<b>38,1</b>	<b>38,2</b>	<b>38,0</b>	<b>HEALTH AND SOCIAL WORK</b>
85	Υγεία και Κοινωνική Μέριμνα	38,1	38,2	38,0	Social Work

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 11 (συν.). ΚΑΝΟΝΙΚΕΣ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΑΝΑ ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΚΑΤΑ ΚΛΑΔΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2009 (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**  
**TABLE 11 (cont'd). NORMAL HOURS OF WORK PER WEEK BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2009 (WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

NACE Rev. 1.1	ΚΛΑΔΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ	Μέσος Όρος Average	Άντρες Males	Γυναίκες Females	DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITY
<b>Ο</b>	<b>ΆΛΛΕΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΠΑΡΟΧΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΣΥΝΟΛΟΥ Η ΚΟΙΝ. &amp; ΑΤΟΜΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ</b>	<b>38,4</b>	<b>38,3</b>	<b>38,5</b>	<b>OTHER COMMUNITY, SOCIAL AND PERSONAL SERVICE ACTIVITIES</b>
90	Διάθεση Λυμάτων και Απορριμάτων. Υγιεινή και Παρόμοιες Δραστηριότητες	38,1	38,3	37,6	Sewage and Refuse Disposal, Sanitation and Similar Activities
91	Δραστηριότητες Οργανώσεων π.δ.κ.α.	37,7	37,7	37,6	Activities of Membership Organizations n.e.c.
92	Ψυχαγωγικές, Πολιτιστικές και Αθλητικές Δραστηριότητες	38,5	38,3	38,7	Recreational, Cultural and Sporting Activities
93	Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών	39,0	39,6	38,7	Other Service Activities
	<b>ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ</b>	<b>38,4</b>	<b>38,5</b>	<b>38,2</b>	<b>AVERAGE</b>



**ΠΙΝΑΚΑΣ 12. ΚΑΝΟΝΙΚΕΣ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΑΝΑ ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2003 - 2009 (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**

**TABLE 12. NORMAL HOURS OF WORK PER WEEK BY ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2003 - 2009 (WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

NACE Rev.1.1	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	ECONOMIC ACTIVITY
A & B	Γεωργία, Κτηνοτροφία, Δάση και Αλιεία								Agriculture, Forestry and Fishing
	Μέσος Όρος	41,2	39,7	39,5	39,4	39,8	39,8	39,6	Average
	Άντρες	42,1	40,0	39,7	39,4	40,0	39,9	39,7	Males
	Γυναίκες	39,5	39,2	39,1	39,4	39,5	39,7	39,3	Females
C	Ορυχεία και Λατομεία								Mining and Quarrying
	Μέσος Όρος	38,2	38,0	38,1	38,8	39,1	38,7	38,6	Average
	Άντρες	38,1	38,0	38,1	38,8	39,1	38,6	38,6	Males
	Γυναίκες	38,4	38,5	38,2	38,7	38,8	39,0	39,0	Females
D	Μεταποίηση								Manufacturing
	Μέσος Όρος	38,2	38,1	38,2	38,4	38,6	38,6	38,6	Average
	Άντρες	38,2	38,1	38,2	38,4	38,6	38,6	38,6	Males
	Γυναίκες	38,1	38,0	38,2	38,4	38,6	38,5	38,6	Females
E	Ηλεκτρισμός και Νερό								Electricity and Water
	Μέσος Όρος	37,5	37,5	37,5	37,5	37,5	37,7	37,7	Average
	Άντρες	37,4	37,4	37,5	37,4	37,4	37,7	37,7	Males
	Γυναίκες	37,9	37,9	38,0	37,9	37,9	37,5	37,5	Females
F	Κατασκευές								Construction
	Μέσος Όρος	37,9	37,8	37,9	38,1	38,2	38,2	38,2	Average
	Άντρες	37,9	37,8	37,9	38,1	38,1	38,2	38,2	Males
	Γυναίκες	38,1	38,0	38,1	38,2	38,3	38,2	38,2	Females
G	Χονδρικό και Λιανικό Εμπόριο								Wholesale and Retail Trade
	Μέσος Όρος	39,6	39,5	39,4	39,2	39,1	39,0	38,8	Average
	Άντρες	39,8	39,7	39,7	39,4	39,3	39,3	39,1	Males
	Γυναίκες	39,3	39,2	39,1	39,0	38,7	38,5	38,4	Females
H	Ξενοδοχεία και Εστιατόρια								Hotels and Restaurants
	Μέσος Όρος	38,2	39,0	38,8	39,5	39,0	39,0	39,0	Average
	Άντρες	38,5	39,0	38,8	39,6	39,0	39,0	39,0	Males
	Γυναίκες	38,0	39,0	38,8	39,5	39,0	39,0	39,0	Females
I	Μεταφορές, Αποθηκεύσεις και Επικοινωνίες								Transport, Storage & Communication
	Μέσος Όρος	38,8	38,7	38,6	39,1	38,9	38,8	39,0	Average
	Άντρες	38,9	38,9	38,8	39,2	39,0	38,9	39,0	Males
	Γυναίκες	38,6	38,4	38,3	38,9	38,7	38,7	39,1	Females
J	Ενδιάμεσοι Χρηματοπιστωτικοί Οργανισμοί								Financial Intermediation
	Μέσος Όρος	38,1	38,1	38,2	38,2	38,1	38,1	37,8	Average
	Άντρες	38,1	38,1	38,2	38,2	38,1	38,1	37,8	Males
	Γυναίκες	38,1	38,1	38,1	38,2	38,1	38,1	37,8	Females

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 12 (συν.) . ΚΑΝΟΝΙΚΕΣ ΩΡΕΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΑΝΑ ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2003 - 2009 (ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟΙ ΚΑΙ ΜΗΝΙΑΙΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ)**

**TABLE 12 (cont'd). NORMAL HOURS OF WORK PER WEEK BY ECONOMIC ACTIVITY AND SEX, 2003 - 2009 (WAGE- AND SALARY-EARNERS COMBINED)**

NACE Rev.1.1	ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	ECONOMIC ACTIVITY
Κ	Διαχείριση Ακίνητης Περιουσίας								Real Estate, Renting and Business Services
	Μέσος Όρος	39,6	39,5	39,4	39,3	39,4	39,3	39,0	Average
	Άντρες	39,6	39,5	39,3	39,3	39,4	39,4	39,3	Males
	Γυναίκες	39,6	39,6	39,5	39,4	39,4	39,2	38,8	Females
Λ	Δημόσια Διοίκηση και Άμυνα								Public Administration and Defence
	Μέσος Όρος	38,0	37,9	37,9	38,0	38,0	38,0	37,9	Average
	Άντρες	38,0	37,9	38,0	38,0	38,0	38,0	38,0	Males
	Γυναίκες	38,0	37,9	37,9	37,9	37,9	38,0	37,9	Females
Μ	Εκπαίδευση								Education
	Μέσος Όρος	35,9	36,0	37,2	36,8	37,3	36,6	36,3	Average
	Άντρες	36,1	36,2	37,6	37,0	37,4	36,4	35,9	Males
	Γυναίκες	35,8	36,0	37,0	36,7	37,3	36,7	36,5	Females
Ν	Υγεία και Κοινωνική Μέριμνα								Health and Social Work
	Μέσος Όρος	38,0	38,0	38,1	38,0	38,0	38,0	38,1	Average
	Άντρες	38,1	38,1	38,1	38,0	38,0	38,2	38,2	Males
	Γυναίκες	38,0	38,0	38,1	38,0	38,0	38,0	38,0	Females
Ο	Άλλες Δραστηριότητες Παροχής Υπηρεσιών Υπερ του Κοινωνικού Συνόλου								Other Community, Social and Personal Service Activities
	Μέσος Όρος	38,4	38,2	37,8	38,5	38,1	38,1	38,4	Average
	Άντρες	38,4	38,0	37,5	38,4	37,9	37,7	38,3	Males
	Γυναίκες	38,4	38,3	38,0	38,7	38,4	38,5	38,5	Females
	<b>ΜΕΣΟΣ ΟΡΟΣ</b>								<b>AVERAGE</b>
	<b>Μέσος Όρος</b>	38,3	38,4	38,4	38,5	38,5	38,4	38,4	<b>Average</b>
	<b>Άντρες</b>	38,5	38,4	38,5	38,6	38,6	38,5	38,5	<b>Males</b>
	<b>Γυναίκες</b>	38,2	38,3	38,4	38,5	38,4	38,3	38,2	<b>Females</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 13. ΔΕΙΚΤΗΣ ΩΡΙΑΙΟΥ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ ΣΤΙΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ, 1974 - 2009**  
**TABLE 13. INDEX OF HOURLY LABOUR COST IN CONSTRUCTION, 1974 - 2009**

Έτος Year	Ιαν. Jan.	Φεβ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μαϊός May	Ιουνίος June	Ιούλιος July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμβ. Nov.	Δεκ. Dec.	Βάση: Μέσος Όρος 2000 = 100,0 Base: Average of Year 2000 = 100,0	
													Ετήσιος Μέσος Όρος Yearly Average	9,4
1974	.	.	9,1	.	.	9,8	.	.	9,8	.	.	9,0	9,0	9,4
1975	.	.	9,0	.	.	9,0	.	.	9,0	.	.	9,0	9,0	9,0
1976	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	9,6	9,6	9,1	10,4
1977	9,6	9,6	9,7	9,7	10,3	10,3	10,5	10,6	11,0	11,0	11,1	11,2	10,4	10,4
1978	12,6	12,9	12,9	13,4	13,5	13,7	13,9	14,2	14,2	14,4	14,4	14,6	13,7	16,7
1979	15,5	15,9	16,0	16,5	16,5	16,7	17,1	17,2	17,3	17,4	17,5	17,5	16,7	21,1
1980	19,8	19,8	19,8	19,9	19,9	20,3	21,8	21,8	21,9	22,5	22,5	22,5	21,1	25,1
1981	24,5	24,5	24,5	24,6	24,6	24,6	25,7	25,7	25,7	25,7	25,7	25,7	25,1	28,3
1982	27,2	27,2	28,0	28,0	28,0	28,0	28,8	28,8	28,8	28,8	28,8	28,8	28,3	30,3
1983	29,8	29,8	29,8	29,8	29,8	29,9	30,8	30,8	30,9	30,9	30,9	30,9	30,3	33,5
1984	32,3	32,3	32,3	32,3	32,3	32,3	33,5	33,5	33,5	33,5	33,5	33,5	32,9	36,0
1985	35,6	35,6	35,6	35,6	35,6	35,6	36,4	36,4	36,4	36,4	36,4	36,4	36,0	37,9
1986	37,8	37,8	37,8	37,8	37,8	37,8	38,0	38,0	38,0	38,0	38,0	38,0	37,9	42,8
1987	39,4	39,4	39,4	39,6	39,6	39,6	40,3	40,3	40,4	40,4	40,4	40,4	39,9	45,8
1988	42,2	42,2	42,2	42,2	42,2	42,3	43,3	43,3	43,3	43,3	43,3	43,3	42,8	48,5
1989	45,2	45,2	45,2	45,2	45,2	45,2	46,4	46,4	46,5	46,5	46,5	46,5	45,8	53,8
1990	48,7	48,7	48,7	48,7	48,7	48,7	50,4	50,4	50,4	50,4	50,4	50,4	49,6	59,5
1991	53,0	53,0	53,0	53,0	53,0	53,0	54,6	54,6	54,6	54,6	54,6	54,6	53,8	66,3
1992	58,1	58,1	58,1	58,1	58,1	58,1	60,8	60,8	60,8	60,8	60,8	60,8	60,8	70,9
1993	65,0	65,0	65,0	65,0	65,0	65,0	67,5	67,5	67,5	67,5	67,5	67,5	66,3	76,9
1994	68,9	68,9	70,4	70,4	70,4	70,4	71,4	71,4	71,4	72,3	72,3	72,3	70,9	81,9
1995	76,6	76,6	76,6	76,6	76,6	76,6	76,5	76,5	76,5	77,9	77,9	77,9	76,9	87,5
1996	80,8	80,8	81,2	81,2	81,2	81,2	82,7	82,7	82,7	82,7	82,7	82,7	81,9	91,9
1997	86,1	86,1	86,1	87,1	87,1	87,1	88,5	88,5	88,5	88,5	88,5	88,5	87,5	95,1
1998	91,8	91,8	91,8	91,8	91,8	91,8	92,0	92,0	92,0	92,0	92,0	92,0	91,9	100,0
1999	95,3	95,3	95,3	95,3	95,3	95,3	94,8	94,8	94,8	94,8	94,8	94,8	95,1	104,9
2000	98,9	98,9	98,9	98,9	98,9	98,9	101,1	101,1	101,1	101,1	101,1	101,1	100,0	110,9
2001	104,5	104,5	104,5	104,5	104,5	104,5	105,2	105,2	105,2	105,4	105,4	105,4	104,9	116,5
2002	109,4	109,4	109,4	109,4	109,4	109,4	110,8	110,8	110,8	110,9	110,9	110,9	110,1	121,5
2003	115,5	115,5	115,5	115,5	115,5	115,5	117,6	117,6	117,6	117,6	117,6	117,6	116,5	127,6
2004	120,9	120,9	120,9	120,9	120,9	120,9	121,5	121,5	121,5	121,5	121,5	121,5	121,5	134,2
2005	127,3	127,3	127,3	127,3	127,3	127,3	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,5	140,4
2006	133,4	133,4	133,4	133,4	133,4	133,4	135,0	135,0	135,0	135,0	135,0	135,0	134,2	148,8
2007	140,0	140,0	140,0	140,0	140,0	140,0	140,7	140,7	140,7	140,7	140,7	140,7	140,4	154,7
2008	147,4	147,4	147,4	147,4	147,4	147,4	150,1	150,1	150,1	150,1	150,1	150,1	148,8	159,5
2009	157,1	157,1	157,1	157,2	157,2	157,2	154,7	154,7	154,7	154,7	154,7	154,7	154,7	159,5

Σημ.: Για τα χρόνια 1974-1975 ο δείκτης καταρτίσταν κάθε τρίμηνο. Note: For the years 1970-1975 the index was compiled quarterly!

**ΠΙΝΑΚΑΣ 14. ΔΕΙΚΤΗΣ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ, ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001-2009**  
**TABLE 14. LABOUR COST INDEX PER HOUR OF WORK BY SECTOR AND QUARTER FOR THE YEARS 2001-2009**

(Βάση/Base:2008=100,0)

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2001					2002					2003					Εconomic Activity NACE Rev. 2
	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	
	B. Ορυχεία και λατομεία	77,8	79,5	80,1	80,7	79,5	80,7	83,4	83,7	84,1	83,0	84,6	89,3	89,1	89,2	
C. Μεταποίηση	72,6	73,4	74,3	75,3	73,9	76,5	77,6	78,8	80,1	78,2	81,5	82,5	83,8	84,4	83,0	
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	68,4	69,3	70,1	70,9	69,7	71,2	72,3	73,1	73,8	72,6	77,5	79,0	79,2	79,5	78,8	
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	68,6	69,2	69,9	70,7	69,6	71,6	72,5	73,5	74,8	73,1	76,2	76,9	78,3	80,6	78,0	
F. Κατασκευές	71,9	73,0	73,8	74,8	73,4	75,9	76,9	77,9	79,0	77,4	80,1	80,6	82,2	82,8	81,4	
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων μοτοσικλετών	70,7	71,6	72,5	73,4	72,1	74,2	75,1	76,0	77,0	75,6	77,8	78,9	80,0	80,7	79,3	
H. Μεταφορές, αποθήκευση	68,8	69,7	70,6	71,5	70,2	72,3	73,1	74,1	75,0	73,6	76,2	77,7	79,1	80,1	78,3	
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	75,1	76,1	77,1	78,0	76,6	78,4	79,4	80,3	81,3	79,8	82,2	83,4	84,9	85,8	84,1	
J. Ενμέρωση και επικοινωνία	69,9	70,6	71,5	72,3	71,1	73,6	74,4	75,4	76,2	74,9	78,3	79,5	80,8	81,1	79,9	
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	61,4	62,7	64,0	65,2	63,3	66,2	67,4	68,7	70,1	68,1	71,7	73,2	74,6	75,7	73,8	
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	58,8	59,5	60,2	61,1	59,9	61,9	62,6	63,3	64,4	63,0	65,4	66,2	67,0	67,7	66,6	
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	65,7	66,5	67,5	68,5	67,0	69,4	70,5	71,8	73,0	71,2	74,7	76,3	77,8	79,0	76,9	
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	63,7	64,5	65,4	66,2	64,9	66,9	67,8	68,6	69,5	68,2	70,2	71,0	72,1	72,9	71,6	
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	70,0	70,5	71,3	72,4	71,1	75,6	76,1	77,0	78,2	76,7	84,1	83,8	85,5	85,6	84,7	
P. Εκπαίδευση	70,7	71,7	72,7	73,7	72,2	74,4	75,7	76,7	77,6	76,1	78,3	80,1	81,2	81,9	80,4	
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	60,7	61,6	62,4	63,3	62,0	63,9	64,9	65,9	66,8	65,3	69,0	69,0	70,5	71,4	70,0	
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	68,2	69,2	70,2	71,1	69,7	72,3	73,2	74,1	74,9	73,6	75,3	76,5	77,0	77,5	76,5	
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	81,1	82,0	82,9	83,9	82,5	84,6	85,6	86,9	87,7	86,2	89,4	90,9	91,9	93,3	91,3	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>69,5</b>	<b>70,4</b>	<b>71,3</b>	<b>72,3</b>	<b>70,8</b>	<b>73,4</b>	<b>74,4</b>	<b>75,4</b>	<b>76,5</b>	<b>74,9</b>	<b>78,4</b>	<b>79,3</b>	<b>80,7</b>	<b>81,4</b>	<b>79,9</b>	

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(συν.). ΔΕΙΚΤΗΣ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ, ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001-2009  
TABLE 14(cont'd). LABOUR COST INDEX PER HOUR OF WORK BY SECTOR AND QUARTER FOR THE YEARS 2001-2009

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2004				2005				2006				Εconomic Activity NACE Rev. 2			
	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.		3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average
	B. Ορυχεία και λατομεία	89,1	88,2	89,4	87,2	88,5	89,7	89,2	87,9	90,5	89,3	94,1		91,5	94,2	96,4
C. Μεταποίηση	85,1	86,2	86,8	87,7	86,5	88,4	89,2	89,7	90,5	89,5	91,6	92,7	93,3	94,4	93,0	Manufacturing
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	78,9	77,6	78,5	79,8	78,7	79,6	81,0	80,9	82,4	81,0	82,8	84,6	87,1	89,1	85,9	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	68,4	73,2	77,0	79,5	74,5	73,6	76,9	78,8	78,7	77,0	79,8	81,4	82,6	84,6	82,1	Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities
F. Κατασκευές	83,1	85,0	85,4	86,4	85,0	88,4	89,2	89,6	90,7	89,4	91,7	92,6	94,2	95,0	93,4	Construction
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκινήτων οχημάτων μοτοσικλετών	81,8	82,5	83,1	87,4	83,7	84,8	85,6	86,7	87,9	86,3	88,8	89,7	91,0	92,1	90,4	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycle;
H. Μεταφορές, αποθήκευση	81,9	83,1	84,2	85,7	83,7	86,4	87,2	88,2	88,8	87,7	89,5	90,3	90,6	91,4	90,5	Transport, storage
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	86,0	86,9	86,6	90,0	87,4	89,7	88,9	89,1	89,1	89,2	90,2	90,9	91,8	92,6	91,4	Accommodation and food Service activities
J. Ενημέρωση και επικοινωνία	81,8	81,9	81,6	84,3	82,4	84,1	84,6	86,3	86,3	85,3	88,0	89,8	89,7	89,8	89,3	Information and communication
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	77,2	78,4	79,5	81,1	79,0	81,6	82,5	83,8	84,8	83,2	86,9	88,0	89,9	91,7	89,1	Financial and insurance activities
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	68,8	71,7	74,2	76,3	72,8	77,6	76,6	74,7	76,8	76,4	79,1	78,2	80,3	82,3	79,9	Real estate activities
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	76,5	77,8	79,5	81,3	78,8	82,7	84,2	84,8	85,8	84,4	88,3	87,5	89,0	90,2	88,8	Professional, Scientific and technical activities
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	74,6	75,7	77,2	79,2	76,7	79,7	81,5	82,1	82,7	81,5	84,0	85,1	86,9	88,7	86,2	Administrative and support service activities
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα	84,8	84,2	84,5	85,0	84,6	85,6	87,6	87,1	88,0	87,1	88,6	91,1	92,1	93,2	91,3	Public administration and defence; compulsory social security
P. Εκπαίδευση	84,2	82,9	83,2	85,2	83,9	85,0	87,7	88,5	88,7	87,5	89,5	91,9	93,3	92,0	91,7	Education
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώ- πινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	71,7	73,4	73,8	75,2	73,5	75,7	76,4	84,5	79,6	79,0	81,7	85,3	87,7	82,5	84,3	Human health and social work activities
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	77,9	78,0	78,0	84,8	79,7	80,8	81,8	84,2	84,2	82,7	85,7	86,8	87,2	88,6	87,1	Arts, entertainment and recreation
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	94,2	94,7	95,9	96,9	95,5	97,7	98,8	99,0	99,8	98,9	100,9	101,1	101,5	100,8	101,1	Other service activities
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>82,0</b>	<b>82,6</b>	<b>83,2</b>	<b>85,2</b>	<b>83,2</b>	<b>85,2</b>	<b>86,3</b>	<b>87,3</b>	<b>87,7</b>	<b>86,6</b>	<b>88,9</b>	<b>90,3</b>	<b>91,5</b>	<b>92,0</b>	<b>90,7</b>	<b>TOTAL</b>

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(συν.). ΔΕΙΚΤΗΣ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ, ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001-2009  
TABLE 14(cont'd). LABOUR COST INDEX PER HOUR OF WORK BY SECTOR AND QUARTER FOR THE YEARS 2001-2009

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2007				2008				2009				Economic Activity NACE Rev. 2			
	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.		3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average
	B. Ορυχεία και λατομεία	94,1	94,4	96,7	94,0	94,8	96,9	100,5	99,5	102,1	99,7	102,3		102,4	102,4	104,3
C. Μεταποίηση	91,9	93,2	94,8	95,9	94,0	96,6	100,2	101,0	101,4	99,8	101,8	102,4	102,9	103,5	102,6	
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φωσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	90,4	92,2	95,9	97,4	94,0	97,4	100,3	101,0	101,5	100,1	105,5	105,3	106,3	107,9	106,3	
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	91,5	90,5	93,7	95,9	92,9	97,2	98,5	100,8	102,3	99,7	103,2	104,3	104,3	105,2	104,3	
F. Κατασκευές	94,8	95,1	95,4	96,3	95,4	97,6	99,0	100,9	102,2	99,9	103,0	103,7	103,9	104,8	103,9	
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων μοτοσικλετών	93,4	95,0	94,0	95,9	94,6	97,8	99,3	100,6	101,6	99,8	102,7	103,3	103,7	104,3	103,5	
H. Μεταφορές, αποθήκευση	92,6	93,5	94,9	96,4	94,4	97,7	99,2	100,6	101,6	99,8	102,7	102,8	103,0	103,2	102,9	
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	93,4	93,7	94,8	95,3	94,3	99,0	100,3	100,4	100,8	100,1	101,1	101,1	101,0	101,4	101,1	
J. Ενημέρωση και επικοινωνία	89,3	90,6	91,2	92,6	90,9	98,3	98,3	100,8	102,1	99,9	103,0	106,1	108,1	103,9	105,3	
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	92,6	93,9	95,2	95,9	94,4	97,7	99,4	100,7	102,1	100,0	103,7	104,8	105,4	106,9	105,2	
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	84,5	88,4	91,7	92,8	89,3	95,9	100,4	102,1	101,4	99,9	100,9	100,0	101,7	102,4	101,3	
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	91,9	92,8	94,3	96,1	93,8	97,1	99,1	101,2	102,5	100,0	105,1	106,6	107,5	108,6	106,9	
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	90,6	92,5	93,5	94,8	92,9	97,2	98,4	100,6	102,1	99,6	102,5	103,1	103,8	104,8	103,6	
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	93,0	94,6	94,7	95,5	94,5	96,2	97,4	101,7	103,4	99,7	105,6	106,4	105,7	106,4	106,0	
P. Εκπαίδευση	94,1	93,7	96,2	97,2	95,3	97,7	98,2	100,1	103,2	99,8	105,2	105,1	103,8	105,8	105,0	
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	89,7	90,9	92,1	95,5	92,0	97,6	99,2	101,8	102,3	100,2	104,5	105,4	105,3	105,7	105,2	
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	88,2	89,9	91,8	93,3	90,8	96,9	98,7	100,3	103,5	99,8	104,2	106,4	108,8	110,9	107,6	
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	100,3	100,0	100,0	97,6	99,5	98,2	99,4	100,7	101,3	99,9	103,1	103,7	103,9	105,0	103,9	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>92,9</b>	<b>93,8</b>	<b>94,7</b>	<b>95,8</b>	<b>94,3</b>	<b>97,5</b>	<b>99,0</b>	<b>100,8</b>	<b>102,2</b>	<b>99,9</b>	<b>103,5</b>	<b>104,2</b>	<b>104,3</b>	<b>105,0</b>	<b>104,3</b>	

Σημείωση: Ο Δείκτης είναι εποχιακά διορθωμένος  
Note : The Index is seasonally adjusted

**ΠΙΝΑΚΑΣ 15. ΤΡΙΜΗΝΙΑΙΟ ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΛΛΑΓΗΣ ΣΥΝΟΛΙΚΟΥ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001-2009 (%)**  
**TABLE 15. QUARTERLY PERCENTAGE CHANGE IN TOTAL LABOUR COST PER HOUR OF WORK FOR THE YEARS 2001-2009 (%)**

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2002/2001				2003/2002				2004/2003				2005/2004				Economic Activity NACE Rev. 2
	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	
	B. Ορυχεία και λατομεία	3,7	4,8	4,5	4,2	4,9	7,1	6,5	6,1	5,3	-1,2	0,3	-2,2	0,7	1,2	-1,6	
C. Μεταποίηση	5,4	5,7	6,1	6,3	6,5	6,3	6,3	5,4	4,5	4,4	3,6	3,9	3,9	3,5	3,3	3,2	Manufacturing
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	4,1	4,4	4,2	4,0	8,9	9,2	8,4	7,8	1,8	-1,8	-0,9	0,4	0,9	4,4	3,1	3,2	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξάντλησης	4,4	4,7	5,2	5,7	6,5	6,1	6,4	7,8	-10,2	-4,8	-1,6	-1,4	7,7	5,1	2,4	-1,1	Water Supply; Sewerage.
F. Κατασκευές	5,6	5,4	5,6	5,6	5,6	4,8	5,5	4,9	3,7	5,4	3,9	4,3	6,3	4,9	4,9	4,9	Waste Management and Remediation Activities
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων μοτοσικλετών	4,9	4,9	4,9	4,9	4,8	5,1	5,2	4,8	5,2	4,5	3,9	8,3	3,7	3,8	4,4	0,7	Construction
H. Μεταφορές, αποθήκευση	5,0	5,0	5,0	4,8	5,5	6,2	6,7	6,8	7,4	7,0	6,5	7,0	5,5	4,9	4,8	3,6	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycles
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	4,4	4,3	4,2	4,1	4,8	5,0	5,8	5,6	4,6	4,3	2,0	4,9	4,3	2,2	2,9	-1,0	Transport, storage
J. Ενημέρωση και επικοινωνία	5,2	5,3	5,4	5,4	6,4	6,9	7,1	6,5	4,5	3,0	1,0	3,9	2,8	3,3	5,8	2,4	Accommodation and food Service activities
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	7,7	7,4	7,4	7,6	8,3	8,6	8,6	8,0	7,7	7,1	6,6	7,1	5,7	5,3	5,4	4,5	Information and communication
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	5,3	5,2	5,2	5,3	5,6	5,8	5,8	5,1	5,2	8,3	10,7	12,8	12,8	6,8	0,7	0,6	Financial and insurance activities
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	5,6	6,0	6,3	6,7	7,6	8,2	8,4	8,2	2,4	2,0	2,2	2,9	8,1	8,2	6,7	5,5	Real estate activities
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	5,1	5,0	4,9	5,1	5,0	4,7	5,2	4,9	6,2	6,7	7,0	8,6	6,8	7,6	6,4	4,4	Professional, Scientific and technical activities
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	8,1	7,9	7,9	7,9	11,1	10,1	11,1	9,5	0,9	0,5	-1,1	-0,7	1,0	4,0	3,1	3,4	Administrative and support service activities
P. Εκπαίδευση	5,2	5,5	5,5	5,4	5,3	5,8	5,9	5,5	7,4	3,6	2,4	4,1	1,0	5,7	6,3	4,1	Public administration and defence; compulsory social security
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	5,2	5,4	5,5	5,4	8,0	6,4	7,0	7,0	3,9	6,4	4,8	5,3	5,6	4,0	14,4	5,8	Education
R. Τέχνες, διασκέδαση και γυμναστική	6,1	5,8	5,5	5,3	4,0	4,5	3,9	3,4	3,5	2,0	1,4	9,4	3,8	4,8	7,9	-0,8	Human health and social work activities
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	4,3	4,3	4,8	4,5	5,6	6,2	5,7	6,3	5,5	4,3	4,4	3,9	3,7	4,3	3,3	3,0	Arts, entertainment and recreation
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>5,7</b>	<b>5,8</b>	<b>5,8</b>	<b>5,8</b>	<b>6,7</b>	<b>6,6</b>	<b>7,0</b>	<b>6,4</b>	<b>4,6</b>	<b>4,1</b>	<b>3,1</b>	<b>4,6</b>	<b>3,9</b>	<b>4,5</b>	<b>4,9</b>	<b>3,0</b>	<b>TOTAL</b>

(συνεχ.-cont'd)



**ΠΙΝΑΚΑΣ 15(συν.). ΤΡΙΜΗΝΙΑΙΟ ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΛΛΑΓΗΣ ΣΥΝΟΛΙΚΟΥ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001-2009(%)**  
**TABLE 15(cont'd). QUARTERLY PERCENTAGE CHANGE IN TOTAL LABOUR COST PER HOUR OF WORK FOR THE YEARS 2001-2009 (%)**

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2006/2005				2007/2006				2008/2007				2009/2008				Economic Activity NACE Rev. 2
	1ο μήνο 1st Quar.	2ο μήνο 2nd Quar.	3ο μήνο 3rd Quar.	4ο μήνο 4th Quar.	1ο μήνο 1st Quar.	2ο μήνο 2nd Quar.	3ο μήνο 3rd Quar.	4ο μήνο 4th Quar.	1ο μήνο 1st Quar.	2ο μήνο 2nd Quar.	3ο μήνο 3rd Quar.	4ο μήνο 4th Quar.	1ο μήνο 1st Quar.	2ο μήνο 2nd Quar.	3ο μήνο 3rd Quar.	4ο μήνο 4th Quar.	
	B.	4,9	2,6	7,2	6,6	0,1	3,1	2,6	-2,5	3,0	6,5	2,9	8,6	5,6	1,8	2,9	
C.	3,6	3,9	4,1	4,3	0,4	0,6	1,6	1,5	5,1	7,5	6,5	5,8	5,4	2,2	1,9	2,0	Manufacturing
D.	4,0	4,4	7,7	8,2	9,2	9,0	10,0	9,2	7,8	8,8	5,3	4,3	8,3	5,0	5,3	6,3	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E.																	Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities
F.	8,3	5,9	4,8	7,6	14,6	11,1	13,4	13,3	6,3	8,9	7,6	6,7	6,2	5,9	3,5	2,8	Construction
G.	3,8	3,8	5,2	4,8	3,4	2,8	1,3	1,3	3,0	4,0	5,7	6,2	5,5	4,8	2,9	2,5	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycle; Transport, storage
H.	4,7	4,7	4,9	4,8	5,2	6,0	3,2	4,1	4,7	4,5	7,0	5,9	5,0	4,0	3,1	2,6	Accommodation and food Service activities
I.	3,6	3,5	2,7	2,9	3,5	3,6	4,7	5,4	5,4	6,1	5,9	5,4	5,1	3,6	2,5	1,6	Information and communication
J.	0,5	2,2	3,0	3,9	3,6	3,1	3,2	2,8	6,0	7,1	5,9	5,8	2,1	0,8	0,6	0,6	Financial and insurance activities
K.	4,6	6,2	4,0	4,0	1,5	0,9	1,7	3,1	10,1	8,4	10,5	10,3	4,7	8,0	7,2	1,8	Real estate activities
L.	6,5	6,6	7,3	8,1	6,6	6,7	5,8	4,7	5,5	5,8	5,8	6,4	6,2	5,4	4,6	4,7	Professional, Scientific and technical activities
M.	1,9	2,1	7,5	7,2	6,9	13,1	14,2	12,8	13,4	13,7	11,3	9,3	5,3	-0,4	-0,4	1,0	Administrative and support service activities
N.	6,8	4,0	5,0	5,2	4,1	6,1	5,9	6,5	5,7	6,7	7,3	6,7	8,2	7,5	6,2	5,9	Public administration and defence; compulsory social security
O.	5,4	4,3	5,8	7,3	7,9	8,7	7,6	6,9	7,2	6,4	7,6	7,7	5,5	4,7	3,2	2,6	Education
P.	3,5	4,0	5,7	6,0	5,0	3,9	2,8	2,5	3,5	2,9	7,3	8,2	9,7	9,3	4,0	2,9	Human health and social work activities
Q.	5,2	4,8	5,5	3,7	5,2	2,0	3,1	5,7	3,8	4,8	4,0	6,2	7,8	7,1	3,7	2,5	Arts, entertainment and recreation
R.	7,9	11,7	3,9	3,7	9,8	6,6	4,9	15,8	8,7	9,2	10,6	7,1	7,1	6,3	3,4	3,3	Other service activities
S.	6,0	6,1	3,6	5,3	3,0	3,6	5,3	5,3	9,8	9,8	9,2	10,8	7,6	7,9	8,5	7,2	
	3,3	2,3	2,5	1,0	-0,7	-1,1	-1,5	-3,2	-2,1	-0,6	0,7	3,8	5,0	4,3	3,2	3,6	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>4,4</b>	<b>4,6</b>	<b>4,9</b>	<b>4,9</b>	<b>4,4</b>	<b>4,0</b>	<b>3,4</b>	<b>4,2</b>	<b>5,0</b>	<b>5,5</b>	<b>6,5</b>	<b>6,6</b>	<b>6,2</b>	<b>5,3</b>	<b>3,5</b>	<b>2,8</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 16. ΔΕΙΚΤΗΣ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΑΝ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001 - 2009  
TABLE 16. INDEX OF WAGES AND SALARIES PER HOUR OF WORK BY SECTOR AND QUARTER FOR THE YEARS 2001 - 2009

(Βάση/Base:2008=100,0)

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ.2	2001				2002				2003				Economic Activity NACE Rev. 2			
	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.	3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο Τρι- μηνο 1st Quar.	2ο Τρι- μηνο 2nd Quar.		3ο Τρι- μηνο 3rd Quar.	4ο Τρι- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average
	B. Ορυχεία και λατομεία	77,1	78,7	79,3	80,0	78,8	80,0	82,5	82,9	83,3	82,2	83,8		88,4	88,3	88,4
C. Μεταποίηση	71,6	72,5	73,4	74,3	73,0	75,5	76,6	77,8	79,0	77,2	80,4	81,3	82,8	83,1	81,9	
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	70,3	71,2	72,1	72,9	71,6	73,7	74,3	74,9	75,4	74,6	80,6	81,4	81,3	81,2	81,1	
E. Παραγωγή νερού, Επέξεργασία λιμνιάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	74,5	75,2	75,9	76,7	75,6	77,7	78,7	79,9	80,9	79,3	83,4	83,6	84,4	86,1	84,4	
F. Κατασκευές	70,3	71,4	72,2	73,2	71,8	74,2	75,2	76,2	77,2	75,7	78,4	78,9	80,5	81,0	79,7	
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκινήτων οχημάτων μοτοσυκλετών	70,7	71,6	72,5	73,4	72,1	74,2	75,1	76,0	76,9	75,6	77,7	78,9	80,0	80,6	79,3	
H. Μεταφορές, αποθήκευση	68,4	69,3	70,1	71,1	69,7	71,8	72,6	73,6	74,4	73,1	75,8	77,0	78,6	79,5	77,7	
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	74,7	75,6	76,6	77,6	76,1	78,0	78,9	79,8	80,8	79,4	81,7	82,9	84,4	85,3	83,6	
J. Ενμέριση και επικοινωνία	68,3	69,2	70,1	71,0	69,6	71,9	72,9	74,0	75,1	73,5	76,6	77,8	79,0	79,5	78,2	
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	61,9	63,2	64,4	65,6	63,8	66,7	67,9	69,2	70,6	68,6	72,2	73,7	75,1	76,3	74,3	
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	59,4	60,7	60,9	62,3	60,8	62,5	63,9	64,0	65,7	64,0	66,0	67,7	67,5	69,5	67,7	
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	66,5	67,4	68,4	69,4	67,9	70,3	71,5	72,7	74,0	72,1	75,6	77,3	78,8	80,1	78,0	
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	64,6	65,5	66,3	67,1	65,9	67,9	68,7	69,5	70,5	69,2	71,3	72,0	73,2	74,0	72,6	
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	70,2	70,5	71,2	72,4	71,1	75,8	76,1	76,9	78,1	76,7	84,2	83,7	85,5	85,6	84,7	
P. Εκπαίδευση	70,7	71,7	72,7	73,7	72,2	74,4	75,7	76,7	77,6	76,1	78,4	80,1	81,2	81,9	80,4	
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώ- πινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	60,9	61,8	62,6	63,5	62,2	64,2	65,1	66,1	67,2	65,6	68,8	69,5	70,6	71,5	70,1	
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	68,7	70,0	70,5	70,9	70,0	72,7	74,2	74,5	74,8	74,0	75,5	77,3	77,4	77,3	76,9	
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	78,1	79,0	79,9	80,8	79,5	81,5	82,5	83,7	84,5	83,1	86,1	87,5	88,6	89,9	88,0	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>69,3</b>	<b>70,2</b>	<b>71,1</b>	<b>72,0</b>	<b>70,6</b>	<b>73,2</b>	<b>74,2</b>	<b>75,2</b>	<b>76,2</b>	<b>74,7</b>	<b>78,1</b>	<b>79,0</b>	<b>80,4</b>	<b>81,1</b>	<b>79,6</b>	

(συνεχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 16(συν.). ΔΕΙΚΤΗΣ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001 - 2009  
TABLE 16(cont'd). INDEX OF WAGES AND SALARIES PER HOUR OF WORK BY SECTOR AND QUARTER FOR THE YEARS 2001 - 2009

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2004				2005				2006				Economic Activity NACE Rev. 2			
	1o Τρί- μηνο 1st Quar.	2o Τρί- μηνο 2nd Quar.	3o Τρί- μηνο 3rd Quar.	4o Τρί- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1o Τρί- μηνο 1st Quar.	2o Τρί- μηνο 2nd Quar.	3o Τρί- μηνο 3rd Quar.	4o Τρί- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1o Τρί- μηνο 1st Quar.	2o Τρί- μηνο 2nd Quar.		3o Τρί- μηνο 3rd Quar.	4o Τρί- μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average
	B. Ορυχεία και λατομεία	88,2	87,4	88,5	86,5	87,6	88,7	88,4	87,1	89,7	88,5	93,0		90,7	93,3	95,6
C. Μεταποίηση	83,9	85,1	85,5	86,5	85,2	87,2	88,2	88,4	89,2	88,3	90,7	91,6	91,7	93,0	91,7	Manufacturing
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	81,2	80,4	80,9	81,6	81,0	82,1	83,1	83,4	84,4	83,3	85,8	87,3	89,0	90,6	88,2	Electricity, gas, steam and air conditioning suppl.
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	76,6	80,0	82,5	83,4	80,6	83,2	84,9	85,6	82,6	84,1	88,2	89,7	90,0	90,1	89,5	Water Supply; Sewerage. Waste Management and Remediation Activities
F. Κατασκευές	81,3	83,0	83,3	84,3	83,0	86,2	87,0	87,4	88,5	87,3	89,5	90,4	92,3	93,4	91,4	Construction
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκινήτων οχημάτων μοτοσυκλετών	81,8	82,5	83,0	87,4	83,7	84,8	85,6	86,7	87,9	86,3	88,8	89,7	91,0	92,0	90,4	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycles
H. Μεταφορές, αποθήκευση	81,4	82,8	83,9	85,6	83,4	86,2	87,2	88,2	88,8	87,6	89,5	90,4	90,8	91,5	90,5	Transport, storage
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	85,5	86,4	86,1	89,5	86,9	89,2	88,3	88,6	88,6	88,7	89,6	90,2	91,2	92,3	90,8	Accommodation and food Service activities
J. Ενημέρωση και επικοινωνία	80,2	80,8	81,3	82,8	81,3	83,3	84,1	85,3	85,9	84,7	87,3	88,5	88,9	89,4	88,5	Information and communication
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	77,7	78,9	80,1	81,7	79,6	82,2	83,1	84,4	85,4	83,8	87,6	88,5	90,6	92,3	89,7	Financial and insurance activitie
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	68,6	74,1	74,5	77,9	73,8	78,4	78,5	75,4	76,8	77,3	83,0	76,4	84,1	81,5	81,3	Real estate activities
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	77,5	78,8	80,5	82,4	79,8	83,8	85,3	85,9	86,9	85,5	89,6	88,8	90,1	91,2	89,9	Professional, Scientific and technical activities;
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	75,6	76,8	78,3	80,3	77,8	80,8	82,7	83,2	83,8	82,6	85,2	86,2	88,0	89,6	87,2	Administrative and support service activities
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	84,8	84,2	84,5	85,0	84,6	85,6	87,7	87,1	87,9	87,1	88,5	91,2	92,2	93,2	91,3	Public administration and defence; compulsory social security
P. Εκπαίδευση	84,2	82,9	83,2	85,2	83,9	85,1	87,7	88,5	88,6	87,5	89,6	91,8	93,3	91,9	91,7	Education
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώ- πινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	72,2	73,5	74,0	75,7	73,8	76,4	77,0	81,8	82,0	79,3	82,7	84,7	85,9	86,7	85,0	Human health and social work activities
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	78,8	78,6	78,6	83,9	80,0	81,7	82,2	85,8	83,6	83,3	86,0	86,8	88,8	88,9	87,6	Arts, entertainment and recreation
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	90,8	91,3	92,4	93,4	92,0	94,2	95,3	95,4	96,3	95,3	97,4	97,6	98,0	97,4	97,6	Other service activities
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>81,7</b>	<b>82,3</b>	<b>82,9</b>	<b>84,9</b>	<b>83,0</b>	<b>85,0</b>	<b>86,1</b>	<b>86,9</b>	<b>87,6</b>	<b>86,4</b>	<b>88,8</b>	<b>90,0</b>	<b>91,2</b>	<b>92,0</b>	<b>90,5</b>	<b>TOTAL</b>

(συνεχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 16(συν.). ΔΕΙΚΤΗΣ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΤΡΙΜΗΝΟ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001 - 2009**  
**TABLE 16(cont'd). INDEX OF WAGES AND SALARIES PER HOUR OF WORK BY SECTOR AND QUARTER FOR THE YEARS 2001 - 2009**

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2007					2008					2009					Economic Activity NACE Rev. 2
	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	Μέσος Όρος Year Average	
	B. Ορυχεία και λατομεία	93,9	94,4	96,7	94,1	94,8	96,8	100,5	99,6	102,0	99,7	102,2	101,9	102,0	103,8	
C. Μεταποίηση	92,8	92,8	94,8	95,9	94,1	97,4	99,5	100,8	101,4	99,8	102,0	101,9	102,3	103,1	102,4	
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	91,5	92,9	95,2	96,8	94,1	98,0	100,2	101,1	102,2	100,4	104,6	105,2	106,3	107,7	105,9	
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξόρυξης	91,5	91,6	93,8	95,2	93,0	96,9	99,0	100,8	102,2	99,7	103,2	104,1	104,1	104,8	104,0	
F. Κατασκευές	94,1	94,8	95,6	96,3	95,2	97,1	98,0	102,2	102,4	99,9	102,5	103,0	103,3	103,9	103,2	
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων μοτοσικλετών	93,3	94,9	93,9	95,9	94,5	97,8	99,3	100,6	101,6	99,8	102,6	103,0	103,3	103,8	103,2	
H. Μεταφορές, αποθήκευση	92,8	93,7	95,2	96,5	94,5	97,7	99,2	100,5	101,4	99,7	102,0	102,4	102,9	103,8	102,8	
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	92,7	93,5	95,1	96,0	94,3	98,2	100,0	100,4	101,1	99,9	100,8	100,8	100,6	100,9	100,8	
J. Ενμέριση και επικοινωνία	89,9	90,6	91,6	92,5	91,1	98,0	98,9	100,4	102,3	99,9	102,9	104,9	106,2	107,2	105,3	
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	93,0	94,5	95,4	96,0	94,8	97,8	99,3	100,7	102,0	99,9	103,6	104,5	105,0	106,4	104,9	
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	86,2	87,0	93,3	91,0	89,3	96,9	100,4	102,0	100,3	99,9	102,1	100,0	99,1	104,7	101,5	
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	92,3	93,0	94,3	96,0	93,9	97,2	99,2	101,2	102,5	100,0	105,0	106,2	107,0	108,1	106,6	
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	91,1	92,7	93,5	94,8	93,0	97,2	98,5	100,6	102,0	99,6	102,3	102,8	103,4	104,4	103,2	
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	92,9	94,7	94,8	95,5	94,5	96,2	97,5	101,7	103,4	99,7	105,5	105,9	105,2	105,8	105,6	
P. Εκπαίδευση	93,9	93,8	96,3	97,2	95,3	97,5	98,2	100,0	103,2	99,8	105,1	104,6	103,1	105,2	104,5	
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	88,6	89,5	90,3	97,5	91,5	98,1	99,3	101,0	102,6	100,2	104,1	104,5	104,7	105,4	104,7	
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	87,5	89,5	92,0	93,7	90,7	97,1	98,4	99,7	104,0	99,8	104,9	105,6	107,4	110,5	107,1	
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	96,7	96,7	99,6	97,8	97,7	98,2	99,5	100,6	101,3	99,9	102,9	103,3	103,5	104,5	103,6	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>92,8</b>	<b>93,7</b>	<b>94,7</b>	<b>96,0</b>	<b>94,3</b>	<b>97,5</b>	<b>98,9</b>	<b>100,9</b>	<b>102,2</b>	<b>99,8</b>	<b>103,3</b>	<b>103,7</b>	<b>103,8</b>	<b>104,7</b>	<b>103,9</b>	

Σημείωση: Ο Δείκτης είναι εποχιακά διορθωμένος  
 Note : The Index is seasonally adjusted

**ΠΙΝΑΚΑΣ 17. ΤΡΙΜΗΝΙΑΙΟ ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΛΛΑΓΗΣ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΩΝ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001-2009 (%)**  
**TABLE 17. QUARTERLY PERCENTAGE CHANGE IN WAGES AND SALARIES PER HOUR OF WORK FOR THE YEARS 2001-2009(%)**

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2002/2001				2003/2002				2004/2003				2005/2004				Economic Activity NACE Rev. 2
	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	
	B. Ορυχεία και λατομεία	4,7	5,2	5,4	4,9	6,2	5,7	6,4	6,4	-4,3	-2,2	-3,1	-4,5	6,1	3,7	-1,0	
C. Μεταποίηση	5,4	5,6	5,6	5,5	4,8	5,6	4,9	5,2	5,2	3,6	4,1	4,2	4,8	4,8	4,9	5,1	
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	4,9	5,0	4,7	4,9	6,1	6,7	6,8	6,3	7,4	6,8	7,7	7,3	5,4	5,1	3,7	5,0	
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	7,4	7,4	7,6	7,5	8,6	8,6	8,0	8,4	7,1	6,6	7,1	7,1	5,3	5,4	4,6	5,2	
F. Κατασκευές	5,3	5,1	5,3	5,3	5,9	5,5	5,9	5,7	9,5	10,3	12,1	9,0	5,9	1,3	-1,4	4,8	
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκινήτων οχημάτων μοτοσικλετών	8,0	8,0	8,0	8,0	10,1	11,1	9,5	10,4	0,6	-1,1	-0,6	-0,1	4,1	3,1	3,4	2,9	
H. Μεταφορές, αποθήκευση	5,5	5,5	5,4	5,4	5,8	5,9	5,5	5,6	3,6	2,4	4,0	4,4	5,7	6,4	4,0	4,3	
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	6,0	5,7	5,4	5,7	4,2	3,8	3,4	3,8	1,6	1,5	8,5	4,0	4,6	9,1	-0,4	4,2	
J. Ενμέριση και επικοινωνία	4,4	4,8	4,6	4,5	6,2	5,8	6,3	6,0	4,3	4,3	4,0	4,5	4,3	3,3	3,1	3,6	
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	7,7	7,4	7,4	7,6	8,3	8,6	8,6	8,0	7,6	7,1	6,6	7,1	5,8	5,3	5,4	4,6	
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	5,2	5,3	5,1	5,3	5,6	5,9	5,5	5,9	3,8	9,5	10,3	12,1	14,4	5,9	1,3	-1,4	
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	5,7	6,0	6,3	6,7	7,6	8,2	8,4	8,2	2,4	2,0	2,2	2,9	8,1	8,2	6,7	5,4	
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	5,1	5,0	4,8	5,0	5,0	4,8	5,3	5,0	6,1	6,6	6,9	8,5	6,8	7,6	6,4	4,4	
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	8,0	8,0	8,0	8,0	11,0	10,1	11,1	9,5	0,8	0,6	-1,1	-0,6	0,9	4,1	3,1	3,4	
P. Εκπαίδευση	5,2	5,5	5,5	5,4	5,3	5,8	5,9	5,5	7,5	3,6	2,4	4,0	1,0	5,7	6,4	4,0	
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	5,4	5,4	5,5	5,9	7,2	6,8	6,8	6,5	4,9	5,7	4,8	5,8	5,8	4,8	10,5	8,3	
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	5,8	6,0	5,7	5,4	3,9	4,2	3,8	3,4	4,4	1,6	1,5	8,5	3,7	4,6	9,1	-0,4	
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	4,3	4,4	4,8	4,6	5,7	6,2	5,8	6,3	5,4	4,3	4,3	4,0	3,7	4,3	3,3	3,1	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>5,7</b>	<b>5,7</b>	<b>5,8</b>	<b>5,8</b>	<b>6,6</b>	<b>6,6</b>	<b>6,9</b>	<b>6,3</b>	<b>4,7</b>	<b>4,2</b>	<b>3,1</b>	<b>4,7</b>	<b>4,0</b>	<b>4,6</b>	<b>4,8</b>	<b>3,2</b>	

(συνεχ.-cont d)

ΠΙΝΑΚΑΣ 17(συν.). ΤΡΙΜΗΝΙΑΙΟ ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΛΛΑΓΗΣ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΩΝ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2001-2009 (%)  
 TABLE 17(cont'd). QUARTERLY PERCENTAGE CHANGE IN TOTAL LABOUR COST PER HOUR OF WORK FOR THE YEARS 2001-2009 (%)

Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2	2005/2004				2007/2006				2008/2007				2009/2008				Economic Activity NACE Rev. 2
	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	1ο μηνο 1st Quar.	2ο μηνο 2nd Quar.	3ο μηνο 3rd Quar.	4ο μηνο 4th Quar.	
	B. Ορυχεία και λατομεία	4,9	2,6	7,1	6,6	0,9	4,1	3,6	-1,5	3,1	6,4	2,9	8,4	5,6	1,4	2,5	
C. Μεταποίηση	4,0	3,8	3,7	4,2	2,3	1,4	3,4	3,1	4,9	7,2	6,3	5,8	4,8	2,4	1,5	1,7	Manufacturing
D. Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	4,6	5,0	6,7	7,4	6,6	6,5	6,9	6,8	7,1	7,8	6,2	5,5	6,7	5,0	5,2	5,4	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E. Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	6,0	5,7	5,1	9,2	3,7	2,1	4,3	5,6	6,0	8,1	7,4	7,3	6,5	5,2	3,2	2,5	Water Supply; Sewerage; Waste Management and Remediation Activities
F. Κατασκευές	3,8	4,0	5,7	5,6	5,2	4,8	3,5	3,1	3,3	3,4	6,9	6,3	5,5	5,1	1,1	1,5	Construction
G. Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων μοτοσυκλετών	4,8	4,8	4,9	4,7	5,1	5,9	3,2	4,2	4,8	4,6	7,1	5,9	4,8	3,7	2,7	2,2	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycles
H. Μεταφορές, αποθήκευση	3,8	3,6	3,0	3,0	3,7	3,6	4,8	5,4	5,3	5,9	5,6	5,1	4,4	3,3	2,4	2,3	Transport, storage
I. Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	0,5	2,1	3,0	4,1	3,5	3,7	4,3	4,0	5,9	6,9	5,6	5,3	2,6	0,8	0,2	-0,2	Accommodation and food Service activities
J. Ενημέρωση και επικοινωνία	4,7	5,3	4,1	4,1	3,1	2,3	3,0	3,4	8,9	9,2	9,6	10,6	5,1	6,1	5,9	4,7	Information and communication
K. Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	6,5	6,5	7,4	8,1	6,2	6,8	5,3	4,1	5,1	5,0	5,6	6,2	6,0	5,3	4,2	4,3	Financial and insurance activities
L. Διαχείριση ακίνητης περιουσίας και τεχνικές δραστηριότητες	5,9	-2,6	11,5	6,0	3,8	13,8	10,9	11,7	12,5	15,5	9,4	10,3	5,3	-0,4	-2,9	4,4	Real estate activities
M. Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	6,9	4,1	4,9	5,0	3,0	4,7	4,6	5,2	5,3	6,7	7,4	6,8	8,1	7,1	5,7	5,4	Professional, Scientific and technical activities
N. Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	5,5	4,3	5,7	6,9	6,9	7,5	6,3	5,8	6,7	6,2	7,6	7,7	5,3	4,4	2,8	2,3	Administrative and support service activities
O. Δημόσια διοίκηση και άμυνα	3,4	4,0	5,8	6,0	4,9	3,9	2,8	2,5	3,5	2,9	7,3	8,2	9,7	8,7	3,4	2,3	Public administration and defence; compulsory social security
P. Εκπαίδευση	5,3	4,7	5,5	3,7	4,7	2,2	3,2	5,8	3,9	4,7	3,9	6,2	7,8	6,5	3,1	1,9	Education
Q. Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	8,2	10,0	5,0	5,7	7,1	5,7	5,2	12,5	10,7	10,9	11,8	5,2	6,2	5,2	3,7	2,7	Human health and social work activities
R. Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	5,2	5,6	3,5	6,4	1,8	3,2	3,6	5,4	11,0	9,9	8,4	10,9	8,0	7,2	7,7	6,2	Arts, entertainment and recreation
S. Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών	3,4	2,5	2,7	1,1	-0,7	-1,0	1,7	0,5	1,5	2,9	1,0	3,6	4,8	3,9	2,8	3,1	Other service activities
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>4,5</b>	<b>4,5</b>	<b>5,0</b>	<b>5,0</b>	<b>4,5</b>	<b>4,2</b>	<b>3,8</b>	<b>4,4</b>	<b>5,1</b>	<b>5,5</b>	<b>6,5</b>	<b>6,4</b>	<b>6,0</b>	<b>4,9</b>	<b>2,9</b>	<b>2,4</b>	<b>TOTAL</b>



**ΠΙΝΑΚΑΣ 18. ΣΥΝΟΛΙΚΟ ΕΡΓΑΤΙΚΟ ΚΟΣΤΟΣ ΑΝΑ ΩΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΓΙΑ ΤΑ ΕΤΗ 2000 - 2009**  
**TABLE 18. TOTAL LABOUR COST PER HOUR OF WORK BY SECTOR FOR THE YEARS 2000 - 2009**

		€										Economic Activity NACE Rev. 2
Οικονομική Δραστηριότητα NACE Αναθ. 2		2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	
B.	Ορυχεία και λατομεία	14,7	15,5	16,2	17,1	17,2	17,4	18,3	18,5	19,5	20,1	Mining and quarrying
C.	Μεταποίηση	8,6	8,9	9,5	10,1	10,5	10,8	11,3	11,4	12,1	12,4	Manufacturing
D.	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και κλιματισμού	19,2	20,3	21,2	23,0	23,0	23,7	25,1	27,4	29,1	31,0	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E.	Παροχή νερού, Επεξεργασία λυμάτων, διαχείριση αποβλήτων και δραστηριότητες εξυγίανσης	10,8	11,1	11,7	12,4	11,9	12,3	13,2	14,9	16,0	16,7	Water Supply; Sewerage, Waste Management and Remediation Activities
F.	Κατασκευές	9,1	9,6	10,1	10,6	11,0	11,7	12,2	12,4	13,0	13,5	Construction
G.	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, Επισκευή μηχανοκινήτων οχημάτων μοτοσικλετών	7,3	7,7	8,1	8,5	9,0	9,3	9,7	10,1	10,7	11,1	Wholesale and Retail trade; Repair of motor vehicles and motorcycles
H.	Μεταφορές, αποθήκευση	12,0	12,7	13,3	14,1	15,2	15,8	16,4	17,1	18,1	18,7	Transport, storage
I.	Δραστηριότητες υπηρεσιών παροχής καταλύματος και υπηρεσιών εστίασης	7,5	8,0	8,3	8,8	9,1	9,3	9,5	9,8	10,4	10,5	Accommodation and food Service activities
J.	Ενημέρωση και επικοινωνία	14,0	14,6	15,4	16,5	17,0	17,6	18,4	18,7	20,6	21,6	Information and communication
K.	Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές δραστηριότητες	16,0	17,4	18,6	20,2	21,7	22,7	24,4	25,7	27,3	28,8	Financial and insurance activities
L.	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας	6,1	6,5	6,8	7,2	7,8	8,2	8,6	9,6	10,8	11,0	Real estate activities
M.	Επαγγελματικές, επιστημονικές και τεχνικές δραστηριότητες	9,8	10,3	11,0	11,9	12,1	13,0	13,7	14,5	15,4	16,5	Professional, Scientific and technical activities
N.	Διοικητικές και υποστηρικτικές δραστηριότητες	7,0	7,4	7,8	8,2	8,8	9,3	9,8	10,6	11,5	11,9	Administrative and support service activities
O.	Δημόσια διοίκηση και άμυνα	14,1	14,8	15,9	17,6	17,6	18,1	19,0	19,6	20,7	22,0	Public administration and defence; compulsory social security
P.	Υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	15,9	16,9	17,8	18,8	19,6	20,5	21,5	22,3	23,4	24,5	Education
Q.	Εκπαίδευση	9,3	9,9	10,4	11,2	11,7	12,6	13,4	14,6	15,9	16,6	Human health and social work activities
R.	Δραστηριότητες σχετικές με την ανθρώπινη υγεία και την κοινωνική μέριμνα	9,0	9,6	10,1	10,5	11,0	11,4	12,0	12,5	13,7	14,8	Arts, entertainment and recreation
S.	Τέχνες, διασκέδαση και ψυχαγωγία	10,0	10,4	10,9	11,5	12,0	12,5	12,8	12,5	12,6	13,1	Other service activities
	Άλλες δραστ. παροχής υπηρεσιών											
	<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>10,3</b>	<b>10,9</b>	<b>11,4</b>	<b>12,1</b>	<b>12,7</b>	<b>13,2</b>	<b>13,8</b>	<b>14,3</b>	<b>15,2</b>	<b>15,8</b>	<b>TOTAL</b>



**ΜΕΡΟΣ ΣΤ: ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ**

**PART F: CONSUMER PRICE INDEX**



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΛΛΑΓΗΣ ΔΕΙΚΤΗ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ, 1960 - 2009**

**TABLE 1. PERCENTAGE CHANGE OF THE CONSUMER PRICE INDEX, 1960 - 2009**

Έτος Year	%	Έτος Year	%
1960	0,8	1985	5,0
1961	-0,6	1986	1,2
1962	0,1	1987	2,8
1963	2,0	1988	3,4
1964	-0,4	1989	3,8
1965	0,3	1990	4,5
1966	0,5	1991	5,0
1967	0,7	1992	6,5
1968	3,8	1993	4,9
1969	2,4	1994	4,7
1970	2,4	1995	2,6
1971	4,2	1996	3,0
1972	4,8	1997	3,6
1973	7,8	1998	2,2
1974	16,2	1999	1,7
1975	4,6	2000	4,1
1976	3,8	2001	2,0
1977	7,2	2002	2,8
1978	7,4	2003	4,1
1979	9,5	2004	2,3
1980	13,5	2005	2,6
1981	10,8	2006	2,5
1982	6,4	2007	2,4
1983	5,1	2008	4,7
1984	6,0	2009	0,3

**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2005 - 2009**

**TABLE 2. CONSUMER PRICE INDEX BY GROUP, 2005 - 2009**

**(Βάση/Base: 2005=100)**

Κατηγορίες Αγαθών και Υπηρεσιών	2005	2006	2007	2008	2009	Categories of Goods & Services
1. Τρόφιμα και μη αλκοολούχα ποτά	100,00	104,80	110,62	119,02	123,41	Food & non-alcoholic beverages
2. Αλκοολούχα ποτά και καπνός	100,00	100,49	101,84	102,07	105,23	Alcoholic beverages & Tobacco
3. Ένδυση και υπόδηση	100,00	99,68	99,97	98,65	94,64	Clothing and footwear
4. Στέγαση, ύδρευση, ηλεκτρισμός και υγραέριο	100,00	104,90	107,08	114,59	111,74	Housing, water, electricity and gas
5. Επίπλωση, οικιακός εξοπλισμός και προϊόντα καθαρισμού	100,00	100,12	100,39	102,55	104,05	Furnishings, household equipment and supplies
6. Υγεία	100,00	101,30	107,61	112,91	120,24	Health
7. Μεταφορές	100,00	102,87	102,38	106,96	99,51	Transport
8. Επικοινωνίες	100,00	98,17	99,44	99,60	99,61	Communications
9. Αναψυχή και πολιτισμός	100,00	99,67	100,25	103,91	105,91	Recreation & Culture
10. Εκπαίδευση	100,00	104,68	109,79	115,33	121,43	Education
11. Εστιατόρια και ξενοδοχεία	100,00	102,18	106,48	114,63	121,05	Restaurants & Hotels
12. Άλλα αγαθά και υπηρεσίες	100,00	102,23	104,77	107,39	110,60	Miscellaneous goods & services
<b>Γενικός Δείκτης</b>	<b>100,00</b>	<b>102,49</b>	<b>104,93</b>	<b>109,83</b>	<b>110,18</b>	<b>General Index</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, 2009**  
**TABLE 3. CONSUMER PRICE INDEX BY MONTH AND GROUP, 2009**

Κατηγορίες Αγαθών και Υπηρεσιών	(Βάση/Base: 2005=100,00)												Μέσος όρος Average 2008	Κατηγορίες of Goods & Services
	Ιαν.	Φεβρ.	Μάρτιος	Απρ.	Μάιος	Ιούν.	Ιουλ.	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμ.	Δεκ.		
	Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
1. Τρόφιμα και μη αλκοολούχα ποτά	125,14	124,55	127,82	123,96	126,07	123,07	121,71	119,18	120,77	120,75	124,90	123,02	123,41	Food & non-alcoholic beverages
2. Αλκοολούχα ποτά και καπνός	103,53	104,10	104,45	104,58	104,98	105,22	106,27	105,96	106,28	106,30	105,94	105,12	105,23	Alcoholic beverages & Tobacco
3. Ένδυση και υπόδηση	83,95	83,57	90,59	99,75	101,49	101,52	83,63	83,31	87,55	103,23	108,05	109,09	94,64	Clothing and footwear
4. Στέγαση, ύδρευση, ηλεκτρισμός και υγραέριο	110,82	109,77	108,77	109,48	109,87	110,19	110,89	112,91	114,10	114,74	114,66	114,62	111,74	Housing, water, electricity and gas
5. Επίπλωση, οικιακός εξοπλισμός και προϊόντα καθαρισμού	101,58	101,70	103,80	104,03	104,56	104,04	102,56	103,45	105,27	105,84	105,96	105,86	104,05	Furnishings, household equipment and supplies
6. Υγεία	113,54	117,28	120,00	120,23	120,50	121,27	121,28	121,28	121,66	121,74	122,04	122,04	120,24	Health
7. Μεταφορές	96,27	97,20	97,12	98,49	98,78	100,51	100,58	101,89	101,25	100,03	101,09	100,88	99,51	Transport
8. Επικοινωνίες	99,58	99,58	99,64	99,62	99,62	99,62	99,62	99,62	99,60	99,60	99,60	99,60	99,61	Communications
9. Αναψυχή και πολιτισμός	104,94	104,88	105,54	105,48	105,44	105,57	106,01	106,62	106,67	106,65	106,71	106,45	105,91	Recreation & Culture
10. Εκπαίδευση	119,52	119,52	119,52	119,52	119,52	119,52	119,52	119,52	124,28	125,58	125,58	125,58	121,43	Education
11. Εστιατόρια και ξενοδοχεία	117,09	117,25	118,80	120,52	121,66	122,17	122,48	123,03	122,96	122,67	122,08	121,85	121,05	Restaurants & Hotels
12. Άλλα αγαθά και υπηρεσίες	108,29	108,39	109,33	110,51	111,13	111,18	110,67	110,60	111,29	111,82	112,14	111,82	110,60	Miscellaneous goods & services
<b>Γενικός Δείκτης</b>	<b>107,76</b>	<b>107,82</b>	<b>109,36</b>	<b>110,07</b>	<b>110,89</b>	<b>110,74</b>	<b>108,97</b>	<b>109,15</b>	<b>110,24</b>	<b>111,65</b>	<b>112,95</b>	<b>112,60</b>	<b>110,18</b>	<b>General Index</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 1989 - 2009**  
**TABLE 4. CONSUMER PRICE INDEX BY MONTH, 1989 - 2009**

(Βάση/Βασ: 1992=100,00)

Μήνας	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	Month
Ιανουάριος	85,58	86,69	92,61	99,19	104,89	107,41	112,20	115,01	118,07	120,40	123,03	128,35	130,19	133,71	139,19	141,71	145,87	149,68	152,14	158,74	160,50	January
Φεβρουάριος	85,15	87,50	91,88	97,84	102,30	104,91	109,41	112,25	116,24	120,24	120,74	126,86	129,91	133,41	139,33	141,93	145,91	149,86	152,04	159,53	160,59	February
Μάρτιος	85,31	88,43	92,60	99,07	102,88	107,51	111,58	115,24	119,47	120,99	123,16	129,28	131,14	134,24	142,25	142,82	146,95	151,64	153,90	161,14	162,88	March
Απρίλιος	85,59	89,73	93,31	100,64	105,10	108,55	112,40	115,72	120,55	122,48	123,73	129,81	132,07	135,57	143,14	143,83	148,27	152,89	155,60	162,79	163,94	April
Μάιος	84,32	90,10	93,94	99,04	103,96	108,74	112,43	116,07	119,64	122,67	123,96	130,32	132,53	135,65	142,58	144,70	148,24	153,02	156,39	164,12	165,16	May
Ιούνιος	84,38	89,42	93,00	98,60	103,71	109,44	112,43	115,99	119,56	123,19	124,85	129,63	133,52	136,24	141,72	145,69	148,17	153,21	156,06	164,59	164,94	June
Ιούλιος	84,72	88,61	93,28	99,20	104,51	109,87	112,94	116,36	120,95	122,60	125,52	129,59	130,91	135,26	139,76	144,37	147,12	151,22	154,90	163,61	162,30	July
Αύγουστος	84,93	89,26	91,90	98,62	103,56	108,18	111,14	114,84	118,99	123,41	124,27	129,30	131,63	136,59	140,61	145,11	148,17	152,02	155,78	164,19	162,57	August
Σεπτέμβριος	85,48	89,55	93,64	99,85	104,97	111,87	112,44	116,81	120,86	125,36	126,72	130,88	133,56	138,12	143,14	146,53	150,84	153,77	157,82	166,23	164,19	September
Οκτώβριος	87,01	90,56	96,12	101,15	107,17	113,91	114,41	117,84	122,25	124,90	127,89	131,68	135,24	138,65	144,31	147,97	152,52	154,66	159,29	167,63	166,29	October
Νοέμβριος	87,04	90,85	96,46	102,43	107,96	113,66	115,25	117,90	123,03	124,34	127,83	132,36	135,00	138,86	144,48	148,80	153,06	154,99	160,45	165,96	168,23	November
Δεκέμβριος	87,00	92,04	98,05	104,41	107,71	113,32	115,18	118,07	122,68	123,84	128,46	132,54	135,69	139,68	143,16	149,16	152,13	154,90	160,96	164,34	167,71	December
<b>Μέσος όρος</b>	<b>85,54</b>	<b>89,40</b>	<b>93,90</b>	<b>100,00</b>	<b>104,89</b>	<b>109,78</b>	<b>112,65</b>	<b>116,01</b>	<b>120,19</b>	<b>122,87</b>	<b>125,01</b>	<b>130,05</b>	<b>132,62</b>	<b>136,33</b>	<b>141,97</b>	<b>145,22</b>	<b>148,94</b>	<b>152,65</b>	<b>156,28</b>	<b>163,57</b>	<b>164,11</b>	<b>Average</b>
<b>Αύξηση (%)</b>	<b>3,8</b>	<b>4,5</b>	<b>5,0</b>	<b>6,5</b>	<b>4,9</b>	<b>4,7</b>	<b>2,6</b>	<b>3,0</b>	<b>3,6</b>	<b>2,2</b>	<b>1,7</b>	<b>4,1</b>	<b>2,0</b>	<b>2,8</b>	<b>4,1</b>	<b>2,3</b>	<b>2,6</b>	<b>2,5</b>	<b>2,4</b>	<b>4,7</b>	<b>0,3</b>	<b>(%) Increase</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5. ΤΙΜΑΡΙΘΜΙΚΟ ΕΠΙΔΟΜΑ, 1959 - 2010**  
**TABLE 5. COST OF LIVING ALLOWANCE, 1959 - 2010**

(% στο Βασικό Μισθό - % on Basic Salary)

Περίοδος Period		% στο Βασικό Μισθό % on Basic Salary	Περίοδος Period		% στο Βασικό Μισθό % on Basic Salary
Από From	Μέχρι To		Από From	Μέχρι To	
1.8.59	31.1.60	25,00	1.7.88	31.12.88	100,75
1.2.60	30.6.61	28,50	1.1.89	30.6.89	102,94
1.7.61	31.3.62	25,00	1.7.89	31.12.89	108,26
1.4.62	31.3.63	28,50	1.1.90	30.6.90	110,65
1.4.63	30.6.63	32,00	1.7.90	31.12.90	117,05
1.7.63	29.2.64	28,50	1.1.91	30.6.91	120,72
1.3.64	31.5.64	32,00	1.7.91	31.12.91	127,45
1.6.64	30.11.66	28,50	1.1.92	30.6.92	132,41
1.12.66	31.3.67	32,00	1.7.92	31.12.92	142,57
1.4.67	31.3.68	10,00 <sup>(1)</sup>	1.1.93	30.6.93	147,18
1.4.68	31.5.69	12,90	1.7.93	31.12.93	154,18
1.6.69	31.12.69	16,05	1.1.94	30.6.94	159,49
1.1.70	31.8.70	16,05	1.7.94	31.12.94	163,28
1.9.70	28.2.71	19,35	1.1.95	30.6.95	173,15
1.3.71	30.11.71	22,65	1.7.95	31.12.95	173,01
1.12.71	29.2.72	25,95	1.1.96	30.6.96	177,46
1.3.72	31.12.72	29,25	1.7.96	31.12.96	181,09
1.1.73	28.2.73	32,55	1.1.97	30.6.97	185,78
1.3.73	31.3.73	32,55	1.7.97	31.12.97	190,55
1.4.73	31.7.73	35,85	1.1.98	30.6.98	196,77
1.8.73	31.10.73	39,15	1.7.98	31.12.98	197,24
1.11.73	31.1.74	42,45	1.1.99	30.6.99	203,16
1.2.74	30.4.74	49,05	1.7.99	31.12.99	200,95
1.5.74	30.6.77	55,95	1.1.00	30.6.00	208,41
1.7.77	31.12.77	60,95	1.7.00	31.12.00	214,67
1.1.78	30.6.78	65,78	1.1.01	30.6.01	219,61
1.7.78	31.12.78	70,61	1.7.01	31.12.01	220,86
1.1.79	30.6.79	75,44	1.1.02	30.6.02	226,03
1.7.79	31.12.79	15,00 <sup>(1)</sup>	1.7.02	31.12.02	228,64
1.1.80	30.6.80	21,00	1.1.03	30.6.03	233,14
1.7.80	31.12.80	33,00	1.7.03	31.12.03	239,14
1.1.81	30.6.81	39,00	1.1.04	30.6.04	241,11
1.7.81	31.12.81	45,00	1.7.04	31.12.04	242,10
1.1.82	30.6.82	54,00	1.1.05	30.6.05	250,69 <sup>(1)</sup>
1.7.82	31.12.82	60,00	1.7.05	31.12.05	9,78
1.1.83	30.6.83	61,38	1.1.06	30.6.06	12,39
1.7.83	31.12.83	67,53	1.7.06	31.12.06	13,37
1.1.84	30.6.84	68,99	1.1.07	30.6.07	14,76
1.7.84	31.12.84	75,61	1.7.07	31.12.07	15,36
1.1.85	30.6.85	81,05	1.1.08	30.6.08	18,31
1.7.85	31.12.85	86,10	1.7.08	31.12.08	21,01
1.1.86	30.6.86	88,48	1.1.09	30.6.09	23,61
1.7.86	31.12.86	88,33	1.7.09	31.12.09	21,83
1.1.87	30.6.87	90,83	1.1.10	30.6.10	23,54
1.7.87	31.12.87	93,83	1.7.10	31.12.10	24,68
1.1.88	30.6.88	96,47			

(1) Η μεταβολή στο τιμαριθμικό επίδομα δεν οφείλεται σε αλλαγή στο δείκτη τιμών καταναλωτή αλλά στη ενσωμάτωση 20% του επιδόματος στους βασικούς μισθούς από την 1.4.1967, 60,95% από την 1.7.1979 και 220% από την 1.6.05.  
 The change in the cost-of-living allowance is not due to a change in the Consumer Price Index but to the consolidation of 20% of the allowance in the basic salary as from 1.4.1967, 60.95% as from 1.7.1979 and 220% as from 1.6.05:





**ΜΕΡΟΣ Ζ: ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΕΡΓΑΤΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ**

**PART G: INTERNATIONAL LABOUR STATISTICS**



ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΣΕ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ Ε.Ε., 2006 - 2009  
 TABLE 1. LABOUR STATISTICS IN EU COUNTRIES, 2006 - 2009

ΧΩΡΕΣ	Ποσοστό Ανεργίας % Unemployment Rate %			Ποσοστό Πληθωρισμού % Ετήσια μέση αλλαγή στον Εναρμονισμένο Δείκτη Τιμών Καταναλωτή Inflation Rate % Annual average rate of change in Harmonized Indices of Consumer Prices			Ποσοστό Γυναικείας Απασχόλησης σε σχέση με τη Συνολική Απασχόληση % Share of Female Employment to Total Employment %			Ποσοστό Εργαζομένων στη Γεωργία % Share of Employment in Agriculture %			COUNTRY GROUPINGS				
	2006	2007	2008	2009	2006	2007	2008	2009	2006	2007	2008	2009					
	ΚΥΠΡΟΣ	4,6	4,0	3,6	5,3	2,2	2,2	4,4	0,2	44,0	44,4	44,6		44,9	4,3	4,4	4,4
Αυστρία	4,8	4,4	3,8	4,8	1,7	2,2	3,2	0,4	45,3	45,2	45,7	46,4	5,5	5,7	5,6	5,3	Austria
Βέλγιο	8,3	7,5	7,0	7,9	2,3	1,8	4,5	0,0	43,9	44,2	44,6	45,0	2,0	1,9	1,7	1,5	Belgium
Βουλγαρία	9,0	6,9	5,6	6,8	7,4	7,6	12,0	2,5	46,8	46,8	46,7	46,7	8,1	7,5	8,5	7,1	Bulgaria
Γαλλία	9,2	8,4	7,8	9,5	1,9	1,6	3,2	0,1	46,3	46,9	47,0	47,5	3,9	3,4	2,9	2,9	France
Γερμανία	9,8	8,4	7,3	7,5	1,8	2,3	2,8	0,2	45,6	45,7	45,8	46,2	2,3	2,2	2,1	1,7	Germany
Δανία	3,9	3,8	3,3	6,0	1,9	1,7	3,6	1,1	46,7	46,7	46,8	47,4	3,1	3,0	2,6	2,5	Denmark
Ελλάδα	8,9	8,3	7,7	9,5	3,3	3,0	4,2	1,3	38,7	38,8	39,1	39,7	12,0	11,5	11,7	11,9	Greece
Εστονία	5,9	4,7	5,5	13,8	4,4	6,7	10,6	0,2	50,0	49,6	49,6	51,7	5,0	4,7	4,7	4,0	Estonia
Ηνωμένο Βασίλειο	5,4	5,3	5,6	7,6	2,3	2,3	3,6	2,2	46,5	46,4	46,1	46,6	1,4	1,4	1,5	1,1	United Kingdom
Ιρλανδία	4,5	4,6	6,3	11,9	2,7	2,9	3,1	-1,7	42,5	43,0	43,8	45,9	5,7	5,6	5,7	5,0	Ireland
Ισπανία	8,5	8,3	11,3	18,0	3,6	2,8	4,1	-0,2	40,5	41,1	42,1	43,6	4,8	4,5	4,3	4,2	Spain
Ιταλία	6,8	6,1	6,7	7,8	2,2	2,0	3,5	0,8	39,4	39,5	39,9	40,1	4,3	4,0	3,9	3,7	Italy
Λάτβια	6,8	6,0	7,5	17,1	6,6	10,1	15,3	3,3	48,8	48,7	49,1	51,4	11,2	9,9	8,1	8,7	Latvia
Λιθουανία	5,6	4,3	5,8	13,7	3,8	5,8	11,1	4,2	49,6	49,3	49,4	52,0	12,4	10,4	8,2	9,2	Lithuania
Λουξεμβούργο	4,6	4,2	4,9	5,1	3,0	2,7	4,1	0,0	43,1	43,8	43,1	42,9	1,8	1,8	2,0	(1,4)	Luxembourg
Μάλτα	7,1	6,4	5,9	7,0	2,6	0,7	4,7	1,8	31,6	32,7	33,1	33,3	(1,7)	(1,8)	(1,9)	(1,4)	Malta

(συνέχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 1(συν.) ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΣΕ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ Ε.Ε., 2006 - 2009  
TABLE 1(cont'd). LABOUR STATISTICS IN EU COUNTRIES, 2006 - 2009

ΧΩΡΕΣ	Ποσοστό Ανεργίας % Unemployment Rate %			Ποσοστό Πληθωρισμού % Ετήσια μέση αλλαγή στον Εναρμονισμένο Δείκτη Τιμών Καταναλωτή Inflation Rate % Annual average rate of change in Harmonized Indices of Consumer Prices			Ποσοστό Γυναικείας Απασχόλησης σε σχέση με τη Συνολική Απασχόληση % Share of Female Employment to Total Employment %			Ποσοστό Εργαζομένων στη Γεωργία % Share of Employment in Agriculture %			COUNTRY GROUPINGS				
	2006	2007	2008	2009	2006	2007	2008	2009	2006	2007	2008	2009					
Ολλανδία	4,4	3,6	3,1	3,7	1,7	1,6	2,2	1,0	44,9	45,3	45,6	45,9	3,3	3,1	2,9	2,8	Netherlands
Ουγγαρία	7,5	7,4	7,8	10,0	4,0	7,9	6,0	4,0	45,6	45,4	45,6	45,9	4,8	4,6	4,6	4,6	Hungary
Πολωνία	13,9	9,6	7,1	8,2	1,3	2,6	4,2	4,0	44,6	44,9	44,8	45,0	15,8	14,7	15,5	13,3	Poland
Πορτογαλία	7,8	8,1	7,7	9,6	3,0	2,4	2,7	-0,9	45,9	46,0	46,2	46,8	11,7	11,6	11,5	11,2	Portugal
Ρουμανία	7,3	6,4	5,8	6,9	6,6	4,9	7,9	5,6	45,6	45,3	45,0	44,8	30,6	29,5	29,8	29,1	Romania
Σλοβακία	13,4	11,1	9,5	12,0	4,3	1,9	3,9	0,9	43,9	43,9	44,0	44,0	4,4	4,2	4,5	3,6	Slovakia
Σλοβενία	6,0	4,9	4,4	5,9	2,5	3,8	5,5	0,9	45,6	45,3	45,5	45,9	9,6	9,9	9,0	9,1	Slovenia
Σουηδία	7,0	6,1	6,2	8,3	1,5	1,7	3,3	1,9	47,4	47,3	47,3	47,6	2,2	2,3	2,3	2,2	Sweden
Τσεχία	7,2	5,3	4,4	6,7	2,1	3,0	6,3	0,6	43,2	43,0	42,8	42,8	3,8	3,6	4,3	3,1	Czech Republic
Φινλανδία	7,7	6,9	6,4	8,2	1,3	1,6	3,9	1,6	48,2	48,2	48,0	48,9	4,7	4,5	4,7	4,6	Finland

Πηγή: Eurostat

Source: Eurostat

**Σημειώσεις:**

Η κατανομή των εργαζομένων στη γεωργία γίνεται βάση του συστήματος ταξινόμησης NACE Rev 1.1 και αναφέρεται στους τομείς Α και Β.

Βουλγαρία: η κατανομή των εργαζομένων στη γεωργία, από την Έρευνα Εργατικού Δυναμικού, δεν είναι ακριβής λόγω του ότι μεγάλο ποσοστό των ατόμων που εργάζονται στη γεωργία έχουν και δεύτερο κύριο επάγγελμα.

Μικρό μέγεθος δείγματος μπορεί να επηρεάσει την αξιοπιστία μερικών στοιχείων (παρουσιάζονται σε αγκύλες)

**Notes:**

The breakdown of employed persons by economic activity is based on the classification NACE Rev 1.1 (sections A and B for agriculture)

BG: due to the very high proportion of persons employed in agriculture in addition to another main occupation, the Labour Force Survey does not provide a precise estimate of total employment in this sector.

Small sample size may affect the reliability of some of the data (shown in brackets).

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ**

- A. ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΕΩΣ**
- B. ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΜΙΣΘΩΝ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΙ ΩΡΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ**
- Γ. ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΜΙΣΘΩΝ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΙ ΩΡΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ**
- Δ. ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΕΩΣ**

**APPENDICES**

- A. METHODOLOGY AND DESIGN OF THE EMPLOYMENT SURVEY**
- B. METHODOLOGY AND DESIGN OF THE SURVEY OF WAGES AND SALARIES**
- C. QUESTIONNAIRE USED IN THE SURVEY OF WAGES AND SALARIES**
- D. QUESTIONNAIRE USED IN THE EMPLOYMENT SURVEY**





## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α

### ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΕΩΣ

Η Έρευνα απασχόλησεως είναι μια τριμηνιαία έρευνα που διεξάγεται με τηλεφωνικές συνεντεύξεις. Περιλαμβάνει ένα στρωματοποιημένο δείγμα που επιλέγεται από το πλαίσιο που παρέχει η Απογραφή Επιχειρήσεων.

Στο δείγμα περιλαμβάνονται δύο ειδών επιχειρήσεις. Οι “μεγάλες”, δηλαδή αυτές που εργοδοτούν περισσότερα από 30 άτομα, που είναι στο δείγμα με συντελεστή 1,00 και οι “μικρές” επιχειρήσεις που επιλέγηκαν με πιθανότητα ανάλογη του μεγέθους τους και συντελεστή το αντίστροφο της πιθανότητας επιλογής τους. Οι “μεγάλες” επιχειρήσεις περιλαμβάνονται στην έρευνα κάθε τρίμηνο ενώ οι “μικρές” επιχειρήσεις μια φορά κάθε έξι μήνες.

Το ερωτηματολόγιο ζητά πληροφορίες σχετικά με τον κλάδο οικονομικής δραστηριότητας, τις ώρες εργασίας κάθε βδομάδα, την απασχόληση κατά φύλο και την επαγγελματική υπόσταση των εργαζομένων για καθένα από τους προηγούμενους τρεις μήνες. Επομένως, για κάθε μήνα υπάρχουν τρεις εκτιμήσεις για την απασχόληση και ο μέσος όρος των τριών αποτελεί την τελική εκτίμηση.

Η ανανέωση του δείγματος γίνεται κάθε χρόνο με βάση τις νέες επιχειρήσεις που άρχισαν λειτουργία κατά τη διάρκεια εκείνου του χρόνου. Ένα εντελώς καινούργιο δείγμα επιλέγεται μετά τη συμπλήρωση της Απογραφής Επιχειρήσεων που γίνεται κάθε 4-5 χρόνια.

## APPENDIX A

### METHODOLOGY AND DESIGN OF THE EMPLOYMENT SURVEY

The Employment Survey is a quarterly inquiry conducted by telephone. It consists of a stratified sample selected from the frame supplied by the Registration of Establishments.

The sample comprises two types of enterprises. The “large” i.e. those with 30 or more persons employed which were all in the sample with weight 1,00 and the “small” establishments which were selected with probability proportional to size and weight the inverse of their probability of selection. “large” enterprises are interviewed quarterly while “small” ones are interviewed once in each six-month period.

The questionnaire seeks information on the branch of economic activity, hours of work per week, employment by sex and economic status for each of three preceding months. Thus for each month there are three employment estimates and the final one is the average of three.

Updating of the sample is carried out every year on the basis of new enterprises which started operations in that year. A completely new sample is selected after the completion of the Registration of Establishments conducted every 4-5 years.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Β

### ΜΕΘΟΛΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΣΧΕΛΙΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΜΙΣΘΩΝ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΙ ΩΡΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

#### **B1. Στόχοι της Έρευνας**

Σκοπός αυτής της έρευνας είναι ο προσδιορισμός της δομής και των μεταβολών των μισθών, των απολαβών και των ωρών εργασίας των εργοδοτούμενων κατά επάγγελμα, τομέα και φύλο, σε όλους τους τομείς της οικονομίας.

#### **B2. Κάλυψη και Μέθοδος διεξαγωγής της Έρευνας**

Αυτή η έρευνα διεξάγεται με βάση ένα δείγμα που λαμβάνεται από την Απογραφή Επιχειρήσεων που γίνεται κάθε 4-5 χρόνια και ανανεώνεται με βάση την Έρευνα Απασχολήσεως και άλλες πηγές, έτσι ώστε να λαμβάνονται υπόψη αλλαγές στη δομή της απασχόλησης κατά τομέα, επάγγελμα και μέγεθος της επιχείρησης. Η έρευνα του 2009 κάλυψε 95.785 εργαζομένους, δηλαδή περίπου το 26% του συνόλου των επικερδώς απασχολούμενων προσώπων ή περίπου 36% όλων των εργοδοτούμενων (εξαιρουμένων των εργαζομένων ιδιοκτητών και μελών της οικογένειας που εργάζονται χωρίς μισθό) σε περιοχές που ελέγχονται από το Κράτος, σε όλους τους τομείς της οικονομίας. Για τους νεοεισερχόμενους στην αγορά εργασίας όπως επίσης και τους αποχωρούντες, σε σχέση με τον προηγούμενο χρόνο, τα δεδομένα που παρουσιάζονται σ' αυτή την έρευνα αναφέρονται σ' όλους τους εργοδοτούμενους στις επιχειρήσεις του δείγματος και όχι μόνο σ' όσους εργάζονταν τον προηγούμενο χρόνο.

Η έρευνα διεξήχθη από προσωπικό της Στατιστικής Υπηρεσίας που επισκέφτηκε όλες τις εταιρείες που περιλαμβάνονταν στο δείγμα, και συμπλήρωσε το σχετικό ερωτηματολόγιο που παρουσιάζεται στο παράρτημα Γ.

#### **B3. Περίοδος αναφοράς της Έρευνας**

Τα στοιχεία αναφέρονται στην εβδομάδα 12-18 Οκτώβρη 2009 για εβδομαδιαίους υπαλλήλους και στον μήνα Οκτώβρη 2009 για μηνιαίους υπαλλήλους.

## ΑΡΕΝΔΙΧ Β

### METHODOLOGY AND DESIGN OF THE SURVEY OF WAGES, SALARIES AND HOURS OF WORK

#### **B1. Objective of the Survey**

The purpose of this inquiry is to determine the structure and variations in rates of pay, earnings and hours of work of employees by occupation, industry and sex, in all sectors of the economy.

#### **B2. Coverage and method of conducting the Survey**

This inquiry is conducted on the basis of a sample taken from the Registration of Establishments which is held every 4-5 years, and is up-dated on the basis of the Employment Survey and other sources, so as to take into account changes in the structure of employment by industry, occupation and size of establishment. The 2009 survey covered 95.785 employees i.e about 26% of the total gainfully employed population or about 36% of all employees (excluding working proprietors and unpaid family workers) in the Government –controlled areas, in all sectors of the economy. In order to take into account new entrants into the labour market as well as withdrawals, compared to the preceding year, the data presented in this report refer to the complete sample of employees included in the survey, and not to a matched sample.

The survey was conducted by members of the Statistical Service who visited all the enterprises included in the sample, and completed the relevant questionnaire, which is presented in the appendix C.

#### **B3. Reference period of the inquiry**

The data refer to the week 12-18 October 2009 for wage-earners and to the month of October 2009, for salary-earners.

**B4. Μεθοδολογία υπολογισμού των δεικτών για αντιμισθία και απολαβές.**

Καταρτίζονται τρεις σειρές δεικτών για κανονική αντιμισθία και πραγματικές απολαβές, κατά τομέα. Ένας για εβδομαδιαίους υπαλλήλους ένας για μηνιαίους υπαλλήλους και ένας συνδυασμένος δείκτης για εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους μαζί. Επίσης καταρτίζονται συνδυασμένοι δείκτες κανονικής αντιμισθίας και απολαβών για εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους σε πραγματικούς όρους, δηλαδή λαμβάνοντας υπόψη τις αυξήσεις στις τιμές καταναλωτή.

Οι σταθμικοί συντελεστές για κάθε τομέα καθορίστηκαν από τις αναλογίες των υπαλλήλων στα διάφορα επαγγέλματα σε κάθε τομέα λαμβάνοντας υπόψη το φύλο και την ηλικία αυτών των εργαζομένων. Για τον καταρτισμό του γενικού δείκτη για κάθε χρόνο, για όλες τις δραστηριότητες, χρησιμοποιήθηκαν σταθμικοί συντελεστές σύμφωνα με τον ολικό αριθμό υπαλλήλων σε κάθε τομέα από τον επικερδώς απασχολούμενο πληθυσμό όπως καταγράφεται στην Απογραφή Επιχειρήσεων που διεξάγεται κάθε πέντε χρόνια περίπου, και ενημερώνεται με βάση την Έρευνα Απασχολήσεως και άλλες έρευνες.

Οι δείκτες αυτοί παρουσιάζονται για τους κύριους οικονομικούς τομείς. Όταν γίνονται συγκρίσεις μεταξύ των διαφόρων δραστηριοτήτων πρέπει να λαμβάνεται υπόψη ότι οι δείκτες για μια συγκεκριμένη οικονομική δραστηριότητα μπορεί να έχουν επηρεαστεί από αλλαγές στην αντιμισθία σύμφωνα με τις πρόνοιες των συλλογικών συμβάσεων και τους υποχρεωτικούς κανονισμούς μισθοδοσίας. Επίσης, οι δείκτες δεν αντανακλούν μεταβολές στις απολαβές που να οφείλονται σε παράγοντες όπως μεταβολές στον αριθμό των ατόμων που απασχολούνται στις διάφορες δραστηριότητες, στη σχετική αναλογία των εργοδοτούμενων στα διάφορα επαγγέλματα, στην ηλικία και φύλο, στη βαθμίδα της μισθοδοτικής κλίμακας και στην αντιμισθία σύμφωνα με το χρόνο εργασίας ή κατά τεμάχιο.

**B5. Παρουσίαση των αποτελεσμάτων**

1. Τα στοιχεία για την αντιμισθία, τις απολαβές κλπ. που παρουσιάζονται σ' αυτή την έκθεση και στις εκθέσεις του

**B4. Methodology of compilation of indices of rates of pay and earnings**

Three series of index numbers of normal rates of pay and actual earnings, by sector, are constructed. One for wage-earners, one for salary-earners and a combined index for both weekly and monthly-paid employees. Combined indices of normal rates of pay and actual earnings for weekly and monthly paid employees in real terms are also compiled, i.e. taking into account consumer price increases.

The "weighting" of the indices for each industry has been determined from the proportions of employees in the various occupations in each industry taking into account the sex and age distributions of these employees. The general index for each year for all industries was "weighted" according to the total number of employees in each industry derived from the gainfully employed population obtained from the Registration of Establishment usually held every five years, updated on the basis of the Employment and other surveys.

These indices are presented for the main divisions of economic activity. When comparisons are made between that the indices of a particular division may have been affected by the incidence of changes in the rates of pay with regard to the provisions of collective agreements and statutory wage regulations. Moreover, the indices do not reflect variations in earning due to such factors as changes in the number of people employed in different industries, in the relative proportions of workers in different occupations, age and sex groups, in wage grades and time or piece rates.

**B5. Presentation of results**

1. The data on rates of pay, earnings etc. presented in this report and in the 1983-2009 reports refer to the

1983-2009 αναφέρονται στο πλήρες δείγμα εργοδοτούμενων που περιλαμβάνονται στην έρευνα. Επομένως, τα στοιχεία δεν είναι πλήρως συγκρίσιμα με τα στοιχεία που δημοσιεύτηκαν στις εκθέσεις για τα χρόνια 1976-1982 που αναφέρονται σε δείγμα υπαλλήλων όπου υπήρχε πλήρης αντιστοιχία της προηγούμενης με τη νέα χρονιά (δηλαδή τα ίδια πρόσωπα συμπεριλήφθηκαν και στη νέα και στην προηγούμενη χρονιά, χωρίς να περιλαμβάνονται νεοεισερχόμενοι και αποχωρούντες από την αγορά εργασίας).

2. Τα αποτελέσματα της έρευνας παρουσιάζονται ξεχωριστά για εβδομαδιαίους υπαλλήλους άνω των 18, για μηνιαίους υπαλλήλους άνω των 18 και επίσης για εβδομαδιαίους και μηνιαίους υπαλλήλους όλων των ηλικιών μαζί. Στοιχεία για την αντιμισθία και τις απολαβές παρέχονται κατά τομέα, επάγγελμα και φύλο.
3. Τα στοιχεία για την αντιμισθία και τις απολαβές για τους μηνιαίους υπαλλήλους στρογγυλεύονται στην πλησιέστερο ευρώ.
4. Ο αριθμός των εργαζομένων που περιλαμβάνεται στο δείγμα για κάθε επάγγελμα, φύλο και οικονομική δραστηριότητα δίνεται στους πίνακες της έκθεσης με σκοπό να διευκολύνει τις συγκρίσεις των απολαβών και των ωρών εργασίας, ενώ επιτρέπει και μια εκτίμηση του βαθμού αξιοπιστίας των στοιχείων.

complete sample of employees included in the survey. Therefore, they may not be comparable with the data published in the 1976-1982 reports which referred to a matched sample of employees (i.e., the same persons who were included in both the current and the previous year's surveys, excluding newcomers to, and withdrawals from the labour market).

2. The results of the survey are presented separately for wage-earners aged 18 and over, for monthly paid employees aged 18 and over, and also for wage – and salary-earners, all ages, combined. Data on rates of pay and earnings are given by industry, occupation and sex.
3. The data on rates of pay and earnings for the monthly paid employees are rounded to the nearest euro.
4. The number of employees included in the sample for each occupation, sex and economic division is given in the tables of the report in order to facilitate comparisons of earnings and hours of work, whilst allowing for an assessment of the degree of reliability of the data.

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Γ**

Αρ. Φακ. : 5.27.06.5  
 Αρ. Τηλ. : 22602111 &  
 22602117

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ  
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

**ΕΡΕΥΝΑ ΜΙΣΘΩΝ, ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΙ ΩΡΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ**  
**ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2009**

**ΕΜΠΙΣΤΕΥΤΙΚΟ**

Χαρακτηριστικά Επιχείρησης	Αύξοντας Αριθμός AI	Μέγεθος Επιχείρησης	Επαρχία	Νομική Μορφή	Κλάδος Οικονομικής Δραστηριότητας	
					NACE 2	NACE 1.1
Στήλες	1-4	5	6	7	8-12	13-17
Κώδικες						

**ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ**

- Επωνυμία της Επιχείρησης  
ή Όνομα Ιδιοκτήτη .....
- Διεύθυνση Γραφείου, Αριθμός και Οδός .....
- Πόλη/Χωριό ..... Επαρχία .....
- Ταχ. Τομέας ..... Ταχ. Κιβώτιο ..... Τηλέφωνο ..... Φαξ .....
- Είδος Εργασίας .....
- Κυριότερα προϊόντα/υπηρεσίες κατά σειρά σπουδαιότητας  
(α) ..... (β) .....
- (γ) ..... (δ) .....

**Β. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΜΕ ΤΗΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ**

Αριθμός απασχολούμενων υπαλλήλων την 31<sup>η</sup> Οκτωβρίου 2009

19

Πλήρως απασχολούμενοι     20-23

Μερικώς απασχολούμενοι     24-27

Σύνολο Υπαλλήλων     28-31

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΗ ΤΟΥ ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ**

- Η έρευνα καλύπτει όλο το προσωπικό της επιχείρησής σας, με πλήρη και μερική απασχόληση.
- Οι σχετικές πληροφορίες πρέπει να αναφέρονται στο μήνα Οκτώβρη 2009 για το προσωπικό που αμείβεται πάνω σε μηνιαία βάση, και για τη βδομάδα 12 - 18 του Οκτώβρη 2009 για όσους εργάζονται και αμείβονται πάνω σε ωριαία, ημερήσια και εβδομαδιαία βάση. Η έρευνα δεν καλύπτει τους εργαζόμενους ιδιοκτήτες.
- Τα στοιχεία κάθε εργαζόμενου πρέπει να καταχωρηθούν σε ξεχωριστή γραμμή.

**Στήλη**

- Γράψετε τον Αριθμό Κοινωνικών Ασφαλίσεων του εργοδοτούμενου.
- Δηλώστε καθαρά το επάγγελμα κάθε εργαζόμενου. Μη γράψετε μόνο «υπάλληλος», ή «τεχνικός», αλλά διευκρινίστε την ειδικότητά του, π.χ. γραφέας λογιστηρίου, δακτυλογράφος, πλασιέ, πωλητής καταστήματος, πολιτικός μηχανικός, μηχανικός αυτοκινήτων, κλπ..
- Για επίσημη χρήση μόνο.
- Φύλο:** Γράψετε Α για τους άντρες και Γ για τις γυναίκες.
- Ηλικία:** Γράψετε Α για το προσωπικό 18 χρόνων και πάνω και Κ για το προσωπικό κάτω των 18 χρόνων.
- Γράψετε τις κανονικές ώρες εργασίας κάθε βδομάδα.

(Συνεχίζεται στην τελευταία σελίδα)







**ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΗ ΤΟΥ ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ (συνέχεια)**

**Στήλη**

7. Για το εβδομαδιαίο προσωπικό να δώσετε τις ώρες που εργάστηκαν και πληρώθηκαν π.χ. 40 ώρες να γραφεί 40.00, 38 ½ να γραφεί 38.30 (ώρες και λεπτά, χωρίς τις υπερωρίες)

8. **Απολαβές:** Να δοθούν οι ακαθάριστες χρηματικές απολαβές δηλαδή ο βασικός μισθός και το τιμαριθμικό επίδομα. Οι ακαθάριστες απολαβές αναφέρονται στις ολικές απολαβές, πριν από κάθε κράτηση, όπως, για παράδειγμα, φόρος εισοδήματος, κοινωνικές ασφαλίσσεις, ταμείο προνοίας και άλλες αποκοπές από τις αποδοχές των εργοδοτούμενων, και αντιστοιχούν με τις ώρες στη στήλη 7.

9. **Επιδόματα:** Να δώσετε την αξία των επιδομάτων για το μήνα Οκτώβρη 2009 (στην περίπτωση του μηνιαίου προσωπικού), ή την εβδομάδα 12-18 του Οκτώβρη (στην περίπτωση του εβδομαδιαίου προσωπικού) όπως για παράδειγμα, ενοίκιο, βάρδια, θόρυβος, προμήθειες, δώρα και σε είδος παροχές, οικογενειακό επίδομα κλπ. Δε συμπεριλαμβάνονται τα έξοδα οδοιπορικών, φαγητού και ύπνου. Για τα ετήσια επιδόματα και επιδόματα που δεν είναι σταθερά (όπως για παράδειγμα προμήθειες και επίδομα βάρδιας), να υπολογιστεί το μηνιαίο ή εβδομαδιαίο μερίδιο.

10. Σε περιπτώσεις που πληρώνεται 53<sup>η</sup>, 54<sup>η</sup> κλπ. βδομάδα, να δώσετε το 1/52 αυτών των απολαβών για το εβδομαδιαίο προσωπικό. Για το μηνιαίο προσωπικό να δώσετε το 1/12 σε περίπτωση 13<sup>ου</sup>, 14<sup>ου</sup> κλπ. μισθού.

11,12,13. **Υπερωρίες:** Για το μηνιαίο προσωπικό, να γραφτούν οι ώρες που εργάστηκαν και πληρώθηκαν καθώς και οι απολαβές υπερωριών για το μήνα Οκτώβρη 2009. Για το εβδομαδιαίο προσωπικό να δώσετε τις ώρες που εργάστηκαν και πληρώθηκαν καθώς και τις απολαβές υπερωριών για την εβδομάδα 12-18 του Οκτώβρη 2009.

14-18. Να δώσετε τις συνεισφορές του εργοδότη στα διάφορα ταμεία εργοδοσίας, όπως Κοινωνικών Ασφαλίσεων, Προνοίας κλπ.

**Γ. Ο ΕΡΓΟΔΟΤΗΣ ΠΛΗΡΩΝΕΙ ΤΙΜΑΡΙΘΜΙΚΟ ΕΠΙΔΟΜΑ:**

(Βάλτε σε κύκλο τον κατάλληλο αριθμό)

3 22

(Δ.Ι.= Δεν ισχύει – όπου δεν υπάρχει μηνιαίο ή εβδομαδιαίο προσωπικό)

ΝΑΙ	1
ΟΧΙ	2
Δ.Ι.	3

ΜΗΝΙΑΙΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ

ΝΑΙ	1
ΟΧΙ	2
Δ.Ι.	3

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ

23

24

A: ΜΗΝΙΑΙΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ..... %  25-29 ΠΑΝΩ ΣΤΟ ΒΑΣΙΚΟ ΜΙΣΘΟ

B: ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ..... %  30-34 Ή ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΟ

**Δ. ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΑΥΞΗΣΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΙΣΘΙΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΔΟ ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2009 – ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2010**

A: ΜΗΝΙΑΙΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ..... %  35-38

B: ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ..... %  39-42

**Παρατηρήσεις:** .....  
.....  
.....

Όνομα προσώπου που δίδει τις πληροφορίες: .....

Ημερομηνία: .....

**ΓΙΑ ΕΠΙΣΗΜΗ ΧΡΗΣΗ**

ώρες      λεπτά

Χρόνος συμπλήρωσης του ερωτηματολογίου:

43-46

Απογραφέας: ..... Ημερομηνία: .....

Εξετάστηκε από: ..... Ημερομηνία: .....

Κωδικοποιήθηκε από: ..... Ημερομηνία: .....

Κωδικοποίηση εξετάστηκε από: ..... Ημερομηνία: .....







**INSTRUCTIONS FOR THE COMPLETION OF THE QUESTIONNAIRE (cont'd)**

**Column**

8. **Earnings:** Enter the normal gross pay for each employee (excluding overtime earnings) including the basic pay and cost – of – living allowance, before any deductions e.g., for income tax, social insurance, medical, provident and other funds, etc. have been made. The amount entered in this column should correspond to the number of hours shown in Column 7.

9. **Allowances:** Enter the bonuses and allowances for the month of October 2009 (in the case of monthly paid employees), or for the week 12-18 October (in the case of weekly paid employees), such as rent, shift, noise, and family allowances, commissions, gifts, the value of benefits in kind etc. Reimbursements of travelling, subsistence etc. expenses are excluded. For allowances paid on an annual basis the monthly or weekly portion should be given.

10. For weekly paid employees, enter the 1/52 of the 53rd and 54th weeks etc., if any. For monthly paid employees give the 1/12 of the 13th, 14th salaries, etc.

11,12,13. **Overtime:** For monthly paid employees the overtime hours worked, the hours paid for and overtime earnings for the month of October 2009 should be given. For weekly paid employees give the overtime hours worked and paid for and the overtime earnings for the week 12-18 October, 2009.

14-18. Enter the employer's contributions to the various Social Security Schemes, such as Social Insurance, Medical, Provident Funds, etc.

**C. COST OF LIVING ALLOWANCE**

Does the employer pay cost of living allowance? Circle the appropriate number

3

 22

(N.A.= not applicable-where there are no monthly or weekly paid employees)

YES	1
NO	2
N.A.	3

MONTHLY  
PAID  
EMPLOYEES

23

YES	1
NO	2
N.A.	3

WEEKLY  
PAID  
EMPLOYEES

24

A: MONTHLY PAID EMPLOYEES..... 

%	
---	--

 25-29 OF THE BASIC SALARY

B: WEEKLY PAID EMPLOYEES..... 

%	
---	--

 30-34 OR WAGE RATE

**D. EXPECTED INCREASE IN BASIC RATES OF PAY DURING THE PERIOD OCTOBER 2009 – OCTOBER 2010**

A: MONTHLY PAID EMPLOYEES..... 

%	
---	--

 35-38

B: WEEKLY PAID EMPLOYEES..... 

%	
---	--

 39-42

**Remarks:** .....

.....

.....

.....

Name of person(s) giving the information: .....

Date: .....

**FOR OFFICIAL USE**

Length of interview: 

Hours	Minutes

  
43-46

Interviewed by: ..... Date: .....

Checked by: ..... Date: .....

Coded by: ..... Date: .....

Final checking of questionnaire by: ..... Date: .....

**ΕΡΕΥΝΑ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΕΩΣ**

**ΤΡΙΜΗΝΟ** .....

Αύξων Αριθμός	<input type="text"/>	1 - 10
Κωδικός NACE (Rev.1)	<input type="text"/>	11 - 15
Μήνας δείγματος	<input type="text"/>	16 - 17
Γεωγραφικός κώδικας	<input type="text"/>	18
Συντελεστής υποστατικού	<input type="text"/>	19 - 22
Αρ. απασχ. στην Απογραφή	<input type="text"/>	23 - 26
Μέγεθος	<input type="text"/>	27

**Α. ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ**

Επωνυμία Επιχείρησης .....

Όνομα Ιδιοκτήτη .....

Διεύθυνση: .....

Οδός και αριθμός .....

Όνομα πολυκατοικίας/αρ. διαμ .....

Πόλη/Προάστιο/Χωριό: .....

Ταχ. Κώδικας .....

Ταχ. Θυρίδα.....

Επαρχία .....

Τηλέφωνο.....

**Οικονομική δραστηριότητα:**

Με τι ακριβώς ασχολείται η επιχείρησή σας: (περιγράψτε με λεπτομέρεια) π.χ. Ραφείο Ανδρικών Ενδυμάτων, Χονδρική Πώληση Τροφίμων, Λιανική Πώληση Ρουχισμού, Αρχιτεκτονικό Γραφείο, κλπ.)

.....  
.....

Κωδικός NACE 1  28-32

**Β. ΑΡΙΘΜΟΣ ΚΑΝΟΝΙΚΩΝ ΩΡΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΟΥ ΥΠΟΣΤΑΤΙΚΟΥ ΤΗ ΒΔΟΜΑΔΑ**

Κανονικές ώρες εργασίας τη βδομάδα:  33-35

**ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ:**

.....  
.....  
.....  
.....

Γ. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ.....

	36-37
--	-------

1. Υπάρχουν ιδιοκτήτες που εργάζονταν στην επιχείρηση στο μήνα .....

Ναι  1 →  
 Όχι  2

Πόσοι;.....

2. Υπάρχουν μέλη της οικογένειας του ιδιοκτήτη που εργάζονταν χωρίς μισθό στην επιχείρηση το μήνα .....

Ναι  1 →  
 Όχι  2

Πόσοι;.....

3. Εργάστηκαν στην επιχείρηση το μήνα ..... Υπάλληλοι που ασχολήθηκαν μόνο μερικές ώρες τη βδομάδα;

Ναι  1 →  
 Όχι  2

Πόσοι;.....

4. Για κάθε κατηγορία εργαζομένων πέστε μου πόσοι είναι οι άντρες και πόσες οι γυναίκες καθώς και πόσοι εργάζονται περισσότερο ή λιγότερο από 30 ώρες τη βδομάδα.

Κατηγορία εργαζομένων	Φύλο	Σύνολο προσώπων	Πρόσωπα που εργάζονταν		Σύνολο ωρών προσώπων που εργάστηκαν κάτω των 30 ωρών
			πάνω από 30 ώρες	κάτω από 30 ώρες	
Εργαζόμενοι ιδιοκτήτες	Άντρες	38-41	42-45	46-49	50-54
	Γυναίκες	55-58	59-62	63-66	67-71
Μέλη οικογένειας που εργάζονται χωρίς αμοιβή	Άντρες	72-75	76-79	80-83	84-88
	Γυναίκες	89-92	93-96	97-100	101-105
Εργοδοτούμενοι (υπάλληλοι)	Άντρες	106-109	110-113	114-117	118-122
	Γυναίκες	123-126	127-130	131-134	135-139
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	Άντρες	140-143	144-147	148-151	152-156
	Γυναίκες	157-160	161-164	165-168	169-173

Όνομα προσώπου που έδωσε τις πληροφορίες:..... Ημερομ.:.....

Όνομα Απογραφέα: ..... Ημερομ.:.....

Εξετάστηκε από: ..... Ημερομ.:.....

Κωδικοποιήθηκε από: ..... Ημερομ.:.....



**EMPLOYMENT SURVEY**

**QUARTER** .....

Register number	<input type="text"/>	1 - 10
Code NACE Rev. (1)	<input type="text"/>	11 - 15
Sample month	<input type="text"/>	16 - 17
Geographical code	<input type="text"/>	18
Establishment's weight	<input type="text"/>	19 - 22
Employment at Registration	<input type="text"/>	23 - 26
Size	<input type="text"/>	27

**A. CHARACTERISTICS OF THE ESTABLISHMENT**

Name of establishment: .....

Name of proprietor: .....

Address: .....

Street and number: .....

Name of building/flat number: .....

Town/Suburb/Village: .....

Postal Code: .....

Post Office Box:.....

District: .....

Telephone:.....

**Economic activity of the establishment:**

(Give a detailed description of the main activity of the establishment e.g. Manufacturing of menswear, wholesaling of food, retailing of clothes, architectural office etc.)

.....  
.....

Code NACE 1  28-32

**B. NORMAL HOURS WORKED PER WEEK**

Normal hours worked per week:  33-35

**REMARKS:**

.....  
.....  
.....  
.....

**C. EMPLOYMENT FOR THE MONTH OF.....**   36-37

1. Are there any proprietors who worked in the company in .....

Yes  1 → How many?.....  
 No  2

2. Are there any members of the proprietor's family who worked without pay in the company in .....

Yes  1 → How many?.....  
 No  2

3. Are there any persons who worked only part-time in the month of .....

Yes  1 → How many?.....  
 No  2

4. For each category of workers, please tell me how many are male and female and also how many worked 30 hours a week or more and how many worked for less than 30 hours.

Employment status	Sex	Total persons	No. of persons who worked:		Total hours worked by persons who worked less than 30 hours
			< 30 hours a week	> 30 hours a week	
Working proprietors	Male	38-41	42-45	46-49	50-54
	Female	55-58	59-62	63-66	67-71
Unpaid family workers	Male	72-75	76-79	80-83	84-88
	Female	89-92	93-96	97-100	101-105
Employees	Male	106-109	110-113	114-117	118-122
	Female	123-126	127-130	131-134	135-139
<b>TOTAL</b>	Male	140-143	144-147	148-151	152-156
	Female	157-160	161-164	165-168	169-173

Person who gave the information:..... Date: .....

Interviewer's name: ..... Date: .....

Checked by: ..... Date: .....

Coded by: ..... Date: .....